

MONITEUR BELGE

BELGISCH STAATSBLAD

Publication conforme aux articles 472 à 478 de la loi-programme du 24 décembre 2002, modifiés par les articles 4 à 8 de la loi portant des dispositions diverses du 20 juillet 2005.

Le *Moniteur belge* peut être consulté à l'adresse :
www.moniteur.be

Direction du Moniteur belge, chaussée d'Anvers 53,
1000 Bruxelles - Conseiller général : A. Van Damme

Numéro tél. gratuit : 0800-98 809

183e ANNEE



Publicatie overeenkomstig artikelen 472 tot 478 van de programmawet van 24 december 2002, gewijzigd door de artikelen 4 tot en met 8 van de wet houdende diverse bepalingen van 20 juli 2005.

Dit *Belgisch Staatsblad* kan geconsulteerd worden op :
www.staatsblad.be

Bestuur van het Belgisch Staatsblad, Antwerpsesteenweg 53, 1000 Brussel - Adviseur-generaal : A. Van Damme

Gratis tel. nummer : 0800-98 809

183e JAARGANG

N. 17

MARDI 22 JANVIER 2013

DINSDAG 22 JANUARI 2013

Le Moniteur belge du 21 janvier 2013 comporte deux éditions, qui portent les numéros 15 et 16.

Het Belgisch Staatsblad van 21 januari 2013 bevat twee uitgaven, met als volgnummers 15 en 16.

SOMMAIRE

Lois, décrets, ordonnances et règlements

Service public fédéral Intérieur

17 SEPTEMBRE 2005. — Loi relative aux activités de lancement, d'opération de vol ou de guidage d'objets spatiaux. Traduction allemande, p. 2647.

29 JANVIER 1935. — Arrêté royal n° 90 organisant la protection des marques collectives et modifiant certaines dispositions de la loi du 31 mars 1898 relative aux unions professionnelles. Traduction allemande, p. 2652.

29 JANVIER 1935. — Arrêté royal n° 91 réglant les mesures relatives à la protection des dessins et modèles industriels. Coordination officielle en langue allemande, p. 2656.

Föderaler Öffentlicher Dienst Inneres

17. SEPTEMBER 2005 — Gesetz über die Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Starten, der Flugbedienung und der Lenkung von Weltraumgegenständen — Deutsche Übersetzung, S. 2647.

29. JANUAR 1935 — Königlicher Erlass Nr. 90 zur Einführung eines Schutzes der Kollektivmarken und zur Abänderung einiger Bestimmungen des Gesetzes vom 31. März 1898 über die Berufsverbände. Deutsche Übersetzung, S. 2652.

29. JANUAR 1935 — Königlicher Erlass Nr. 91 zur Regelung der Maßnahmen in Bezug auf den Schutz gewerblicher Muster und Modelle. Inoffizielle Koordinierung in deutscher Sprache, S. 2657.

Service public fédéral Finances

17 DECEMBRE 2012. — Loi modifiant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée. Errata, p. 2657.

INHOUD

Wetten, decreten, ordonnanties en verordeningen

Federale Overheidsdienst Binnenlandse Zaken

17 SEPTEMBER 2005. — Wet met betrekking tot de activiteiten op het gebied van het lanceren, het bedienen van de vlucht of het geleiden van ruimtevoorwerpen. Duitse vertaling, bl. 2647.

29 JANUARI 1935. — Koninklijk besluit nr. 90 houdende inrichting van de bescherming van de gemeenschappelijke merken en wijziging van zekere bepalingen van de wet d.d. 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen. Duitse vertaling, bl. 2652.

29 JANUARI 1935. — Koninklijk besluit nr. 91 houdende regeling van de maatregelen betreffende de bescherming van de nijverheidsteekeningen en -modellen. Officieuze coördinatie in het Duits, bl. 2656.

Federale Overheidsdienst Financiën

17 DECEMBER 2012. — Wet tot wijziging van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde. Errata, bl. 2657.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Direction générale Relations collectives de travail. Nomination des membres de la Sous-commission paritaire des électriciens : installation et distribution, p. 2705.

Service public fédéral Justice

Ordre judiciaire. Ordres nationaux, p. 2706.

*Gouvernements de Communauté et de Région**Communauté flamande**Economie, Sciences et Innovation*

12 DECEMBRE 2012. — Arrêté ministériel portant exécution de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012 portant octroi d'aides aux œuvres audiovisuelles du type film de fiction, documentaire ou film d'animation de long métrage, ou série d'animation, p. 2709.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen. Benoeming van de leden van het Paritair Subcomité voor de elektriciens : installatie en distributie, bl. 2705.

Federale Overheidsdienst Justitie

Rechterlijke Orde. Nationale Orden, bl. 2706.

*Gemeenschaps- en Gewestregeringen**Vlaamse Gemeenschap**Vlaamse Milieumaatschappij*

Afdeling Economisch Toezicht. Rioolwaterzuiveringsinfrastructuur. Verklaring van openbaar nut. Erratum, bl. 2706.

Vlaamse overheid

Provincie Vlaams-Brabant. Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk structuurplan, bl. 2707. — Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Jeugdacomodatie Solveld-Tielt centrum te Tielt-Winge, bl. 2707. — Ruimtelijke ordening. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan. Provincie Limburg, bl. 2707.

Bestuurszaken

26 OKTOBER 2012. — Stad Lier. Onteigening. Machtiging. Erratum, bl. 2707.

Economie, Wetenschap en Innovatie

12 DECEMBER 2012. — Ministerieel besluit houdende de uitvoering van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 tot toekenning van steun aan audiovisuele werken van het type lange fictie-, documentaire- of animatiefilm, of van animatiereeksen, bl. 2708.

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

Zorg en gezondheid, bl. 2710.

14 JUNI 2012. — Wijziging van de erkenning van de regionale dienst voor gezinszorg en aanvullende thuiszorg Welzijnskoepel West-Brabant, bl. 2713.

4 DECEMBER 2012. — Erkenningen vrijwilligersorganisaties, bl. 2714.

19 DECEMBER 2012. — Verlenging erkenning schuldbemiddeling, bl. 2715.

20 DECEMBER 2012. — Erkenning centrum algemeen welzijnswerk, bl. 2715.

Cultuur, Jeugd, Sport en Media

8 JANUARI 2013. — Besluit van de secretaris-generaal houdende aanwijzing van de vertegenwoordiger van de NADO bij de procedures voor de disciplinaire commissie en disciplinaire raad voor niet-elitesporters, bl. 2715.

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

21 DECEMBER 2012. — Ministerieel besluit houdende goedkeuring van de afrekeningen van de gewestelijke sociale correctie (GSC) voor het referentiejaar 2011, bl. 2716.

13 DECEMBER 2012. — Provincie West-Vlaanderen. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Ten Bogaerde, gemeente Koksijde, bl. 2720.

17 DECEMBER 2012. — Wijzigingen, bl. 2720.

*Région wallonne**Service public de Wallonie*

21 DECEMBRE 2012. — Arrêté ministériel relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable dénommés Ensebach D1-D2 et Ensebach D3-D4-D5 sis sur le territoire de la commune de Büllingen, p. 2735.

Pouvoirs locaux, p. 2739. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Transports Vandyck, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2739. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la «UAB Keltra Logistics», en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2741. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL El-Er, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2743. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Roeland Snick, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2744. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Michel Fusillier, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2746. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de M. Benoît Detraux, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2747. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SA Boreta, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2749. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SA Transports Bodarwe Malmedy, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2751. — Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. Office wallon des déchets. Acte procédant à l'enregistrement de la SA Bodarwe, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux, p. 2752.

20 DECEMBER 2012. — Provincie West-Vlaanderen. Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP) Sportpark Oostduinkerke - westelijk deel, gemeente Koksijde, bl. 2720.

Ministeriële besluiten houdende vaststelling van een ontwerp van lijst, bl. 2720. — Ministeriële besluiten tot definitieve aanduiding van ankerplaatsen, bl. 2730. — Ministeriële besluiten houdende definitieve bescherming, bl. 2731.

17 DECEMBER 2012. — Ministeriële besluiten tot voorlopige aanduiding van ankerplaatsen, bl. 2735.

*Gemeinschafts- und Regionalregierungen**Wallonische Region**Öffentlicher Dienst der Wallonie*

21. DEZEMBER 2012 — Ministerialerlass über die Bildung der nahen und entfernten Präventivzonen der Bauwerke zur Grundwasserentnahme genannt «Ensebach D1-D2 und Ensebach D3-D4-D5», gelegen auf dem Gebiet der Gemeinde Büllingen, S. 2737.

Lokale Behörden, S. 2739.

Avis officiels*Cour constitutionnelle*

Extrait de l'arrêt n° 138/2012 du 14 novembre 2012, p. 2754.

Officiële berichten*Grondwettelijk Hof*

Uittreksel uit arrest nr. 138/2012 van 14 november 2012, bl. 2757.

Verfassungsgerichtshof

Auszug aus dem Entscheid Nr. 138/2012 vom 14. November 2012, S. 2761.

Conseil d'Etat

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2765.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2766.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2766.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat et par l'article 7 de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'Etat, p. 2767.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2767.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2768.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2768.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2769.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2769.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2770.

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat, p. 2770.

Raad van State

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2765.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2766.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2766.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State en bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State, bl. 2767.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2767.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2768.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2768.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2769.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2769.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2770.

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State, bl. 2770.

Staatsrat

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2765.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2766.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2766.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates und durch Artikel 7 des Königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Eilverfahrens vor dem Staatsrat, S. 2767.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2767.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2768.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2768.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2769.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2770.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2770.

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates, S. 2771.

SELOR. — Bureau de Sélection de l'Administration fédérale

Recrutement. Résultat, p. 2771.

Autorité des services et marchés financiers

Avis de cession d'un portefeuille de créances hypothécaires, p. 2771.

Service public fédéral Finances

Administration des Affaires fiscales. Avis relatif à l'indexation automatique en matière d'impôts sur les revenus. Exercice d'imposition 2014, p. 2772.

Service public fédéral Emploi, Travail et Concertation sociale

Dépôt de conventions collectives de travail, p. 2791. — Juridictions du travail. Avis aux organisations représentatives. Place vacante d'un juge social effectif au titre de travailleur employé au tribunal du travail de Verviers-Eupen, p. 2802.

Service public fédéral Justice

Ordre judiciaire. Composition du collège d'évaluation des chefs de corps. Membres francophones désignés en qualité de magistrat de la commission d'avis et d'enquête du Conseil supérieur de la Justice. Modifications, p. 2803.

Agence fédérale des Médicaments et des Produits de Santé

Dixième liste des pharmaciens et des médecins agréés comme responsables de l'information pharmaceutique suivant l'article 13, § 2 et § 3 et l'article 14 de l'arrêté royal du 7 avril 1995 relatif à l'information et à la publicité concernant les médicaments à usage humain, p. 2803. — Dixième liste des pharmaciens et des médecins vétérinaires agréés, après le 1^{er} octobre 1995, comme responsables de l'information pharmaceutique relative aux médicaments à usage vétérinaire suivant l'article 16, l'article 17, § 2, et l'article 18 de l'arrêté royal du 9 juillet 1984 relatif à l'information et à la publicité concernant les médicaments, p. 2804.

Les Publications légales et Avis divers ne sont pas repris dans ce sommaire mais figurent aux pages 2805 à 2834.

SELOR. — Selectiebureau van de Federale Overheid

Werving. Uitslag, bl. 2771.

Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten

Bericht van overdracht van een portefeuille van hypothecaire schuldvorderingen, bl. 2771.

Federale Overheidsdienst Financiën

Administratie van Fiscale Zaken. Bericht in verband met de automatische indexering inzake inkomstenbelastingen. Aanslagjaar 2014, bl. 2772.

Federale Overheidsdienst Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg

Neerlegging van collectieve arbeidsovereenkomsten, bl. 2791. — Arbeidsgerechten. Bericht aan de representatieve organisaties. Openstaande plaats van een werkend rechter in sociale zaken als werknemer-bediende bij de arbeidsrechtbank van Verviers-Eupen, bl. 2802.

Federale Overheidsdienst Justitie

Rechterlijke Orde. Samenstelling van het evaluatiecollege van korpschefs. Franstalige leden aangeduid in de hoedanigheid van magistraat in de advies- en onderzoekscommissie van de Hoge Raad voor de Justitie. Wijzigingen, bl. 2803.

Federaal Agentschap voor Geneesmiddelen en Gezondheidsproducten

Tiende lijst van de apothekers en geneesheren erkend als verantwoordelijken voor de farmaceutische voorlichting volgens artikel 13, § 2 en § 3 en artikel 14 van het koninklijk besluit van 7 april 1995 betreffende de voorlichting en de reclame inzake geneesmiddelen voor menselijk gebruik, bl. 2803. — Tiende lijst van de apothekers en dierenartsen erkend, na 1 oktober 1995, als verantwoordelijken voor de farmaceutische voorlichting inzake geneesmiddelen voor diergeneeskundig gebruik volgens artikel 16, artikel 17, § 2 en artikel 18 van het koninklijk besluit van 9 juli 1984 betreffende de voorlichting en de reclame inzake geneesmiddelen, bl. 2804.

De Wettelijke Bekendmakingen en Verschillende Berichten worden niet opgenomen in deze inhoudsopgave en bevinden zich van bl. 2805 tot bl. 2834.

LOIS, DECRETS, ORDONNANCES ET REGLEMENTS WETTEN, DECRETEN, ORDONNANTIES EN VERORDENINGEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2013/00022]

17 SEPTEMBRE 2005. — Loi relative aux activités de lancement, d'opération de vol ou de guidage d'objets spatiaux. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de la loi du 17 septembre 2005 relative aux activités de lancement, d'opération de vol ou de guidage d'objets spatiaux (*Moniteur belge* du 16 novembre 2005, *err.* du 6 mars 2006).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2013/00022]

17 SEPTEMBER 2005. — Wet met betrekking tot de activiteiten op het gebied van het lanceren, het bedienen van de vlucht of het geleiden van ruimtevoorwerpen. — Duitse vertaling

De hiernavolgende tekst is de Duitse vertaling van de wet van 17 september 2005 met betrekking tot de activiteiten op het gebied van het lanceren, het bedienen van de vlucht of het geleiden van ruimtevoorwerpen (*Belgisch Staatsblad* van 16 november 2005, *err.* van 6 maart 2006).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale Dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

[C - 2013/00022]

17. SEPTEMBER 2005 — Gesetz über die Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Starten, der Flugbedienung und der Lenkung von Weltraumgegenständen — Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Gesetzes vom 17. September 2005 über die Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Starten, der Flugbedienung und der Lenkung von Weltraumgegenständen.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER PROGRAMMIERUNGSDIENST WISSENSCHAFTSPOLITIK

17. SEPTEMBER 2005 — Gesetz über die Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Starten, der Flugbedienung und der Lenkung von Weltraumgegenständen

ALBERT II., König der Belgier,
Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

KAPITEL I — Allgemeine Bestimmungen

Artikel 1 - Vorliegendes Gesetz regelt eine in Artikel 78 der Verfassung erwähnte Angelegenheit.

Art. 2 - § 1 - Vorliegendes Gesetz betrifft die Tätigkeiten in Zusammenhang mit dem Starten, der Flugbedienung und der Lenkung von Weltraumgegenständen, die durch natürliche oder juristische Personen durchgeführt werden, in Gebieten, die der Gerichtsbarkeit und der Kontrolle des Belgischen Staates unterliegen, oder mittels beweglichen oder unbeweglichen Anlagen, die Eigentum des Belgischen Staates sind oder die seiner Gerichtsbarkeit oder Kontrolle unterliegen.

§ 2 - Wenn ein internationales Abkommen es vorsieht, kann vorliegendes Gesetz Anwendung finden auf die in Absatz 1 erwähnten Tätigkeiten, die von natürlichen oder juristischen Personen belgischer Staatsangehörigkeit verrichtet werden, ungeachtet des Ortes, an dem diese Tätigkeiten durchgeführt werden.

Art. 3 - Für die Anwendung des vorliegenden Gesetzes versteht man unter:

1. "Weltraumgegenstand" jeden in den Weltraum gestarteten oder für den Start in den Weltraum bestimmten Gegenstand, einschließlich der materiellen Bestandteile, aus denen er sich zusammensetzt,

2. "Betreiber" die Person, die die durch vorliegendes Gesetz erwähnten Tätigkeiten durchführt oder durchzuführen versucht, wobei sie alleine oder gemeinsam die tatsächliche Kontrolle des Weltraumgegenstandes übernimmt. Der Betreiber kann die Tätigkeit aufgrund eines Unternehmensvertrags durchführen,

3. "Tatsächliche Kontrolle" die Kontrolle über die Steuerungs- oder Fernsteuerungsmittel und die damit zusammenhängenden Überwachungsmittel, die notwendig sind, um die Tätigkeiten des Startens, der Flugbedienung und der Lenkung von einem oder mehreren Weltraumgegenständen auszuführen,

4. "Hersteller" jede Person, die an der Entwicklung, an der Herstellung oder am Zusammenbau eines ganzen oder eines Teils eines Weltraumgegenstandes mitwirkt oder mitgewirkt hat,

5. "Flugbedienung" und "Lenkung" jede Tätigkeit, die sich auf die Flugbedingungen, die Navigation oder den Flugverlauf des Weltraumgegenstands im Weltraum bezieht, wie die Kontrolle und die Korrektur seiner Umlauf- oder Flugbahn,

6. "Minister" den für die Weltraumforschung und ihre Anwendung im Rahmen der internationalen Zusammenarbeit zuständigen Minister,

7. "Weltraumvertrag" den Vertrag über die Grundsätze zur Regelung der Tätigkeiten von Staaten bei der Erforschung und Nutzung des Weltraums einschließlich des Mondes und anderer Himmelskörper, abgeschlossen am 27. Januar 1967 und am 30. März 1973 von Belgien ratifiziert,

8. "Weltraumhaftungsübereinkommen" das Übereinkommen über die völkerrechtliche Haftung für Schäden durch Weltraumgegenstände, abgeschlossen am 29. März 1972 und am 13. August 1976 von Belgien ratifiziert,

9. "Weltraumregistrierungsübereinkommen" das Übereinkommen über die Registrierung von in den Weltraum gestarteten Gegenständen, abgeschlossen am 14. Januar 1975 und am 24. Februar 1977 von Belgien ratifiziert,

10. "Weltraumrettungsübereinkommen" das Übereinkommen über die Rettung und die Rückführung von Raumfahrern sowie die Rückgabe von in den Weltraum gestarteten Gegenständen, abgeschlossen am 22. April 1968 und am 15. April 1977 von Belgien ratifiziert,

11. "Startstaat" jeden in Artikel VII des Weltraumvertrags, in Artikel 1 des Weltraumhaftungsübereinkommens oder in Artikel 1 des Weltraumregistrierungsübereinkommens erwähnten Staat,

12. "Schaden" jeden wie in Artikel 1 des Weltraumhaftungsübereinkommens definierten Schaden. Aufgrund des vorliegenden Gesetzes erstreckt die völkerrechtliche Haftung des Belgischen Staats sich zudem auf belgische Staatsangehörige, natürliche oder juristische Personen, mit Ausnahme derjenigen, die an den betreffenden Tätigkeiten mitwirken.

KAPITEL II — *Genehmigung und Aufsicht über die Tätigkeiten*

Art. 4 - § 1 - Die Durchführung der durch vorliegendes Gesetz erwähnten Tätigkeiten unterliegt der vorherigen Genehmigung durch den Minister gemäß den nachfolgenden Bestimmungen.

§ 2 - Die Genehmigung wird vom Betreiber angefragt und ihm auf personengebundene und unübertragbare Weise erteilt.

§ 3 - Die Tätigkeiten müssen in Übereinstimmung mit dem Völkerrecht und insbesondere mit den im Weltraumvertrag und in anderen Verträgen und Übereinkommen, bei denen Belgien Partei ist, erwähnten Grundsätzen durchgeführt werden.

Art. 5 - § 1 - Der König kann die Bedingungen bestimmen für die Erteilung der Genehmigungen im Hinblick auf die Gewährleistung der Sicherheit von Personen und Gütern, des Umweltschutzes, der optimalen Nutzung des Luft- und Weltraums, des Schutzes der strategischen, wirtschaftlichen und finanziellen Interessen des Belgischen Staats sowie im Hinblick auf die Erfüllung der Verpflichtungen, die dem Belgischen Staat aufgrund des Völkerrechts obliegen.

Der König bestimmt, inwiefern die Bedingungen, die Er festlegt, Anwendung finden auf die Tätigkeiten, die durch eine laufende Genehmigung abgedeckt sind.

§ 2 - Der Minister kann jede Genehmigung mit allen Sonderbedingungen verbinden, die er, je nach Fall, als zweckmäßig erachtet, um dasselbe Ziel zu erreichen.

Er kann insbesondere den technischen Beistand eines Dritten auferlegen, die Bedingung bezüglich der Lokalisierung von Tätigkeiten oder der Lokalisierung der Hauptniederlassung des Betreibers festlegen oder den Abschluss einer Versicherung zugunsten von Dritten auferlegen, die Schäden deckt, welche aus den erlaubten Tätigkeiten hervorgehen können.

Der Minister kann die Genehmigung angesichts der Tätigkeiten, auf die sie sich bezieht, für eine bestimmte Dauer erteilen.

§ 3 - Der Minister kann die Sonderbedingungen abändern, die auf eine erlaubte Tätigkeit anwendbar sind. In diesem Fall bestimmt er die Frist, nach deren Ablauf die neuen Bedingungen erfüllt werden müssen.

Art. 6 - Der König legt die Bedingungen fest, unter denen die Kontrolle und Aufsicht über die in vorliegendem Gesetz erwähnten Tätigkeiten gewährleistet werden.

KAPITEL III — *Akteninhalt und Verfahren*

Art. 7 - § 1 - Der Genehmigungsantrag wird vom Betreiber an den Minister gerichtet. Der Minister bestätigt dessen Empfang.

§ 2 - Folgende Informationen werden dem Antrag beigefügt:

1. die genaue Identifizierung des Betreibers, die Darlegung seiner bisherigen, seiner laufenden und seiner zukünftigen Tätigkeiten sowie die technischen, finanziellen und rechtlichen Garantien, über die er verfügt,
2. eine genaue Beschreibung der Tätigkeiten, für die die Genehmigung beantragt wird,
3. die genaue Identifizierung des Weltraumgegenstands oder der Gruppe von Weltraumgegenständen, für die eine Genehmigung beantragt wird,
4. die Identifizierung des Herstellers oder der Hersteller des Weltraumgegenstands,
5. die in Artikel 8 § 2 erwähnte Umweltverträglichkeitsprüfung,
6. die genaue Identifizierung der Personen, für deren Rechnung die Tätigkeiten in Zukunft ausgeübt werden,
7. die möglichst genaue Identifizierung der Personen, die an der Durchführung der Tätigkeiten mitwirken werden,
8. jedes andere Informationselement, dessen Bedeutung der Betreiber im Hinblick auf die Entscheidung des Ministers, die Genehmigung zu erteilen, nicht ignorieren kann.

§ 3 - Der König kann die in § 2 aufgenommene Informationsauflistung ergänzen.

Die Mitteilung dieser Informationen befreit den Betreiber in keinem Fall davon, die Informationen zu liefern, die aufgrund anderer in vorliegendem Fall anwendbarer Gesetzes- oder Verordnungsbestimmungen erforderlich sind.

§ 4 - Der Minister kann vom Betreiber jegliche Informationen zur Ergänzung der Antragsakte erbitten. Die Verweigerung oder Nichtmitteilung dieser Informationen binnen der vom Minister festgelegten Frist kann je nach Art der beantragten Informationen die Ablehnung des Antrags rechtfertigen.

§ 5 - Der König erstellt ein Musterformular, welches unter anderem die in § 2 aufgenommenen Informationen und die in Artikel 8 § 9 vorgesehene Angabe enthält. Dieses Formular wird vom Betreiber ausgefüllt und der Akte beigefügt.

§ 6 - Der Minister kann von den Sachverständigen, die er eigens dazu bestimmt, eine durch rechtliche, technische und wirtschaftliche Kriterien mit Gründen versehene Stellungnahme verlangen, insbesondere bezüglich der Zuverlässigkeit, des Know-hows und der Erfahrung des Betreibers, bezüglich der Zuverlässigkeit des Herstellers in den betreffenden Bereichen und bezüglich ihrer Fähigkeit, sich an die Vorschriften, die auf die durchgeführten Tätigkeiten Anwendung finden, zu halten, sowie bezüglich der Zahlungsfähigkeit des Betreibers und der rechtlichen und finanziellen Garantien, die er aufweist.

Das Verwaltungspersonal sowie die vom Minister nach Absatz 1 bestimmten Sachverständigen haben Zugang zu den Anlagen, zu den unbeweglichen Gütern und zum Material, die vom Betreiber für die Durchführung der betreffenden Tätigkeiten genutzt werden.

Wird der Zugang durch den Betreiber verweigert, kann der Minister den Antrag ablehnen.

§ 7 - Der Beschluss des Ministers wird dem Betreiber per Einschreiben notifiziert.

Art. 8 - § 1 - Jede in vorliegendem Gesetz erwähnte Tätigkeit unterliegt einer Umweltverträglichkeitsprüfung durch einen oder mehrere dazu vom Minister bestimmte(n) Sachverständige(n). Diese Prüfung kann auf verschiedenen Ebenen der Durchführung der Tätigkeiten stattfinden.

§ 2 - Vor Erteilung der Genehmigung wird aufgrund des vorliegenden Gesetzes eine Vorstudie durchgeführt. Diese Studie dient dazu, die potenziellen Auswirkungen vom Starten oder Bedienen des Weltraumgegenstands auf die terrestrische Umwelt oder den Weltraum zu prüfen.

§ 3 - Der König bestimmt den Inhalt der in § 2 erwähnten Studie.

§ 4 - Auf Antrag des Ministers wird nach dem Start oder im Laufe der Bedienung des Weltraumgegenstands eine Zwischenstudie durchgeführt. Diese Studie wertet die tatsächlichen Folgen der betreffenden Tätigkeiten in Bezug auf die terrestrische Umwelt und den Weltraum aus.

§ 5 - Eine Abschlussstudie kann auf Antrag des Ministers bei Wiedereintritt des Weltraumgegenstands in die Atmosphäre durchgeführt werden.

§ 6 - Der Minister bestimmt den Inhalt der in den Paragraphen 4 und 5 erwähnten Studien.

§ 7 - Der Betreiber fügt seinem Genehmigungsantrag den Bericht über die in § 2 erwähnte Umweltverträglichkeitsprüfung bei.

§ 8 - Die in den Paragraphen 2, 4 und 5 erwähnten Umweltverträglichkeitsprüfungen werden auf Kosten des Betreibers durchgeführt.

§ 9 - Wenn die Tätigkeiten des Startens oder der Bedienung die Nutzung von nuklearen Energiequellen einschließen, vermerkt der Betreiber dies in seinem Genehmigungsantrag.

Der Minister erteilt die Genehmigung nur unter spezifischen Bedingungen, unter Berücksichtigung der Gefahr, die die Nutzung von solchen Energiequellen darstellen kann, der elementaren Vorsichtsmaßnahmen, die hinsichtlich der Gesundheit und der öffentlichen Sicherheit zu treffen sind, des Umweltschutzes und der in diesem Fall anwendbaren Vorschriften des innerstaatlichen und internationalen Rechts.

Art. 9 - § 1 - Die Genehmigung oder die Verweigerung der Genehmigung durch den Minister erfolgt binnen neunzig Tagen nach Einreichung des Antrags gemäß Artikel 7.

§ 2 - Wenn der Minister gemäß Artikel 7 § 4 zusätzliche Informationen vom Betreiber verlangt, wird diese Frist auf hundertzwanzig Tage angehoben.

§ 3 - In Ermangelung einer Entscheidung des Ministers binnen der vorgeschriebenen Frist, wird der Antrag als abgelehnt betrachtet.

Art. 10 - § 1 - Der Minister kann ebenfalls Sachverständige bestimmen, die mit der Kontrolle der vom Betreiber ausgeführten Tätigkeiten beauftragt sind. Letzterer muss dafür sorgen, dass die Inspektion und die Überprüfung der Tätigkeiten, die er aufgrund des vorliegenden Gesetzes ausführt, jederzeit möglich sind.

§ 2 - Für die Inspektion und die Kontrolle der Tätigkeiten haben diese Sachverständigen Zugriff auf alle sich im Besitz des Betreibers befindlichen Unterlagen über die Tätigkeiten, für die eine Genehmigung erteilt werden muss, auf die aktualisierten Informationen und Daten, die aus diesen Tätigkeiten resultieren, sowie Zugang zu den für diese Tätigkeiten direkt oder indirekt gebrauchten Räumlichkeiten.

§ 3 - Alle während der Inspektion und der Kontrolle vom Verwaltungspersonal oder von den bestimmten Sachverständigen gesammelten Informationen werden vertraulich behandelt.

§ 4 - Wenn der Betreiber dem Verwaltungspersonal oder den bestimmten Sachverständigen den Zugriff oder Zugang verweigert, kann der Minister die Genehmigung gemäß Artikel 11 aussetzen oder entziehen.

Art. 11 - § 1 - Die Genehmigung kann vom Minister entzogen oder ausgesetzt werden:

1. sei es wenn eine der allgemeinen oder besonderen Bedingungen der Genehmigung nicht eingehalten wird,
2. sei es im Fall der Verletzung einer Bestimmung des vorliegenden Gesetzes,
3. oder aus zwingenden Gründen bezüglich der öffentlichen Ordnung oder der Sicherheit von Personen oder Gütern.

§ 2 - Wenn der Minister beabsichtigt, die Genehmigung wegen der in § 1 Nr. 1 oder 2 erwähnten Gründe zu entziehen oder auszusetzen, ermöglicht er dem Betreiber zuvor, seine Verteidigungsmittel oder seine Bemerkungen geltend zu machen und seine Lage binnen einer bestimmten Frist in Ordnung zu bringen. Bei besonders begründeter Dringlichkeit kann die Genehmigung fristlos und ohne dass ihr Inhaber angehört worden ist, entzogen oder ausgesetzt werden.

§ 3 - Wenn der Minister beabsichtigt, die Genehmigung wegen der in § 1 Nr. 3 erwähnten Gründe zu entziehen oder auszusetzen, und sofern es die Effizienz des Entzugs oder der Aussetzung nicht in Gefahr bringt, ermöglicht er dem Betreiber zuvor, seine Bemerkungen oder Vorschläge geltend zu machen.

§ 4 - Im Fall des Entzugs oder der Aussetzung der Genehmigung und auf schriftlichen Antrag des Betreibers kann der Minister Übergangsmaßnahmen für die Verwaltung der laufenden Tätigkeiten gewähren, insbesondere um es dem Betreiber zu ermöglichen, seine vertraglichen Verpflichtungen zu erfüllen. Dieser Antrag des Betreibers muss vorgebracht werden, sobald die Entzugs- oder Aussetzungsentscheidung ihm notifiziert worden ist.

§ 5 - Wenn die Genehmigung entzogen oder ausgesetzt wird, nachdem ein Weltraumgegenstand in den Weltraum gestartet wurde, trifft der Minister alle erforderlichen Maßnahmen, um die Sicherheit der Flugbedienung sowohl dem Betreiber und seinem Personal als auch Dritten gegenüber und den Schutz von Gütern und Umwelt zu gewährleisten. Zu diesem Zweck kann er die Dienste von Dritten beantragen oder die Tätigkeiten an einen anderen Betreiber übertragen, um die Kontinuität der Flugbedienung und Lenkung zu gewährleisten und gegebenenfalls den kontrollierten Absturz oder die Vernichtung herbeizuführen.

Art. 12 - Die Entscheidungen zur Erteilung, zum Entzug oder zur Aussetzung der Genehmigung werden im *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht.

KAPITEL IV — *Übertragung von Tätigkeiten*

Art. 13 - § 1 - Außer mit vorheriger Genehmigung des Ministers ist es verboten, genehmigte Tätigkeiten oder dingliche oder persönliche Rechte, einschließlich des Gewährleistungsrechts, an eine Drittperson abzutreten, wenn diese Abtretung die Übertragung der tatsächlichen Kontrolle des Weltraumgegenstandes zur Folge hat.

§ 2 - Der Genehmigungsantrag wird vom übernehmenden Betreiber eingereicht.

§ 3 - Alle Bestimmungen, die auf die in Artikel 4 erwähnte Genehmigung anwendbar sind, sind mutatis mutandis auf die Übertragungsgenehmigung anwendbar.

§ 4 - Der Minister kann die Übertragungsgenehmigung an Bedingungen knüpfen, die entweder dem übernehmenden oder dem übertragenden Betreiber oder beiden auferlegt werden müssen.

§ 5 - Wenn der übernehmende Betreiber nicht in Belgien ansässig ist, kann der Minister die Genehmigung verweigern, wenn kein Sonderabkommen besteht mit dem Staat, dessen Staatsbürger die Drittperson ist, und welches den Belgischen Staat schützt vor jedem Regress gegen ihn aufgrund seiner völkerrechtlichen Haftung oder aufgrund seiner Schadenersatzverpflichtung.

KAPITEL V — *Das nationale Register der Weltraumgegenstände*

Art. 14 - § 1 - Es wird ein nationales Register der Weltraumgegenstände angelegt, worin die Weltraumgegenstände eingetragen werden, für die Belgien Startstaat ist, außer wenn diese Eintragung durch einen anderen Staat oder eine internationale Organisation gemäß dem Weltraumregistrierungsübereinkommen erfolgt.

Die Form-, Führungs- und Veröffentlichungsbedingungen für das Register werden vom König festgelegt.

§ 2 - Die Informationen, die im Register vermerkt werden, unterliegen folgenden Regeln:

1. Die Eintragung in das Register wird auf Antrag des Ministers vorgenommen;
2. die im Register aufgenommenen Daten sind diejenigen, die in Artikel IV des Weltraumregistrierungsübereinkommens vermerkt sind, nämlich:

(a) gegebenenfalls die Namen der anderen Startstaaten,

(b) die Registernummer des Weltraumgegenstands, wie hiernach in Nr. 3 beschrieben,

(c) das Datum, das Gebiet oder der Ort des Starts,

(d) grundlegende Parameter der Umlaufbahn, einschließlich der Umlaufzeit, der Bahnneigung, des Apogäums und des Perigäums,

(e) die allgemeine Funktion des Weltraumgegenstands;

3. jedem Gegenstand wird eine nationale Registernummer zuerkannt. Die Registernummer besteht aus vom König festgelegten Elementen,

4. neben den in Nr. 2 erwähnten Informationen, stellt das Register den Hersteller des Weltraumgegenstands sowie den Betreiber fest und es sind in ihm die wesentlichen Bestandteile und die in den Weltraumgegenstand eingebauten Instrumente aufgenommen,

5. der Betreiber teilt dem Minister die in den Nummern 2 und 4 erwähnten Informationen mit,

6. unmittelbar nach der Eintragung in das Register lässt der Minister dem Generalsekretär der Vereinten Nationen die in Nr. 2 erwähnten Informationen und ihre Aktualisierung sowie alle Informationen über den Verlust, den kontrollierten Absturz oder die Beendigung des Flugbetriebs des Weltraumgegenstands mitteilen,

7. die Eintragung in das Register muss zum Zeitpunkt des Starts des Weltraumgegenstands wirksam sein,

8. jede Änderung der Daten muss Gegenstand einer zusätzlichen Eintragung zu Lasten und für Rechnung des Betreibers sein, und zwar innerhalb von dreißig Tagen ab dem Zeitpunkt, an dem er von vorerwähnter Änderung erfahren hat. Wenn der Betreiber innerhalb von dieser Frist nichts mitteilt, kann der Minister die Genehmigung gemäß Artikel 11 aussetzen.

§ 3 - Der Minister führt ein Verzeichnis der Genehmigungen, die aufgrund der Artikel 4 und 13 erteilt worden sind. Dieses Verzeichnis führt die Modalitäten und die Bedingungen auf, die mit jeder Genehmigung einhergehen.

Zudem wird für jeden betroffenen Weltraumgegenstand eingetragen, welcher der Startstaat ist beziehungsweise welche die Startstaaten sind und welcher der Registrierstaat ist.

Dieses Verzeichnis ist öffentlich. Der Minister steht für die Führung und die Veröffentlichung des Verzeichnisses unter den vom König festgelegten Bedingungen ein.

KAPITEL VI — *Haftungen, Regressklage und Maßnahmen beim Wiedereintritt von Weltraumgegenständen in die Atmosphäre*

Art. 15 - § 1 - Wenn der Belgische Staat aufgrund von Artikel VII des Weltraumvertrags, aufgrund der Bestimmungen des Weltraumhaftungsübereinkommens oder aufgrund der Bestimmungen des vorliegenden Gesetzes einen Schadenersatz leisten muss, kann er eine Regressklage in Höhe des Schadenersatzes, der gemäß den Paragraphen 2 und 3 festgelegt wird, gegen den oder die betreffenden Betreiber erheben.

§ 2 - Die Schadensbemessung zwischen dem Staat und dem Betreiber erfolgt folgendermaßen:

1. In dem in § 1 erwähnten Fall und wenn der Schaden einem Drittstaat oder einem ausländischen Staatsangehörigen zugefügt worden ist, erfolgt die Schadensbemessung zwischen dem Belgischen Staat und dem Staat, der das Opfer vertritt, gemäß dem Weltraumhaftungsübereinkommen oder gemäß jeglicher anderen anwendbaren Klausel. Der Betreiber selbst oder die Person, die er eigens dazu bestimmt, kann an den Gesprächen teilnehmen oder an den Verfahren bezüglich der Schadensbemessung zwischen den Vertretern der betreffenden Staaten beteiligt werden, um seine eigenen Interessen geltend zu machen,

2. in dem in § 1 erwähnten Fall und wenn der Schaden belgische Staatsangehörige trifft, wird die Schadensbemessung durch ein Kollegium von drei Sachverständigen durchgeführt, wovon zwei von den jeweiligen Parteien und der Dritte in gegenseitigem Einvernehmen bestimmt werden. Der Minister kann die vorherige Bestimmung der Sachverständigen als Bedingung für die Erteilung der Genehmigung auferlegen. Die Modalitäten des Verfahrens werden vom König bestimmt.

§ 3 - Außer in den in § 4 und in den Artikeln 16 § 2 und 19 § 3 erwähnten Fällen der Aberkennung kann der gemäß § 2 festgelegte Betrag vom König unter den Bedingungen, die Er bestimmt, begrenzt werden. In diesem Fall darf die Regressklage des Staats gegen den Betreiber diese Grenze nicht überschreiten.

§ 4 - Der Betreiber, der die Bedingungen, die mit seiner Genehmigung einhergehen, nicht respektiert, verwirkt die in § 3 erwähnte Haftungsbeschränkung und muss den ganzen Schaden bezahlen.

§ 5 - Bis die endgültige Zahlung des Schadenersatzes erfolgt ist, kann der Belgische Staat die Hälfte des gemäß den Paragraphen 2 und 3 festgelegten Betrags als Vorschuss vom Betreiber verlangen.

Der Restbetrag ist ab dem Moment fällig, wo der Belgische Staat dem Opfer oder dem Staat, der es vertritt, die geschuldete Entschädigung ausbezahlt hat.

§ 6 - Die Regressklage des Belgischen Staats gegen einen anderen Startstaat gemäß Artikel V.2 des Weltraumhaftungsübereinkommens oder gemäß anderen Bestimmungen oder Vereinbarungen des Völkerrechts stellt kein Hindernis dar für die Anwendung des vorliegenden Artikels und ist in keinem Fall eine vorhergehende Bedingung für die Regressklage des Belgischen Staats gegen den Betreiber.

§ 7 - Der Belgische Staat kann eine Direktklage in Höhe des Betrags, der gemäß den Paragraphen 2 und 3 festgelegt worden ist, gegen den Versicherer des Betreibers erheben.

§ 8 - Vorliegendes Gesetz steht anderen Haftpflichtklagen gegen den Betreiber nicht im Wege.

Art. 16 - § 1 - Der Betreiber muss das vom König bestimmte Krisenzentrum unverzüglich über jedes Manöver, jede Fehlfunktion oder jede Anomalie des Weltraumgegenstands in Kenntnis setzen, die eine Gefahr für die Personen auf der Erde, die Luftfahrzeuge im Flug oder für andere Weltraumgegenstände werden können oder die Schaden verursachen können.

§ 2 - Bei Nichteinhaltung der Informationspflicht und unbeschadet anderer Sanktionen oder Entschädigungen muss der Betreiber den Belgischen Staat gegen die Gesamtheit des Schadenersatzes absichern, den dieser aufgrund seiner völkerrechtlichen Haftbarkeit oder in Anwendung des vorliegenden Gesetzes zu leisten hat.

Art. 17 - § 1 - Unbeschadet der Sicherheits- und der Schutzmaßnahmen für Güter und Personen wird jeder Weltraumgegenstand, der auf belgischem Staatsgebiet oder an einem Ort, der der Gerichtsbarkeit des Belgischen Staats untersteht, wiedergefunden wird, unverzüglich den zuständigen Behörden übergeben, die den Minister sofort darüber informieren, um dem Registrierstaat besagten Gegenstand gemäß dem Weltraumrettungsübereinkommen zurückgeben zu können.

§ 2 - Wenn eine Untersuchung erforderlich ist, um den Registrierstaat oder den Startstaat zu identifizieren, werden vom Minister alle erforderlichen Maßnahmen für die Aufbewahrung des wiedergefundenen Gegenstands oder der wiedergefundenen Gegenstände getroffen, gegebenenfalls in Abstimmung mit den für den Zivilschutz zuständigen Diensten und dem in Artikel 16 § 1 erwähnten Krisenzentrum.

§ 3 - Bei oder, falls erforderlich, vor Übergabe des Gegenstands an die zuständige Behörde sowie bei der Identifizierung des Registrierstaats und des Startstaats beziehungsweise der Startstaaten werden alle erforderlichen Maßnahmen getroffen zur Wahrung der Rechte der Opfer von Schäden durch Weltraumgegenstände.

KAPITEL VII — *Schlussbestimmungen*

Art. 18 - § 1 - Der König bestimmt den Betrag der Abgaben zur Deckung der Verwaltungskosten, der vom Betreiber bei Einreichung des Genehmigungsantrags zu entrichten ist.

§ 2 - Wenn der Minister aufgrund des vorliegenden Gesetzes technische Sachverständige heranzieht, werden die Kosten dieser Fachkompetenz vom Betreiber getragen.

Art. 19 - § 1 - Mit einer Gefängnisstrafe von acht Tagen bis zu einem Jahr und mit einer Geldbuße von 25 bis zu 25.000 EUR oder mit nur einer dieser Strafen wird bestraft, wer in Artikel 2 erwähnte Tätigkeiten ohne Genehmigung durchführt.

§ 2 - Mit den gleichen Strafen wie denjenigen, die in § 1 erwähnt sind, wird bestraft, wer einen Genehmigungsantrag eingereicht hat und vorsätzlich falsche oder unvollständige Informationen über die betreffenden Tätigkeiten mitteilt.

§ 3 - Zudem verliert der Betreiber, der sich strafbar macht, den Vorteil der in Artikel 15 § 3 vorgesehenen Haftungsbeschränkung.

Art. 20 - Vorliegendes Gesetz tritt am ersten Tag des zweiten Monats nach dem Monat seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

Art. 21 - § 1 - Die in vorliegendem Gesetz erwähnten Tätigkeiten, die am Datum des Inkrafttretens des Gesetzes bereits durchgeführt werden, können, ohne dass eine Genehmigung erforderlich ist, dennoch während eines Zeitraums von zwölf Monaten ab diesem Datum weitergeführt werden. Jede in Artikel 13 erwähnte Übertragung ist während dieses Zeitraums verboten.

§ 2 - Der Betreiber teilt dem Minister die Tätigkeiten mit, die er durchführt und auf die vorliegendes Gesetz sich beziehen kann. Die entsprechende Notifizierung muss binnen sechs Monaten ab dem in Artikel 20 vorgesehenen Inkrafttretensdatum erfolgen.

Wir fertigen das vorliegende Gesetz aus und ordnen an, dass es mit dem Staatssiegel versehen und durch das *Belgische Staatsblatt* veröffentlicht wird.

Gegeben zu Brüssel, den 17. September 2005

ALBERT

Von Königs wegen:

Der Minister der Wissenschaftspolitik
M. VERWILGHEN

Mit dem Staatssiegel versehen:

Die Ministerin der Justiz
Frau L. ONKELINX

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2013/00024]

29 JANVIER 1935. — Arrêté royal n° 90 organisant la protection des marques collectives et modifiant certaines dispositions de la loi du 31 mars 1898 relative aux unions professionnelles. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté royal n° 90 du 29 janvier 1935 organisant la protection des marques collectives et modifiant certaines dispositions de la loi du 31 mars 1898 relative aux unions professionnelles (*Moniteur belge* du 8 février 1935).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmedy.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2013/00024]

29 JANUARI 1935. — Koninklijk besluit nr. 90 houdende inrichting van de bescherming van de gemeenschappelijke merken en wijziging van zekere bepalingen van de wet d.d. 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen. — Duitse vertaling

De hiernavolgende tekst is de Duitse vertaling van het koninklijk besluit nr. 90 van 29 januari 1935 houdende inrichting van de bescherming van de gemeenschappelijke merken en wijziging van zekere bepalingen van de wet d.d. 31 maart 1898 op de beroepsverenigingen (*Belgisch Staatsblad* van 8 februari 1935).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale Dienst voor Duitse vertaling in Malmedy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

[C - 2013/00024]

29. JANUAR 1935 — Königlicher Erlass Nr. 90 zur Einführung eines Schutzes der Kollektivmarken und zur Abänderung einiger Bestimmungen des Gesetzes vom 31. März 1898 über die Berufsverbände — Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Königlichen Erlasses Nr. 90 vom 29. Januar 1935 zur Einführung eines Schutzes der Kollektivmarken und zur Abänderung einiger Bestimmungen des Gesetzes vom 31. März 1898 über die Berufsverbände.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmedy erstellt worden.

29. JANUAR 1935 — Königlicher Erlass Nr. 90 zur Einführung eines Schutzes der Kollektivmarken und zur Abänderung einiger Bestimmungen des Gesetzes vom 31. März 1898 über die Berufsverbände

BERICHT AN DEN KÖNIG

Sire,

auf dem Gebiet des gewerblichen oder kommerziellen Eigentums ist die Marke jedes Zeichen, das der Unterscheidung von Produkten der Industrie oder Waren des Handels dient. Die Fabrikmarke, auch Fabrikzeichen genannt, ist die Marke, durch die der Hersteller seine Produkte kennzeichnet; die Handelsmarke, auch Warenzeichen genannt, ist die Marke, mit der der Händler-Verkäufer werkmäßig hergestellte Produkte versieht, bevor er sie dem Verbraucher übergibt. Diese Marken können nebeneinander bestehen.

Außer in dem in Artikel 2 des Gesetzes vom 31. März 1898 über die Berufsverbände erwähnten Fall ist im Gesetz nicht die Möglichkeit vorgesehen, Marken anzumelden, die Zusammenschlüsse von Herstellern oder Händlern, Genossenschaften und Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht ausschließlich zu dem Zweck eingeführt haben, den guten Ruf der von ihren Mitgliedern hergestellten oder verkauften Waren sicherzustellen. Dies gilt auch für Marken, die im Interesse der Bürger von öffentlichen Behörden gewählt werden.

Und dennoch sind diese Marken, "Kollektivmarken" genannt, - die gleich welche Kennzeichen wie die Individualmarken sind - weit verbreitet. Im Übrigen sind sie im Zusammenhang mit der Herkunfts- oder Ursprungsgarantie oder auch der Garantie der guten Qualität des Produkts von größter Bedeutung.

Kollektivmarken sind besonders nützlich, wenn Produkte einen guten Ruf haben, die einzelnen Unternehmen jedoch nicht bedeutend genug sind, um die Last einer Individualmarke zu tragen, und noch weniger, um die Anmeldung dieser Marke und Rechtsverfolgungen im Ausland zu gewährleisten. Was ein einzelner Hersteller nicht schafft, das kann ein Verband bewerkstelligen.

Kollektivmarken sind Abbildungen, die dazu bestimmt sind, an Waren angebracht zu werden, um besonders darauf hinzuweisen, dass sie von einem Personenzusammenschluss oder an einem bestimmten Ort, in einer bestimmten Region oder in einem bestimmten Land produziert oder hergestellt worden sind.

Sie dienen nicht dazu, die Produkte eines bestimmten Herstellers von denen seiner Konkurrenten, die dieselben Produkte herstellen oder verkaufen, zu unterscheiden, sondern setzen die Produktion eines Ortes oder einer lokalen Vereinigung in ihrer Gesamtheit den Produkten anderer Regionen entgegen.

Man kann im Hinblick auf die erzielbaren Wirkungen sagen, dass Kollektivmarken sowohl mit Herkunftsangaben als auch mit Marken in Zusammenhang stehen (1).

Es muss jedoch bemerkt werden, dass der Schutz von Kollektivmarken nicht dem Schutz von Ursprungsbezeichnungen entspricht. In Artikel 2 Absatz 2 wird dies im Übrigen ausdrücklich bestimmt: "Der Vermerk einer Herkunftsangabe in einer Kollektivmarke kann in keinem Fall ein ausschließliches Recht auf die Benutzung dieser Angabe begründen."

Um die innerstaatlichen Rechtsvorschriften mit den Bestimmungen der Verbandsübereinkunft in Übereinstimmung zu bringen, hat der Minister der Industrie und der Arbeit am 15. März 1932 im Parlament einen Gesetzentwurf über Kollektivmarken eingebracht. Herr Abgeordneter Wauwermans hat in der Zentralabteilung der Kammer Bericht erstattet; der Entwurf blieb ohne Folgen (2).

Die bemerkenswerten und ungeduldig erwartete Verbesserung, die die Annahme des vorliegenden Entwurfs für das belgische gewerbliche Recht bedeutet, veranlasst die Regierung dazu, diesen Entwurf Eurer Majestät zur Annahme vorzulegen. Die wichtigsten Bestimmungen sollten kurz analysiert werden.

In Artikel 2 Absatz 3 des Gesetzes vom 31. März 1898 ist schon teilweise der Weg des gesetzlichen Schutzes von Marken, die Zusammenschlüssen gehören, eingeschlagen worden. Diese Bestimmung bleibt in der Praxis aber unbeachtet, da die gesetzliche Anerkennung Berufsverbänden vorbehalten ist, die von Personen gebildet werden, die entweder denselben Beruf oder ähnliche Berufe oder dasselbe Handwerk oder Handwerke, die der Herstellung derselben Produkte dienen, ausüben.

Künftig wird die gesetzliche Anerkennung von Berufsverbänden und Dachverbänden von Berufsverbänden, die von Personen gebildet werden, die aus unterschiedlichen Industriebetrieben oder Handelsgeschäften stammen, möglich sein (Art. 12).

Außerdem wird Genossenschaften das Recht erteilt, Kollektivmarken anzumelden. Es ist nämlich nicht nachvollziehbar, warum diese Zusammenschlüsse einzig und allein aus dem Grund, dass sie Handelsgesellschaften sind, nicht die mit der Anmeldung einer Kollektivmarke verbundenen Vorteile in Anspruch nehmen dürften, wobei die Genossen im Übrigen keinerlei persönliche Vorteile aus der Individualmarke der Gesellschaft ziehen können.

Vor allem sollte die Regierung Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht, die aus dem Gesetz vom 27. Juni 1921 hervorgegangen sind, das Recht zuerkennen, eine Kollektivmarke zu besitzen und anzumelden, da die Schaffung einer Marke, die dazu bestimmt ist, den guten Ruf der von ihren Mitgliedern hergestellten oder verkauften Waren aufrechtzuerhalten, für sie sicherlich keinen geschäftlichen Charakter aufweist.

Im Übrigen entspricht die Erhöhung der Anzahl Inhaber von Kollektivmarken der Legitimierung einer sich heutzutage deutlich abzeichnenden Tendenz. Dies bringt die Rechtsvorschriften auch in Übereinstimmung mit der Verbandsübereinkunft, die, indem sie jedem Land das Recht überlässt, zu beurteilen, unter welchen Bedingungen ein Verband seine Marken schützen lassen darf, allen Verbänden, deren Bestehen den Gesetzen des Ursprungslandes nicht zuwiderläuft, erlaubt, den Nutzen dieses Schutzes für sich zu beanspruchen (Art. 7bis der Verbandsübereinkunft).

Neben vorerwähnten Einrichtungen wird dem Staat, den Provinzen und Gemeinden ebenso wie Zusammenschlüssen von Provinzen oder Gemeinden, die im Interesse der in ihrem Gebiet ansässigen Hersteller handeln, das Recht zuerkannt, Kollektivmarken anzumelden.

Dasselbe Recht wird gemeinnützigen Einrichtungen, die für die Anmeldung der Kollektivmarke Rechtspersönlichkeit besitzen, mittels einer durch Königlichen Erlass erteilten Ermächtigung zuerkannt.

In der Begründung zum Gesetz vom 27. Juni 1921 über die Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht steht, dass sich gemeinnützige Werke oder Einrichtungen dadurch kennzeichnen, dass sich in ihre Tätigkeiten kein besonderes Interesse bestimmter Personen mischt, und es wird hinzugefügt, dass dies durchaus das wesentliche Merkmal juristischer Personen ist, die nicht der Kategorie der Gesellschaften im eigentlichen Sinne angehören.

Zu den möglichen Begünstigten der Bestimmung von Artikel 1 Absatz 3 des Entwurfs können gemeinnützige Einrichtungen im weitesten Sinne zählen, da die königliche Ermächtigung für die Anmeldung der Marke nur durch den Zweck und den Wert des Zusammenschlusses, der sie beantragt, bedingt wird. Herr Wauwermans führt an:

Gewerkschaftsbündnisse und Arbeitgeberverbände, die die Rolle der durch das Gesetz von 1875 abgeschafften Handelskammern übernommen haben, anerkannte Gewerkschaften, Berufs- und Handelskammern, Forschungs- und Schutzeinrichtungen wie der Zentralausschuss der Industrie oder verschiedene Zusammenschlüsse, die ihr Eingreifen in den Büros zur Verteilung von Bestellungen (Spiegelglas, Kohle, Stahl und so weiter) zum Ausdruck bringen (3).

Die Regierung übernimmt diese Aufzählung, die im Übrigen nur als Beispiel angegeben wird.

Der Wert der Kollektivmarke scheint jedoch in direktem Zusammenhang mit den Bedingungen zu stehen, denen ihre Benutzung unterliegt. Gemäß Artikel 4 müssen darum Einrichtungen, die eine Kollektivmarke anmelden möchten, in ihrer Satzung oder ihren Regelungen die Bedingungen festlegen, denen die Benutzung der Marke unterliegt, und zugleich Kontrollmaßnahmen vorsehen (4). Der öffentliche Schutz liegt also in der Bekanntmachung dieser Regelungen und in der in Artikel 8 Nr. 3 des Entwurfs vorgesehenen Sanktion, die die Löschung der Marke ermöglicht, wenn der Verband, der Anspruch auf diese Marke hat, sie entgegen der Benutzungsregelung verwenden lässt oder wenn er entgegen seinem Zweck oder dem öffentlichen Interesse gehandelt hat.

In der Regelung muss die Benutzung der Marke ausdrücklich auf die Mitglieder beschränkt werden, die Hersteller oder Verkäufer der Ware sind, an der die Marke angebracht ist, und die der Einrichtung angeschlossen beziehungsweise Mitglieder dieser Einrichtung sind; sobald Mitglieder nicht mehr Teil des Zusammenschlusses sind, der Inhaber der Marke ist, dürfen sie die Marke nicht mehr benutzen und ihre Individualmarke mit einer Abbildung der Kollektivmarke nicht mehr erneuern.

Wie Herr Wauwermans bemerkt, lässt sich daraus Folgendes schlussfolgern (5):

Das Recht darf daher keinen anderen Personen als den Herstellern oder Verkäufern, also zum Beispiel keinen Kommissionären oder Zwischenpersonen zuerkannt werden. Und erst recht nicht, wenn die Marke zu Zwecken der politischen, religiösen oder sozialen Propaganda dienen kann.

Dies käme einer Aufhebung des Unterschieds zwischen Kollektivmarken und Arbeitsmarken (Werkmarken) - "Labels" in den Vereinigten Staaten - gleich, das heißt Bestandteile, die dem Produkt selbst fremd sind.

Gemäß Artikel 2 des Entwurfs können Kollektivmarken "wie Stempel benutzt werden und im Allgemeinen eine Garantie für Zusammensetzung, Beschaffenheit oder Qualität der Ware darstellen".

Diese Bestimmung muss so verstanden werden, dass die Anbringung einer Kollektivmarke auf einem Produkt dieselbe Aussagekraft wie ein Stempel haben kann, der eine Überprüfung des Gewichts, der Maße, der Zusammensetzung, der Beschaffenheit und der Qualität voraussetzt. Dies kann aber nur unter der ausdrücklichen Bedingung geschehen, dass der Stempel gemäß den in Artikel 4 Absatz 1 und Artikel 5 des vorliegenden Entwurfs bestimmten Kontroll- und Bekanntmachungsmaßnahmen angebracht wird.

Die Artikel 5 und 8, die sich auf die Formalitäten für die Anmeldung einer Kollektivmarke beziehungsweise die Gründe für die Löschung dieser Anmeldung beziehen, bedürfen keines Kommentars.

Zur Gewährleistung einer einheitlichen Anwendung der Bestimmungen über die Anmeldung ist eine Zentralisierung der Kollektivmarken bei der Kanzlei des Handelsgerichts von Brüssel vorgesehen.

Artikel 9 regelt die Bedingungen, die ausländische Verbände und Behörden erfüllen müssen, um den Nutzen der neuen Rechtsvorschriften für sich beanspruchen zu können.

Artikel 2 [*sic, zu lesen ist: Artikel 11*] hat zum Ziel, die Regularisierung von tatsächlichen Situationen zu ermöglichen, aus denen sich Rechte ergeben, die beachtet werden müssen, da sie aus einem wirklichen Besitzzustand infolge einer offenkundigen Benutzung hervorgehen. Der Nutzen dieser Bestimmung, die im Übrigen eine Übergangsbestimmung darstellt, ist unbeschadet der Rechte Dritter sowohl auf belgische Einrichtungen als auch auf ausländische Verbände anwendbar, insofern die Anmeldung gemäß den vorgesehenen Formen und Bedingungen und innerhalb einer Frist von zwölf Monaten erfolgt.

*

**

[Betrifft Abänderungsbestimmungen]

*

**

Industrie und Handel werden erkennen, dass das Inkrafttreten der Bestimmungen in Bezug auf die Kollektivmarken, unterstützt durch die Abänderungen in Bezug auf die Satzung von Berufsverbänden, wirksam zu dem von der Regierung unternommenen Werk der Handelspropaganda und -expansion beitragen wird.

Wir haben die Ehre,

Sire,
die ehrerbietigen und getreuen Diener
Eurer Majestät
zu sein.
Der Premierminister
G. THEUNIS
Der Minister, Mitglied des Rates,
E. FRANCQUI
Der Minister der Auswärtigen Angelegenheiten und des Außenhandels
P. HYMANS
Der Minister der Landesverteidigung
A. DEVEZE
Der Minister der Justiz
Fr. BOVESSE
Der Minister des Innern und Minister der Landwirtschaft *ad interim*
H. PIERLOT
Der Minister des Öffentlichen Unterrichtswesens
J. HIERNAUX
Der Minister der Finanzen
GUTT
Der Minister der Wirtschaftsangelegenheiten und Minister der Öffentlichen Arbeiten *ad interim*
Ph. VAN ISACKER
Der Minister der Arbeit und der Sozialfürsorge
E. RUBBENS
Der Minister des Transportwesens und Minister des Post-, Telegraf- und Telefonwesens
DU BUS DE WARNAFFE
Der Minister der Kolonien
CHARLES

**29. JANUAR 1935 — Königlicher Erlass Nr. 90 zur Einführung eines Schutzes der Kollektivmarken
und zur Abänderung einiger Bestimmungen des Gesetzes vom 31. März 1898
über die Berufsverbände**

LEOPOLD III., König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund des Gesetzes vom 31. Juli 1934, verlängert und ergänzt durch das Gesetz vom 7. Dezember desselben Jahres, zur Erteilung bestimmter Befugnisse an den König im Hinblick auf die wirtschaftliche und finanzielle Sanierung und die Senkung der öffentlichen Lasten, insbesondere des Artikels 1 römisch III Buchstabe *c*) dieses Gesetzes, der Folgendes beinhaltet:

die Rechtsvorschriften in Bezug auf Ursprungsbezeichnungen und Herkunftsangaben, Fabrik- und Handelsmarken und das gewerbliche Eigentum im Allgemeinen mit den heutigen Notwendigkeiten in Übereinstimmung bringen;

Auf Vorschlag Unserer Minister, die im Rat darüber beraten haben,

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

Artikel 1 - Berufsverbände oder Dachverbände von Berufsverbänden, die in Übereinstimmung mit dem Gesetz vom 31. März 1898 gegründet worden sind, Genossenschaften und Vereinigungen ohne Gewinnerzielungsabsicht können Kollektivmarken anmelden ausschließlich zu dem Zweck, den guten Ruf der von ihren Mitgliedern hergestellten oder verkauften Waren sicherzustellen.

Der Staat, die Provinzen und Gemeinden ebenso wie Zusammenschlüsse von Provinzen oder Gemeinden, die im Interesse der in ihrem Gebiet ansässigen Hersteller handeln, haben dasselbe Recht. Diese Verwaltungen und Hersteller verfügen jeweils über dieselben Rechte wie die oben erwähnten Einrichtungen. Sie unterliegen denselben Bedingungen.

Durch Königlichen Erlass kann das Recht, Kollektivmarken anzumelden, ebenfalls gemeinnützigen Einrichtungen, die durch den betreffenden Erlass bestimmt werden, zuerkannt werden. Sie besitzen für diese Zwecke Rechtspersönlichkeit.

Der König gibt in dem Erlass zur Zuerkennung dieses Rechts die Personen an, die die Marke benutzen dürfen.

Art. 2 - Kollektivmarken können wie Stempel benutzt werden und im Allgemeinen eine Garantie für Zusammensetzung, Beschaffenheit oder Qualität der Ware darstellen.

Der Vermerk einer Herkunftsangabe in einer Kollektivmarke kann in keinem Fall ein ausschließliches Recht auf die Benutzung dieser Angabe begründen.

Art. 3 - Auf jeder Kollektivmarke müssen die Buchstaben M. C.-G. M. deutlich sichtbar angebracht sein.

Die Anbringung einer Kollektivmarke steht der gleichzeitigen Benutzung einer Individualmarke nicht im Wege.

Art. 4 - Einrichtungen, die von dem in Artikel 1 erwähnten Recht Gebrauch machen möchten, legen in ihrer Satzung oder ihren Regelungen die Bedingungen fest, denen die Benutzung der Marke unterliegt; sie sehen zugleich Kontrollmaßnahmen vor.

Handelt es sich um eine von einer Verwaltungsbehörde angemeldete Marke, so erlässt die Verwaltungsbehörde diese Regelung.

Art. 5 - Antragsteller hinterlegen bei der Kanzlei des Handelsgerichts von Brüssel ein Muster der Marke in dreifacher Ausfertigung mit Klischee. Eine Abschrift der Satzung und der Regelungen wird bei derselben Kanzlei hinterlegt; eine weitere Abschrift wird dem Amt für gewerbliches Eigentum beim Ministerium der Wirtschaftsangelegenheiten übermittelt.

Für die Anmeldung einer Kollektivmarke ist eine einmalige Gebühr von 500 Franken zu zahlen.

Eventuelle Änderungen der Marke, der Satzung und der Benutzungsregelungen werden unter denselben Bedingungen und gegen Zahlung einer Gebühr in derselben Höhe hinterlegt.

Art. 6 - Der Inhaber der Marke darf keine anderen Personen als angeschlossene Hersteller oder Händler zur Benutzung der Marke ermächtigen.

Jegliche Übertragung oder Abtretung der Marke ist ihm ebenfalls untersagt, selbst wenn die Marke nicht mehr benutzt wird.

Art. 7 - Das Recht, zum Schutz der Marke vor Gericht zu treten, ist dem Inhaber der Marke vorbehalten.

Durch die Satzung oder die Regelungen kann Mitgliedern jedoch das Recht zuerkannt werden, allein zu handeln, sich der Klage des Verbands anzuschließen oder dem von ihm angestregten Verfahren beizutreten.

Art. 8 - Die Löschung einer Kollektivmarke kann von der Staatsanwaltschaft oder einem Interessehabenden eingeleitet werden:

1. wenn der Verband, der Anspruch auf die Marke hat, nicht mehr besteht,
2. wenn er die Bestimmungen des vorliegenden Erlasses nicht einhält,
3. wenn er die Marke entgegen der Benutzungsregelung verwenden lässt oder wenn er entgegen seinem Zweck oder dem öffentlichen Interesse gehandelt hat.

Die Klage auf Löschung wird vor das Gericht Erster Instanz von Brüssel gebracht.

Die Entscheidung wird gemäß den Vorschriften für Fabrikmarken am Rande der Anmeldungsurkunde vermerkt.

Die gelöschte Marke darf von niemandem und unter keinem Umstand benutzt werden.

Art. 9 - Ausländische Verbände dürfen den Nutzen des vorliegenden Erlasses für sich beanspruchen, vorausgesetzt:

1. sie besitzen Rechtspersönlichkeit,
2. ihre Marke ist in dem Land, in dem sie ihren Sitz haben, geschützt,
3. der Staat, dem sie angehören, ist durch einen diesbezüglichen Gegenseitigkeitsvertrag mit Belgien gebunden.

Der Nutzen des vorliegenden Erlasses kann unter denselben Bedingungen von ausländischen Behörden beansprucht werden.

Art. 10 - Die Bestimmungen der Artikel 3, *3bis*, 4 Absatz 2 bis 4, 8 bis 15 und *16bis* des Gesetzes vom 1. April 1879 über die Fabrik- und Warenzeichen, abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 29. Januar 1935, sind ebenfalls auf Kollektivmarken anwendbar.

Art. 11 - Unbeschadet der Rechte Dritter dürfen belgische und ausländische Zusammenschlüsse und Einrichtungen, die den Nutzen des vorliegenden Erlasses für sich beanspruchen dürfen und die gegenwärtig eine Kollektivmarke besitzen und sie offenkundig benutzen, das ausschließliche Recht auf die Benutzung dieser Marke für sich in Anspruch nehmen; dazu müssen sie sie gemäß den in den vorhergehenden Artikeln vorgesehenen Formen und Bedingungen anmelden.

Die Anmeldung muss jedoch innerhalb einer Frist von zwölf Monaten ab Inkrafttreten des vorliegenden Erlasses erfolgen.

Art. 12 - Der König legt das Datum des Inkrafttretens des vorliegenden Erlasses fest und bestimmt außerdem die für seine Ausführung notwendigen Maßnahmen.

Ergänzende Bestimmungen

Art. 13 - [Abänderungsbestimmung]

Art. 14 - [Aufhebungsbestimmung]

Art. 15 - Unser Minister der Wirtschaftsangelegenheiten, Unser Minister der Arbeit und der Sozialfürsorge und Unser Minister der Finanzen sind, jeder für seinen Bereich, mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Brüssel, den 29. Januar 1935

LEOPOLD

Von Königs wegen:

Der Premierminister

G. THEUNIS

Der Minister, Mitglied des Rates,

E. FRANCOIS

Der Minister der Auswärtigen Angelegenheiten und des Außenhandels

P. HYMANS

Der Minister der Landesverteidigung

A. DEVEZE

Der Minister der Justiz

Fr. BOVESSE

Der Minister des Innern und Minister der Landwirtschaft *ad interim*

H. PIERLOT

Der Minister des Öffentlichen Unterrichtswesens

J. HIERNAX

Der Minister der Finanzen

GUTT

Der Minister der Wirtschaftsangelegenheiten und Minister der Öffentlichen Arbeiten *ad interim*

Ph. VAN ISACKER

Der Minister der Arbeit und der Sozialfürsorge

E. RUBBENS

Der Minister des Transportwesens und Minister des Post-, Telegraf- und Telefonwesens

DU BUS DE WARNAFFE

Der Minister der Kolonien

CHARLES

—
Fußnote

(1) Bericht von Herrn Wauwermans, S. 7.

(2) *Parlamentsdokumente*, Abgeordnetenkammer, Sitzungsperiode 1932-1933, Gesetzentwurf Nr. 87. Bericht Nr. 131 von Herrn Wauwermans.

(3) Bericht, S. 13.

(4) Handelt es sich um eine von einer Verwaltungsbehörde angemeldete Marke, so erlässt die Verwaltungsbehörde diese Regelung.

(5) Bericht, SS. 14 und 15.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2013/00023]

29 JANVIER 1935. — Arrêté royal n° 91 réglant les mesures relatives à la protection des dessins et modèles industriels. — Coordination officielle en langue allemande

Le texte qui suit constitue la coordination officielle en langue allemande de l'arrêté royal n° 91 du 29 janvier 1935 réglant les mesures relatives à la protection des dessins et modèles industriels (*Moniteur belge* du 8 février 1935), tel qu'il a été modifié par la loi du 1^{er} décembre 1970 portant approbation de la convention Benelux en matière de dessins ou modèles, signée à Bruxelles le 25 octobre 1966, et de l'annexe (loi uniforme) (*Moniteur belge* du 29 décembre 1973).

Cette coordination officielle en langue allemande a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmédy.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2013/00023]

29 JANUARI 1935. — Koninklijk besluit nr. 91 houdende regeling van de maatregelen betreffende de bescherming van de nijverheidsteekeningen en -modellen. — Officieuze coördinatie in het Duits

De hiernavolgende tekst is de officieuze coördinatie in het Duits van het koninklijk besluit nr. 91 van 29 januari 1935 houdende regeling van de maatregelen betreffende de bescherming van de nijverheidsteekeningen en -modellen (*Belgisch Staatsblad* van 8 februari 1935), zoals het werd gewijzigd bij de wet van 1 december 1970 houdende goedkeuring van het Benelux-Verdrag inzake tekeningen of modellen, ondertekend te Brussel op 25 oktober 1966, en van de bijlage (eenvormige wet) (*Belgisch Staatsblad* van 29 december 1973).

Deze officieuze coördinatie in het Duits is opgemaakt door de Centrale Dienst voor Duitse vertaling in Malmédy.

FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST INNERES

[C – 2013/00023]

29. JANUAR 1935 — Königlicher Erlass Nr. 91 zur Regelung der Maßnahmen in Bezug auf den Schutz gewerblicher Muster und Modelle — Inoffizielle Koordinierung in deutscher Sprache

Der folgende Text ist die inoffizielle Koordinierung in deutscher Sprache des Königlichen Erlasses Nr. 91 vom 29. Januar 1935 zur Regelung der Maßnahmen in Bezug auf den Schutz gewerblicher Muster und Modelle, so wie er abgeändert worden ist durch das Gesetz vom 1. Dezember 1970 zur Billigung des Benelux-Übereinkommens über Muster oder Modelle, unterzeichnet in Brüssel am 25. Oktober 1966, und der Anlage (einheitliches Gesetz).

Diese inoffizielle Koordinierung in deutscher Sprache ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmédy erstellt worden.

29. JANUAR 1935 — Königlicher Erlass Nr. 91 zur Regelung der Maßnahmen in Bezug auf den Schutz gewerblicher Muster und Modelle

Artikel 1 - Alle Muster und Modelle, das heißt alle Kombinationen von Linien, Figuren, Farben oder plastischen Formen, die gezeichnet, angebracht, graviert, geschnitzt beziehungsweise gemeißelt, getrieben, gegossen, gewebt, gestickt und so weiter werden und die zum Zweck haben, einem Produkt ein neues Aussehen oder eine eigene Form zu geben, unterliegen den Bestimmungen des Gesetzes vom 22. März 1886 betreffend das Urheberrecht.

Art. 2 - Die Dauer des Schutzes beträgt für Werke, die für Rechnung einer juristischen Person geschaffen werden, fünfzig Jahre ab der Schaffung.

Art. 3 - 6 - [...]

[Art. 3 bis 6 aufgehoben durch Art. 4 des G. vom 1. Dezember 1970 (B.S. vom 29. Dezember 1973)]

Art. 7 - Unser Minister der Wirtschaftsangelegenheiten und Unser Minister der Finanzen sind, jeder für seinen Bereich, mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C – 2013/03015]

17 DECEMBRE 2012. — Loi modifiant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée (I). — Errata

Au *Moniteur belge* du 21 décembre 2012, éd. 2, n° 407, acte n° 2012/03385, pages 86994 à 87004 :

- à la page 86994, à l'article 10, § 3, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 1^{er}" au lieu de "§ 1^{er}";
- à la même page, dans le texte néerlandais de la phrase liminaire de l'article 6, il faut lire "29 december 2010" au lieu de "29 december 1992";
- à la page 86997, à l'article 15, § 3, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 1^{er} et 2^e" au lieu de "§§ 1^{er} et 2^e";
- à la même page, à l'article 16, § 2, alinéa 1^{er}, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 1^{er}" au lieu de "§ 1^{er}";
- à la même page, à l'article 17, § 2, alinéa 1^{er}, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 1^{er}" au lieu de "§ 1^{er}";
- à la page 86998, à l'article 22, § 1^{er}, du Code de la T.V.A., il faut lire "au moment où la prestation de services est effectuée" au lieu de "au moment où la prestation de services a été effectuée";
- à la même page, à l'article 22, § 2, alinéa 1^{er}, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 1^{er}" au lieu de "§ 1^{er}";
- à la page 86999, à l'article 27, § 3, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 2^e" au lieu de "§ 2^e";
- à la page 87000, à l'article 39, § 3, du Code de la T.V.A., il faut lire "exemptions visées aux paragraphes 1^{er} et 2^e" et "l'exemption visée au paragraphe 1^{er}, 4^o" au lieu de "exemptions visées aux §§ 1^{er} et 2^e" et "l'exemption visée au § 1^{er}, 4^o";
- à la même page, dans le texte néerlandais de l'article 29, b), il faut lire "de Franse tekst van het 2^o" au lieu de "de Franse tekst van de bepaling onder 2^o";
- à la même page, à la phrase liminaire de l'article 53, § 2, du Code de la T.V.A., il faut lire "l'article 135, paragraphe 1, de la directive 2006/112/CE" au lieu de "l'article 135, paragraphe 1^{er}, de la directive 2006/112/CE";
- à la page 87001, à l'article 53, § 3, alinéa 1^{er}, du Code de la T.V.A., il faut lire "la facture visée au paragraphe 2^e" au lieu de "la facture visée au § 2^e";

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C – 2013/03015]

17 DECEMBER 2012. — Wet tot wijziging van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde (I). — Errata

In het *Belgisch Staatsblad* van 21 december 2012, ed. 2, nr. 407, akte nr. 2012/03385, bladzijden 86994 tot 87004 :

- op bladzijde 86994 dient in artikel 10, § 3, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 1" in plaats van "§ 1";
- op dezelfde bladzijde dient in de inleidende zin van artikel 6 te worden gelezen "29 december 2010" in plaats van "29 december 1992";
- op bladzijde 86997 dient in artikel 15, § 3, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragrafen 1 en 2" in plaats van "§§ 1 en 2";
- op dezelfde bladzijde dient in artikel 16, § 2, eerste lid, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 1" in plaats van "§ 1";
- op dezelfde bladzijde dient in artikel 17, § 2, eerste lid, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 1" in plaats van "§ 1";
- op bladzijde 86998 dient in de Franse tekst van artikel 22, § 1, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "au moment où la prestation de services est effectuée" in plaats van "au moment où la prestation de services a été effectuée";
- op dezelfde bladzijde dient in artikel 22, § 2, eerste lid, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 1" in plaats van "§ 1";
- op bladzijde 86999 dient in artikel 27, § 3, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 2" in plaats van "§ 2";
- op bladzijde 87000 dient in artikel 39, § 3, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "in de paragrafen 1 en 2 bedoelde vrijstellingen" en "de vrijstelling bedoeld in paragraaf 1, 4^o" in plaats van "in de §§ 1 en 2 bedoelde vrijstellingen" en "de vrijstelling bedoeld in § 1, 4^o";
- op dezelfde bladzijde dient in artikel 29, b), te worden gelezen "de Franse tekst van het 2^o" in plaats van "de Franse tekst van de bepaling onder 2^o";
- op dezelfde bladzijde dient in de Franse tekst van de inleidende zin van artikel 53, § 2, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "l'article 135, paragraphe 1, de la directive 2006/112/CE" in plaats van "l'article 135, paragraphe 1^{er}, de la directive 2006/112/CE";
- op bladzijde 87001 dient in artikel 53, § 3, eerste lid, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "de in paragraaf 2 bedoelde factuur" in plaats van "de in § 2 bedoelde factuur";

- à la même page, à l'article 53, § 3, alinéa 2, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 2" au lieu de "§ 2";
- à la page 87002, à l'article 60, § 2, alinéa 1^{er}, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 1^{er}" au lieu de "§ 1^{er}";
- à la même page, à l'article 60, § 3, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 1^{er}" au lieu de "§ 1^{er}";
- à la page 87003, à l'article 60, § 4, alinéa 4, du Code de la T.V.A., il faut lire "paragraphe 3" au lieu de "§ 3";
- à la page 87004, à l'article 39, 1^o, il faut lire "visées aux paragraphes 1^{er} ou 2" au lieu de "visées aux §§ 1^{er} ou 2";
- à la même page, dans le texte néerlandais de l'article 39, 1^o, il faut lire "in § 3 worden de woorden "bedoeld in de §§ 1 of 2" vervangen door de woorden "bedoeld in de paragrafen 1 of 2"" au lieu de "in de Franse tekst van § 3 worden de woorden "visées au § 1^{er} ou au § 2" vervangen door de woorden "visées aux §§ 1^{er} ou 2"".
- op dezelfde bladzijde dient in artikel 53, § 3, tweede lid, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 2" in plaats van "§ 2";
- op bladzijde 87002 dient in artikel 60, § 2, eerste lid, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 1" in plaats van "§ 1";
- op dezelfde bladzijde dient in artikel 60, § 3, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 1" in plaats van "§ 1";
- op bladzijde 87003 dient in artikel 60, § 4, vierde lid, van het Btw-Wetboek te worden gelezen "paragraaf 3" in plaats van "§ 3";
- op bladzijde 87004 dient in de Franse tekst van artikel 39, 1^o, te worden gelezen "visées aux paragraphes 1^{er} ou 2" in plaats van "visées aux §§ 1^{er} ou 2";
- op dezelfde bladzijde dient in artikel 39, 1^o, te worden gelezen "in § 3 worden de woorden "bedoeld in de §§ 1 of 2" vervangen door de woorden "bedoeld in de paragrafen 1 of 2"" in plaats van "in de Franse tekst van § 3 worden de woorden "visées au § 1^{er} ou au § 2" vervangen door de woorden "visées aux §§ 1^{er} ou 2"".

SERVICE PUBLIC FEDERAL MOBILITE ET TRANSPORTS

[C - 2013/14013]

8 JANVIER 2013. — Arrêté royal modifiant diverses dispositions relatives au permis de conduire AM, A1, A2 et A. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 15 janvier 2013, à la page 1368, dans le texte néerlandais de l'article 41, 1^{er} alinéa, les mots « en 35 » doivent être remplacés par les mots « en 36 ».

FEDERALE OVERHEIDSDIENST MOBILITEIT EN VERVOER

[C - 2013/14013]

8 JANUARI 2013. — Koninklijk besluit tot wijziging van verscheidene bepalingen betreffende het rijbewijs AM, A1, A2 en A. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 15 januari 2013, op bladzijde 1368, dienen in de Nederlandse tekst van artikel 41, eerste lid, de woorden « en 35 » te worden vervangen door de woorden « en 36 ».

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

[C - 2013/22004]

9 JANVIER 2013. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 3 juillet 1996 portant exécution de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 35, § 1^{er}, alinéa 5;

Vu l'arrêté royal du 3 juillet 1996 portant exécution de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire, donné le 14 mars 2012;

Vu l'avis du Comité de l'assurance soins de santé de l'Institut national d'assurance maladie-invalidité, émis le 23 mars 2012;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 11 octobre 2012;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 14 novembre 2012;

Vu l'avis 52.435/2 du Conseil d'Etat donné le 17 décembre 2012, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. A l'article 147 de l'arrêté royal du 3 juillet 1996, portant exécution de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, modifié par les arrêtés royaux des 13 juin 1999, 22 novembre 2001, 11 mars 2002, 18 novembre 2003, 28 février 2005, 31 août 2009 et 17 octobre 2011, sont apportées les modifications suivantes :

1^o au § 1^{er}, le 14^o est supprimé;

2^o au § 2, le 11^o est supprimé.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

[C - 2013/22004]

9 JANUARI 2013. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 3 juli 1996 tot uitvoering van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 35, § 1, vijfde lid;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 juli 1996 tot uitvoering van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994;

Gelet op het advies van de Commissie voor begrotingscontrole, gegeven op 14 maart 2012;

Gelet op het advies van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging van het Rijksinstituut voor ziekte- en invaliditeitsverzekering, gegeven op 26 maart 2012;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 11 oktober 2012;

Gelet op de akkoordbevinding van Onze Minister van Begroting van 14 november 2012;

Gelet op het advies 52.435/2 van de Raad van State gegeven op 17 december 2012, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 147 van het koninklijk besluit van 3 juli 1996 tot uitvoering van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, gewijzigd door de koninklijke besluiten van 13 juni 1999, 22 november 2001, 11 maart 2002, 18 november 2003, 28 februari 2005, 31 augustus 2009 en 17 oktober 2011, wordt gewijzigd als volgt :

1^o in § 1, wordt het punt 14^o geschrapt;

2^o in § 2, wordt het punt 11^o geschrapt.

Art. 2. A l'article 148bis, 3° du même arrêté, modifié par les arrêtés royaux des 13 octobre 2004 et 17 octobre 2011, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le premier tiret, après les mots « aller à la toilette », sont ajoutés les mots : « (catégorie F) »;

2° le second tiret est remplacé comme suit :

« - soit il est dépendant psychiquement : il est désorienté dans le temps et dans l'espace et il est dépendant pour se laver et/ou s'habiller (catégorie Fd); »;

3° le tiret suivant est ajouté :

« - soit il s'agit d'un bénéficiaire qui a été diagnostiqué comme souffrant de démence à la suite d'un bilan diagnostique spécialisé de la démence effectué par un médecin spécialiste en neurologie, en gériatrie ou en psychiatrie, ayant fait l'objet d'un rapport écrit (catégorie D). ».

Art. 3. A l'article 153bis du même arrêté, inséré par l'arrêté royal du 13 juin 1999 et modifié par les arrêtés royaux des 11 mars 2002 et 4 avril 2003, sont apportées les modifications suivantes :

1° au § 1^{er}, l'alinéa 2 est complété comme suit :

« La demande pour un bénéficiaire classé dans la catégorie D ne peut être introduite que si la date du diagnostic visé à l'article 148bis, 3°, troisième tiret, est indiquée dans le dossier de soins visé au § 5. ».

2° l'alinéa suivant est ajouté au § 2 :

« S'il s'agit d'un bénéficiaire classé dans la catégorie D, chaque fois qu'il serait susceptible de changer de catégorie sur la seule base des critères physiques de l'échelle d'évaluation, l'institution doit transmettre à son organisme assureur une échelle d'évaluation adaptée. La communication de cette information à l'organisme assureur ne porte aucun préjudice au fait que le bénéficiaire peut rester classé dans la catégorie D sur base d'un bilan diagnostique spécialisé de la démence effectué par un médecin spécialiste en neurologie, en gériatrie ou en psychiatrie. ».

3° le § 5 est complété comme suit :

« c) si le bénéficiaire est classé dans la catégorie D : la date du bilan diagnostique spécialisé de la démence effectué par un médecin spécialiste en neurologie, en gériatrie ou en psychiatrie. ».

Art. 4. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2013, à l'exception de l'article 1^{er} qui produit ses effets le 1^{er} janvier 2012.

Art. 5. Le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 9 janvier 2013.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
chargée de Beliris et des Institutions culturelles fédérales,
Mme L. ONKELINX

Art. 2. Artikel 148bis, 3°, van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 13 oktober 2004 en 17 oktober 2011, wordt gewijzigd als volgt :

1° in de eerste streep, na de woorden « naar het toilet te gaan » worden de woorden « (categorie F) » toegevoegd;

2° de tweede streep wordt vervangen als volgt :

« - ofwel is hij psychisch afhankelijk : hij is gedesoriënteerd in tijd en ruimte én is afhankelijk om zich te wassen en/of te kleden (categorie Fd); »;

3° de volgende streep wordt toegevoegd :

« - ofwel gaat het om een rechthebbende waarvoor op basis van een gespecialiseerd diagnostisch bilan voor dementie dat werd uitgevoerd door een geneesheer-specialist in de neurologie, in de psychiatrie of in de geriatrie, met schriftelijk verslag, de diagnose voor dementie werd vastgesteld (categorie D). ».

Art. 3. Artikel 153bis van hetzelfde besluit, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 4 april 2003 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 11 maart 2002 en 4 april 2003, wordt gewijzigd als volgt :

1° in § 1, wordt het 2e alinea vervolledigd als volgt :

« De aanvraag voor een rechthebbende die is geklasseerd in de categorie D kan pas ingediend worden op voorwaarde dat in het verzorgingsdossier zoals bedoeld in § 5 de datum is vermeld waarop de zoals bedoeld in artikel 148bis, 3°, derde streep, diagnose is gesteld. ».

2° in § 2, wordt de volgende alinea toegevoegd :

« Indien het gaat om een rechthebbende die is geklasseerd in de categorie D, en telkens als hij enkel op basis van de fysieke criteria in de evaluatieschaal van categorie zou wijzigen, dient de instelling een aangepaste evaluatieschaal aan de verzekeringsinstelling over te maken. Het meedelen van deze informatie aan de verzekeringsinstelling doet geen afbreuk aan het feit dat de rechthebbende, op basis van een gespecialiseerd diagnostisch bilan voor dementie dat werd uitgevoerd door een geneesheer-specialist in de neurologie, in de psychiatrie of in de geriatrie, geklasseerd kan blijven in de categorie D. ».

3° § 5 wordt vervolledigd als volgt :

« c) als de rechthebbende in de categorie D geklasseerd is : de datum van het gespecialiseerd diagnostisch bilan voor dementie dat werd uitgevoerd door een geneesheer-specialist in de neurologie, in de psychiatrie of in de geriatrie. ».

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2013, met uitzondering van artikel 1 dat uitwerking heeft op 1 januari 2012.

Art. 5. De minister bevoegd voor Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 9 januari 2013.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
belast met Beliris en de Federale Culturele Instellingen,
Mevr. L. ONKELINX

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

[C - 2013/24047]

17 DECEMBRE 2012. — Arrêté royal octroyant un subside aux services d'ambulance visés à l'article 5 de la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente pour l'organisation d'une permanence et fixant les conditions d'octroi de ce subside

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente, l'article 1^{er}, alinéa 3, remplacé par la loi du 22 février 1998;

Vu la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral, les articles 121 à 124;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

[C - 2013/24047]

17 DECEMBER 2012. — Koninklijk besluit voor de toekenning van een toelage aan de ziekenwagendiensten, bedoeld in artikel 5 van de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening, voor de organisatie van een permanente en tot vaststelling van de voorwaarden voor de toekenning van deze toelage

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening, artikel 1, derde lid, vervangen bij de wet van 22 februari 1998;

Gelet op de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat, artikelen 121 tot 124;

Vu la loi du 16 février 2012 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2012, modifiée par la loi du 13 décembre 2012;

Vu l'arrêté royal du 16 novembre 1994 relatif au contrôle administratif et budgétaire, les articles 14 et 22;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 19 novembre 2012;

Vu l'avis du Ministre du Budget, donné le 29 novembre 2012;

Sur la proposition de la Ministre de la Santé publique et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, il faut entendre par :

- 1° service ambulancier : le service ambulancier visé à l'article 5 de la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente;
- 2° SPF Santé publique : le Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement;
- 3° le Ministre : le ministre qui a la Santé publique dans ses attributions et qui élit domicile auprès du SPF pour toutes les notifications visées au présent arrêté;
- 4° lieu de permanence : lieu où le service ambulancier est tenu en activité 24 heures sur 24, pour pouvoir assurer l'intervention confiée par le préposé du système d'appel unifié;
- 5° la loi : la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente;
- 6° Inspecteur d'Hygiène : la personne visée à l'article 10bis de la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente;
- 7° Commission d'Aide médicale urgente : la Commission d'Aide médicale urgente visée à l'arrêté royal du 10 août 1998 instituant les Commissions d'Aide médicale urgente;
- 8° ambulance : véhicule routier utilisé par le service ambulancier pour assurer un transport urgent dans le cadre de la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente sur demande du préposé du système d'appel unifié;
- 9° équipe d'ambulanciers : équipe d'au minimum deux personnes disponibles 24h/24, habilitées à porter le titre professionnel de secouristes-ambulanciers conformément à l'arrêté royal. n° 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'exercice des professions des soins de la santé;
- 10° service : tout service participant à des missions de transport en ambulance en matière d'aide médicale urgente, possédant au minimum une permanence inscrite dans l'aide médicale urgente;
- 11° permanence : activité organisée 24 heures sur 24 par le service ambulancier, avec un nombre préétabli d'ambulances et d'équipes d'ambulanciers, de sorte que le service puisse garantir la disponibilité d'au moins un véhicule et une équipe pendant toute la durée de l'activité. Le nombre de véhicules et le nombre d'équipes d'ambulanciers peut varier en fonction du moment de la journée. Pour les services qui ne sont pas organisés par l'autorité publique, le nombre de permanences est défini par convention;
- 12° convention : la convention visée par l'article, 5, alinéa 3, de la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente;

Art. 2. Un subside de maximum cinq millions d'euros à imputer à charge de l'allocation de base BA 52/25.52.21.3300.06 du budget du SPF Santé publique pour l'année budgétaire 2012, est alloué aux services ambulanciers identifiés en annexe du présent arrêté, et qui peuvent démontrer au moyen de justificatifs comptables une activité sur la période du 1^{er} avril 2012 au 31 mars 2013.

Art. 3. Ce subside se décompose comme suit :

- 1° un montant de 15.000 euros est octroyé par lieu de permanence;
- 2° le montant visé au point 1° est augmenté de 5.000 euros pour chaque départ supplémentaire à partir d'un même lieu de permanence.

Gelet op de wet van 16 februari 2012 die de algemene begroting van de uitgaven voor het begrotingsjaar 2012 bevat, gewijzigd door de wet van 13 december 2012;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 1994 aangaande de administratieve en budgettaire controle, artikelen 14 en 22;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 19 november 2012;

Gelet op het advies van de Minister van Begroting, gegeven op 29 november 2012;

Op de voordracht van de Minister van Volksgezondheid en op het advies van Onze in Raad vergaderde Minister,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

- 1° ziekenwagendienst : de ziekenwagendienst bedoeld in artikel 5 van de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening;
- 2° FOD Volksgezondheid : De Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu;
- 3° de Minister : de minister tot wiens bevoegdheid de Volksgezondheid behoort en waarvoor alle notificaties in verband tot dit besluit dienen gericht te worden op het adres van de FOD;
- 4° permanentieplaats : plaats waar de ziekenwagendienst 24 uur op 24 actief is, om de interventie, toevertrouwd door de aangestelde van het eenvormig oproepstelsel, te garanderen;
- 5° de wet : de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening;
- 6° Gezondheidsinspecteur : de persoon bedoeld in artikel 10bis van de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening;
- 7° Commissie voor Dringende Geneeskundige Hulpverlening : de Commissie voor Dringende Geneeskundige Hulpverlening bedoeld in het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot oprichting van de Commissies voor Dringende Geneeskundige Hulpverlening;
- 8° ziekenwagen : voertuig, gebruikt door de ziekenwagendienst om op aanvraag van de aangestelde van het eenvormig oproepstelsel te worden ingezet in het kader van de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening;
- 9° ziekenwagenteam : team van minstens 2 hulpverleners-ambulanciers, die 24 uur op 24 beschikbaar zijn, en drager van het onderscheidingsteken van hulpverlener-ambulancier, in overeenstemming met het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de uitoefening van de gezondheidszorgberoepen;
- 10° dienst : elke dienst die deelneemt aan ziekenwagenvervoersopdrachten in het kader van de dringende geneeskundige hulpverlening en die minimaal beschikken over een permanentie die behoort tot de dringende geneeskundige hulpverlening;
- 11° permanentie : activiteit, 24 uur op 24, georganiseerd door de ziekenwagendienst, met een vooraf bepaald aantal ziekenwagens en ziekenwagenteams die op dusdanige wijze wordt georganiseerd dat de dienst de beschikbaarheid van minstens 1 voertuig en 1 ploeg kan garanderen gedurende de volledige activiteitsduur. Het aantal wagens en het aantal ziekenwagenteams kan variëren in functie van het ogenblik van de dag. Voor de diensten die niet op gezag van de overheid worden georganiseerd wordt het aantal permanenties in een overeenkomst vastgelegd;
- 12° overeenkomst : de overeenkomst bedoeld in artikel 5, derde lid, van de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening;

Art. 2. Een toelage van maximum 5 miljoen euro, vast te leggen op basisallocatie BA 52/25.52.21.3300.06 van het budget van de FOD Volksgezondheid, begrotingsjaar 2012, wordt toegekend aan de ziekenwagendiensten, die geïdentificeerd worden in de bijlage van dit besluit en die door middel van bewijsstukken een activiteit kunnen aantonen in de periode van 1 april 2012 t.e.m. 31 maart 2013.

Art. 3. Deze toelage bestaat uit :

- 1° een bedrag van 15.000 euro wordt toegekend per permanentieplaats;
- 2° het bedrag, zoals geïndiceerd in punt 1 wordt verhoogd met 5.000 euro voor ieder bijkomend vertrek op een zelfde permanentieplaats.

Art. 4. Ce subside vise à soutenir les prestations suivantes :

- 1° la collaboration à l'aide médicale urgente conformément à la loi et ses arrêtés d'exécution, et aux instructions du Ministre;
- 2° la mise en œuvre d'une permanence 24h/24 au(x) point(s) de départ, telle que seul l'entretien ou la réparation d'une ou plusieurs ambulances ainsi que la force majeure puissent justifier une dérogation à cette permanence;
- 3° l'enregistrement des missions « ambulances » selon les modalités établies par le Ministre;
- 4° la communication immédiate au centre du système d'appel unifié de toute indisponibilité empêchant l'exécution d'une mission.

Art. 5. § 1^{er}. Le subside prévu à l'article 2 couvre la période allant du 1^{er} avril 2012 au 31 mars 2013.

§ 2. Le subside est liquidé sous forme de deux tranches :

- 1° une provision, versée au plus tôt un mois après la publication du présent arrêté au *Moniteur belge*. Ce montant est fixé à 75 % du subside;
- 2° un solde définitif à l'issue de la période couverte, qui ne peut dépasser 25 % du subside.

Ce solde ne peut être dû que si le taux de disponibilité annuel atteint au moins 99 % du temps pour la permanence et 90 % du temps pour le(s) départ(s) supplémentaire(s), les cas de force majeure étant retranchés du calcul de la disponibilité.

§ 3. Le paiement des tranches mentionnées au § 2 sont conditionnées à la présentation d'une déclaration de créance signée par le responsable désigné du ou des service(s) d'ambulance.

§ 4. Le solde est liquidé sur base de justificatifs présentés au SPF Santé publique à l'adresse suivante :

SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement,

Direction générale Soins de Santé primaires et Gestion de Crise
Eurostation II
Place Victor Horta 40, boîte 10
1060 Bruxelles.

Ces justificatifs sont accompagnés d'un rapport récapitulatif des départs et des périodes d'indisponibilité.

§ 5. Les frais suivants sont éligibles pour prétendre au subside :

- les frais de personnel;
- les achats de matériel;
- les frais de fonctionnement.

Les investissements peuvent être admis s'ils cadrent dans les objectifs du subside, mais uniquement pour le montant de la dépréciation du matériel. Les intérêts de prêts ne peuvent être pris en compte.

Les subsides non justifiés seront restitués à l'Etat dans les trois mois de la notification du solde à créditer par le SPF Santé publique.

§ 6. Le rapport récapitulatif de chaque service ambulancier est validé par le directeur médical visé aux articles 2, alinéa 1^{er}, 3^o, et 10 de l'arrêté royal du 17 octobre 2011 relatif aux centres 112 et à l'agence 112, ou par le directeur médical adjoint visé aux articles 2, alinéa 1^{er}, 4^o, et 11 de l'arrêté royal du 17 octobre 2011 précité.

Art. 6. Toutes les sommes sont payées au compte identifié par chaque service dans l'annexe du présent arrêté.

Art. 7. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} avril 2012.

Art. 8. Le ministre qui a la Santé publique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 17 décembre 2012.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX

Art. 4. Deze toelage is gericht op de ondersteuning van de volgende diensten:

- 1° de samenwerking met het oog op de werking van de dringende geneeskundige hulpverlening, conform aan de wet en zijn uitvoeringsbesluiten, en aan de instructies van de Minister;
- 2° het bewerkstelligen van een 24 u./24 permanentie op de vertrekplaats(en), waarbij enkel het onderhoud of de herstelling van één of meerdere ziekenwagens, alsook overmacht een afbreuk kunnen doen aan deze permanentie;
- 3° de registratie van de « ziekenwagen » opdrachten volgens de modaliteiten bepaald door de Minister;
- 4° de onmiddellijke communicatie aan het centrum van het éénvormig oproepstelsel van iedere onbeschikbaarheid die de uitvoering van een opdracht verhindert.

Art. 5. De toelage bepaald in artikel 2 betreft de periode van 1 april 2012 tot 31 maart 2013.

§ 2. De toelage wordt betaald in twee schijven :

- 1° een voorschot, dat wordt betaald ten vroegste een maand na de publicatie van dit besluit in het *Belgisch Staatsblad*. Dit bedrag is vastgelegd op 75 % van de toelage.
- 2° een definitief saldo aan het einde van de gedekte periode, die 25 % van de toelage niet mag overschrijden.

Dit saldo is slechts verschuldigd indien het percentage van de jaarlijkse beschikbaarheid tenminste 99 % van de tijd bereikt voor de permanentie en tenminste 90 % van de tijd bereikt voor het (de) bijkomend(e) vertrek(ken), de gevallen van overmacht worden in mindering gebracht van de berekening van de beschikbaarheid.

§ 3. De betaling van de schijven vermeld in § 2 heeft als voorwaarde dat een schuldvordering wordt voorgelegd, ondertekend door de aangeduide verantwoordelijke van een ziekenwagendienst.

§ 4. Het saldo wordt betaald op basis van bewijsstukken voorgelegd aan de FOD Volksgezondheid op volgend adres:

FOD Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu,

Directoraat-generaal Basisgezondheidszorg en Crisisbeheer
Eurostation II
Victor Hortaplein 40, bus 10
1060 Brussel.

De bewijsstukken worden vergezeld van een samenvattend verslag van de vertrekken en de periodes van onbeschikbaarheid.

§ 5. De volgende kosten zijn toegelaten om aanspraak te kunnen maken op de toelage :

- de personeelskosten;
- de aankoop van klein materiaal;
- de werkingskosten.

Investerings kunnen worden toegelaten indien ze passen in het kader van de doelstellingen van de toelage, maar enkel voor het bedrag van de waardevermindering van het materiaal. De interesten van leningen kunnen niet in aanmerking worden genomen.

De onrechtmatig toegekende toelage zal teruggestort worden aan de Staat binnen de drie maanden na de notificatie door de FOD Volksgezondheid van het verschuldigde saldo.

§ 6. Het samenvattende verslag van iedere ziekenwagendienst wordt gevalideerd door de medisch directeur, bedoeld in de artikelen 2, 1^{ste} alinea, 3^o, en 10 van het koninklijk besluit van 17 oktober 2011, betreffende de centra 112 en het agentschap 112 of door de medisch adjunct-directeur bedoeld in de artikelen 2, eerste lid, 4^o, en 11 van het voornoemd koninklijk besluit van 17 oktober 2011.

Art. 6. Alle bedragen worden betaald op de bankrekening van iedere dienst, zoals vermeld in de bijlage van dit besluit.

Art. 7. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 april 2012.

Art. 8. De minister bevoegd voor Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 17 december 2012.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

ANNEXE : Annexe à l'arrêté royal octroyant un subside aux services d'ambulanciers visés à l'article 3 et 5 de la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente pour l'organisation d'une permanence et fixant les conditions d'octroi de ce subside.

Liste des services d'ambulances.

BIJLAGE : Bijlage aan het koninklijk besluit voor de toekenning van een toelage aan de ziekenwagendiensten, bedoeld in artikel 5 van de wet van 8 juli 1964 aangaande de dringende geneeskundige hulpverlening, voor de organisatie van een permanentie en tot vaststelling van de voorwaarden voor de toekenning van deze toelage.

Lijst van de ambulancediensten.

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
BELGISCHE RODE KRUIS	85.000,00 €	0406 729 809	Stallestraat 96	1180	Ukkel	Stichting van openbaar nut	BE66 2100 9121 7943
STAD ANTWERPEN	45.000,00 €	0207 500 123	Grote Markt 1	2000	Antwerpen	Steden en gemeenten	BE92 0910 1016 5023
GEMEENTE BOOM	20.000,00 €	0207 506 952	Antwerpsestraat 44	2850	Boom	Steden en gemeenten	BE29 0910 0007 1464
GEMEENTE BORNEM	20.000,00 €	0207 500 420	Lindestraat 136	2880	Bornem	Steden en gemeenten	BE19 0910 0007 5912
GEMEENTE HEIST-OP-DEN-BERG	20.000,00 €	0207 535 062	Kerkplein 17	2220	Heist-op-den-berg	Steden en gemeenten	BE50 0910 0008 6218
GEMEENTE WILLEBROEK	15.000,00 €	0207 501 113	Pastorijstraat 1	2830	Willebroek	Steden en gemeenten	BE07 0910 0012 0166
GEMEENTE MALLE	15.000,00 €	0207 537 240	Antwerpsesteenweg 246	2390	Malle	Steden en gemeenten	BE73 0910 0011 9560
GEMEENTE WUUSTWEZEL	20.000,00 €	0207 537 735	Gemeentepark 1	2990	Wuustwezel	Steden en gemeenten	BE08 0910 0012 4513
STAD HOOGSTRATEN	20.000,00 €	0207 502 202	Vrijheid 149	2320	Hoogstraten	Steden en gemeenten	BE72 0910 0009 5716
STAD TURNHOUT	25.000,00 €	0207 533 082	Campus Blairon 200	2300	Turnhout	Steden en gemeenten	BE26 0910 0011 6429
GEMEENTE BALEN	15.000,00 €	0207 537 042	Vredelaan 1	2490	Balen	Steden en gemeenten	BE28 0011 8883 4020
STAD GEEL	30.000,00 €	0207 533 874	Werft 20	2440	Geel	Steden en gemeenten	BE54 0910 0008 4497
GEMEENTE MOL	15.000,00 €	0207 503 388	Molenhoekstraat 2	2400	Mol	Steden en gemeenten	BE92 0910 0010 6123
GEMEENTE WESTERLO	20.000,00 €	0207 505 566	Boerenkrijglaan 61	2260	Westerlo	Steden en gemeenten	BE86 0910 0011 8550
HET ZIEKENHUISNETWERK ANTWERPEN	45.000,00 €	0862 382 656	Lange Beeldekenstraat 267	2060	Antwerpen	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE27 0910 1084 9073
VERENIGING ZONDER WINSTOOGMERK GASTHUISZUSTERS ANTWERPEN	15.000,00 €	0428 651 017	Oosterveldlaan 22	2610	Wilrijk	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE82 4034 0243 3168
SOCIALE INRICHTING DER WERKGEVERS AAN DE HAVEN VAN ANTWERPEN	30.000,00 €	0404 759 818	Brouwersvliet 33/7	2000	Antwerpen	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE44 9200 0187 3045
GEMEENTE ARENDONK	15.000,00 €	0207 505 368	Vrijheid 29	2370	Arendonk	Steden en gemeenten	BE17 0910 0006 7121
AMBULANCEDIENST BEERSE	15.000,00 €	0413 014 122	Ijzerstraat 3	2340	Beerse	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE60 4189 0152 0170

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
IMELDA	15.000,00 €	0409 835 490	Imeldalaan 9	2820	Bonheiden	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE10 7332 0620 0004
AMBULANCECEN-TRUM	15.000,00 €	0859 642 704	Dennenlaan 2	2970	Schilde	Besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid	BE84 7380 0950 0059
MONICA VZW	15.000,00 €	0459 768 815	Florent Pauwelslei 1	2100	Deurne	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE49 7755 9148 1971
UNIVERSITAIR ZIEKEN-HUIS ANTIWERPEN	20.000,00 €	0874 619 603	Wilrijkstraat 10	2650	Edegem	Instelling zonder winst-oogmerk	BE27 0112 5014 4973
GEMEENTE ESSEN	15.000,00 €	0207 537 438	Heuvelplein 23	2910	Essen	Steden en gemeenten	BE12 0910 0008 3992
HULSHOUTSE AMBULANCEDIENST	30.000,00 €	0425 921 654	Vennekensstraat 103A	2235	Houtvenne	Besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid	BE41 1430 7692 1610
GEMEENTE KALMTHOUT	15.000,00 €	0207 540 012	Kerkeneind 13	2920	Kalmthout	Steden en gemeenten	BE26 0910 0009 7029
HEILIG HARTZIEKEN-HUIS	15.000,00 €	0412 080 645	Mechelsestraat 24	2500	Lier	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE33 2300 0001 2346
EMMAÛS	55.000,00 €	0411 515 075	Edgard Tinellaan 1C	2800	Mechelen	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE50 4049 0069 0118
MEDISCHE EN PARAMEDISCHE VERENIGING VOOR DRINGENDE GENEESKUNDIGE HULPVERLENING EN PROFESSIONEEL ZIEKENVERVOER	60.000,00 €	0469 789 014	Bijkhoevelaan 8	2110	Wijnegem	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE98 4164 1290 0193
WITTE KRUIS AMBULANCEZORG BELGIE	15.000,00 €	0841 617 233	Koning Albertstraat 163	2381	Weelde	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE09 3630 9823 3657
ALGEMEEN ZIEKEN-HUIS HEILIGE FAMILIE	15.000,00 €	0433 252 181	's Herenbaan 172	2840	Rumst	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE85 5522 6176 0006
HEILIG HARTZIEKEN-HUIS MOL	15.000,00 €	0409 925 265	Gasthuisstraat 1	2400	Mol	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE43 7895 7084 3301
STAD LANDEN	20.000,00 €	0207 521 206	Stationsstraat 29	3400	Landen	Steden en gemeenten	BE67 0910 0016 1087
STAD LEUVEN	40.000,00 €	0207 521 503	Terbankstraat 20	3001	Leuven	Steden en gemeenten	BE81 0910 1195 9624
GEMEENTE OVERIJSE	30.000,00 €	0207 512 001	Begijnhof 17	3090	Overijse	Steden en gemeenten	BE72 0910 0017 3316
STAD TIENEN	20.000,00 €	0207 525 758	Grote markt 27	3300	Tienen	Steden en gemeenten	BE53 0910 0018 6753
GEMEENTE ASSE	35.000,00 €	0207 506 259	Gemeenteplein 1	1730	Asse	Steden en gemeenten	BE51 0910 0012 9462
STAD HALLE	25.000,00 €	0207 535 458	Oudstrijdersplein 18	1500	Halle	Steden en gemeenten	BE20 0910 0014 8256
GEMEENTE LENNIK	35.000,00 €	0216 769 264	Markt 18	1750	Lennik	Steden en gemeenten	BE76 0910 0016 1895
GEMEENTE LONDERZEEL	25.000,00 €	0207 535 755	Brusselsestraat 25	1840	Londerzeel	Steden en gemeenten	BE77 0910 0016 6242)

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
STAD VILVOORDE	25.000,00 €	0207 514 474	Grote Markt z/n	1800	Vilvoorde	Steden en gemeenten	BE83 0910 0019 2615
GEMEENTE ZAVENTEM	30.000,00 €	0207 515 068	Diegemstraat 37	1930	Zaventem	Steden en gemeenten	BE13 0910 0020 4739
ZIEKENWAGEN AARSCHOT	45.000,00 €	0461 403 858	A. reyerslaan 48	3200	Aarschot	Vereniging zonder winstoogmerk	BE78 8002 2510 8786
THE BRUSSELS AIRPORT COMPANY	15.000,00 €	0233 137 322	DiamantBuilding A. Reyerslaan 80	1030	Brussel	Naamloze Vennootschap	BE30 4354 1072 0211
VERENIGING DIESTSE ZIEKENHUIZEN	15.000,00 €	0434 602 560	Statiestraat 65	3290	Diest	Vereniging zonder winstoogmerk	BE57 7995 5033 2835
KATHOLIEKE UNIVERSITEIT TE LEUVEN	15.000,00 €	0419 052 173	Herestraat 49	3000	Leuven	Andere Rechtsvormen	BE78 3300 0057 5586
GEMEENTE HERZELE	15.000,00 €	0207 439 448	Markt 20	9550	Herzele	Steden en gemeenten	BE46 0910 0029 1736
GEMEENTE KRUISSHOUTEM	15.000,00 €	0207 458 254	Markt 10	9770	Kruishoutem	Steden en gemeenten	BE95 0910 0029 3958
GEMEENTE ASSENEDE	15.000,00 €	0207 447 861	Kasteelstraat 1.3	9960	Assenede	Steden en gemeenten	BE11 0910 0026 3848
STAD GENT	35.000,00 €	0207 451 227	Botermarkt 1	9000	Gent	Steden en gemeenten	BE34 0910 0027 7790
GEMEENTE MELLE	15.000,00 €	0207 453 009	Gemeenteplein 1	9090	Melle	Steden en gemeenten	BE08 0910 0030 8813
GEMEENTE MERELBEKE	15.000,00 €	0207 453 207	Hundelgemsesteenweg 353	9820	Merelbeke	Steden en gemeenten	BE72 0910 0030 9116
GEMEENTE ZELZATE	15.000,00 €	0207 449 346	Kleine Landeigendomlaan 2A	9060	Zelzate	Steden en gemeenten	BE63 0910 0094 8508
STAD DENDERMONDE	15.000,00 €	0207 445 584	Franz Courtensstraat 11	9200	Dendermonde	Steden en gemeenten	BE53 0910 1799 5953
GEMEENTE HAMME (VL.)	15.000,00 €	0207 445 782	Markplein 1	9220	Hamme	Steden en gemeenten	BE89 0910 0028 6985
GEMEENTE ZELE	15.000,00 €	0207 447 663	Markt 50	9240	Zele	Steden en gemeenten	BE15 0510 0033 9630
GEMEENTE AALTER	20.000,00 €	0207 449 544	Europalaan 22	9880	Aalter	Steden en gemeenten	BE35 0910 0026 2737
STAD EEKLO	20.000,00 €	0207 448 158	Industrielaan 2	9900	Eeklo	Steden en gemeenten	BE63 3900 5685 6708
GEMEENTE MALDEGEM	20.000,00 €	0207 448 554	Markt 10	9990	Maldegem	Steden en gemeenten	BE54 0910 0030 7597
STAD AALST	30.000,00 €	0207 437 468	Grote Markt 3	9300	Aalst	Steden en gemeenten	BE52 0910 1884 5109
STAD GERAARDSBERGEN	20.000,00 €	0207 485 374	Weverijstraat 20	9500	Geraardsbergen	Steden en gemeenten	BE24 0971 4139 1038
STAD NINOVE	15.000,00 €	0207 441 527	Centrumlaan 100	9400	Ninove	Steden en gemeenten	BE97 0910 0031 2449
GEMEENTE WICHELEN	15.000,00 €	0207 447 465	Oud dorp 2	9260	Wichelen	Steden en gemeenten	BE81 0910 0033 9024
GEMEENTE WETTEREN	20.000,00 €	0207 447 366	Zuiderdijk 1	9230	Wetteren	Steden en gemeenten	BE13 3930 1519 4939
GEMEENTE BEVEREN (WAAS)	20.000,00 €	0207 462 313	Stationsstraat 2	9120	Beveren	Steden en gemeenten	BE31 0910 0026 4555
GEMEENTE KRUIBEKE	15.000,00 €	0207 463 303	O.L. Vrouwplein 18 - 20	9150	Kruikeke	Steden en gemeenten	BE31 0910 0029 3655
GEMEENTE SINT-GILLIS-WAAS	15.000,00 €	0207 464 093	Blokstraat 107	9170	Sint-Gillis-Waas	Steden en gemeenten	BE39 0910 0032 8819

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
GEMEENTE TEMSE	15.000,00 €	0207 464 588	Frans Boelplein 1	9140	Temse	Steden en gemeenten	BE51 0910 0033 3162
ALGEMEEN ZIEKENHUIS OUDENAARDE	20.000,00 €	0870 757 023	Minderbroedersstraat 3	9700	Oudenaarde	Vereniging zonder winstoogmerk	BE85 0910 1310 2406
ALGEMEEN ZIEKENHUIS SINT-ELISABETH, ZOTTEGEM	15.000,00 €	0418 558 166	Godveerdegemstraat 69	9620	Zottegem	Vereniging zonder winstoogmerk	BE05 0000 4458 8775
UNIVERSITAIR ZIEKENHUIS GENT	15.000,00 €	0232 987 862	De Pintelaan 185	9000	Gent	Openbare instelling	BE91 3751 1174 3776
WERKEN GLORIEUX	15.000,00 €	0424 380 938	Stefaan Modest Glo-riexlaan 55	9600	Ronse	Vereniging zonder winstoogmerk	BE31 2850 3484 5055
LIFE-CARE DRINGENDE GENEESKUNDIGE HULPVERLENING	20.000,00 €	0466 941 667	Steenvoordelaan 56	9050	Gentbrugge	Vereniging zonder winstoogmerk	BE37 4469 6396 5128
SNOECK, KENNY	15.000,00 €	0787 077 103	Ommegangstraat 3	9890	Gavere-Asper	Natuurlijk persoon	BE76 2900 5283 3695
AMBULANCECENTRUM DENDERMONDE	15.000,00 €	0430 437 993	Vlassenhout 14	9200	Dendermonde	Besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid	BE55 4428 6214 7144
VITA	15.000,00 €	0460 766 529	Geraardbergestraat 7	9660	Brakel	Besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid	BE10 0015 9906 4804
DIENST 112 LOCHRISTI	15.000,00 €	0846 610 654	Kerkstraat 108	9050	Gentbrugge	Vereniging zonder winstoogmerk	BE20 7310 2460 7356
STAD SINT-NIKLAAS	20.000,00 €	0207 464 192	Grote Markt 1	9100	Sint - Niklaas	Steden en gemeenten	BE46 0910 0033 0536
ALGEMEEN ZIEKENHUIS LOKEREN AV	30.000,00 €	0871 206 587	Lepelstraat 2	9160	Lokeren	Vereniging van openbare centra voor maatschappelijk welzijn	BE66 0910 1315 4643
SINT-VINCENTIUS ZIEKENHUIS	15.000,00 €	0407 201 842	Schutterijstraat 34	9800	Deinze	Vereniging zonder winstoogmerk	BE06 4427 5860 7122
GEMEENTE OOSTKAMP	30.000,00 €	0207 529 520	Siemenslaan 1	8020	Oostkamp	Steden en gemeenten	BE66 0910 0024 3943
STAD GISTEL	15.000,00 €	0207 491 413	Heyvaertlaan 18	8470	Gistel	Steden en gemeenten	BE82 0910 0021 7368
STAD TORHOUT	20.000,00 €	0207 530 609	Markt 1	8820	Torhout	Steden en gemeenten	BE72 0910 0025 0916
STAD BLANKENBERGE	25.000,00 €	0206 684 927	J.F. Kennedyplein 1	8370	Blankenberge	Steden en gemeenten	BE14 0910 0020 9183
GEMEENTE KNOKKEHEIST	25.000,00 €	0207 691 252	A. Verweeplein 1	8300	Knokke-Heist	Steden en gemeenten	BE73 0910 0022 6260
STAD OOSTENDE	35.000,00 €	0207 436 775	Vindictivelaan 1	8400	Oostende	Steden en gemeenten	BE47 0910 0023 7980
STAD BRUGGE	35.000,00 €	0207 528 035	Burg 12	8000	Brugge	Steden en gemeenten	BE98 0910 0021 0193
GEMEENTE LICHTERVELDE	15.000,00 €	0207 435 785	Markt 2	8810	Lichtervelde	Steden en gemeenten	BE24 0910 0023 3738
GEMEENTE WEVELGEM	15.000,00 €	0207 488 641	Vanackerstraat 16	8560	Wevelgem	Steden en gemeenten	BE47 0910 0025 7380

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
STAD IZEGEM	20.000,00 €	0207 489 037	Korenmarkt 10	8870	Izegem	Steden en gemeenten	BE81 0910 0022 2624
STAD ROESELARE	25.000,00 €	0207 432 520	Botermarkt 2	8800	Roeselare	Steden en gemeenten	BE27 0910 1777 4873
GEMEENTE LEDEGEM	15.000,00 €	0207 487 354	Rollegemstraat 132	8880	Ledegem	Steden en gemeenten	BE15 0910 0023 2930
GEMEENTE DEERLIJK	15.000,00 €	0207 488 443	Harelbekestraat 27	8540	Deerlijk	Steden en gemeenten	BE24 0910 0021 4338
STAD MENEN	15.000,00 €	0207 433 312	Grote Markt 1	8930	Menen	Steden en gemeenten	BE82 0000 0500 2368
STAD WAREGEM	15.000,00 €	0207 433 708	Gemeenteplein 2	8790	Waregem	Steden en gemeenten	BE04 0910 0025 2431
STADSBESTUUR HARELBEKE	15.000,00 €	0863 254 765	Marktstraat 29	8530	Harelbeke	Steden en gemeenten	BE05 0910 0021 8075
STAD KORTRIJK	30.000,00 €	0207 494 678	Grote Markt 54	8500	Kortrijk	Steden en gemeenten	BE13 0971 3197 2439
GEMEENTE HOUTHULST	15.000,00 €	0207 532 092	Markt 1	8650	Houthulst	Steden en gemeenten	BE11 0013 4729 6048
GEMEENTE HEUVELLAND	15.000,00 €	0216 770 056	Bergstraat 24	8956	Heuveland	Steden en gemeenten	BE34 0910 0021 9590
STAD POPERINGE	30.000,00 €	0206 751 837	Grote Markt 1	8970	Poperinge	Steden en gemeenten	BE46 0000 0256 4436
STAD DIKSMUIDE	15.000,00 €	0207 531 894	Grote Markt 6	8600	Diksmuide	Steden en gemeenten	BE62 0910 0021 6661
STAD WERVIK	15.000,00 €	0207 493 391	Sint-Maartensplein 16	8940	Wervik	Steden en gemeenten	BE76 0000 0195 9295
GEMEENTE DE PANNE	15.000,00 €	0207 434 597	Zeelaan 21	8660	De Panne	Steden en gemeenten	BE95 0910 0021 6358
GEMEENTE KOKSIJDE	15.000,00 €	0207 494 480	Zeelaan 303	8670	Koksijde	Steden en gemeenten	BE56 0910 0022 9088
STAD NIEUWPOORT	20.000,00 €	0207 485 869	Markplein 7	8620	Nieuwpoort	Steden en gemeenten	BE05 0910 0093 7475
JAN YPERMAN ZIEKENHUIS	20.000,00 €	0462 915 078	Briekestraat 12	8900	Ieper	Vereniging zonder winstoogmerk	BE54 7380 0173 4197
STAD VEURNE	20.000,00 €	0207 494 579	Sint-Denisplaats 16	8630	Veurne	Steden en gemeenten	BE93 4354 5058 3167
KLINIEK ONZE-LIEVE-VROUW VAN LOURDES	15.000,00 €	0405 460 592	Vijfseweg 150	8790	Waregem	Vereniging zonder winstoogmerk	BE46 4682 1556 0136
ALGEMEEN ZIEKENHUIS SINT-LUCAS	30.000,00 €	0408 116 216	Sint-Lucaslaan 29	8310	Brugge	Vereniging zonder winstoogmerk	BE44 4400 3476 2145
STAD GENK	20.000,00 €	0207 201 797	Stadsplein 1	3600	Genk	Steden en gemeenten	BE27 0910 0047 0073
STAD MAASEIK	20.000,00 €	0207 473 201	Lekkerstraat 10	3680	Maaseik	Steden en gemeenten	BE02 0910 0048 6140
STAD BREEE	20.000,00 €	0207 471 617	Vrijthof 10	3960	bree	Steden en gemeenten	BE79 0910 0046 6033
STAD LOMMEL	20.000,00 €	0207 473 102	Jan Hertogplein 1	3920	Lommel	Steden en gemeenten	BE92 0910 0048 4423
GEMEENTE LEOPOLDSBURG	15.000,00 €	0207 468 152	Koningin Astridplein 37	3570	Leopoldsburg	Steden en gemeenten	BE52 0910 0048 3009
STAD HASSELT	35.000,00 €	0207 466 964	Groenplein 1	3500	Hasselt	Steden en gemeenten	BE53 0910 0047 3309
GEMEENTE HEUSDEN-ZOLDER	30.000,00 €	0216 772 432	Heldenplein1	3550	Heusden-Zolder	Steden en gemeenten	BE77 0910 0047 6642
REGIONAAL ZIEKENHUIS SINT-TRUDO	15.000,00 €	0443 260 603	Diestersteenweg 100	3800	Sint-Truiden	Vereniging zonder winstoogmerk	BE57 7845 6126 2335

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
MEDISCHE EN PARAMEDISCHE VERENIGING VOOR DRINGENDE GENEESKUNDIGE HULPVERLENING EN PROFESSIONEEL ZIEKENVERVOER	15.000,00 €	0469 789 014	Bijkhoevelaan 8	2110	Wijnegem	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE98 4164 1290 0193
JESSA ZIEKENHUIS	15.000,00 €	0821 142 117	Salvatorstraat 20	3500	Hasselt	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE67 0910 1862 9887
ALGEMEEN ZIEKENHUIS VESALIUS	30.000,00 €	0242 469 910	Hazelereik 51	3700	Tongeren	Vereniging van openbare centra voor maatschappelijk welzijn	BE05 0910 1070 3775
AMBI-CARE	30.000,00 €	0472 107 017	Lambertusstraat 28A	3840	Borgloon	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE86 0015 3995 7650
LIFECARE AMBULANCE MAASLAND	15.000,00 €	0457 792 785	Distelvinkstraat 6	3630	Maasmechelen	Vereniging zonder winst-oogmerk	BE72 0013 1799 8816
ZIEKENHUIS OOST-LIMBURG, AUTONOME VERZORGINGSINSTELLING	15.000,00 €	0256 543 917	Schiepse bos 6	3600	Genk	Vereniging van openbare centra voor maatschappelijk welzijn	BE44 0910 1089 4745
MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE - MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING	15.000,00 €	0308 357 555	Rue d'Evere 1	1140	Evere	Service public fédéral	BE17 6792 0080 1821
VRIJE UNIVERSITEIT BRUSSEL	15.000,00 €	0449 012 406	Laarbeeklaan 101	1090	Jette	Autre forme juridique	BE54 0969 2919 0097
CROIX-ROUGE DE BELGIQUE	165.000,00 €	0406 729 809	Rue de Stalle 96	1180	Uccle	Fondation d'utilité publique	BE77 2100 9121 7842
FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN - SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR	30.000,00 €	0308 356 862	Leuvenseweg - Rue de Louvain 1	1000	Brussel - Bruxelles	Federale overheidsdienst - Service public fédéral	BE88 6792 0058 0741
VILLE DE HANNUT	25.000,00 €	0207 376 991	Rue de Landen 23	4780	Hannut	Villes et communes	BE54 0910 0042 3997
VILLE DE WAREMME	20.000,00 €	0207 380 159	Rue Joseph Wauters 2	4300	Waremmе	Villes et communes	BE44 0910 0045 7545
INTERCOMMUNALE D'INCENDIE DE LIEGE ET ENVIRONS - SERVICE REGIONAL D'INCENDIE - S.R.I.	60.000,00 €	0248 929 120	Ransonnnet 5	4020	Liège	Société coopérative à responsabilité limitée	BE29 0910 1050 8664
COMMUNE D'HAMOIR	15.000,00 €	0207 333 441	Route de Tohogne 14	4180	Hamoir	Villes et communes	BE23 0910 0042 3391
VILLE DE HUY	20.000,00 €	0207 334 332	Grand'Place 1	4500	Huy	Villes et communes	BE86 0910 0042 8950

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
VILLE DE VERVIERS	35.000,00 €	0206 644 741	Place du Marché 55	4800	Verviers	Villes et communes	BE34 0910 0045 2390
VILLE DE HERVE	15.000,00 €	0207 371 647	Rue du Collège 26	4650	Herve	Villes et communes	BE02 0910 0042 7940
COMMUNE DE WELKENRAEDT	20.000,00 €	0206 621 975	Rue de l'Ecole 6	4840	Welkenraedt	Villes et communes	BE20 0910 0045 8656
COMMUNE D'AYWAILLE	20.000,00 €	0207 338 686	Rue Playe 50	4920	Aywaille	Villes et communes	BE93 0910 0041 1267
VILLE DE STAVELOT	15.000,00 €	0207 403 915	Route de Malmédy 17	4970	Stavelot	Villes et communes	BE73 0910 0044 9360
STADT SANKT-VITH	20.000,00 €	0207 078 568	Hauptstrasse 43	4780	Sankt Vith	Städte und Gemeinden	BE50 0910 0044 5118
STADT EUPEN	20.000,00 €	0206 618 215	Rathausplatz 14	4700	Eupen	Städte und Gemeinden	BE97 0910 0041 9149
CENTRE PUBLIC D'ACTION SOCIALE DE SPA	15.000,00 €	0212 225 508	Rue Hanster 8	4900	Spa	Centre public d'Action sociale	BE22 0974 6608 0047
MOREAU, JEAN	20.000,00 €	0850 674 954	Av. de la Résistance 405	4630	Soumagne	Personne physique	BE65 2400 0160 0096
AMBULANCES COURTOIS	20.000,00 €	0478 289 677	Rue Belvaux 51	4030	Grivegnée	Société privée à responsabilité limitée	BE76 2400 1967 1095
PARAMEDICAL TEAM	15.000,00 €	0819 439 370	Rue du Château 9	6900	Marche	Société privée à responsabilité limitée	BE06 7320 2634 2322
FONDS ET SERVICES SOCIAUX - SOLIDARIS	15.000,00 €	0405 930 944	Rue André Renard 1	4040	Herstal	Association sans but lucratif	BE36 1325 0381 2381
ASSOCIATION POUR L'EXPLOITATION DE LA CLINIQUE REINE ASTRID DE MALMEDY	15.000,00 €	0838 552 825	Rue devant les religieuses 2	4960	Malmédy	Association sans but lucratif	BE86 0910 0098 1850
CENTRE HOSPITALIER REGIONAL DE LA CITADELLE	15.000,00 €	0237 086 311	Boulevard du Douzième-de-Ligne 1	4000	Liège	Intercommunale	BE06 0910 1144 5322
PZO DE LA PROVINCE DE LUXEMBOURG	300.000,00 €	0500 932 447	Place Léopold - Annexe du Palais 1	6700	Arlon	Administration publique	BE70 0910 1884 6725
AIDE MEDICALE URGENTE ROCHEUSE	15.000,00 €	0863 320 982	Rue de Beausaint 2	6980	La Roche-en-Ardenne	Association sans but lucratif	BE81 8508 2161 2024
VILLE DE NAMUR	25.000,00 €	0207 362 739	Rue des Bourgeois 10	5000	Namur	Villes et communes	BE79 0910 0618 9033
COMMUNE D'EGHEZEE	20.000,00 €	0207 359 967	Route de Gembloux 43	5310	Eghezée	Villes et communes	BE62 0910 0052 7061
VILLE DE GEMBLoux	20.000,00 €	0216 697 505	Rue du Huit Mai 12	5030	Gembloux	Villes et communes	BE34 0910 0052 9990
VILLE D'ANDENNE	20.000,00 €	0207 258 514	Rue du Chapitre 7	5300	Andenne	Villes et communes	BE49 0910 0051 8371
COMMUNE DE FLORENNES	20.000,00 €	0206 703 040	Place de l'Hôtel de Ville 1	5520	Florennes	Villes et communes	BE71 0910 0052 7869
VILLE DE ROCHEFORT	20.000,00 €	0206 706 109	Place Roi Albert 1 ^{er}	5580	Rochefort	Villes et communes	BE58 0910 0053 8579
COMMUNE DE GEDINNE	15.000,00 €	0206 544 672	Rue Albert Marchal 2	5575	Gedinne	Villes et communes	BE89 0910 0052 9485

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
VILLE DE CINEY	15.000,00 €	0206 701 753	Rue du Centre 15	5590	Ciney	Villes et Communes	BE48 0910 0052 3627
COMMUNE DE VRESSE SUR SEMOIS	15.000,00 €	0216 696 911	Rue A. Raty 112	5550	Vresse-sur-Semois	Villes et communes	BE63 0910 0054 1108
VILLE DE DINANT	25.000,00 €	0206 702 050	Route de Philippeville 236	5500	Dinant	Villes et communes	BE77 0910 0052 5142
VILLE DE BEAURAING	20.000,00 €	0207 394 116	Place de Seurre 3-5-7	5570	Beauraing	Villes et communes	BE08 0910 0052 2213
VILLE DE COUVIN	40.000,00 €	0206 626 925	Avenue de la Libération 2	5660	Couvin	Villes et communes	BE35 0910 0052 4637
VILLE DE FOSSES-LA-VILLE	25.000,00 €	0206 690 271	Place du Marché 1	5070	Fosses-la-Ville	Villes et communes	BE80 0910 0052 8677
COMMUNE DE SAMBRE-VILLE	20.000,00 €	0216 697 109	Grand'Place 1	5060	Sambreville	Villes et communes	BE65 0910 0052 0896
ASSOCIATION DE POUVOIRS PUBLICS "CHR SAMBRE ET MEUSE"	15.000,00 €	0447 637 083	Avenue Albert 1 ^{er} 185	5000	Namur	Association de cpas	BE20 3501 0060 2156
VILLE DE BRAINE-LE-COMTE	15.000,00 €	0207 294 047	Grand Place 39	7090	Braine-le-Comte	Villes et communes	BE95 0910 0036 1858
VILLE D'ENGHEN	20.000,00 €	0206 667 606	Rempart Saint-Christophe 37	7850	Enghien	Villes et communes	BE72 0910 0037 7016
VILLE DE LA LOUVIERE	25.000,00 €	0871 429 489	Place Communale 1	7100	La Louvière	Villes et communes	BE78 0910 0038 4086
VILLE DE MONS	25.000,00 €	0207 656 808	Rue des Sandrinettes 29	7033	Cuesmes	Villes et communes	BE47 0910 0039 3180
COMMUNE DE QUEVRAIN	30.000,00 €	0207 312 457	Rue des Wagnons 4	7380	Quevrain	Villes et communes	BE49 0910 0040 1971
VILLE DE SOIGNIES	15.000,00 €	0207 298 995	Place Verte 32	7060	Soignies	Villes et communes	BE76 0910 0040 4395
VILLE DE BEAUMONT	15.000,00 €	0207 298 502	Grand Place 11	6500	Beaumont	Villes et communes	BE39 0910 0035 7919
VILLE DE CHARLEROI	40.000,00 €	0207 310 774	Rue de l'Ancre 3	6000	Charleroi	Villes et communes	BE80 0910 0036 3777
VILLE DE CHIMAY	20.000,00 €	0207 300 678	Grand'Place 13	6460	Chimay	Villes et communes	BE22 0910 0037 0447
VILLE DE THUJIN	20.000,00 €	0207 307 311	Grand'rue 36	6530	Thuin	Villes et communes	BE74 0910 0040 5207
VILLE D'ATH	20.000,00 €	0207 281 476	Boulevard du Château 19	7800	Ath	Villes et communes	BE41 0910 0035 7010
COMMUNE DE BELCEIL	15.000,00 €	0207 309 784	Rue de la Forgette 2	7970	Belœil	Villes et communes	BE81 0910 0358 424
VILLE DE COMINES - WARNETON	30.000,00 €	0207 293 651	Place Sainte-Anne 21	7780	Comines-Warneton	Villes et communes	BE03 0910 0037 4184
VILLE DE LESSINES	20.000,00 €	0207 297 116	Rue des Quatres fils Aymon 52	7860	Lessines	Villes et communes	BE33 0910 0038 9746
VILLE DE LEUZE-EN-HAINAUT	20.000,00 €	0216 693 149	Rue tour Saint-Pierre 13	7900	Leuze-en-Hainaut	Villes et communes	BE75 0910 0039 0251
VILLE DE MOUSCRON	25.000,00 €	0207 294 443	Grand Place 1	7700	Mouscron	Villes et communes	BE58 0910 1084 9679
VILLE DE PERUWELZ	15.000,00 €	0207 148 250	Rue Albert 1 ^{er} 35	7600	Péruwelz	Villes et communes	BE97 0910 0039 9749
VILLE DE TOURNAI	25.000,00 €	0207 354 920	Avenue de Maire 89	7500	Tournai	Villes et communes	BE41 0910 0040 5510

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
LES AMBULANCES LAUTE	15.000,00 €	0468 204 647	Rue de Merbes 220	7133	Binche	Société coopérative à responsabilité limitée à finalité sociale	BE07 0016 3968 4966
AMBULANCES COCCINELLE	20.000,00 €	0450 995 758	Rue de Goutroux 81	6031	Monceau-sur-Sambre	Société privée à responsabilité limitée unipersonnelle	BE53 3600 8321 1353
INTERCOMMUNALE DE SANTE PUBLIQUE DU PAYS DE CHARLEROI	15.000,00 €	0216 377 108	Rue de Gozée 706	6110	Montigny-le-Tilleuil	Société coopérative à responsabilité limitée de droit public	BE40 0910 1200 3063
CENTRE DE SECOURS AMBULANCE POSTE GILLY	30.000,00 €	0891 709 617	Rue Horace Pierard 17	6060	Gilly	Association sans but lucratif	BE21 0016 2816 4703
GRAND HOPITAL DE CHARLEROI	15.000,00 €	0894 384 837	Rue de la Duchère 6	6060	Gilly	Association sans but lucratif	BE04 3600 4600 9631
RESEAU HOSPITALIER DE MEDECINE SOCIALE	15.000,00 €	0465 018 988	Rue Louis Caty 136	7331	Baudour	Association sans but lucratif	BE05 2700 4049 0075
COMMUNE DE BRAINE L'ALLEUD	30.000,00 €	0207 312 952	Grand Place Baudouin 1 ^{er} -3	1420	Braine-l'alleud	Villes et communes	BE04 0910 0013 6031
VILLE DE NIVELLES	20.000,00 €	0206 642 563	Chaussée de Charleroi 46C	1400	Nivelles	Villes et communes	BE05 0910 0016 9575
COMMUNE DE TUBIZE	20.000,00 €	0207 314 041	Grand Place 1	1480	Tubize	Villes et communes	BE23 0910 0019 0591
VILLE DE WAVRE	25.000,00 €	0207 316 021	Ch. De Namur 115	1300	Wavre	Villes et communes	BE35 0910 0019 4837
L'AMICALE DES CORPS DE SAUVETAGE - ALGEMEEN CORPS VOOR SPOEDREDDINGEN	20.000,00 €	0412 917 023	Av. René Soyer 3	1310	La Hulpe	Association sans but lucratif	BE10 0012 7000 2004
PERSONAID	15.000,00 €	0445 617 208	Rue de l'Avenir 5	1370	Jodoigne	Société coopérative à responsabilité limitée	BE50 2500 5381 8618
BHN - AMBU	15.000,00 €	0898 197 432	Rue Faubourg de Bruxelles 154	6041	Gosselies	Association sans but lucratif	BE33 1030 1984 4046
BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJKE DIENST VOOR BRANDBESTRIJDING EN DRINGENDE MEDISCHE HULP SERVICE D'INCENDIE ET D'AIDE MEDICALE URGENTE DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE	235.000,00 €	0241 570 679	Av. De L'Héliport 15	1000	Bruxelles	Autorités de la Région de Bruxelles-Capitale	BE51 0910 1196 3462

Pouvoir organisateur — Organiserende instantie	Financement total — Financiering	Numéro d'entreprise — Ondernemingsnummer	Rue — Straat	Commune — Gemeente	Commune du siège social — Gemeente maatschappelijke zetel	Statut juridique — Juridisch statut	Numéro de compte — Rekeningnummer (IBAN)
ASSOCIATION HOSPITALIÈRE D'ANDERLECHT, D'ETTERBEEK, D'IXELLES, DE SAINT-GILLES - HÔPITAUX IRIS SUDZIEKENHUISVERENIGING VAN ANDERLECHT, VAN ETTERBEEK, VAN ELSENE, VAN SAINT-GILLIS - IRIS ZIEKENHUIZEN ZUID	15.000,00 €	0267 300 029	Rue Baron Lambert 38	1040	Etterbeek	Association de cpas	BE45 0910 1223 7789
ASSOCIATION HOSPITALIÈRE DE BRUXELLES - CENTRE HOSPITALIER UNIVERSITAIRE SAINT-PIERRE	15.000,00 €	0256 963 391	Rue haute 322	1000	Bruxelles	Association de cpas	BE14 0910 0972 4883

Vu pour être annexé à notre arrêté octroyant un subside aux services d'ambulanciers visés à l'article 3 et 5 de la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente pour l'organisation d'une permanence et fixant les conditions d'octroi de ce subside.

Gezien om te worden toegevoegd in bijlage bij ons besluit die een subsidie verleent aan de ziekenwagendiensten, bedoeld in artikel 3 tot 5 van de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening voor de organisatie van een permanente en die de voorwaarden voor de toekenning van deze toelage vastlegt.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE
ET ENVIRONNEMENT

[C – 2013/24049]

27 DECEMBRE 2012. — Arrêté royal octroyant, pour l'année 2012, un subside à la Fondation Registre du Cancer pour la collecte et l'enregistrement de données relatives au cancer en Belgique

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 16 février 2012 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2012;

Vu la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'Etat fédéral, les articles 121 à 124;

Vu l'arrêté royal n° 78 du 10 novembre 1967 relatif à l'exercice des professions des soins de santé, l'article 45quinquies;

Vu l'arrêté royal du 16 novembre 1994 relatif au contrôle administratif et budgétaire, l'article 14, 2°;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 13 novembre 2012;

Sur la proposition de la Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Un subside de cinq cent cinquante-trois mille euros (€ 553.000), imputable sur l'article 14.33.00.01, division 52, du budget du Service public fédéral Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, année budgétaire 2012, est alloué à la Fondation Registre du Cancer, rue Royale 215, à 1210 Bruxelles, numéro d'entreprise BE 0874.845.671 pour la collecte et l'enregistrement de données, en vue de la réalisation des objectifs suivants :

- 1° l'établissement de rapports concernant l'incidence des différentes formes de cancer, ainsi que sa prévalence et la survie des patients;
- 2° la réalisation d'études (contrôle de cas et étude de cohortes) sur les causes de la pathologie visée;
- 3° une analyse de la répartition géographique des différentes formes du cancer, son incidence, sa tendance et ses conséquences afin de pouvoir examiner les causes possibles et de pouvoir comparer les facteurs de risques;
- 4° le rapport aux instances internationales compétentes, y compris l'Organisation mondiale de la Santé.

Art. 2. Cette subvention représente la participation de l'Etat fédéral dans les frais encourus pour gestion des données, dont notamment les frais de personnel ou de fonctionnement encourus par la Fondation de Registre du Cancer pour la collaboration qu'elle apporte à la réalisation du registre national du cancer et à ses objectifs. Les frais d'investissement ne seront remboursables que dans la mesure où ils auront été justifiés dans le cadre de la réalisation des activités subsidiées et approuvés après évaluation par l'administration. Cette justification est motivée par écrit. En cas de ventes des biens d'investissement subsidiés, la valeur résiduelle non amortie est reversée à l'Etat. Les frais de remboursement d'emprunt ne sont pas pris en considération.

Art. 3. La liquidation du montant prévu à l'article 1^{er} s'effectuera en deux tranches suivant les modalités fixées ci-après :

a) une provision équivalente à 75 % de la subvention sera versée, dès publication du présent arrêté et après introduction d'une déclaration de créance signée par le responsable de Registre du Cancer;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN
EN LEEFMILIEU

[C – 2013/24049]

27 DECEMBER 2012. — Koninklijk besluit houdende toekenning van een toelage, voor het jaar 2012, aan de Stichting Kankerregister voor het verzamelen en registreren van gegevens over kanker in België

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 16 februari 2012 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2012;

Gelet op de wet van 22 mei 2003 houdende organisatie van de begroting en van de comptabiliteit van de federale Staat, de artikelen 121 tot 124;

Gelet op het koninklijk n° 78 besluit van 10 november 1967 betreffende de uitoefening van de gezondheidszorgberoepen, artikel 45quinquies;

Gelet op het koninklijk besluit van 16 november 1994 betreffende de administratieve en begrotingscontrole, artikel 14, 2°;

Gelet op het gunstig advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 13 november 2012;

Op de voordracht van de Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Een toelage van vijfhonderddrieënvijftigduizend euro (€ 553.000), aan te rekenen ten laste van artikel 14.33.00.01, afdeling 52, van de begroting van de Federale Overheidsdienst Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu, begrotingsjaar 2012, wordt toegekend aan de Stichting Kankerregister, Koningsstraat 215, te 1210 Brussel, ondernemingsnummer BE 0874.845.671 voor het verzamelen en registreren van gegevens, met het oog op de uitvoering van de volgende doelstellingen :

- 1° het opmaken van verslagen betreffende de incidentie van de verschillende vormen van kanker, evenals de prevalentie ervan en de overleving van de patiënten;
- 2° het verrichten van studies (case-controle en cohortstudie) over de oorzaken van bedoelde pathologie;
- 3° een analyse van de geografische spreiding van de verschillende vormen van kanker, de incidentie, de trends en de gevolgen ervan, zodat de mogelijke oorzaken kunnen worden onderzocht en de risicofactoren kunnen worden vergeleken;
- 4° het rapporteren aan de bevoegde internationale instanties, met inbegrip van de Wereldgezondheidsorganisatie.

Art. 2. Deze toelage vormt de tegemoetkoming van de federale Staat in de kosten voor het beheer van de gegevens, met name de personeels- of werkingskosten die door de Stichting Kankerregister worden gemaakt voor zijn medewerking aan de realisatie van het nationaal kankerregister en het bereiken van zijn doelstellingen. De investeringskosten worden terugbetaald wanneer deze voor de uitvoering van de betaalde activiteiten verantwoord werden en na evaluatie door de administratie worden goedgekeurd. Deze verantwoording wordt per schrijven gemotiveerd. In geval van verkoop van gesubsidieerde investeringsgoederen, wordt de niet afgeschreven resterende waarde aan de Staat terugbetaald. De kosten voor de terugbetaling van een lening komen niet in aanmerking.

Art. 3. De uitbetaling van het bedrag vermeld in artikel 1 zal, in twee delen, als volgt gebeuren :

a) een voorschot gelijk aan 75 % van de toelage zal gestort worden van zodra dit besluit is gepubliceerd en na het indienen van een schuldvordering ondertekend door de verantwoordelijke van het Kankerregister;

b) le solde sera versé sur présentation et après validation par l'administration :

- 1° de pièces justificatives afférentes aux frais visés à l'article 2, 1°;
- 2° d'un rapport d'activité de la Fondation Registre du Cancer, approuvé par son conseil d'administration, mentionnant les résultats réalisés dans le cadre des tâches et des objectifs déterminés dans l'article 1^{er}. Le rapport décrira également la qualité et l'exhaustivité des données du Registre au moyen d'indicateurs reconnus internationalement;
- 3° des comptes annuels approuvés par l'organe compétent, tels que déposés à la Banque Nationale de Belgique.

Art. 4. Les documents visés à l'article 3, b), 1° à 3° seront introduits avant le 1^{er} août 2013 auprès de la Direction générale Soins de Santé primaires et Gestion de Crise, place Victor Horta 40, boîte 10, 1060 Bruxelles.

Art. 5. Le ministre qui a la Santé publique dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Châteauneuf-de-Grasse, le 27 décembre 2012.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre des Affaires sociales et de la Santé publique,
Mme L. ONKELINX

b) het saldo zal vereffend worden na voorlegging en validatie door de administratie van :

- 1° bewijsstukken betreffende de in artikel 2, 1°, bedoelde kosten;
- 2° een activiteitenverslag van de Stichting Kankerregister, goedgekeurd door haar raad van bestuur, met vermelding van de gerealiseerde resultaten in het kader van de taken en doelstellingen zoals bepaald in artikel 1. Het verslag zal ook de volledigheid en kwaliteit van de gegevens van het Register beschrijven aan de hand van internationaal erkende indicatoren;
- 3° de door het bevoegde orgaan goedgekeurde jaarrekeningen, zoals neergelegd bij de Nationale Bank van België.

Art. 4. De documenten bedoeld in artikel 3, b), 1° tot 3° zullen vóór 1 augustus 2013 ingediend worden bij het Directoraat-generaal Basisgezondheidszorg en Crisisbeheer, Victor Hortaplein 40, bus 10, 1060 Brussel.

Art. 5. De minister bevoegd voor Volksgezondheid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Châteauneuf-de-Grasse, 27 december 2012.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Volksgezondheid,
Mevr. L. ONKELINX

GOUVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2013/35038]

7 DECEMBER 2012. — Besluit van de Vlaamse Regering tot vaststelling van het totale aantal subsidiabele uren logistieke hulp voor de diensten voor logistieke hulp voor het jaar 2012

De Vlaamse Regering,

Gelet op het Woonzorgdecreet van 13 maart 2009, artikel 60 en 61;

Gelet op bijlage II, gevoegd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 24 juli 2009 betreffende de programmatie, de erkenningsvoorwaarden en de subsidieregeling voor woonzorgvoorzieningen en verenigingen van gebruikers en mantelzorgers, artikel 4, eerste lid;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 27 november 2012;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, artikel 3, § 1;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat voor een optimaal gebruik van de beschikbare middelen en een optimale terbeschikkingstelling aan de burger van het vastgestelde aanbod aan thuiszorg, het urencontingent logistieke hulp voor het jaar 2012 nog moet worden vastgelegd;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Ter uitvoering van artikel 4 eerste lid, van bijlage II bij het besluit van de Vlaamse Regering van 24 juli 2009 betreffende de programmatie, de erkenningsvoorwaarden en de subsidieregeling voor woonzorgvoorzieningen en verenigingen van gebruikers en mantelzorgers, wordt het totale aantal subsidiabele uren logistieke hulp voor de diensten voor logistieke hulp voor het jaar 2012 vastgesteld op 29.725 uren.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2012.

Art. 3. De Vlaamse minister, bevoegd voor de bijstand aan personen, is belast met de uitvoering van dit besluit. Brussel, 7 december 2012.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Welzijn, Volksgezondheid en Gezin,
J. VANDEURZEN

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C – 2013/35038]

**7 DECEMBRE 2012. — Arrêté du Gouvernement flamand fixant
le nombre total d'heures d'aide logistique admissibles aux subventions pour les services d'aide logistique
pour l'année 2012**

Le Gouvernement flamand,

Vu le Décret sur les soins et le logement du 13 mars 2009, notamment les articles 60 et 61;

Vu l'annexe II, jointe à l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 juillet 2009 relatif à la programmation, les conditions d'agrément et le régime de subventionnement de structures de services de soins et de logement et d'associations d'usagers et d'intervenants de proximité, notamment l'article 4, premier alinéa;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 27 novembre 2012;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er};

Vu l'urgence;

Considérant que pour un usage optimal des moyens disponibles et une mise à disposition optimale au citoyen de l'offre fixée de soins à domicile, le contingent d'heures d'aide logistique pour l'année 2012 doit encore être défini;

Sur la proposition du Ministre flamand du Bien-être, de la Santé publique et de la Famille;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. En exécution de l'article 4, premier alinéa de l'annexe II de l'arrêté du Gouvernement flamand du 24 juillet 2009 relatif à la programmation, les conditions d'agrément et le régime de subventionnement de structures de services de soins et de logement et d'associations d'usagers et d'intervenants de proximité, le nombre total d'heures d'aide logistique admissibles aux subventions pour les services d'aide logistique pour l'année 2012 est fixé à 29.725 heures.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1 janvier 2012.

Art. 3. Le Ministre flamand ayant l'assistance aux personnes dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 7 décembre 2012.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

K. PEETERS

Le Ministre flamand du Bien-être, de la Santé publique et de la Famille,

J. VANDEURZEN

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2013/35037]

**21 DECEMBER 2012. — Besluit van de Vlaamse Regering tot uitvaardiging van de thema's en de richtsnoeren
betreffende ethisch verantwoord sporten voor de olympiade 2013-2016**

De Vlaamse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, artikel 20;

Gelet op het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening, artikel 23bis, derde lid, ingevoegd bij het decreet van 21 november 2008;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 23 augustus 2012;

Gelet op het advies (D-SP-297-09) van de Raad voor Cultuur, Jeugd, Sport en Media, Sectorraad voor Sport, gegeven op 7 november 2012;

Gelet op advies 52371/3 van de Raad van State, gegeven op 4 december 2012, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende dat thema's en richtsnoeren werden uitgevaardigd bij het besluit van de Vlaamse Regering van 21 mei 2010 tot uitvaardiging van de thema's en de richtsnoeren betreffende ethisch verantwoord sporten, volgens een open coördinatiemethode met toepassing van artikel 33/1 van het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2008 houdende uitvoering van het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening;

Overwegende dat de sportfederaties die erkend zijn op basis van het decreet van 13 juli 2001 houdende de regeling van de erkenning en subsidiëring van de Vlaamse sportfederaties, hebben gerapporteerd ter verantwoording van de implementatie van de richtsnoeren met toepassing van artikel 33/2, § 1, van het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2008 houdende uitvoering van het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening, waarbij geen nieuwe thema's of richtsnoeren werden voorgedragen;

Overwegende dat het overlegmoment met de sportfederaties die erkend zijn op basis van het decreet van 13 juli 2001 houdende de regeling van de erkenning en subsidiëring van de Vlaamse sportfederaties, heeft plaatsgevonden op 11 oktober 2012, met toepassing van artikel 33/2, § 2, van het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2008 houdende uitvoering van het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening, waarbij de implementatie van de richtsnoeren werd geëvalueerd en door middel van peer review en uitwisseling van best practices verder vorm gegeven wordt aan het beleid inzake ethisch verantwoorde sportbeoefening;

Overwegende dat een volgende cyclus start met de uitvaardiging door de Vlaamse Regering van de richtsnoeren, vermeld in artikel 33/1, § 5, van het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2008 houdende uitvoering van het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Financiën, Begroting, Werk, Ruimtelijke Ordening en Sport;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

1° thema : een positief waardegeheel als onderdeel van het ethische handelen binnen de sport, dat in acht genomen moet worden ter bescherming en ter bevordering ervan;

2° richtsnoer : een voorschrift dat nageleefd wordt om bepaalde aspecten binnen het ethische thema concreet uit te werken.

Art. 2. § 1. De zes thema's inzake ethisch verantwoorde sportbeoefening zijn :

1° de rechten van het kind in de sport;

2° inclusie;

3° respect voor diversiteit;

4° fair play;

5° de fysieke en psychische integriteit van het individu;

6° solidariteit.

§ 2. Binnen de thema's, vermeld in paragraaf 1, worden de volgende richtsnoeren uitgevaardigd :

1° de richtsnoeren binnen het thema de rechten van het kind in de sport bestaan erin dat de sportfederatie de nodige inspanningen levert om :

a) de Panathlonverklaring over ethiek in de jeugdsport van 24 september 2004, te raadplegen op www.vlaanderen.be/ethischsporten, binnen de federatie en sportclubs te concretiseren en te implementeren;

b) de positieve waarden van de jeugdsport te benadrukken en te concretiseren, en dat de sportfederatie structurele preventieve én curatieve maatregelen neemt om haar jeugdleden te beschermen tegen de negatieve effecten van de sport;

c) haar sportclubs, trainers, begeleiders en andere betrokkenen te sensibiliseren, te begeleiden en te ondersteunen bij het ethisch en pedagogisch verantwoord omgaan met hun jeugdleden, met bijzondere aandacht voor hun ontwikkelingsniveau;

2° de richtsnoeren binnen het thema inclusie bestaan erin dat de sportfederatie de nodige inspanningen levert om :

a) de sportclubs te sensibiliseren en te begeleiden zodat de bestaande drempels bij de sportclubs weggewerkt worden;

b) ervoor te zorgen dat personen uit bijzondere groepen deelnemen aan de sport en zich aansluiten bij een sportclub;

3° de richtsnoeren binnen het thema respect voor diversiteit bestaan erin dat de sportfederatie de nodige inspanningen levert om :

a) ervoor te zorgen dat alle actoren en belanghebbenden van de sportclub respectvol omgaan met de rijkdom aan diversiteit;

b) alle vormen van discriminatie en racisme in de sport te voorkomen en uit de sport te bannen;

4° de richtsnoeren binnen het thema fair play bestaan erin dat de sportfederatie de nodige inspanningen levert om :

a) alle leden ervan te verzekeren dat ze kunnen sporten in aangepaste oefen- en competitievormen met leden van hetzelfde (ontwikkelings)niveau;

b) alle actoren en belanghebbenden te sensibiliseren voor het belang van fair play en hen te begeleiden en te ondersteunen bij het implementeren van fair gedrag in de sportfederatie en de sportclub;

c) naast het competitieve kader, het recreatieve, vormende en bredere karakter van de sport op een positieve manier in de kijker te plaatsen;

5° de richtsnoeren binnen het thema fysieke en psychische integriteit van het individu bestaan erin dat de sportfederatie :

a) inspanningen levert om de persoonlijke integriteit van haar leden te beschermen, en dat ze het integere handelen van haar begeleiders en bestuurders stimuleert;

b) beseft dat sport negatieve effecten kan genereren en dat ze (structurele) preventieve en curatieve maatregelen neemt om haar leden en belanghebbenden te beschermen;

c) structurele maatregelen neemt om problemen, ongewenst gedrag en klachten te melden en te registreren;

d) de nodige inspanningen levert om talenten optimaal te begeleiden en ontwikkelen;

6° de richtsnoeren binnen het thema solidariteit bestaan erin dat de sportfederatie de nodige inspanningen levert om :

a) ervoor te zorgen dat alle actoren en belanghebbenden solidair en respectvol handelen tegenover zichzelf, de andere en de omgeving en de onderlinge solidariteit bevorderen;

b) een positieve boodschap te brengen en daarbij een breed netwerk uit te bouwen als solide basis voor duurzaam, ethisch verantwoord sporten;

c) meer inspraak en betrokkenheid van alle belanghebbenden in het beleid van de federatie en de sportclubs te verzekeren.

Art. 3. Elke sportfederatie, vermeld in artikel 33/1, § 2, van het besluit van de Vlaamse Regering van 20 juni 2008 houdende uitvoering van het decreet van 13 juli 2007 inzake medisch en ethisch verantwoorde sportbeoefening, selecteert en implementeert voor de olympiade 2013-2016 minstens een van de thema's en minstens twee van de richtsnoeren, vermeld in artikel 2.

Art. 4. De Vlaamse minister, bevoegd voor de lichamelijke opvoeding, de sport en het openluchtleven, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 21 december 2012.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Financiën, Begroting, Werk, Ruimtelijke Ordening en Sport,
Ph. MUYTERS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C – 2013/35037]

21 DECEMBRE 2012. — Arrêté du Gouvernement flamand promulguant les thèmes et les lignes directrices en matière de la pratique du sport dans le respect des impératifs d'éthique pour l'olympiade 2013-2016

Le Gouvernement flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 20;

Vu le décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique, notamment l'article 23bis, alinéa trois, inséré par le décret du 21 novembre 2008;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 23 août 2012;

Vu l'avis (D-SP-297-09) du Conseil pour la Culture, la Jeunesse, les Sports et les Médias, le Conseil sectoriel des Sports, donné le 7 novembre 2012;

Vu l'avis 52371/3 du Conseil d'Etat, donné le 4 décembre 2012, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa premier, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant que des thèmes et des lignes directrices ont été promulgués par l'arrêté du Gouvernement flamand du 21 mai 2010 promulguant les thèmes et les lignes directrices en matière de la pratique du sport dans le respect des impératifs d'éthique, suivant une méthode de coordination ouverte en application de l'article 33/1 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2008 portant exécution du décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique;

Considérant que les fédérations sportives, agréées sur la base du décret du 13 juillet 2001 portant réglementation de l'agrément et du subventionnement des fédérations sportives flamandes ont rapporté en vue de la justification de la mise en œuvre des lignes directrices en application de l'article 33/2, § 1^{er}, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2008 portant exécution du décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique, par laquelle aucun nouveau thème ou aucune nouvelle ligne directrice n'ont été proposés;

Considérant que le moment de concertation avec les fédérations sportives agréées sur la base du décret du 13 juillet 2001 portant réglementation de l'agrément et du subventionnement des fédérations sportives flamandes a eu lieu le 11 octobre 2012, en application de l'article 33/2, § 2, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2008 portant exécution du décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique, pendant lequel la mise en œuvre des lignes directrices a été évaluée et la politique relative à la pratique du sport dans le respect des impératifs a été développée au moyen d'évaluations par les pairs et de l'échange des meilleures pratiques;

Considérant qu'un cycle suivant commence par la promulgation par le Gouvernement flamand des lignes directrices, visées à l'article 33/1, § 5, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2008 portant exécution du décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique;

Sur la proposition du Ministre flamand des Finances, du Budget, du Travail, de l'Aménagement du Territoire et des Sports;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans le présent arrêté, on entend par :

1° thème : un ensemble positif de valeurs en tant que partie de l'action éthique au sein des sports, devant être pris en compte pour la protection et la promotion des sports;

2° ligne directrice : une prescription donnant lieu à un règlement afin de développer concrètement certains aspects au sein du thème éthique.

Art. 2. § 1^{er}. Les six thèmes en matière de la pratique du sport dans le respect des impératifs d'éthique sont :

1° les droits de l'enfant dans le sport;

2° l'inclusion;

3° le respect de la diversité;

4° fair-play;

5° l'intégrité physique et psychique de l'individu;

6° la solidarité.

§ 2. Au sein des thèmes, visés au paragraphe 1^{er}, sont promulguées les lignes directrices suivantes :

1° les lignes directrices au sein du thème des droits de l'enfant dans le sport impliquent que la fédération sportive fournit les efforts nécessaires pour :

a) concrétiser et implémenter la déclaration du Panathlon du 24 septembre 2004 sur l'éthique du sport pour la jeunesse au sein de la fédération et des clubs sportifs, à consulter sur www.vlaanderen.be/ethischsporten;

b) souligner et concrétiser les valeurs positives du sport pour la jeunesse, et pour que la fédération sportive prenne des mesures structurelles préventives et curatives afin de protéger ses jeunes membres contre les effets négatifs du sport;

c) sensibiliser, accompagner et soutenir ses clubs sportifs, ses entraîneurs, ses accompagnateurs et d'autres personnes concernées dans l'entretien de rapports avec leurs jeunes membres de manière responsable du point de vue éthique et pédagogique, en réservant une attention particulière à leur niveau de développement;

2° les lignes directrices au sein du thème de l'inclusion impliquent que la fédération sportive fournit les efforts nécessaires pour :

a) sensibiliser et accompagner les clubs sportifs pour que les seuils existants au sein des clubs sportifs soient enlevés;

b) veiller à ce que des personnes de groupes particuliers participent à des activités sportives et s'affilient à un club sportif;

3° les lignes directrices au sein du thème du respect de la diversité impliquent que la fédération sportive fournit les efforts nécessaires pour :

a) veiller à ce que tous les acteurs et tous les intéressés du club sportif gèrent la richesse de la diversité avec respect;

b) prévenir toutes les formes de discrimination et de racisme dans le sport et pour les bannir du sport;

4° les lignes directrices au sein du thème du fair-play impliquent que la fédération sportive fournit les efforts nécessaires pour :

a) assurer à tous les membres de pouvoir pratiquer le sport dans des formes d'entraînement ou de compétition adaptées avec des membres d'un même niveau (de développement);

b) sensibiliser tous les acteurs et tous les intéressés à l'importance du fair-play et pour les accompagner et les soutenir lors de l'implémentation du comportement fair-play au sein de la fédération sportive et du club sportif;

c) accentuer, outre le caractère compétitif, le caractère récréatif, éducatif et plus large du sport de manière positive;

5° les lignes directrices au sein du thème de l'intégrité physique et psychique de l'individu impliquent que la fédération sportive :

a) fournit des efforts pour protéger l'intégrité personnelle de ses membres, et qu'elle encourage l'action intègre de ses accompagnateurs et administrateurs;

b) se rend compte que le sport peut créer des effets négatifs et qu'elle prend des mesures (structurelles) préventives et curatives afin de protéger ses membres et intéressés;

c) prend des mesures structurelles pour communiquer et enregistrer des problèmes, du comportement indésirable et des plaintes;

d) fournit les efforts nécessaires afin d'accompagner et de développer des talents de manière optimale;

6° les lignes directrices au sein du thème de la solidarité impliquent que la fédération sportive fournit les efforts nécessaires pour :

a) veiller à ce que tous les acteurs et les intéressés agissent de manière solidaire et respectueuse envers soi, l'autre et leur environnement et promeuvent la solidarité mutuelle;

b) transmettre un message positif et, ce faisant, développer un large réseau comme base solide pour la pratique du sport durable dans le respect des impératifs d'éthique;

c) assurer plus de participation et d'engagement de tous les intéressés dans la politique de la fédération et des clubs sportifs.

Art. 3. Chaque fédération sportive, visée à l'article 33/1, § 2, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 20 juin 2008 portant exécution du décret du 13 juillet 2007 relatif à la pratique du sport dans le respect des impératifs de santé et d'éthique sélectionne et met en œuvre pour l'olympiade 2013-2016 au moins un des thèmes et au moins deux des lignes directrices, visés à l'article 2.

Art. 4. Le Ministre flamand ayant l'éducation physique, les sports et la vie en plein air dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 21 décembre 2012.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

Le Ministre flamand des Finances, du Budget, du Travail, de l'Aménagement du Territoire et des Sports,
Ph. MUYTERS

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2013/35039]

21 DECEMBER 2012. — Besluit van de Vlaamse Regering houdende de vaststelling van de wijze van communicatie in het kader van het bestuurlijk toezicht op de lokale en provinciale besturen

De Vlaamse Regering,

Gelet op het Gemeentedecreet van 15 juli 2005, artikel 251, § 1, vervangen bij het decreet van 29 juni 2012, artikel 255, § 3, eerste lid, vervangen bij het decreet van 29 juni 2012, en artikel 295, § 2, gewijzigd bij het decreet van 29 juni 2012;

Gelet op het Provinciedecreet van 9 december 2005, artikel 244, eerste lid, vervangen bij het decreet van 29 juni 2012, en artikel 248, § 3, eerste lid, vervangen bij het decreet van 29 juni 2012;

Gelet op het decreet van 19 december 2008 betreffende de organisatie van de openbare centra voor maatschappelijk welzijn, artikel 251, eerste lid, vervangen bij het decreet van 29 juni 2012, en artikel 258, § 3, eerste lid, vervangen bij het decreet van 29 juni 2012;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 26 september 2012;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 11 oktober 2012;

Gelet op advies 52.363/3 van de Raad van State, gegeven op 27 november, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1^o van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1^o lokale overheid : de gemeenteoverheid, de districtsoverheid of het openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn;

2^o opvraging : de opvraging door de toezichthoudende overheid van documenten of inlichtingen bij de lokale overheid of de provincieoverheid.

Art. 2. De opvraging en elke kennisgeving of verzending tussen de lokale overheid of provincieoverheid en de toezichthoudende overheid gebeuren op een van de volgende wijzen :

1^o per aangetekend schrijven;

2^o door afgifte tegen ontvangstbewijs;

3^o op digitale wijze onder de voorwaarden, vermeld in artikel 3 van dit besluit.

Art. 3. De kennisgeving, verzending of opvraging op digitale wijze gebeurt aan de hand van een elektronisch systeem waarvan de specificaties vastgelegd worden door de Vlaamse minister, bevoegd voor de binnenlandse aangelegenheden, en waarbij ten minste de waarborg wordt geboden dat :

1^o het tijdstip van verzending of opvraging met zekerheid kan worden vastgesteld;

2^o het tijdstip van aflevering met zekerheid kan worden vastgesteld;

3^o de geavanceerde elektronische handtekening met gekwalificeerd certificaat conform is met de wet van 9 juli 2001 houdende vaststelling van bepaalde regels in verband met het juridisch kader voor elektronische handtekeningen, de elektronisch aangetekende zending en certificatediensten.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2013.

Artikel 2, 1^o en 2^o treedt buiten werking op 1 januari 2015.

De Vlaamse minister, bevoegd voor de binnenlandse aangelegenheden, kan voor een bepaalde, door hem aangewezen lokale overheid of provinciale overheid uitzonderingen voorzien op het tweede lid.

Art. 5. De Vlaamse minister, bevoegd voor de binnenlandse aangelegenheden, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 21 december 2012.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand,
G. BOURGEOIS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C – 2013/35039]

21 DECEMBRE 2012. — Arrêté du Gouvernement flamand fixant le mode de communication dans le cadre du contrôle administratif sur les administrations locales et provinciales

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret communal du 15 juillet 2005, notamment l'article 251, § 1^{er}, remplacé par le décret du 29 juin 2012, l'article 255, § 3, alinéa premier, remplacé par le décret du 29 juin 2012 et l'article 295, § 2, modifié par le décret du 29 juin 2012;

Vu le Décret provincial du 9 décembre 2005, notamment l'article 244, alinéa premier, remplacé par le décret du 29 juin 2012, et l'article 248, § 3, alinéa premier, remplacé par le décret du 29 juin 2012;

Vu le décret du 19 décembre 2008 relatif à l'organisation des centres publics d'aide sociale, notamment l'article 251, alinéa premier, remplacé par le décret du 29 juin 2012, et l'article 258, § 3, alinéa premier, remplacé par le décret du 29 juin 2012;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, rendu le 26 septembre 2012;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du budget, donné le 11 octobre 2012;

Vu l'avis 52.363/3 du Conseil d'Etat, donné le 27 novembre, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa premier, 1^o, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre flamand de Gouvernance publique, de l'Administration intérieure, de l'Intégration civique, du Tourisme et de la Périphérie flamande de Bruxelles;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, on entend par :

1° autorité locale : l'autorité communale, l'autorité de district ou le centre public d'aide sociale;

2° demande : la demande par l'autorité de tutelle de documents ou informations auprès de l'autorité locale ou provinciale.

Art. 2. La demande et toute notification ou tout envoi entre l'autorité locale ou provinciale et l'autorité de tutelle peut se faire d'une des façons suivantes :

1° par lettre recommandée;

2° par remise contre récépissé;

3° de manière numérique sous les conditions visées à l'article 3 du présent arrêté.

Art. 3. La notification, l'envoi ou la demande de manière numérique se font à l'aide d'un système électronique dont les spécifications sont établies par le Ministre flamand, chargé des affaires intérieures, et offrant au moins la garantie que :

1° le moment de l'envoi ou de la demande puisse être constaté avec certitude;

2° le moment de la délivrance puisse être constaté avec certitude;

3° la signature électronique avancée avec certificat qualifié est conformément à la loi du 9 juillet 2001 fixant certaines règles relatives au cadre juridique pour les signatures électroniques et les services de certification.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2013.

L'article 2, 1° et 2°, cesse d'être en vigueur le 1^{er} janvier 2015.

Le Ministre flamand, ayant les affaires intérieures dans ses attributions, peut prévoir des exceptions à l'alinéa deux pour une certaine autorité locale ou provinciale désignée par lui.

Art. 5. Le Ministre flamand ayant les affaires intérieures dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 21 décembre 2012.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

Le Ministre flamand de la Gouvernance publique, de l'Administration intérieure, de l'Intégration civique,
du Tourisme et de la Périphérie flamande de Bruxelles,
G. BOURGEOIS

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2013/35025]

11 JANUARI 2013. — Besluit van de Vlaamse Regering betreffende het materieel beheer van de dienst met afzonderlijk beheer Veiling Emissierechten

De Vlaamse Regering,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen, artikel 87, § 1;

Gelet op het decreet van 8 juli 2011 houdende regeling van de begroting, de boekhouding, de toekenning van subsidies en de controle op de aanwending ervan, en de controle door het Rekenhof, artikel 3;

Gelet op het decreet van 9 november 2012 houdende diverse bepalingen betreffende financiën en begroting, artikel 20;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 14 november 2012;

Gelet op advies 52.418/1 van de Raad van State, gegeven op 11 december 2012, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Overwegende de generieke beheersregels bepaald in het besluit van de Vlaamse Regering van 14 oktober 2011 betreffende de boekhoudregels en de aanrekeningsregels die van toepassing zijn op de Vlaamse ministeries en de diensten met afzonderlijk beheer;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur en de Vlaamse minister van Financiën, Begroting, Werk, Ruimtelijke Ordening en Sport;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder DAB : de dienst met afzonderlijk beheer Veiling Emissierechten.

Art. 2. De ramingen van de ontvangsten hebben betrekking op :

1° het over te dragen saldo dat nog niet werd doorgestort aan het Vlaams Klimaatfonds;

2° de inkomsten die voortvloeien uit het veilen van emissierechten.

Art. 3. De secretaris-generaal van het Departement Financiën en Begroting, of zijn plaatsvervanger, wordt aangesteld als beheerder en gedelegeerd ordonnateur van de DAB.

Art. 4. Met betrekking tot het beheer van de DAB worden alle delegaties van beslissingsbevoegdheden, die vermeld zijn in het besluit van de Vlaamse Regering van 10 oktober 2003 tot regeling van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de intern verzelfstandigde agentschappen van de Vlaamse overheid, uitgeoefend door de secretaris-generaal van het Departement Financiën en Begroting, of zijn plaatsvervanger.

Beslissingen met betrekking tot het veilingsprocédé worden genomen op basis van een gezamenlijk advies van het Departement Financiën en Begroting en het Departement Leefmilieu, Natuur en Energie.

Art. 5. De Vlaamse minister, bevoegd voor Leefmilieu en de Vlaamse minister, bevoegd voor de financiën en begroting, zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Art. 6. Dit besluit treedt in werking op de dag van publicatie in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 11 januari 2013.

De minister-president van de Vlaamse Regering,
K. PEETERS

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur,
J. SCHAUVLIEGE

De Vlaamse minister van Financiën, Begroting, Werk, Ruimtelijke Ordening en Sport,
Ph. MUYTERS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

[C – 2013/35025]

11 JANVIER 2013. — Arrêté du Gouvernement flamand relatif à la gestion matérielle du service à gestion séparée « Veiling Emissierechten » (Vente aux enchères Quotas d'émission)

Le Gouvernement flamand,

Vu la loi spéciale du 8 août 1980 de réformes institutionnelles, notamment l'article 87, § 1^{er};

Vu le décret du 8 juillet 2011 réglant le budget, la comptabilité, l'attribution de subventions et le contrôle de leur utilisation, et le contrôle par la Cour des Comptes, l'article 3;

Vu le décret du 9 novembre 2012 portant diverses mesures relatives aux finances et au budget, notamment l'article 20;

Vu l'accord du Ministre flamand chargé du Budget, donné le 14 novembre 2012;

Vu l'avis 52 418/1 du Conseil d'Etat, donné le 11 décembre 2012, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa premier, 1°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Considérant que les règles de gestion génériques fixées à l'arrêté du Gouvernement flamand du 14 octobre 2011 relatif aux règles comptables et aux règles d'imputation applicables aux Ministères flamands et aux services à gestion séparée;

Sur la proposition du Ministre flamand de l'Environnement, de la Nature et de la Culture, et du Ministre flamand des Finances, du Budget, de l'Emploi, de l'Aménagement du Territoire et des Sports;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans le présent arrêté, on entend par SGS : le Service à Gestion séparée « Veiling Emissierechten ».

Art. 2. Les estimations des recettes se rapportent :

1° au solde à transférer qui n'a pas encore été reversé au « Vlaams Klimaatfonds » (Fonds climatique flamand);

2° aux revenus provenant de la vente aux enchères de quotas d'émission.

Art. 3. Le secrétaire général du Département des Finances et du Budget, ou son suppléant, est désigné comme gestionnaire et ordonnateur du SGS.

Art. 4. En ce qui concerne la gestion du SGS, toutes les délégations de compétences de décision, mentionnées à l'arrêté du Gouvernement flamand du 10 octobre 2003 réglant la délégation de compétences de décision aux chefs des agences autonomisées internes, sont exercées par le secrétaire général du Département des Finances, ou par son suppléant.

Les décisions relatives au procédé de sécurité sont prises sur la base d'un avis commun du Département des Finances et du Budget et du Département de l'Environnement, de la Nature et de l'Energie.

Art. 5. Le Ministre flamand qui a l'Environnement dans ses attributions, et le Ministre flamand qui a les finances et le budget dans ses attributions, sont chargés de l'exécution du présent arrêté.

Art. 6. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 11 janvier 2013.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
K. PEETERS

La Ministre flamande de l'Environnement, de la Nature et de la Culture,
Mme J. SCHAUVLIEGE

Le Ministre flamand des Finances, du Budget, du Travail, de l'Aménagement du Territoire et des Sports,
Ph. MUYTERS

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C – 2013/27008]

21 DECEMBRE 2012. — Arrêté du Gouvernement wallon modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 octobre 1997 relatif aux conditions d'agrément et de subventionnement des services résidentiels et d'accueil de jour pour personnes handicapées

Le Gouvernement wallon,

Vu le livre IV du Code wallon de l'Action sociale et de la Santé, volet décretaal, article 283;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 octobre 1997 relatif aux conditions d'agrément et de subventionnement des services résidentiels et d'accueil de jour pour personnes handicapées;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'AWIPH, donné le 29 novembre 2012;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 13 décembre 2012;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 21 décembre 2012;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, l'article 3, § 1^{er};

Vu l'urgence;

Considérant que, dans l'optique de futures modifications réglementaires relatives aux services d'accueil de jour, il est nécessaire de figer les paramètres applicables auxdits services afin de mettre en place un nouveau mode de subventionnement;

Considérant, par ailleurs, qu'il est indispensable de fixer au plus vite les données relatives aux calculs des subventions à octroyer en 2013 afin de permettre aux services de fonctionner de manière efficace;

Considérant enfin qu'un certain nombre de dispositions relatives au contrôle doivent être affinées;

Sur proposition de la Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Le présent arrêté règle, en application de l'article 138 de la Constitution, une matière visée à l'article 128, § 1^{er}, de celle-ci.

Art. 2. A l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 octobre 1997 relatif aux conditions d'agrément et de subventionnement des services résidentiels, d'accueil de jour pour personnes handicapées, un point 19° rédigé comme suit est ajouté :

« 19° Entité liée : l'entité liée à une association est l'entité telle que définie au deuxième alinéa de l'article 19, § 1^{er}, 4°, de l'arrêté royal du 19 décembre 2003 relatif aux obligations comptables et à la publicité des comptes annuels de certaines associations sans but lucratif, associations internationales sans but lucratif et fondations. »

Art. 3. Le paragraphe 2 de l'article 4 du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. Le service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés accueille et/ou accompagne des bénéficiaires qui, en raison de leur handicap, nécessitent, à un moment donné, une prise en charge individuelle, éducative, médicale, thérapeutique, psychologique, sociale, adaptée dont l'intensité est variable en fonction de leurs besoins spécifiques. Cette prise en charge est modulable tout au long du parcours du bénéficiaire et peut varier selon ses besoins allant d'un encadrement intensif en journée à un accompagnement extramuros dans les différents milieux de vie.

Il vise à une intégration scolaire, sociale, culturelle ou professionnelle de la personne handicapée.

La non-fréquentation d'un enseignement doit avoir été établie selon les procédures légales et réglementaires en vigueur. »

Art. 4. Au paragraphe 9 de l'article 12 du même arrêté, le membre de phrase « et pour jeunes non scolarisés » est supprimé.

Art. 5. Le paragraphe 10 de l'article 12 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« § 10. Le service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés assure la prise en charge effective de bénéficiaires au minimum 187 jours par an, au moins 6 heures par jour, et est au minimum ouvert 7 heures 30 par jour. »

Art. 6. A l'article 13, § 1^{er}, du même arrêté, un point 8° rédigé comme suit est ajouté :

« 8° il ne peut être convaincu par le Comité de gestion de l'Agence d'un acte constitutif d'une fraude portant préjudice aux intérêts financiers de celle-ci.

Est constitutif d'une fraude portant atteinte aux intérêts financiers de l'Agence, tout acte ou omission intentionnel relatif :

- à l'utilisation ou la présentation de déclarations ou de documents faux, inexacts ou incomplets, ayant pour effet la perception ou la rétention induite de subsides provenant de l'Agence;
- à la non-communication d'une information ayant le même effet;
- au détournement de subsides à d'autres fins que celles pour lesquelles ils ont initialement été octroyés. »

Art. 7. L'article 35, § 2, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« § 2. En cas d'utilisation d'un véhicule automobile par la personne handicapée pour le déplacement visé au § 1^{er} et éventuellement la personne qui l'accompagne, l'Agence rembourse les frais de transport au taux prévu pour les agents de la Région wallonne. »

Art. 8. L'alinéa 5 de l'article 53 du même arrêté est remplacé par ce qui suit :

« Pour 2013, le coefficient d'adaptation visé à l'article 24, § 1^{er}, 2°, est fixé à 100,33 %. »

Art. 9. A l'article 75, § 4, du même arrêté, le deuxième alinéa est remplacé par les dispositions suivantes :

« Ils doivent également être accompagnés d'une liste exhaustive des entités liées. La comptabilité de ces entités doit par ailleurs pouvoir être consultée à la demande par les services de l'Agence. »

Art. 10. L'article 75, § 5, du même arrêté est remplacé par la disposition suivante :

« Dans les cas où des prestations sont effectuées par une entité liée, les prestataires actent leur présence au registre du personnel. »

Art. 11. Dans l'article 81 du même arrêté, le 2^e alinéa est complété comme suit : « 6 ° la création d'un nouveau service suite à l'agrément des structures qui ont assuré le transfert de leur prise en charge en vertu de l'ancien article 81 ter, § 1^{er}, du même arrêté, abrogé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 septembre 2008 modifiant ce même arrêté ».

Art. 12. Il est inséré un article 93 dans le même arrêté rédigé comme suit :

« Art. 93. Par dérogation à l'article 23, § 1^{er}, les services d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés et les services d'accueil de jour pour adultes se voient attribuer comme occupation moyenne de référence prise en compte dans le calcul de la subvention annuelle 2013, celle déterminée en 2010, 2011 ou 2012 qui leur est la plus favorable. »

Art. 13. Il est inséré un article 94 dans le même arrêté rédigé comme suit :

« Art. 94. § 1^{er}. Les deux projets qui, en vertu de l'ancien article 81ter, § 1^{er}, du même arrêté, abrogé par l'arrêté du Gouvernement wallon du 11 septembre 2008 modifiant ce même arrêté, organisent des prises en charge spécifiques pour jeunes sont agréés comme service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés au 1^{er} janvier 2013.

§ 2. Par dérogation aux dispositions du titre III, les services visés au § 1^{er} conservent en 2013 les moyens qui leur étaient attribués en 2012. »

Art. 14. L'annexe III est remplacée par l'annexe 1^{re} jointe au présent arrêté.

Art. 15. L'annexe IV est remplacée par l'annexe 2 jointe au présent arrêté.

Art. 16. Le présent arrêté entre en vigueur au 1^{er} janvier 2013.

Art. 17. La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Namur, le 21 décembre 2012.

Le Ministre-Président,
R. DEMOTTE

La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Egalité des Chances,
Mme E. TILLIEUX

Annexe 1^{re}

PRINCIPES D'ADMISSIBILITE DES CHARGES

1. Les charges sont réputées non-admissibles si elles ne respectent pas les principes généraux suivants :

- elles doivent être relatives aux bénéficiaires visés à l'article 2 du présent arrêté donnant lieu à une subvention de l'Agence - Lorsque le service accueille ou héberge des bénéficiaires non-subventionnés par l'Agence et/ou toute(s) autre(s) personne(s) handicapée(s), les charges relevées dans la comptabilité du service sont réduites par l'application d'un coefficient. Celui-ci reprend au numérateur les journées de prises en charge et au dénominateur les journées d'accueil ou d'hébergement de la totalité des personnes accueillies dans le service. L'année d'attribution de la subvention est la période concernée pour le calcul de ces journées. Dans les entités administratives, celles-ci sont calculées compte tenu d'une pondération correspondant, au poids relatif des subventions moyennes théoriques par prise en charge visées à l'annexe IV des services concernés. Les journées de prises en charge figurant au numérateur sont cependant augmentées des journées des bénéficiaires non-subventionnés par l'Agence et/ou toute(s) autre(s) personne(s) handicapées à concurrence d'un maximum de 2 prises en charge pour les institutions dont l'OMR est < ou = à 60 et de 3 prises en charge pour les services dont l'OMR est > à 60 ainsi que des journées de présence des personnes handicapées pour lesquelles le Bureau régional n'a pas encore statué. L'augmentation de ces mêmes journées, lorsqu'elles concernent des bénéficiaires non-subventionnés par l'Agence passe respectivement à 5 et à 8 pour l'application du coefficient réducteur de charges applicable aux charges de fonctionnement imputées valablement dans les comptes suivants, repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er} : 6015, 60161 et 609 correspondants ainsi que 610, 611, 612, 614, 615, 61600, 617, 619, 63, 64 et 65, et ce sans préjudice des principes d'admissibilité des charges énoncés dans le présent arrêté.
- elles doivent être relatives aux frais pour lesquels l'institution a été subventionnée en fonction du présent arrêté.
- elles doivent être raisonnables par rapport aux besoins de l'activité subventionnée.
- elles doivent être relatives à des infrastructures agréées par l'Agence.
- elles doivent résulter d'échanges avec des personnes physiques qui ne peuvent être membres du pouvoir organisateur ou de la direction du service, ou avec des personnes morales dans lesquelles les membres du pouvoir organisateur ou de la direction du service n'assurent pas une fonction de direction ou d'administrateur. Dans le cas contraire, le caractère probant des charges doit pouvoir être constaté par l'Agence.
- elles doivent être comptabilisées conformément à la législation sur la comptabilité et les comptes annuels des entreprises et à ses arrêtés d'exécution.
- elles doivent résulter d'échanges entre tiers et de réalités économiques tangibles. Dans le cas où les charges résultent d'échanges entre entités liées, le caractère probant des charges doit pouvoir être constaté par l'Agence.
- elles ne peuvent être relatives à des forfaits, hormis lorsque ceux-ci sont justifiés par une convention qui détaille les conditions dans lesquelles les prestations professionnelles sont fournies et rémunérées.
- elles doivent résulter le cas échéant, d'une imputation réalisée à partir d'une clé de répartition répondant à des critères objectifs, réalistes et concrets.
- elles ne peuvent être afférentes à l'octroi d'avantages en nature.
- elles ne peuvent être explicitement couvertes par une autre source de financement.

2. Les charges suivantes en particulier sont réputées non-admissibles :

2.1. Dans les comptes 60 et 61 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er} :

- la partie des frais de déplacement de service qui dépasse le taux prévu pour les agents de la Région wallonne.
- les biens d'investissements de plus de 500 euros T.V.A.C. imputés en charge dans un seul exercice.
- les frais de représentation qui ne sont pas liés directement à l'activité des services.
- le paiement des prestations effectuées pour le compte de l'institution par des personnes ou des sociétés de services, ne satisfaisant pas aux exigences de qualification fixées à l'annexe II.
- le paiement des prestations de service qui n'ont pas fait l'objet d'une déclaration à l'administration fiscale.
- les souches de restaurant non-complétées par les noms des convives ainsi que les titres auxquels ils étaient présents.
- les factures de séjour en hôtel non-complétées par les noms des personnes hébergées ainsi que les titres auxquels ils étaient présents.
- les charges de loyer qui ne seraient pas justifiées par un contrat de bail écrit ou une convention entre les parties, détaillant les locaux faisant l'objet du contrat.
- les charges de loyers entre ASBL, sauf si elles correspondent :

Soit au revenu cadastral indexé de l'immeuble concerné, duquel est déduit l'amortissement des subsides en capital reçus des pouvoirs publics, relatifs à cet immeuble. Par revenu cadastral indexé, il faut entendre le revenu cadastral non indexé déterminé par le Service public fédéral Finances, multiplié par la formule suivante :

Index ABEX de novembre (de l'exercice comptable concerné)

I

Index ABEX de novembre (de l'année d'établissement ou de dernière modification du revenu cadastral)

Soit à la valeur des amortissements de la partie non-subsventionnée par des pouvoirs publics de l'immeuble concerné.

Dans ces cas seulement, les charges réputées incombant au bailleur sur base des lois sur les baux à loyer pourront être admises comme charges du locataire.

2.2. Dans les comptes 62 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er} :

- les rémunérations ne correspondant pas aux échelles reprises à l'annexe VIII du présent arrêté et qui ne sont pas établies conformément aux règles reprises à l'annexe VI du présent arrêté.
- les avantages complémentaires qui ne relèvent pas d'un accord officiel dans le cadre de la CP 319.02 ou du Conseil national du travail.
- les primes patronales pour assurances extra-légales visées au compte 6230 repris dans le PCMN visé à l'article 75, § 1^{er};
- les dotations et utilisations de provisions pour pécules de vacances et de sortie visées aux comptes 6250 et 625 repris dans le PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- les charges salariales ne résultant pas d'une convention ou d'un contrat de travail écrit mentionnant au moins la ou les fonctions exercées par le travailleur ainsi que le ou les volumes de prestations.
- les charges de rémunération qui n'ont pas fait l'objet des déclarations auprès de l'ONSS et/ou de l'Administration fiscale.

2.3. Dans les comptes 63 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er} :

- les charges d'amortissements résultant de taux supérieurs aux taux suivants :
- * 20 % pour les frais d'établissement visés au compte 6300 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- * 33 % pour les immobilisations incorporelles visées au compte 6301 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- * 3 % pour les constructions et terrains bâtis visés au compte 63020 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- * 10 % pour les aménagements et transformations de bâtiments hors extensions visés au compte 63020 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- * 20 % pour les installations, machines et outillages visés au compte 63021 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}. Le matériel informatique peut néanmoins être amorti à un taux de 33 %.
- * 10 % pour le mobilier visé aux comptes 63022X repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- * 20 % pour le matériel roulant visé aux comptes 63022X repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- * L'un des taux précédents en fonction du type de bien concerné par le contrat de location-financement ou de droits similaires visés au compte 63023 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.

Une dérogation à ces taux peut être accordée par l'Agence en cas d'acquisition d'occasion ou de biens préfabriqués. Celle-ci doit être demandée par lettre recommandée et motivée.

- les réductions de valeur sur créances visées aux comptes 633 et 634 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- les provisions pour pensions légales et extra-légales visées au compte 635 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- les provisions pour gros travaux et gros entretiens visées au compte 636 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.
- les autres provisions visées au compte 637 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.

2.4. Dans les comptes 64 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er} :

- les amendes imputées au compte 640.
- les moins-values sur créances commerciales et autres moins-values visées aux comptes 641 et 642.
- les charges relatives aux montants à restituer aux pouvoirs subsidiaires visées aux comptes 646.

2.5. Dans les comptes 65 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er} :

- les charges financières non-ventilées selon leur nature dans les comptes suivants : 6500 - « Charges financières d'emprunt pour investissements », 65001- « Charges financières de leasings », 65002- « Charges financières de crédits de caisse - retards Awiph ou raison impérative », 65003- « Charges financières de crédits de caisse - Autres », 6570 - « Charges financières comptes bancaires », 6571- « Charges financières - placements ».

- les charges de crédits de caisse sauf si le recours à ceux-ci est rendu obligatoire par un retard de paiement dû à l'Administration ou pour une raison impérative indépendante de la volonté de l'institution. L'institution doit alors prouver le retard de paiement et la responsabilité de l'Administration par une attestation à réclamer à l'Agence ou prouver le caractère impératif de l'événement qui a justifié le recours à un tel crédit.
- les charges financières résultant des opérations de placement.

2.6. Dans les comptes 66 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er} :

- les charges exceptionnelles visées au compte 660 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}. Après accord de l'Agence, les amortissements exceptionnels résultant de l'activité habituelle du service peuvent cependant constituer des charges admissibles.

2.7. Dans les comptes 69 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er} :

- les charges d'affectations et prélèvements ventilées dans les comptes 69 repris au PCMN visé à l'article 75, § 1^{er}.

2.8. Divers :

- les dons simultanément comptabilisés en charge et en produits;
- les produits des activités des institutions simultanément comptabilisés en charge et en produits;
- les charges relatives à des remboursements de frais d'administrateurs sauf celles découlant de missions ponctuelles décidées par le conseil d'administration collégalement avec la direction.

3. Sont déduites des charges :

- les subventions obtenues des pouvoirs publics lorsqu'elles couvrent précisément les mêmes charges que celles prises en compte aux termes du présent arrêté.

Le subside de fonctionnement octroyé par la Loterie Nationale n'est pas déductible des charges.

- les diverses récupérations de frais, à l'exception des dons privés, des recettes résultant de fancy-fairs ou autres opérations d'appel de fonds privés, de ventes de produits à l'extérieur de l'institution ou de gestion de trésorerie. Ces exceptions sont prises en compte si les produits concernés sont comptabilisés dans des comptes ou sous-comptes distincts et qu'en même temps les charges liées à l'organisation de ces opérations font l'objet des mêmes distinctions;
- les charges relatives à l'organisation de fancy-fairs ou autres opérations d'appel de fonds privés, de ventes de produits à l'extérieur de l'institution ou de gestion de trésorerie. Celles-ci doivent faire l'objet d'une comptabilisation ventilant chacun de ces types de charges tout comme les recettes obtenues suite à l'organisation de ces opérations.

4. Affectation des charges et produits aux différentes subventions visées au titre III, Chapitre II, du présent arrêté.

4.1. Principes généraux.

Sans préjudice des principes d'admissibilité des charges énoncés dans le présent arrêté :

Sont considérées comme des charges relevant de la subvention annuelle visée au titre III, Chapitre II, Section première, les charges de fonctionnement général du service visées à l'article 20, 1^o, et de personnel et qui sont valablement imputées dans les comptes 6015, 60161 et 609 correspondants ainsi que 610, 611, 612, 614, 615, 61600, 617, 618, 619, 62, 63, 64 et 65 repris au PCMN visés à l'article 75, § 1^{er}, à l'exclusion des charges relatives aux médecins appointés ou rémunérés dans le cadre d'une convention écrite avec le service, valablement imputées dans les comptes 62 et 6187 visés à l'article 75, § 1^{er}, qui sont considérées comme des charges relevant de la subvention annuelle pour médecins visée au titre III, Chapitre II, Section 2 du présent arrêté.

Sont considérées comme des charges relevant de la subvention journalière visée au titre III, Chapitre II, Section 3, du présent arrêté, les charges liées à la présence effective des pensionnaires et dont ils ont le bénéfice exclusif et qui sont valablement imputées dans les comptes 6010, 6011, 6012, 6013, 6014, 60160 et 609 correspondants ainsi que 613, 61601 et 6161 visés à l'article 75, § 1^{er}.

Lorsque les charges journalières admissibles sont supérieures à la subvention journalière, celles-ci peuvent être couvertes par la subvention annuelle à condition que les normes d'encadrement visées au titre IV soient respectées.

4.2. Charges et produits relevant simultanément de différentes subventions.

« Les frais de déplacement de service » concernent les frais de véhicule n'appartenant pas à l'institution. Ils sont imputés au compte 6160 et doivent être ventilés sur base de justificatifs probants en deux sous-comptes reprenant tantôt les frais de déplacement de service relatif au fonctionnement général du service (61600), tantôt les frais de déplacement réalisés avec des pensionnaires (61601). Ces frais relèvent respectivement de la subvention annuelle et de la subvention journalière.

Les frais de déplacement imputés au compte 6161 « Service extérieur de ramassage collectif » relèvent de la subvention journalière visée au titre III, Chapitre II, Section 3, du présent arrêté.

Les frais de véhicule appartenant à l'institution doivent être répartis dans des sous-comptes appropriés des comptes généraux, essentiellement par l'intermédiaire des comptes suivants 63022X- « Amortissement véhicule », 61204X - « Carburant véhicule », 61405X - « assurances véhicules », 640X - « Taxes véhicule », 611X - « Entretien et réparations véhicule ». La répartition de ces charges entre la subvention journalière et la subvention annuelle est opérée à partir d'une clé de répartition distinguant les kilomètres parcourus respectivement avec ou sans pensionnaires. A défaut de la tenue d'un carnet de bord permettant d'établir cette distinction, l'affectation de ces charges au sein des deux subventions concernées se réalise de la manière suivante : 10 % de ces charges relèvent de la subvention annuelle et 90 % de la subvention journalière.

Les amortissements d'investissements de type éducatif, de loisir et médical, hormis le mobilier, sont imputables à la subvention journalière; les autres relèvent de la subvention annuelle.

Les prestations de firmes privées relèvent des enveloppes suivantes :

- * Pour les préparations de repas : 40 % du montant hors T.V.A. sont assimilables à des frais de personnel non-éducatif - Ils relèvent de la subvention annuelle. Le solde y compris la T.V.A. sur l'entièreté du montant relève de la subvention journalière.
- * Pour le nettoyage de vêtements, draps etc. : 65 % du montant hors T.V.A. sont assimilables à des frais de personnel non-éducatif - Ils relèvent de la subvention annuelle. Le solde y compris la T.V.A. sur l'entièreté du montant relève de la subvention journalière.
- * Pour les prestations de secrétariat social, comptabilité, autres prestations administratives et les travaux d'entretien : 100 % du montant T.V.A.C. sont assimilables à des frais de personnel non-éducatif.

- * Pour les prestations relatives à la supervision d'équipes éducatives : 100 % du montant T.V.A.C. peuvent être assimilés à des frais de personnel éducatif, à la condition que les normes de personnel soient déjà respectées avant la prise en compte de ces prestations.

Les récupérations de frais sont déduites des charges de nature correspondantes.

Le contrôle de l'utilisation des subventions de plusieurs services constituant une même entité administrative se réalise en totalisant d'une part les subventions octroyées par enveloppes et d'autre part les charges ventilées par sections dans la comptabilité.

5. Dérogations.

En concertation avec les services concernés, l'Agence peut décider de mesures dérogatoires aux dispositions de la présente annexe pour les services qui se sont engagés dans un processus de reconversion ou de transformation à la demande de son Comité de gestion.

Vu pour être annexé à l'arrêté du 21 décembre 2012 modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 octobre 1997 relatif aux conditions d'agrément et de subventionnement des services résidentiels et d'accueil de jour pour personnes handicapées.

Namur, le 21 décembre 2012.

Le Ministre Président,
R. DEMOTTE

La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Égalité des Chances,
Mme E. TILLIEUX

Annexe 2

§ 1^{er}. Liste des subsides par prise en charge

a) Services gérés par un pouvoir organisateur privé avec une OM ≤ 60

Service résidentiel pour jeunes

	Scol + 75 Art 29 bis S	Scol 50 à 75	Scol 25 à 50	Scol -25	N Scol + 75 Art 29 bis NS	N Scol 50 à 75	N Scol 25 à 50	N Scol - 25
Déf.intel. lég.	30.492,74 €	29.752,75 €	29.380,56 €	25.680,61 €	30.492,74 €	29.752,75 €	29.380,56 €	25.680,61 €
Déf.intel. mod.	35.665,58 €	34.776,71 €	34.330,09 €	29.885,77 €	40.118,66 €	39.229,79 €	38.783,17 €	34.330,09 €
Déf.intel.sév.alité	41.832,73 €	40.668,01 €	40.085,65 €	34.266,44 €	48.484,93 €	47.324,59 €	46.746,61 €	40.940,53 €
Déf.int.sév.non al.	42.396,82 €	41.232,10 €	40.649,74 €	34.830,53 €	49.049,02 €	47.888,68 €	47.310,70 €	41.504,62 €
Déf.intel.prof.alité	41.832,73 €	40.668,01 €	40.085,65 €	34.266,44 €	48.484,93 €	47.324,59 €	46.746,61 €	40.940,53 €
Déf.int.prof.non al.+ troubles envahissant. du dév.	42.396,82 €	41.232,10 €	40.649,74 €	34.830,53 €	49.049,02 €	47.888,68 €	47.310,70 €	41.504,62 €
Troubles caract.	42.025,14 €	40.912,96 €	40.352,50 €	34.787,25 €	47.572,88 €	46.460,70 €	45.904,61 €	40.352,50 €
Av/Amb. - 12 ans	42.025,14 €	40.912,96 €	40.352,50 €	34.787,25 €	47.572,88 €	46.460,70 €	45.904,61 €	40.352,50 €
Av/Amb. 12 ans et +	33.324,19 €	32.584,20 €	32.212,02 €	28.512,06 €	37.037,28 €	36.297,29 €	35.925,10 €	32.212,02 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de - 8 ans.	53.559,57 €	52.079,59 €	51.339,59 €	43.935,31 €	60.972,60 €	59.488,24 €	58.748,25 €	51.339,59 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de 8 ans et +.	40.381,83 €	39.492,97 €	39.046,35 €	34.602,03 €	44.834,91 €	43.946,04 €	43.499,42 €	39.046,35 €
Troubles mot., dysmélie, poliom., malf.du squ. - 8 ans.	44.210,06 €	43.045,34 €	42.462,99 €	36.643,77 €	50.007,38 €	48.847,04 €	48.269,06 €	42.462,99 €
Troubles mot., dysmélie, poliom., malf.du squ. 8 ans et +.	39.308,59 €	38.380,32 €	37.916,18 €	33.266,07 €	43.967,46 €	43.034,81 €	42.570,68 €	37.916,18 €
Paralysie cérébrale, sclér. en plaque, spinabif., myopathie, neurop.	59.039,74 €	57.489,70 €	56.719,06 €	48.977,63 €	66.785,56 €	65.239,90 €	64.464,88 €	56.719,06 €
Affection chron. non- contagieuse	37.996,37 €	37.107,50 €	36.660,88 €	32.216,56 €	42.449,45 €	41.560,58 €	41.113,96 €	36.660,88 €
Autisme	42.025,14 €	40.912,96 €	40.352,50 €	34.787,25 €	47.572,88 €	46.460,70 €	45.904,61 €	40.352,50 €
Lésion cérébrale congénitale ou acquise	59.039,74 €	57.489,70 €	56.719,06 €	48.977,63 €	66.785,56 €	65.239,90 €	64.464,88 €	56.719,06 €

Service résidentiel pour adultes

	+ 75	50 à 75	25 à 50	- 25
A	42.612,12 €	41.747,86 €	41.311,46 €	36.973,07 €
B	44.791,70 €	43.880,38 €	43.426,87 €	38.878,83 €
C	54.503,33 €	53.309,63 €	52.714,92 €	46.754,99 €
Article 29bis	54.503,33 €	54.503,33 €	54.503,33 €	54.503,33 €

Service résidentiel de nuit pour adultes

A	19.507,75 €
B	20.151,87 €
C et Article 29bis	20.881,16 €
D	28.520,06 €

Service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisables

Déficiência intellectuelle légère	14.917,96 €
Déficiência intellectuelle modérée	17.683,35 €
Déficiência intellectuelle sévère	17.683,35 €
Déf. int. prof.+ troubles envahissant du dév. - 6 ans.	26.269,29 €
Déf. int. prof.+ troubles envahissant du dév. 6 ans et +.	23.207,85 €
Troubles caractériels.	27.090,15 €
Av/Ambl. - 12 ans	19.748,54 €
Av/Ambl. 12 ans et +	16.938,00 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de - 8 ans.	25.124,19 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de 8 ans et +.	19.196,19 €
Tr. mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. - 8 a.	25.436,11 €
Tr. mot.,dysmélie, poliomy., malf. du squ. 8 a. et +.	23.452,51 €
Paral. cérébr., sclér. en plaque, spinabif., etc.	35.252,85 €
Autisme	27.090,15 €
Lésion cérébrale congénitale ou acquise	35.252,85 €

Service d'accueil de jour pour adultes

A	18.791,19 €
B	19.015,09 €
C et Article 29bis	26.811,96 €

Service de logements supervisés

	14.078,30 €
--	-------------

b) Services gérés par un pouvoir organisateur privé avec une OM > 60

Service résidentiel pour jeunes

	Scol + 75	Scol 50 à 75	Scol 25 à 50	Scol -25	N Scol + 75	N Scol 50 à 75	N Scol 25 à 50	N Scol - 25
Déf.intel. lég.	28.838,56 €	28.098,57 €	27.726,39 €	24.026,44 €	28.838,56 €	28.098,57 €	27.726,39 €	24.026,44 €
Déf.intel. mod.	34.011,41 €	33.122,54 €	32.675,92 €	28.231,60 €	38.464,48 €	37.575,62 €	37.129,00 €	32.675,92 €
Déf.intel.sév.alité	40.178,55 €	39.013,83 €	38.431,48 €	32.612,26 €	46.830,75 €	45.670,41 €	45.092,43 €	39.286,36 €
Déf.int.sév.non al.	40.742,65 €	39.577,93 €	38.995,57 €	33.176,36 €	47.394,85 €	46.234,51 €	45.656,53 €	39.850,45 €
Déf.intel.prof.alité	40.178,55 €	39.013,83 €	38.431,48 €	32.612,26 €	46.830,75 €	45.670,41 €	45.092,43 €	39.286,36 €
Déf.int.prof.non al.+ troubles envahissant. du dév.	40.742,65 €	39.577,93 €	38.995,57 €	33.176,36 €	47.394,85 €	46.234,51 €	45.656,53 €	39.850,45 €
Troubles caract.	40.370,97 €	39.258,79 €	38.698,33 €	33.133,07 €	45.918,70 €	44.806,53 €	44.250,44 €	38.698,33 €
Av/Ambl. - 12 ans	40.370,97 €	39.258,79 €	38.698,33 €	33.133,07 €	45.918,70 €	44.806,53 €	44.250,44 €	38.698,33 €
Av/Ambl. 12 ans et +	31.670,02 €	30.930,03 €	30.557,84 €	26.857,89 €	35.383,10 €	34.643,11 €	34.270,93 €	30.557,84 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de - 8 ans.	51.905,39 €	50.425,41 €	49.685,42 €	42.281,14 €	59.318,43 €	57.834,07 €	57.094,08 €	49.685,42 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de 8 ans et +.	38.727,66 €	37.838,79 €	37.392,17 €	32.947,85 €	43.180,74 €	42.291,87 €	41.845,25 €	37.392,17 €
Troubles mot.,dysmélie, poliomy., malf.du squ. - 8 ans.	42.555,89 €	41.391,17 €	40.808,81 €	34.989,60 €	48.353,21 €	47.192,87 €	46.614,89 €	40.808,81 €
Troubles mot.,dysmélie, poliomy., malf.du squ. 8 ans et +.	37.654,42 €	36.726,14 €	36.262,01 €	31.611,89 €	42.313,29 €	41.380,64 €	40.916,50 €	36.262,01 €
Paralysie cérébrale, sclér. en plaque, spinabif., myopathie, neurop.	57.385,57 €	55.835,53 €	55.064,89 €	47.323,45 €	65.131,38 €	63.585,72 €	62.810,70 €	55.064,89 €

	Scol + 75	Scol 50 à 75	Scol 25 à 50	Scol -25	N Scol + 75	N Scol 50 à 75	N Scol 25 à 50	N Scol - 25
Affection chron. non-contagieuse	36.342,20 €	35.453,33 €	35.006,71 €	30.562,39 €	40.795,27 €	39.906,41 €	39.459,79 €	35.006,71 €
Autisme	40.370,97 €	39.258,79 €	38.698,33 €	33.133,07 €	45.918,70 €	44.806,53 €	44.250,44 €	38.698,33 €
Lésion cérébrale congénitale ou acquise	57.385,57 €	55.835,53 €	55.064,89 €	47.323,45 €	65.131,38 €	63.585,72 €	62.810,70 €	55.064,89 €

Service résidentiel pour adultes

	+ 75	50 à 75	25 à 50	- 25
A	40.957,94 €	40.093,69 €	39.657,28 €	35.318,90 €
B	43.137,53 €	42.226,21 €	41.772,69 €	37.224,66 €
C	52.849,16 €	51.655,46 €	51.060,75 €	45.100,82 €

Service résidentiel de nuit pour adultes

A	17.853,58 €
B	18.497,70 €
C	19.226,98 €
D	26.865,88 €

Service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisables

Déficiência intellectuelle légère	13.354,56 €
Déficiência intellectuelle modérée	16.119,95 €
Déficiência intellectuelle sévère	16.119,95 €
Déf. int. prof.+ troubles envahissant du dév. - 6 ans.	24.705,89 €
Déf. int. prof.+ troubles envahissant du dév. 6 ans et +.	21.644,45 €
Troubles caractériels.	25.526,75 €
Av/Ambl. - 12 ans	18.185,14 €
Av/Ambl. 12 ans et +	15.374,60 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de - 8 ans.	23.560,78 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de 8 ans et +.	17.632,78 €
Tr. Mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. - 8 a.	23.872,71 €
Tr. Mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. 8 a. et +.	21.889,11 €
Paral. cérébr., sclér. en plaque, spinabif., etc.	33.689,44 €
Autisme	25.526,75 €
Lésion cérébrale congénitale ou acquise	33.689,44 €

Service d'accueil de jour pour adultes

A	17.227,79 €
B	17.451,69 €
C	25.248,56 €

Service de logements supervisés

	14.078,30 €
--	-------------

c) Services gérés par un pouvoir organisateur public avec une OM ≤ 60

Service résidentiel pour jeunes

	Scol + 75	Scol 50 à 75	Scol 25 à 50	Scol -25	N Scol + 75	N Scol 50 à 75	N Scol 25 à 50	N Scol - 25
Déf.intel. lég.	28.899,39 €	28.215,81 €	27.871,99 €	24.454,06 €	28.899,39 €	28.215,81 €	27.871,99 €	24.454,06 €
Déf.intel. mod.	33.693,86 €	32.872,74 €	32.460,17 €	28.354,60 €	37.807,51 €	36.986,40 €	36.573,82 €	32.460,17 €
Déf.intel.sév.alité	39.395,56 €	38.319,61 €	37.781,64 €	32.405,98 €	45.553,13 €	44.481,23 €	43.947,31 €	38.583,78 €
Déf.int.sév.non al.	39.917,63 €	38.841,69 €	38.303,72 €	32.928,05 €	46.075,20 €	45.003,31 €	44.469,38 €	39.105,85 €
Déf.intel.prof.alité	39.395,56 €	38.319,61 €	37.781,64 €	32.405,98 €	45.553,13 €	44.481,23 €	43.947,31 €	38.583,78 €
Déf.int.prof.non al.+ troubles envahissant. du dév.	39.917,63 €	38.841,69 €	38.303,72 €	32.928,05 €	46.075,20 €	45.003,31 €	44.469,38 €	39.105,85 €
Troubles caract.	39.585,90 €	38.558,50 €	38.040,75 €	32.899,69 €	44.710,78 €	43.683,37 €	43.169,67 €	38.040,75 €

	Scol + 75	Scol 50 à 75	Scol 25 à 50	Scol -25	N Scol + 75	N Scol 50 à 75	N Scol 25 à 50	N Scol - 25
Av/Ambl. - 12 ans	39.585,90 €	38.558,50 €	38.040,75 €	32.899,69 €	44.710,78 €	43.683,37 €	43.169,67 €	38.040,75 €
Av/Ambl. 12 ans et +	31.546,90 €	30.863,31 €	30.519,50 €	27.101,56 €	34.976,97 €	34.293,38 €	33.949,57 €	30.519,50 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de - 8 ans.	50.293,19 €	48.926,02 €	48.242,43 €	41.402,52 €	57.141,20 €	55.769,98 €	55.086,39 €	48.242,43 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de 8 ans et +.	38.119,13 €	37.298,02 €	36.885,44 €	32.779,88 €	42.232,79 €	41.411,68 €	40.999,10 €	36.885,44 €
Troubles mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. - 8 ans.	41.626,22 €	40.550,28 €	40.012,31 €	34.636,64 €	46.981,66 €	45.909,76 €	45.375,83 €	40.012,31 €
Troubles mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. 8 ans et +.	37.098,53 €	36.241,01 €	35.812,25 €	31.516,58 €	41.402,30 €	40.540,73 €	40.111,98 €	35.812,25 €
Paralysie cérébrale, sclér. en plaque, spinabif., myopathie, neurop.	55.412,96 €	53.981,07 €	53.269,17 €	46.117,80 €	62.568,38 €	61.140,53 €	60.424,58 €	53.269,17 €
Affection chron. non-contagieuse	35.886,36 €	35.065,25 €	34.652,67 €	30.547,10 €	40.000,02 €	39.178,90 €	38.766,32 €	34.652,67 €
Autisme	39.585,90 €	38.558,50 €	38.040,75 €	32.899,69 €	44.710,78 €	43.683,37 €	43.169,67 €	38.040,75 €
Lésion cérébrale congénitale ou acquise	55.412,96 €	53.981,07 €	53.269,17 €	46.117,80 €	62.568,38 €	61.140,53 €	60.424,58 €	53.269,17 €

Service résidentiel pour adultes

	+ 75	50 à 75	25 à 50	- 25
A	40.112,06 €	39.313,05 €	38.909,59 €	34.898,70 €
B	42.128,51 €	41.285,99 €	40.866,71 €	36.662,00 €
C	51.187,39 €	50.083,80 €	49.533,99 €	44.023,96 €

Service résidentiel de nuit pour adultes

A	18.715,80 €
B	19.310,89 €
C	19.984,66 €
D	27.042,05 €

Service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisables

Déficience intellectuelle légère	14.236,49 €
Déficience intellectuelle modérée	16.801,57 €
Déficience intellectuelle sévère	16.801,57 €
Déf. int. prof.+ troubles envahissant du dév. - 6 ans.	24.714,93 €
Déf. int. prof.+ troubles envahissant du dév. 6 ans et +.	21.893,21 €
Troubles caractériels.	25.489,93 €
Av/Ambl. - 12 ans	18.710,46 €
Av/Ambl. 12 ans et +	16.119,87 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de - 8 ans.	23.707,61 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de 8 ans et +.	18.217,24 €
Tr. mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. - 8 a.	23.992,10 €
Tr. mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. 8 a. et +.	22.163,96 €
Paral. cérébr., sclér. en plaque, spinabif., etc.	33.125,34 €
Autisme	25.489,93 €
Lésion cérébrale congénitale ou acquise	33.125,34 €

Service d'accueil de jour pour adultes

A	17.807,05 €
B	18.013,36 €
C	25.294,72 €

Service de logements supervisés

	13.213,02 €
--	-------------

d) Services gérés par un pouvoir organisateur public avec une OM > 60

Service résidentiel pour jeunes

	Scol + 75	Scol 50 à 75	Scol 25 à 50	Scol -25	N Scol + 75	N Scol 50 à 75	N Scol 25 à 50	N Scol - 25
Déf.intel. lég.	27.283,73 €	26.600,14 €	26.256,33 €	22.838,39 €	27.283,73 €	26.600,14 €	26.256,33 €	22.838,39 €
Déf.intel. mod.	32.078,19 €	31.257,08 €	30.844,50 €	26.738,94 €	36.191,85 €	35.370,74 €	34.958,16 €	30.844,50 €
Déf.intel.sév.alité	37.779,89 €	36.703,95 €	36.165,98 €	30.790,32 €	43.937,47 €	42.865,57 €	42.331,65 €	36.968,12 €
Déf.int.sév.non al.	38.301,96 €	37.226,02 €	36.688,05 €	31.312,39 €	44.459,54 €	43.387,64 €	42.853,72 €	37.490,19 €
Déf. int. prof. alité	37.779,89 €	36.703,95 €	36.165,98 €	30.790,32 €	43.937,47 €	42.865,57 €	42.331,65 €	36.968,12 €
Déf.int.prof.non al.+ troubles envahissant. du dév.	38.301,96 €	37.226,02 €	36.688,05 €	31.312,39 €	44.459,54 €	43.387,64 €	42.853,72 €	37.490,19 €
Troubles caract.	37.970,24 €	36.942,83 €	36.425,09 €	31.284,03 €	43.095,11 €	42.067,71 €	41.554,01 €	36.425,09 €
Av/Amb. - 12 ans	37.970,24 €	36.942,83 €	36.425,09 €	31.284,03 €	43.095,11 €	42.067,71 €	41.554,01 €	36.425,09 €
Av/Amb. 12 ans et +	29.931,24 €	29.247,65 €	28.903,84 €	25.485,90 €	33.361,31 €	32.677,72 €	32.333,91 €	28.903,84 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de - 8 ans.	48.677,53 €	47.310,36 €	46.626,77 €	39.786,85 €	55.525,53 €	54.154,31 €	53.470,73 €	46.626,77 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de 8 ans et +.	36.503,47 €	35.682,36 €	35.269,78 €	31.164,21 €	40.617,13 €	39.796,01 €	39.383,43 €	35.269,78 €
Troubles mot.,dysmélie, poliomy., malf.du squ. - 8 ans.	40.010,56 €	38.934,61 €	38.396,64 €	33.020,98 €	45.365,99 €	44.294,10 €	43.760,17 €	38.396,64 €
Troubles mot.,dysmélie, poliomy., malf.du squ. 8 ans et +.	35.482,87 €	34.625,35 €	34.196,59 €	29.900,91 €	39.786,63 €	38.925,07 €	38.496,31 €	34.196,59 €
Paralysie cérébrale, sclér. en plaque, spinabif., myopathie, neurop.	53.797,30 €	52.365,41 €	51.653,51 €	44.502,14 €	60.952,71 €	59.524,87 €	58.808,92 €	51.653,51 €
Affection chron. non-contagieuse	34.270,70 €	33.449,58 €	33.037,00 €	28.931,44 €	38.384,35 €	37.563,24 €	37.150,66 €	33.037,00 €
Autisme	37.970,24 €	36.942,83 €	36.425,09 €	31.284,03 €	43.095,11 €	42.067,71 €	41.554,01 €	36.425,09 €
Lésion cérébrale congénitale ou acquise	53.797,30 €	52.365,41 €	51.653,51 €	44.502,14 €	60.952,71 €	59.524,87 €	58.808,92 €	51.653,51 €

Service résidentiel pour adultes

	+ 75	50 à 75	25 à 50	- 25
A	38.496,40 €	37.697,38 €	37.293,92 €	33.283,04 €
B	40.512,85 €	39.670,33 €	39.251,04 €	35.046,34 €
C	49.571,73 €	48.468,14 €	47.918,33 €	42.408,30 €

Service résidentiel de nuit pour adultes

A	17.100,14 €
B	17.695,22 €
C	18.369,00 €
D	25.426,39 €

Service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisables

Déficiência intellectuelle légère	12.706,94 €
Déficiência intellectuelle modérée	15.272,02 €
Déficiência intellectuelle sévère	15.272,02 €
Déf. int. prof.+ troubles envahissant du dév. - 6 ans.	23.185,38 €
Déf. int. prof.+ troubles envahissant du dév. 6 ans et +.	20.363,66 €
Troubles caractériels.	23.960,38 €
Av/Amb. - 12 ans	17.180,91 €
Av/Amb. 12 ans et +	14.590,32 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de - 8 ans.	22.178,06 €
Sourds, troubles grav. de l'ouïe de 8 ans et +.	16.687,69 €

Tr. mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. - 8 ans	22.462,55 €
Tr. mot., dysmélie, poliomy., malf. du squ. 8 ans et +.	20.634,41 €
Paral. cérébr., sclér. en plaque, spinabif., etc.	31.595,78 €
Autisme	23.960,38 €
Lésion cérébrale congénitale ou acquise	31.595,78 €

Service d'accueil de jour pour adultes

A	16.277,50 €
B	16.483,81 €
C	23.765,17 €

Service de logements supervisés

	13.213,02 €
--	-------------

§ 2. Les subventions par prise en charge qui figurent au § 1^{er} de la présente annexe ont été calculés par addition des montants suivants :

a) Pour les services autres que les services de logements supervisés

Montant n° 1 (représentant une moyenne des charges de fonctionnement) :

3.116,54 €	en service résidentiel ≤ 60 prises en charge
3.100,17 €	en service résidentiel > 60 prises en charge
1.533,33 €	en service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés et service d'accueil de jour pour adultes avec une O.M. ≤ 60 prises en charge
1.446,27 €	en service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés et service d'accueil de jour pour adultes avec une O.M. > 60 prises en charge

Montant n° 2 (représentant une moyenne des charges de personnel non éducatif) :

Pour les services gérés par un pouvoir organisateur privé

8.283,87 €	en service résidentiel ≤ 60 prises en charge
6.646,06 €	en service résidentiel > 60 prises en charge
5.816,34 €	en service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés et service d'accueil de jour pour adultes avec une O.M. ≤ 60 prises en charge
4.339,99 €	en service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés et service d'accueil de jour pour adultes avec une O.M. > 60 prises en charge

Ces montants sont obtenus par la multiplication des coefficients de subventionnement figurant à l'annexe XIII par les barèmes moyens suivants, compte tenu d'une ancienneté pécuniaire moyenne de 10 ans :

26.807,36 €	pour le personnel administratif
33.295,85 €	pour les comptables
25.143,87 €	pour les ouvriers
35.079,94 €	pour les assistants sociaux
41.166,74 €	pour les directeurs dans les services dont l'O.M.R. est ≤ à 60
50.090,23 €	pour les directeurs dans les services dont l'O.M.R. est > à 60

La somme des résultats est augmentée d'un pourcentage forfaitaire de charges patronales légales et complémentaires fixé comme suit :

55,66 %	en service résidentiel
51,89 %	en service d'accueil de jour

Pour les services gérés par un pouvoir organisateur public

8.109,09 €	en service résidentiel ≤ 60 prises en charge
6.509,79 €	en service résidentiel > 60 prises en charge
5.692,90 €	en service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés et service d'accueil de jour pour adultes avec une O.M. ≤ 60 prises en charge
4.250,40 €	en service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés et service d'accueil de jour pour adultes avec une O.M. > 60 prises en charge

Ces montants sont obtenus par la multiplication des coefficients de subventionnement figurant à l'annexe XIII par les barèmes moyens suivants, compte tenu d'une ancienneté pécuniaire moyenne de 10 ans :

26.351,45 €	pour le personnel administratif
32.442,39 €	pour les comptables
24.595,48 €	pour les ouvriers
34.700,57 €	pour les assistants sociaux
39.883,53 €	pour les directeurs dans les services dont l'O.M.R. est ≤ à 60
48.854,71 €	pour les directeurs dans les services dont l'O.M.R. est > à 60

La somme des résultats est augmentée d'un pourcentage forfaitaire de charges patronales légales et complémentaires fixé comme suit :

55,66 %	en service résidentiel
51,89 %	en service d'accueil de jour

Montant n° 3 (représentant une moyenne des charges de personnel éducatif)

Pour les services gérés par un pouvoir organisateur privé

Selon le type de prises en charge, les coefficients de subventionnement prévu au point a) de l'annexe XIV sont multipliés par les barèmes suivants, compte tenu d'une ancienneté pécuniaire moyenne de 10 ans :

36.752,97 €	pour les psychologues, paramédicaux et personnel spécial
34.738,88 €	pour les éducateurs CI1, 2A et chef éduc.
26.165,99 €	pour les éducateurs CI EB, CI 3, puéricultrices et assimilés

39.243,36 € pour les éducateurs chef de groupe

Les montants sont adaptés à l'ancienneté pécuniaire moyenne réelle en cas d'octroi du supplément pour ancienneté tel que visé à l'article 26 du présent arrêté

La somme des résultats est augmentée d'un pourcentage forfaitaire de charges patronales légales et complémentaires fixé comme suit :

59,36 % en service résidentiel
51,89 % en service d'accueil de jour

Pour les services gérés par un pouvoir organisateur public

Selon le type de prises en charge, les coefficients de subventionnement prévu au point a) de l'annexe XIV sont multipliés par les barèmes suivants, compte tenu d'une ancienneté pécuniaire moyennée de 10 ans :

36.373,02 € pour les psychologues, paramédicaux et personnel spécial
33.806,91 € pour les éducateurs CI1, 2A et chef éduc.
25.736,96 € pour les éducateurs CI 2B, CI 3, puéricultrices et assimilés
38.307,90 € pour les éducateurs chef de groupe

Les montants sont adaptés à l'ancienneté pécuniaire moyenne réelle en cas d'octroi du supplément pour ancienneté tel que visé à l'article 26 du présent arrêté

La somme des résultats est augmentée d'un pourcentage forfaitaire de charges patronales légales et complémentaires fixé comme suit :

51,09 % en service résidentiel
43,62 % en service d'accueil de jour

Pour l'ensemble des services

On applique ensuite le coefficient suivant compte tenu des disponibilités budgétaires :

82 % en service résidentiel pour jeunes
100 % en service résidentiel de nuit pour adultes
82 % en service résidentiel pour adultes
100 % en service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisés
85 % en service d'accueil de jour pour adultes

D'autre part, la répartition implicite de l'encadrement entre les éducateurs de « catégorie I » et de la « catégorie II » prévue par les coefficients du point a) de l'annexe XIV est réajustée annuellement par l'Agence.

Cette répartition rend compte de la moyenne par catégorie d'institutions constatée durant l'année de référence soit :

76,70 %	EDUC. I /	23,30 %	EDUC. II	en service résidentiel pour adultes
84,43 %	EDUC. I /	15,57 %	EDUC. II	en service résidentiel de nuit pour adultes
85,64 %	EDUC. I /	14,36 %	EDUC. II	en service résidentiel pour jeunes
81,68 %	EDUC. I /	18,32 %	EDUC. II	en service d'accueil de jour pour jeunes non scolarisables
83,81 %	EDUC. I /	16,19 %	EDUC. II	en service d'accueil de jour pour adultes

b) Pour les services de logements supervisés

Montant n° 1 (représentant une moyenne des charges de fonctionnement) :

406,77 €

Montant n° 2 (représentant une moyenne des charges de personnel non éducatif et éducatif) :

Les coefficients de subventionnement prévus au point b) de l'annexe XIV sont multipliés par les barèmes suivants, compte tenu d'une ancienneté pécuniaire moyenne de 10 ans :

35.079,94 € pour les institutions privées
34.700,57 € pour les institutions publiques

Les montants sont adaptés à l'ancienneté pécuniaire moyenne réelle en cas d'octroi du supplément pour ancienneté tel que visé à l'article 26 du présent arrêté.

La somme des résultats obtenus est augmentée d'un pourcentage forfaitaire de charges patronales légales et complémentaires fixé comme suit :

55,89 % pour les institutions privées
47,62 % pour les institutions publiques

Vu pour être annexé à l'arrêté du Gouvernement wallon du 21 décembre 2012 modifiant l'arrêté du Gouvernement wallon du 9 octobre 1997 relatif aux conditions d'agrément et de subventionnement des services résidentiels et d'accueil de jour pour personnes handicapées.

Namur, le 21 décembre 2012.

Le Ministre Président,
R. DEMOTTE

La Ministre de la Santé, de l'Action sociale et de l'Égalité des Chances,
Mme E. TILLIEUX

VERTALING

WAALSE OVERHEIDSDIENST

[C – 2013/27008]

21 DECEMBER 2012. — Besluit van de Waalse Regering tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 9 oktober 1997 betreffende de voorwaarden van erkenning en subsidiëring van de voor gehandicapte personen bestemde residentiële diensten en dagopvangdiensten

De Waalse Regering,

Gelet op boek IV van het Waalse wetboek van sociale actie en gezondheid, decretaal luik, artikel 283;

Gelet op het besluit van de Waalse Regering van 9 oktober 1997 betreffende de voorwaarden van erkenning en subsidiëring van de voor gehandicapte personen bestemde residentiële diensten en dagopvangdiensten;

Gelet op het advies van het beheerscomité van het « AWIPH » (Waals Agentschap voor de Integratie van Gehandicapte Personen), gegeven op 29 november 2012;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 13 december 2012;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 21 december 2012;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, artikel 3, § 1;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat, met het oog op toekomstige reglementaire wijzigingen i.v.m. de dagopvangdiensten, de op die diensten toepasselijke parameters vastgelegd moeten worden ten einde een nieuwe wijze van subsidiëring tot stand te brengen;

Overwegende, anderzijds, dat de gegevens betreffende de berekeningen van de in 2013 toe te kennen toelagen zo spoedig mogelijk bepaald moeten worden met het oog op een efficiënte werking van die diensten;

Overwegende tot slot dat een bepaald aantal maatregelen betreffende de controle verfijnd moeten worden;

Op de voordracht van de Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Dit besluit regelt, overeenkomstig artikel 138 van de Grondwet, een aangelegenheid bedoeld in artikel 128, § 1, van de Grondwet.

Art. 2. Artikel 2 van het besluit van de Waalse Regering van 9 oktober 1997 betreffende de voorwaarden van erkenning en subsidiëring van de voor gehandicapte personen bestemde residentiële diensten en dagopvangdiensten wordt aangevuld met een punt 19°, luidend als volgt :

« 19° Verbonden entiteit : de entiteit verbonden met een vereniging is de entiteit zoals omschreven in artikel 19, § 1, 4°, van het koninklijk besluit van 19 december 2003 betreffende de boekhoudkundige verplichtingen en de openbaarmaking van de jaarrekening van bepaalde verenigingen zonder winst oogmerk, internationale verenigingen zonder winst oogmerk en stichtingen. »

Art. 3. Paragraaf 2 van artikel 4 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« § 2. De dagopvangdienst voor niet-schoolgaande jongeren biedt opvang en/of begeleiding aan begunstigden die wegens hun handicap op een bepaald moment behoefte hebben aan een individuele aangepaste educatieve, medische, therapeutische, psychologische, sociale tenlasteneming waarvan de intensiteit naar gelang van hun specifieke behoeften varieert. Die tenlasteneming kan aangepast worden gedurende het traject van de begunstigde en kan variëren naar gelang van zijn behoeften, gaande van een intensieve dagbegeleiding tot een begeleiding extramuros in de verschillende levensmilieus.

Hij beoogt integratie op school, in de maatschappij, in de cultuur of in het arbeidsproces.

Het niet-volgen van een onderwijs moet vastgelegd worden volgens de geldende wettelijke en reglementaire procedures. »

Art. 4. In paragraaf 9 van artikel 12 van hetzelfde besluit worden de woorden « en voor niet-schoolgaande jongeren » geschrapt.

Art. 5. Paragraaf 10 van artikel 12 van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« § 10. De dagopvangdienst voor niet-schoolgaande jongeren zorgt minstens 187 dagen per jaar en 6 uur per dag voor de effectieve tenlasteneming van begunstigden. Hij is minstens 7 u. 30 m. per dag werkzaam. »

Art. 6. Artikel 13, § 1, van hetzelfde besluit wordt aangevuld met een punt 8°, luidend als volgt :

« 8° hij mag door het beheerscomité van het Agentschap niet schuldig bevonden worden aan een frauduleuze handeling die de financiële belangen van het Agentschap schaadt.

Onder frauduleuze handeling die de financiële belangen van het Agentschap schaadt wordt verstaan elke handeling of opzettelijke nalatigheid i.v.m. :

— het gebruik of de overlegging van valse, onjuiste of onvolledige aangiften of stukken met als gevolg het ongegronde innen of achterhouden van toelagen van het Agentschap;

— het niet verstrekken van informatie met hetzelfde gevolg;

— het verduisteren van toelagen voor andere doeleinden dan die waarvoor ze aanvankelijk zijn toegekend. »

Art. 7. Artikel 35, § 2, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« § 2. Als de gehandicapte persoon, en eventueel de persoon die hem begeleidt, een auto gebruikt voor de verplaatsing bedoeld in § 1, betaalt het Agentschap de vervoerkosten terug op grond van het percentage dat voor de personeelsleden van het Waalse Gewest voorzien wordt. »

Art. 8. Artikel 53, vijfde lid, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Voor 2013 wordt de in artikel 24, § 1, 2°, bedoelde aanpassingscoëfficiënt op 100,33 % vastgelegd. »

Art. 9. In artikel 75, § 4, van hetzelfde besluit wordt het tweede lid vervangen als volgt :

« Ze moeten ook vergezeld gaan van een volledige lijst van de verbonden entiteiten. De boekhouding van die entiteiten moet bovendien op verzoek ingekeken kunnen worden door de diensten van het Agentschap. »

Art. 10. Artikel 75, § 5, van hetzelfde besluit wordt vervangen als volgt :

« Als de diensten verleend worden door een verbonden entiteit, moeten de dienstverleners hun aanwezigheid in het personeelsregister aantekenen. »

Art. 11. In artikel 81 van hetzelfde besluit wordt het tweede lid aangevuld als volgt : « 6 ° de oprichting van een nieuwe dienst ingevolge de erkenning van de structuren die voor de overdracht van hun tenlasteneming gezorgd hebben krachtens het voormalige artikel 81ter, § 1, van hetzelfde besluit, opgeheven bij het besluit van de Waalse Regering van 11 september 2008 tot wijziging van datzelfde besluit. »

Art. 12. Hetzelfde besluit wordt aangevuld met een artikel 93, luidend als volgt :

« Art. 93. In afwijking van artikel 23, § 1, krijgen de dagopvangdiensten voor niet-schoolgaande jongeren en aan de dagopvangdiensten voor volwassenen als gemiddelde referentiebezetting die bij de berekening van de jaarlijkse toelage 2013 in aanmerking genomen toegekend die welke in 2010, 2011 of 2012 voor hen de gunstigste is. »

Art. 13. Hetzelfde besluit wordt aangevuld met een artikel 94, luidend als volgt :

« Art. 94. § 1. Beide projecten die krachtens het voormalige artikel 81ter, § 1, van hetzelfde besluit, opgeheven bij het besluit van de Waalse Regering van 11 september 2008 september tot wijziging van datzelfde besluit, specifieke tenlastenemingen voor jongeren organiseren worden op 1 januari 2013 als dagopvangdiensten voor niet schoolgaande jongeren erkend. »

§ 2. In afwijking van de bepalingen van titel III, behouden de diensten bedoeld in § 1 in 2013 de middelen die hen in 2012 toegekend werden. »

Art. 14. Bijlage III wordt vervangen door bijlage 1 die bij dit besluit gaat.

Art. 15. Bijlage IV wordt vervangen door bijlage 2 die bij dit besluit gaat.

Art. 16. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2013.

Art. 17. De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen is belast met de uitvoering van dit besluit. Namen, 21 december 2012.

De Minister-President,
R. DEMOTTE

De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen,
Mevr. E. TILLIEUX

Bijlage 1

PRINCIPES OP BASIS WAARVAN DE LASTEN IN AANMERKING WORDEN GENOMEN

- De lasten worden niet in aanmerking genomen als de volgende algemene principes niet nageleefd worden :
 - ze moeten betrekking hebben op de begunstigden bedoeld in artikel 2 van dit besluit voor wie het Agentschap een toelage verleent. Als de dienst door het Agentschap niet-gesubsidieerde begunstigden en/of elke andere gehandicapte persoon opvangt of huisvest, worden de in de boekhouding van de dienst opgenomen lasten verminderd d.m.v. een coëfficiënt. De teller ervan bevat de tenlastenemingsdagen en de noemer de onthaal- of huisvestingsdagen voor alle begunstigden van de dienst. Het toekenningsjaar van de toelage is de periode die in aanmerking komt voor de berekening van die dagen. In de administratieve entiteiten worden die berekend met inachtneming van een weging die gelijk is aan het relatieve gewicht van de in bijlage IV bedoelde theoretische gemiddelde toelagen per tenlasteneming van de betrokken diensten. Het aantal tenlastenemingsdagen (teller) wordt evenwel verhoogd met het aantal dagen van de begunstigden waarvoor het Agentschap geen toelage verleent en/of elke ander gehandicapte persoon naar rato van maximum 2 tenlastenemingen voor instellingen met een GRB van 60 of minder en 3 tenlastenemingen voor diensten met een GRB boven 60, alsook met de dagen aanwezigheid van de gehandicapte personen voor wie het gewestelijk bureau nog geen beslissing heeft genomen. De verhoging van diezelfde dagen, als ze betrekking hebben op door het Agentschap niet-gesubsidieerde begunstigden, is respectievelijk gelijk aan 5 en 8 voor de toepassing van de verminderingcoëfficiënt voor lasten die toepasselijk is op de werkingslasten die geldig aangerekend zijn op de volgende rekeningen, opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1 : de overeenstemmende rekeningen 6015, 60161 en 609, alsook 610, 611, 612, 614, 615, 61600, 617, 619, 63, 64 en 65, onverminderd de in dit besluit bedoelde principes op basis waarvan de lasten in aanmerking worden genomen.
 - ze moeten betrekking hebben op de kosten waarvoor de instelling overeenkomstig dit besluit gesubsidieerd werd;
 - ze moeten redelijk zijn t.o.v. de behoeften van de gesubsidieerde activiteit;
 - ze moeten betrekking hebben op de door het Agentschap erkende infrastructuur;
 - ze moeten voortvloeien uit uitwisselingen met natuurlijke personen die in geen geval deel mogen uitmaken van de inrichtende macht of van de directie van de dienst, of met rechtspersonen onder wie de leden van de inrichtende macht of van de directie van de dienst geen functie van directeur of bestuurder bekleden. In het tegenovergestelde geval dient de aantoonbaarheid van de lasten door het Agentschap te kunnen worden vastgesteld;
 - ze moeten geboekt worden overeenkomstig de wetgeving met betrekking tot de boekhouding en de jaarrekeningen van de ondernemingen en overeenkomstig de desbetreffende uitvoeringsbesluiten;
 - ze moeten voortvloeien uit uitwisselingen tussen derden en uit tastbare economische realiteiten. Als de lasten het gevolg zijn van uitwisselingen tussen verbonden entiteiten, dient de aantoonbaarheid van de lasten door het Agentschap te kunnen worden vastgesteld;

- zij mogen niet betrekking hebben op forfaitaire sommen, buiten de sommen die verantwoord zijn via een overeenkomst waarin de voorwaarden waaronder de beroepsprestaties geleverd en bezoldigd worden, omstandig worden omschreven;
- zij dienen in voorkomend geval voort te vloeien uit de aanrekening die wordt doorgevoerd vanuit een verdeelsleutel die beantwoordt aan objectieve, realistische en concrete criteria;
- ze moeten betrekking hebben op de toekenning van voordelen van allerlei aard;
- Ze mogen niet expliciet gedekt worden door een andere financieringsbron.

2. Meer bepaald de volgende lasten worden niet in aanmerking genomen :

2.1. in de rekeningen 60 en 61 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1 :

- het gedeelte van de reiskosten om dienstrekenen boven het percentage dat voor de personeelsleden van het Waalse Gewest voorzien wordt;
- de beleggingswaarden boven 500 euro, inclusief btw, die voor één enkel boekjaar als lasten worden geboekt;
- de representatiekosten die niet in rechtstreeks verband staan met de activiteit van de diensten;
- de betaling van prestaties verricht voor rekening van de instelling door personen of dienstenmaatschappijen die niet voldoen aan de kwalificatievereisten bedoeld in bijlage II;
- de betaling van dienstprestaties die niet bij de administratie van de belastingen zijn aangegeven;
- de restaurantstroken waarop de naam en de hoedanigheid van de gasten niet worden vermeld;
- de hotelrekeningen waarop de naam en de hoedanigheid van de gasten niet worden vermeld;
- de huurlasten die eventueel niet gerechtvaardigd zijn bij een geschreven huurcontract of een overeenkomst tussen de partijen, waarin een beschrijving wordt gegeven van de lokalen die het voorwerp zijn van het contract;
- de huurlasten onder VZW's, behalve als ze overeenstemmen,

hetzij met het geïndexeerde kadastraal inkomen van betrokken gebouw, waarvan de afschrijving van de door de overheid verleende kapitaalsubsidies afgetrokken wordt, betreffende dat gebouw. Onder geïndexeerd kadastraal inkomen wordt verstaan het niet-geïndexeerde kadastraal inkomen bepaald door de Federale Overheidsdienst Financiën, vermenigvuldigd met onderstaande formule :

Index ABEX van november (van betrokken boekjaar)

I

Index ABEX van november (van het jaar van de vastlegging of van de laatste wijziging van het kadastraal inkomen);

hetzij met de waarde van de afschrijvingen van het gedeelte van betrokken gebouw dat niet gesubsidieerd werd door de overheid.

Alleen in dat geval kunnen de lasten die krachtens de wet op de huurovereenkomsten geacht worden ten laste van de verhuurder te vallen als huurderslasten aangenomen worden.

2.2. in de rekeningen 62 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1 :

- de bezoldigingen die niet overeenstemmen met de loonschalen bedoeld in bijlage VIII van dit besluit en die niet opgesteld worden overeenkomstig de regels bedoeld in bijlage VI;
- de aanvullende voordelen die niet voortvloeien uit een officiële overeenkomst in het kader van de PC 319.02 of van de Nationale Arbeidsraad;
- de werkgeverspremies voor de bovenwettelijke verzekeringen bedoeld in rekening 6230 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
- de dotaties en de aanwendungen van reserves voor het vakantie- en uitgaansgeld bedoeld in de rekeningen 6250 en 625 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
- de loonkosten die niet voortvloeien uit een overeenkomst of een geschreven arbeidscontract waarin minstens de door de werknemer uitgeoefende functie(s) en de omvang van de dienstverstrekingen worden vermeld;
- de loonlasten die niet het voorwerp zijn geweest van aangiften bij de RSZ en/of bij de Administratie van de belastingen.

2.3. in de rekeningen 63 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1 :

- de afschrijvingslasten die voortvloeien uit percentages die hoger zijn dan :
 - * 20 % voor de vestigingskosten bedoeld in rekening 6300 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
 - * 33 % voor onlichamelijke vaste activa bedoeld in rekening 6301 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
 - * 3 % voor gebouwen en bebouwde terreinen bedoeld in rekening 63020 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
 - * 10 % voor de inrichtingen en verbouwingen van gebouwen (behalve uitbreidingen) bedoeld in rekening 63020 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
 - * 20 % voor de installaties, machines en uitrustingen bedoeld in rekening 63021 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1. Het informaticamaterieel kan echter tegen 33 % afgeschreven worden;
 - * 10 % voor het meubilair bedoeld in de rekeningen 63022X opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
 - * 20 % voor het rollend materieel bedoeld in de rekeningen 63022X opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
 - * Eén van voorvermelde percentages naar gelang van het type goed betrokken bij het leasingcontract en gelijkaardige rechten bedoeld in rekening 63023 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1.

Een afwijking van die percentages kan door het Agentschap worden toegestaan bij tweedehandse aankoop of aankoop van geprefabriceerde goederen.

Bedoelde afwijking dient te worden aangevraagd bij aangetekend schrijven, en met redenen omkleed zijn.

- de waardeverminderingen op vorderingen bedoeld in de rekeningen 633 en 634 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
- de voorzieningen voor wettelijke en bovenwettelijke pensioenen bedoeld in rekening 635 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;

- de voorzieningen voor grote onderhouds- en herstellingswerken bedoeld in rekening 636 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1;
 - de andere voorzieningen bedoeld in rekening 637 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1.
- 2.4. in de rekeningen 64 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1 :
- de boeten aangerekend op rekening 640;
 - de minderwaarden op handelsvorderingen en andere minderwaarden bedoeld in de rekeningen 641 en 642.
 - de in de rekeningen 646 bedoelde kosten betreffende de bedragen die aan de subsidiërende overheid terugbetaald moeten worden.
- 2.5. in de rekeningen 65 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1 :
- de niet-verdeelde financiële lasten, al naar gelang van het soort, in de volgende rekeningen : 6500 "Financiële lasten van investeringsleningen", 65001 - "Financiële lasten leasing", 65002 - "Financiële lasten kaskredieten" - "AWIPH" - "uitstel of dwingende reden", 65003 - "Financiële lasten kaskredieten - Andere", 6570 "Financiële lasten bankrekeningen", 6571 - "Financiële lasten - beleggingen";
 - de lasten voor kaskredieten behalve als hierop een beroep moet worden gedaan wegens een uitstel van betaling waarvan de schuld bij de Administratie ligt of om een dwingende reden waarmee de instelling niets te maken heeft. In dit geval moet de instelling het uitstel van betaling en de verantwoordelijkheid van de Administratie bewijzen d.m.v. een attest dat aan het Agentschap moet worden gevraagd of het bewijs leveren van de dwingende aard van de gebeurtenis die het beroep op voormeld krediet rechtvaardigt.
 - de financiële lasten i.v.m. beleggingen.
- 2.6. in de rekeningen 66 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1 :
- de uitzonderlijke lasten bedoeld in rekening 660 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1. Met de instemming van het Agentschap kunnen de buitengewone afschrijvingen die uit de gewone activiteit van de dienst voortvloeien evenwel in aanmerking komende lasten uitmaken.
- 2.7. in de rekeningen 69 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1 :
- de lasten voor resultatenverwerkingen gesplitst in de rekeningen 69 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1.
- 2.8. Allerlei :
- de giften die tegelijkertijd als lasten en als opbrengsten geboekt worden;
 - de opbrengsten van de activiteiten van de instellingen die tegelijkertijd als lasten en als opbrengsten geboekt worden;
 - de lasten betreffende de terugbetalingen van administrateurskosten, behalve voor punctuele opdrachten waarover collegiaal beslist wordt door de raad van bestuur en de directie.
3. Van de lasten worden afgetrokken :
- de door de overheid verleende toelagen wanneer ze precies dezelfde lasten dekken als degene die in aanmerking worden genomen in de zin van dit besluit;
- de door de Nationale Loterij verleende werkingstoelage kan niet van de lasten afgetrokken worden;
- de diverse kosteninvorderingen, met uitzondering van de private giften, de opbrengsten van fancy-fairs of andere handelingen m.b.t. de opvraging van private storting, van het verkoop van producten buiten de instelling of van cash management. Deze uitzonderingen worden in aanmerking genomen als de betrokken opbrengsten in aparte rekeningen of subrekeningen geboekt worden en als de lasten m.b.t. de organisatie van deze handelingen eveneens apart geboekt worden;
 - de lasten betreffende de organisatie van fancy-fairs of andere handelingen m.b.t. de opvraging van private storting, het verkoop van producten buiten de instelling of cash management. Ze moeten naar gelang hun type geboekt worden, net zoals de opbrengsten die uit deze handelingen voortkomen.
4. Bestemming van de lasten en opbrengsten voor de verschillende toelagen bedoeld in titel III, Hoofdstuk II, van dit besluit.
- 4.1. Algemene beginselen.
- Onverminderd de principes op basis waarvan de lasten in aanmerking worden genomen in dit besluit :
- De in artikel 20, 1^o, bedoelde lasten voor de algemene werking van de dienst en de personeelslasten die op een geldige wijze geboekt worden op de overeenstemmende rekeningen 6015, 60161 et 609, alsook 610, 611, 612 614, 615, 61600, 617, 618, 619, 62, 63, 63 en 64 opgenomen in het MGR bedoeld in artikel 75, § 1, worden beschouwd als lasten die in aanmerking komen voor de jaarlijkse toelage bedoeld in titel III, hoofdstuk II, afdeling I, met uitzondering van de lasten betreffende de geneesheren bezoldigd of betaald in het kader van een geschreven overeenkomst met de dienst, die op een geldige wijze geboekt worden op de rekeningen 62 en 6187 bedoeld in artikel 75, § 1;
- De lasten m.b.t. de effectieve aanwezigheid van de gehandicapte personen, die er het exclusieve genot van hebben en die op een geldige wijze worden geboekt op de overeenstemmende rekeningen 6010, 6011, 6012, 6013, 6014, 60160 en 609 alsook 613, 61601 en 6161 bedoeld in artikel 75, § 1, worden beschouwd als lasten die in aanmerking komen voor de dagelijkse toelage bedoeld in titel III, hoofdstuk II, afdeling 3, van dit besluit.
- Als de in aanmerking komende dagelijkse lasten hoger liggen dan de dagelijkse toelage, kunnen ze door de jaarlijkse toelage gedekt worden op voorwaarde dat de begeleidingsnormen bedoeld in titel IV worden nageleefd.
- 4.2. Lasten en opbrengsten waarvoor tegelijkertijd verschillende toelagen worden verleend :
- « De reiskosten om dienstredenen » zijn kosten voor voertuigen die niet aan de instelling toebehoren.
- Ze worden op de rekening 6160 geboekt en moeten op grond van bewijsstukken gesplitst worden in twee subrekeningen, één voor de reiskosten i.v.m. de algemene werking van de dienst (61600), de andere voor de kosten i.v.m. verplaatsingen van gehandicapte personen (61601). Deze kosten komen respectievelijk in aanmerking voor de jaarlijkse toelage en voor de dagelijkse toelage.
- De reiskosten die op de rekening 6161 « Externe collectieve ophaaldienst » geboekt worden, komen in aanmerking voor de dagelijkse toelage bedoeld in titel III, hoofdstuk II, afdeling 3, van dit besluit.
- De kosten voor de voertuigen die aan de instelling toebehoren, moeten gesplitst worden in de overeenstemmende subrekeningen van de algemene rekeningen, hoofdzakelijk via de volgende rekeningen" 63022X- "Afschrijving voertuig", 61204X - "Brandstof voertuig", 61405X - "Verzekeringen voertuig", 640X - "Belastingen voertuig" 611X - "Onderhoud en herstellingen voertuig". Deze lasten worden over de dagelijkse en de jaarlijkse toelage verdeeld op

basis van een verdeelsleutel waarbij een onderscheid wordt gemaakt tussen de kilometers die met of zonder gehandicapte personen worden afgelegd. Bij gebrek aan een bijgewerkt dagboekje waarin dit onderscheid voorkomt, komen deze lasten in aanmerking voor het volgende toelagepercentage : 10 % voor de jaarlijkse toelage en 90 % voor de dagelijkse toelage.

De afschrijvingen van investeringen van het type opvoeding, recreatie en geneeskunde, excl. het meubilair, zijn te boeken op de dagelijkse toelage, de andere op de jaarlijkse toelage.

De dienstverrichtingen van bedrijven uit de privé-sector komen in aanmerking voor de volgende toelagen :

- * Voor de bereidingen van maaltijden : 40 % van het bedrag, excl. btw, zijn gelijk te stellen met kosten voor niet-educatief personeel - Dat percentage komt in aanmerking voor de jaarlijkse toelage. Het saldo, incl. btw op het totaalbedrag, komt in aanmerking voor de dagelijkse toelage.
- * Voor de reiniging van kleren, lakens, enz. : 65 % van het bedrag, excl. btw, zijn gelijk te stellen met kosten voor niet-educatief personeel - Dat percentage komt in aanmerking voor de jaarlijkse toelage. Het saldo, incl. btw op het totaalbedrag, komt in aanmerking voor de dagelijkse toelage.
- * Voor dienstverrichtingen i.v.m. sociaal secretariaat, boekhouding, andere administratieve dienstverleningen en onderhoudskosten : 100 % van het bedrag, incl. btw, zijn gelijk te stellen met kosten voor niet-educatief personeel.
- * Voor dienstverrichtingen betreffende de supervisie op educatieve ploegen : 100 % van het bedrag, incl. btw, kunnen gelijk gesteld worden met kosten voor educatief personeel op voorwaarde dat de personeelsnormen al in acht genomen worden voordat die dienstverleningen in aanmerking genomen worden.

De ingevorderde kosten worden afgetrokken van de overeenstemmende lasten.

Het gebruik van de toelagen van verschillende diensten die eenzelfde administratieve cel vormen, wordt gecontroleerd door de per enveloppe verleende toelagen en de per sectie geboekte lasten op te tellen.

5. Afwijkingen :

Het Agentschap kan in samenspraak met de betrokken diensten die op verzoek van zijn beheerscomité een reconversie- of omvormingsproces begonnen zijn voorzien in maatregelen tot afwijking van de bepalingen van deze bijlage.

Gezien om te worden gevoegd bij het besluit van de Waalse Regering van 21 december 2012 tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 9 oktober 1997 betreffende de voorwaarden van erkenning en subsidiëring van de voor gehandicapte personen bestemde residentiële diensten en dagopvangdiensten.

Namen, 21 december 2012.

De Minister-President,
R. DEMOTTE

De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen,
Mevr. E. TILLIEUX

Bijlage 2

§ 1. Lijst van de subsidies per tenlasteneming

a) Door een private inrichtende macht beheerde diensten met een GB ≤ 60

Residentiële dienst voor jongeren

	Leerpl. + 75 Art 29bis S	Leerpl. 50 tot 75	Leerpl. 25 tot 50	Leerpl. -25	N Leerpl. + 75 Art 29bis NS	N Leerpl. 50 tot 75	N Leerpl. 25 tot 50	N Leerpl + 25
Lichte geest. def.	30.492,74 €	29.752,75 €	29.380,56 €	25.680,61 €	30.492,74 €	29.752,75 €	29.380,56 €	25.680,61 €
Gemat. geest. def.	35.665,58 €	34.776,71 €	34.330,09 €	29.885,77 €	40.118,66 €	39.229,79 €	38.783,17 €	34.330,09 €
Zware geest. def.. bedleg.	41.832,73 €	40.668,01 €	40.085,65 €	34.266,44 €	48.484,93 €	47.324,59 €	46.746,61 €	40.940,53 €
Ern. geest. def. en niet- bedlegerig	42.396,82 €	41.232,10 €	40.649,74 €	34.830,53 €	49.049,02 €	47.888,68 €	47.310,70 €	41.504,62 €
Zware geest. def..	41.832,73 €	40.668,01 €	40.085,65 €	34.266,44 €	48.484,93 €	47.324,59 €	46.746,61 €	40.940,53 €
Ern. geest. def. niet-bed. + overw. ontwikkelingsst.	42.396,82 €	41.232,10 €	40.649,74 €	34.830,53 €	49.049,02 €	47.888,68 €	47.310,70 €	41.504,62 €
Karakterstoorn.	42.025,14 €	40.912,96 €	40.352,50 €	34.787,25 €	47.572,88 €	46.460,70 €	45.904,61 €	40.352,50 €
Blind/Ambl. - 12 jaar	42.025,14 €	40.912,96 €	40.352,50 €	34.787,25 €	47.572,88 €	46.460,70 €	45.904,61 €	40.352,50 €
Blind/Ambl. 12 jaar en +	33.324,19 €	32.584,20 €	32.212,02 €	28.512,06 €	37.037,28 €	36.297,29 €	35.925,10 €	32.212,02 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen - 8 jaar	53.559,57 €	52.079,59 €	51.339,59 €	43.935,31 €	60.972,60 €	59.488,24 €	58.748,25 €	51.339,59 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen 8 jaar en +	40.381,83 €	39.492,97 €	39.046,35 €	34.602,03 €	44.834,91 €	43.946,04 €	43.499,42 €	39.046,35 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliom., skeletmisv. - 8 jaar.	44.210,06 €	43.045,34 €	42.462,99 €	36.643,77 €	50.007,38 €	48.847,04 €	48.269,06 €	42.462,99 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliom., skeletmisv. 8 jaar en +.	39.308,59 €	38.380,32 €	37.916,18 €	33.266,07 €	43.967,46 €	43.034,81 €	42.570,68 €	37.916,18 €
Hersenverweking, multiple scler., spina bifida, myopathie, neurop.	59.039,74 €	57.489,70 €	56.719,06 €	48.977,63 €	66.785,56 €	65.239,90 €	64.464,88 €	56.719,06 €
Niet-besmet. chron. aandoe- ning	37.996,37 €	37.107,50 €	36.660,88 €	32.216,56 €	42.449,45 €	41.560,58 €	41.113,96 €	36.660,88 €

	Leerpl. + 75 Art 29bis S	Leerpl. 50 tot 75	Leerpl. 25 tot 50	Leerpl. -25	N Leerpl. + 75 Art 29bis NS	N Leerpl. 50 tot 75	N Leerpl. 25 tot 50	N Leerpl. + 25
Autisme	42.025,14 €	40.912,96 €	40.352,50 €	34.787,25 €	47.572,88 €	46.460,70 €	45.904,61 €	40.352,50 €
Aangeboren of opgelopen hersenletsel	59.039,74 €	57.489,70 €	56.719,06 €	48.977,63 €	66.785,56 €	65.239,90 €	64.464,88 €	56.719,06 €

Residentiële dienst voor volwassenen

	+ 75	50 tot 75	25 tot 50	- 25
A	42.612,12 €	41.747,86 €	41.311,46 €	36.973,07 €
B	44.791,70 €	43.880,38 €	43.426,87 €	38.878,83 €
C	54.503,33 €	53.309,63 €	52.714,92 €	46.754,99 €
Artikel 29bis	54.503,33 €	54.503,33 €	54.503,33 €	54.503,33 €

Residentiële nachtdienst voor volwassenen

A	19.507,75 €
B	20.151,87 €
C en Artikel 29bis	20.881,16 €
D	28.520,06 €

Dagopvangdiensten voor niet-leerplichtige jongeren

Lichte geestelijke deficiëntie	14.917,96 €
Matige geestelijke deficiëntie	17.683,35 €
Ernstige geestelijke deficiëntie	17.683,35 €
Zware geest. def. + overw. ontwikkelingsst. - 6 jaar	26.269,29 €
Zware geest. def. + overw. ontwikkelingsst. 6 jaar en +.	23.207,85 €
Karakterstoorn.	27.090,15 €
Blind/Ambly. - 12 jaar	19.748,54 €
Blind/Ambly. 12 jaar en +	16.938,00 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen - 8 jaar	25.124,19 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen 8 jaar en +	19.196,19 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. - 8 jaar	25.436,11 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. 8 jaar en +	23.452,51 €
Hersenverweking, multiple scler., spina bifida, enz.	35.252,85 €
Autisme	27.090,15 €
Aangeboren of opgelopen hersenletsel	35.252,85 €

Dagopvangdiensten voor volwassenen

A	18.791,19 €
B	19.015,09 €
C en Artikel 29bis	26.811,96 €

Dienst gesuperviseerde woningen

	14.078,30 €
--	-------------

b) Door een private inrichtende macht beheerde diensten met een GB > 60.

Residentiële dienst voor jongeren

	Leerpl. + 75	Leerpl. 50 tot 75	Leerpl. 25 tot 50	Leerpl. -25	N Leerpl. + 75	N Leerpl. 50 tot 75	N Leerpl. 25 tot 50	N Leerpl. + 25
Lichte geest. def.	28.838,56 €	28.098,57 €	27.726,39 €	24.026,44 €	28.838,56 €	28.098,57 €	27.726,39 €	24.026,44 €
Gemat. geest. def.	34.011,41 €	33.122,54 €	32.675,92 €	28.231,60 €	38.464,48 €	37.575,62 €	37.129,00 €	32.675,92 €
Zware geest. def., bedleg.	40.178,55 €	39.013,83 €	38.431,48 €	32.612,26 €	46.830,75 €	45.670,41 €	45.092,43 €	39.286,36 €
Ern. geest. def. en niet-bedlegerig	40.742,65 €	39.577,93 €	38.995,57 €	33.176,36 €	47.394,85 €	46.234,51 €	45.656,53 €	39.850,45 €
Zware geest. def.	40.178,55 €	39.013,83 €	38.431,48 €	32.612,26 €	46.830,75 €	45.670,41 €	45.092,43 €	39.286,36 €
Ern. geest. def. niet-bed. + overw. ontwikkelingsst.	40.742,65 €	39.577,93 €	38.995,57 €	33.176,36 €	47.394,85 €	46.234,51 €	45.656,53 €	39.850,45 €

	Leerpl. + 75	Leerpl. 50 tot 75	Leerpl. 25 tot 50	Leerpl. -25	N Leerpl + 75	N Leerpl. 50 tot 75	N Leerpl. 25 tot 50	N Leerpl + 25
Karakterstoorn.	40.370,97 €	39.258,79 €	38.698,33 €	33.133,07 €	45.918,70 €	44.806,53 €	44.250,44 €	38.698,33 €
Blind/Ambl. - 12ans	40.370,97 €	39.258,79 €	38.698,33 €	33.133,07 €	45.918,70 €	44.806,53 €	44.250,44 €	38.698,33 €
Blind/Ambl. 12 jaar en +	31.670,02 €	30.930,03 €	30.557,84 €	26.857,89 €	35.383,10 €	34.643,11 €	34.270,93 €	30.557,84 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen - 8 jaar	51.905,39 €	50.425,41 €	49.685,42 €	42.281,14 €	59.318,43 €	57.834,07 €	57.094,08 €	49.685,42 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen 8 jaar en +	38.727,66 €	37.838,79 €	37.392,17 €	32.947,85 €	43.180,74 €	42.291,87 €	41.845,25 €	37.392,17 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. - 8 jaar.	42.555,89 €	41.391,17 €	40.808,81 €	34.989,60 €	48.353,21 €	47.192,87 €	46.614,89 €	40.808,81 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. 8 jaar en +.	37.654,42 €	36.726,14 €	36.262,01 €	31.611,89 €	42.313,29 €	41.380,64 €	40.916,50 €	36.262,01 €
Hersenverweking, multiple scler., spina bifida, myopathie, neurop.	57.385,57 €	55.835,53 €	55.064,89 €	47.323,45 €	65.131,38 €	63.585,72 €	62.810,70 €	55.064,89 €
Niet-besmet. chron. aandoening	36.342,20 €	35.453,33 €	35.006,71 €	30.562,39 €	40.795,27 €	39.906,41 €	39.459,79 €	35.006,71 €
Autisme	40.370,97 €	39.258,79 €	38.698,33 €	33.133,07 €	45.918,70 €	44.806,53 €	44.250,44 €	38.698,33 €
Aangeboren of opgelopen hersenletsel	57.385,57 €	55.835,53 €	55.064,89 €	47.323,45 €	65.131,38 €	63.585,72 €	62.810,70 €	55.064,89 €

Residentiële dienst voor volwassenen

	+ 75	50 tot 75	25 tot 50	- 25
A	40.957,94 €	40.093,69 €	39.657,28 €	35.318,90 €
B	43.137,53 €	42.226,21 €	41.772,69 €	37.224,66 €
C	52.849,16 €	51.655,46 €	51.060,75 €	45.100,82 €

Residentiële nachtdienst voor volwassenen

A	17.853,58 €
B	18.497,70 €
C	19.226,98 €
D	26.865,88 €

Dagopvangdiensten voor niet-leerplichtige jongeren

Lichte geestelijke deficiëntie	13.354,56 €
Matige geestelijke deficiëntie	16.119,95 €
Ernstige geestelijke deficiëntie	16.119,95 €
Zware geest. def. + overw. ontwikkelingsst. - 6 jaar	24.705,89 €
Zware geest. def. + overw. ontwikkelingsst. 6 jaar en +	21.644,45 €
Karakterstoorn.	25.526,75 €
Blind/Ambl. - 12 jaar	18.185,14 €
Blind/Ambl. 12 jaar en +	15.374,60 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen - 8 jaar	23.560,78 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen 8 jaar en +	17.632,78 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. - 8 jaar	23.872,71 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. 8 jaar en +	21.889,11 €
Hersenverweking, multiple scler., spina bifida, enz.	33.689,44 €
Autisme	25.526,75 €
Aangeboren of opgelopen hersenletsel	33.689,44 €

Dagopvangdiensten voor volwassenen

A	17.227,79 €
B	17.451,69 €
C	25.248,56 €

Dienst gesuperviseerde woningen

	14.078,30 €
--	-------------

c) Door een openbare inrichtende macht beheerde diensten met een GB < = 60

Residentiële dienst voor jongeren

	Leerpl. + 75	Leerpl. 50 tot 75	Leerpl. 25 tot 50	Leerpl. -25	N Leerpl + 75	N Leerpl. 50 tot 75	N Leerpl. 25 tot 50	N Leerpl + 25
Lichte geest. def.	28.899,39 €	28.215,81 €	27.871,99 €	24.454,06 €	28.899,39 €	28.215,81 €	27.871,99 €	24.454,06 €
Gemat. geest. def.	33.693,86 €	32.872,74 €	32.460,17 €	28.354,60 €	37.807,51 €	36.986,40 €	36.573,82 €	32.460,17 €
Zware geest. def.. bedleg.	39.395,56 €	38.319,61 €	37.781,64 €	32.405,98 €	45.553,13 €	44.481,23 €	43.947,31 €	38.583,78 €
Ern. geest. def. en niet-bedlegerig	39.917,63 €	38.841,69 €	38.303,72 €	32.928,05 €	46.075,20 €	45.003,31 €	44.469,38 €	39.105,85 €
Zware geest. def..	39.395,56 €	38.319,61 €	37.781,64 €	32.405,98 €	45.553,13 €	44.481,23 €	43.947,31 €	38.583,78 €
Ern. geest. def. niet-bed. + overw. ontwikkelingsst.	39.917,63 €	38.841,69 €	38.303,72 €	32.928,05 €	46.075,20 €	45.003,31 €	44.469,38 €	39.105,85 €
Karakterstoorn.	39.585,90 €	38.558,50 €	38.040,75 €	32.899,69 €	44.710,78 €	43.683,37 €	43.169,67 €	38.040,75 €
Blind/Adbl. - 12 jaar	39.585,90 €	38.558,50 €	38.040,75 €	32.899,69 €	44.710,78 €	43.683,37 €	43.169,67 €	38.040,75 €
Blind/Adbl. 12 jaar en +	31.546,90 €	30.863,31 €	30.519,50 €	27.101,56 €	34.976,97 €	34.293,38 €	33.949,57 €	30.519,50 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen - 8 jaar	50.293,19 €	48.926,02 €	48.242,43 €	41.402,52 €	57.141,20 €	55.769,98 €	55.086,39 €	48.242,43 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen 8 jaar en +	38.119,13 €	37.298,02 €	36.885,44 €	32.779,88 €	42.232,79 €	41.411,68 €	40.999,10 €	36.885,44 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. - 8 jaar.	41.626,22 €	40.550,28 €	40.012,31 €	34.636,64 €	46.981,66 €	45.909,76 €	45.375,83 €	40.012,31 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. 8 jaar en +.	37.098,53 €	36.241,01 €	35.812,25 €	31.516,58 €	41.402,30 €	40.540,73 €	40.111,98 €	35.812,25 €
Hersenverweking, multiple scler., spina bifida, myopathie, neurop.	55.412,96 €	53.981,07 €	53.269,17 €	46.117,80 €	62.568,38 €	61.140,53 €	60.424,58 €	53.269,17 €
Niet-besmet. chron. aandoening	35.886,36 €	35.065,25 €	34.652,67 €	30.547,10 €	40.000,02 €	39.178,90 €	38.766,32 €	34.652,67 €
Autisme	39.585,90 €	38.558,50 €	38.040,75 €	32.899,69 €	44.710,78 €	43.683,37 €	43.169,67 €	38.040,75 €
Aangeboren of opgelopen hersenletsel	55.412,96 €	53.981,07 €	53.269,17 €	46.117,80 €	62.568,38 €	61.140,53 €	60.424,58 €	53.269,17 €

Residentiële dienst voor volwassenen

	+ 75	50 tot 75	25 tot 50	- 25
A	40.112,06 €	39.313,05 €	38.909,59 €	34.898,70 €
B	42.128,51 €	41.285,99 €	40.866,71 €	36.662,00 €
C	51.187,39 €	50.083,80 €	49.533,99 €	44.023,96 €

Residentiële nachtdienst voor volwassenen

A	18.715,80 €
B	19.310,89 €
C	19.984,66 €
D	27.042,05 €

Dagopvangdiensten voor niet-leerplichtige jongeren

Lichte geestelijke deficiëntie	14.236,49 €
Matige geestelijke deficiëntie	16.801,57 €
Ernstige geestelijke deficiëntie	16.801,57 €
Zware geest. def. + overw. ontwikkelingsst. - 6 jaar	24.714,93 €
Zware geest. def. + overw. ontwikkelingsst. 6 jaar en +	21.893,21 €
Karakterstoorn.	25.489,93 €
Blind/Adbl. - 12 jaar	18.710,46 €
Blind/Adbl. 12 jaar en +	16.119,87 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen - 8 jaar	23.707,61 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen 8 jaar en +	18.217,24 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. - 8 jaar	23.992,10 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. 8 jaar en +	22.163,96 €
Hersenverweking, multiple scler., spina bifida, enz.	33.125,34 €
Autisme	25.489,93 €

Aangeboren of opgelopen hersenletsel	33.125,34 €
--------------------------------------	-------------

Dagopvangdiensten voor volwassenen

A	17.807,05 €
B	18.013,36 €
C	25.294,72 €

Dienst gesuperviseerde woningen

	13.213,02 €
--	-------------

d) Door een openbare inrichtende macht beheerde diensten met een GB > 60

Residentiële dienst voor jongeren

	Leerpl. + 75	Leerpl. 50 tot 75	Leerpl. 25 tot 50	Leerpl. -25	N Leerpl + 75	N Leerpl. 50 tot 75	N Leerpl. 25 tot 50	N Leerpl + 25
Lichte geest. def.	27.283,73 €	26.600,14 €	26.256,33 €	22.838,39 €	27.283,73 €	26.600,14 €	26.256,33 €	22.838,39 €
Gemat. geest. def.	32.078,19 €	31.257,08 €	30.844,50 €	26.738,94 €	36.191,85 €	35.370,74 €	34.958,16 €	30.844,50 €
Zware geest. def.. bedleg.	37.779,89 €	36.703,95 €	36.165,98 €	30.790,32 €	43.937,47 €	42.865,57 €	42.331,65 €	36.968,12 €
Ern. geest. def. en niet-bedlegerig	38.301,96 €	37.226,02 €	36.688,05 €	31.312,39 €	44.459,54 €	43.387,64 €	42.853,72 €	37.490,19 €
Ern. geest. def. en bedlegerig	37.779,89 €	36.703,95 €	36.165,98 €	30.790,32 €	43.937,47 €	42.865,57 €	42.331,65 €	36.968,12 €
Ern. geest. def. niet-bed. + overw. ontwikkelingsst.	38.301,96 €	37.226,02 €	36.688,05 €	31.312,39 €	44.459,54 €	43.387,64 €	42.853,72 €	37.490,19 €
Karakterstoorn.	37.970,24 €	36.942,83 €	36.425,09 €	31.284,03 €	43.095,11 €	42.067,71 €	41.554,01 €	36.425,09 €
Blind/Ambl. - 12ans	37.970,24 €	36.942,83 €	36.425,09 €	31.284,03 €	43.095,11 €	42.067,71 €	41.554,01 €	36.425,09 €
Blind/Ambl. 12 jaar en +	29.931,24 €	29.247,65 €	28.903,84 €	25.485,90 €	33.361,31 €	32.677,72 €	32.333,91 €	28.903,84 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen - 8 jaar	48.677,53 €	47.310,36 €	46.626,77 €	39.786,85 €	55.525,53 €	54.154,31 €	53.470,73 €	46.626,77 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen 8 jaar en +	36.503,47 €	35.682,36 €	35.269,78 €	31.164,21 €	40.617,13 €	39.796,01 €	39.383,43 €	35.269,78 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. - 8 jaar.	40.010,56 €	38.934,61 €	38.396,64 €	33.020,98 €	45.365,99 €	44.294,10 €	43.760,17 €	38.396,64 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliomy., skeletmisv. 8 jaar en +.	35.482,87 €	34.625,35 €	34.196,59 €	29.900,91 €	39.786,63 €	38.925,07 €	38.496,31 €	34.196,59 €
Hersenverweking, multiple scler., spina bifida, myopathie, neurop.	53.797,30 €	52.365,41 €	51.653,51 €	44.502,14 €	60.952,71 €	59.524,87 €	58.808,92 €	51.653,51 €
Niet-besmet. chron. aandoening	34.270,70 €	33.449,58 €	33.037,00 €	28.931,44 €	38.384,35 €	37.563,24 €	37.150,66 €	33.037,00 €
Autisme	37.970,24 €	36.942,83 €	36.425,09 €	31.284,03 €	43.095,11 €	42.067,71 €	41.554,01 €	36.425,09 €
Aangeboren of opgelopen hersenletsel	53.797,30 €	52.365,41 €	51.653,51 €	44.502,14 €	60.952,71 €	59.524,87 €	58.808,92 €	51.653,51 €

Residentiële dienst voor volwassenen

	+ 75	50 tot 75	25 tot 50	- 25
A	38.496,40 €	37.697,38 €	37.293,92 €	33.283,04 €
B	40.512,85 €	39.670,33 €	39.251,04 €	35.046,34 €
C	49.571,73 €	48.468,14 €	47.918,33 €	42.408,30 €

Residentiële nachtdienst voor volwassenen

A	17.100,14 €
B	17.695,22 €
C	18.369,00 €
D	25.426,39 €

Dagopvangdiensten voor niet-leerplichtige jongeren

Lichte geestelijke deficiëntie	12.706,94 €
Matige geestelijke deficiëntie	15.272,02 €
Ernstige geestelijke deficiëntie	15.272,02 €
Zware geest. def. + overw. ontwikkelingsst. - 6 jaar	23.185,38 €
Zware geest. def. + overw. ontwikkelingsst. 6 jaar en +	20.363,66 €

Karakterstoorn.	23.960,38 €
Blind/Ambl. - 12 jaar	17.180,91 €
Blind/Ambl. 12 jaar en +	14.590,32 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen - 8 jaar	22.178,06 €
Doof, ernst. gehoorstoornissen 8 jaar en +	16.687,69 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliom., skeletmisv. - 8 jaar	22.462,55 €
Stoorn. in de mot., dysmelie, poliom., skeletmisv. 8 jaar en +	20.634,41 €
Hersenverweking, multiple scler., spina bifida, enz.	31.595,78 €
Autisme	23.960,38 €
Aangeboren of opgelopen hersenletsel	31.595,78 €

Dagopvangdiensten voor volwassenen

A	16.277,50 €
B	16.483,81 €
C	23.765,17 €

Dienst voor gesuperviseerde woningen

	13.213,02 €
--	-------------

§ 2. De in § 1 van deze bijlage bedoelde toelagen per tenlasteneming werden berekend door optelling van de volgende bedragen :

a) Voor de andere diensten dan de diensten voor gesuperviseerde woningen

Bedrag nr. 1 (een gemiddelde van de werkingslasten) :

3.116,54 €	in residentiële diensten ≤ 60 tenlastenemingen
3.100,17 €	in residentiële diensten > 60 tenlastenemingen
1.533,33 €	in een dagopvangdienst voor niet-schoolgaande jongeren en in een dagopvangdienst voor volwassenen met een GB ≤ 60 tenlastenemingen
1.446,27 €	in een dagopvangdienst voor niet-schoolgaande jongeren en in een dagopvangdienst voor volwassenen met een GB > 60 tenlastenemingen

Bedrag nr. 2 (een gemiddelde van de lasten van het niet-educatieve personeel) :**Voor de diensten beheerd door een privé inrichtende macht**

8.283,87 €	in residentiële diensten ≤ 60 tenlastenemingen
6.646,06 €	in residentiële diensten > 60 tenlastenemingen
5.816,34 €	in een dagopvangdienst voor niet-schoolgaande jongeren en in een dagopvangdienst voor volwassenen met een GB ≤ 60 tenlastenemingen
4.339,99 €	in een dagopvangdienst voor niet-schoolgaande jongeren en in een dagopvangdienst voor volwassenen met een GB > 60 tenlastenemingen

Deze bedragen worden verkregen door de in bijlage XIII opgenomen subsidiëringscoëfficiënten te vermenigvuldigen met de volgende gemiddelde schalen, rekening houdend met een gemiddelde geldelijke anciënniteit van 10 jaar :

26.807,36 €	voor het administratieve personeel
33.295,85 €	voor de boekhouders
25.143,87 €	voor de arbeiders
35.079,94 €	voor de maatschappelijke assistenten
41.166,74 €	voor de directeurs in de diensten waarvan de GB ≤ 60 is
50.090,23 €	voor de directeurs in de diensten waarvan de GB > 60 is

De som van de resultaten wordt vermeerderd met een forfaitair percentage van bijkomende en wettelijke werkgeverslasten, namelijk :

55,66 %	in residentiële diensten
51,89 %	in dagopvangdiensten

Voor de diensten beheerd door een openbare inrichtende macht

8.109,09 €	in residentiële diensten ≤ 60 tenlastenemingen
6.509,79 €	in residentiële diensten > 60 tenlastenemingen
5.692,90 €	in een dagopvangdienst voor niet-schoolgaande jongeren en in een dagopvangdienst voor volwassenen met een GB ≤ 60 tenlastenemingen
4.250,40 €	in een dagopvangdienst voor niet-schoolgaande jongeren en in een dagopvangdienst voor volwassenen met een GB > 60 tenlastenemingen

Deze bedragen worden verkregen door de in bijlage XIII opgenomen subsidiëringscoëfficiënten te vermenigvuldigen met de volgende gemiddelde schalen, rekening houdend met een gemiddelde geldelijke anciënniteit van 10 jaar :

26.351,45 €	voor het administratieve personeel
32.442,39 €	voor de boekhouders
24.595,48 €	voor de arbeiders
34.700,57 €	voor de maatschappelijke assistenten
39.883,53 €	voor de directeurs in de diensten waarvan de GB ≤ 60 is
48.854,71 €	voor de directeurs in de diensten waarvan de GB > 60 is

De som van de resultaten wordt vermeerderd met een forfaitair percentage van bijkomende en wettelijke werkgeverslasten, namelijk :

55,66 %	in residentiële diensten
51,89 %	in dagopvangdiensten

Bedrag nr. 3 (een gemiddelde van de lasten van het educatieve personeel) :

Voor de diensten beheerd door een privé-inrichtende macht

Naargelang van het soort tenlasteneming worden de onder punt *a*) van bijlage XIV bedoelde subsidiëringscoëfficiënten vermenigvuldigd met de volgende schalen, rekening houdend met een gemiddelde geldelijke anciënniteit van 10 jaar :

- 36.752,97 € voor de psychologen, paramedici en bijzonder personeel
- 34.738,88 € voor de opvoeders CI1, 2A en hoofdopvoeders
- 26.165,99 € voor de opvoeders CI EB, 3e kl., kinderverzorgsters en daarmee gelijkgestelden
- 39.243,36 € voor de opvoeders-groepsleiders

De bedragen worden aangepast aan de effectieve gemiddelde geldelijke anciënniteit in geval van toekenning van een toeslag voor anciënniteit, zoals bedoeld in artikel 26 van dit besluit.

De som van de resultaten wordt vermeerderd met een forfaitair percentage van bijkomende en wettelijke werkgeverslasten, namelijk :

- 59,36 % in residentiële diensten
- 51,89 % in dagopvangdiensten

Voor de diensten beheerd door een openbare inrichtende macht

Naargelang van het soort tenlasteneming worden de onder punt *a*) van bijlage XIV bedoelde subsidiëringscoëfficiënten vermenigvuldigd met de volgende schalen, rekening houdend met een gemiddelde geldelijke anciënniteit van 10 jaar :

- 36.373,02 € voor de psychologen, paramedici en bijzonder personeel
- 33.806,91 € voor de opvoeders CI1, 2A en hoofdopvoeders
- 25.736,96 € voor de opvoeders KI 2B, CI 3, kinderverzorgsters en daarmee gelijkgestelden
- 38.307,90 € voor de opvoeders-groepsleiders

De bedragen worden aangepast aan de effectieve gemiddelde geldelijke anciënniteit in geval van toekenning van een toeslag voor anciënniteit, zoals bedoeld in artikel 26 van dit besluit.

De som van de resultaten wordt vermeerderd met een forfaitair percentage van bijkomende en wettelijke werkgeverslasten, namelijk :

- 51,09 % in residentiële diensten
- 43,62 % in dagopvangdiensten

Voor de gezamenlijke diensten

Vervolgens wordt het volgende coëfficiënt toegepast binnen de perken van de begrotingsmiddelen :

- 82 % in residentiële diensten voor jongeren
- 100 % in residentiële nachtdiensten voor volwassenen
- 82 % in residentiële diensten voor volwassenen
- 100 % in dagopvangdiensten voor niet-leerplichtige jongeren
- 85 % in dagopvangdiensten voor volwassenen

Anderzijds wordt de impliciete verdeling van de begeleiding onder de opvoeders van "categorie I" en "categorie II" waarin voorzien wordt door de coëfficiënten onder punt *a*) van bijlage XIV jaarlijks bijgestuurd door het Agentschap

Deze verdeling geeft een overzicht van het gedurende het referentiejaar vastgelegde gemiddelde per instellings-categorie :

76,70 %	EDUC. I	/	23,30 %	EDUC. II	in residentiële diensten voor volwassenen
84,43 %	EDUC. I	/	15,57 %	EDUC. II	in residentiële nachtdiensten voor volwassenen
85,64 %	EDUC. I	/	14,36 %	EDUC. II	in residentiële diensten voor jongeren
81,68 %	EDUC. I	/	18,32 %	EDUC. II	in dagopvangdiensten voor niet-leerplichtige jongeren
83,81 %	EDUC. I	/	16,19 %	EDUC. II	in dagopvangdiensten voor volwassenen

b) Voor de diensten voor gesuperviseerde woningen

Bedrag nr. 1 (een gemiddelde van de werkingslasten) :

406,77 €

Bedrag nr. 2 (een gemiddelde van de lasten van het niet-educatieve en educatieve personeel) :

De in punt *b*) van bijlage XIV bedoelde subsidiëringscoëfficiënten worden vermenigvuldigd met de volgende schalen, rekening houdend met een gemiddelde geldelijke anciënniteit van 10 jaar :

- 35.079,94 € voor privé-instellingen
- 34.700,57 € voor openbare instellingen

De bedragen worden aangepast aan de reële gemiddelde geldelijke anciënniteit in geval van toekenning van een toeslag voor anciënniteit, zoals bedoeld in artikel 26 van dit besluit.

De som van de resultaten wordt vermeerderd met een forfaitair percentage van bijkomende en wettelijke werkgeverslasten, namelijk :

- 55,89 % voor privé-instellingen
- 47,62 % voor openbare instellingen

Gezien om te worden gevoegd bij het besluit van de Waalse Regering van 21 december 2012 tot wijziging van het besluit van de Waalse Regering van 9 oktober 1997 betreffende de voorwaarden van erkenning en subsidiëring van de voor gehandicapte personen bestemde residentiële diensten en dagopvangdiensten.

Namen, 21 december 2012.

De Minister-President,
R. DEMOTTE

De Minister van Gezondheid, Sociale Actie en Gelijke Kansen,
Mevr. E. TILLIEUX

AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN

SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES,
COMMERCE EXTERIEUR
ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

[C - 2013/15009]

Personnel. — Mission

Par arrêté royal du 20 décembre 2012, Mme Christine STEVENS est désignée en qualité d'Envoyée spéciale chargée de préparer l'importante réunion qui se tiendra en mai 2013 dans le cadre du Traité de l'Antarctique. Elle est autorisée à porter le titre d'Ambassadeur pendant la durée de sa mission.

Le recours en annulation de l'acte précité à portée individuelle peut être soumis à la section administrative du Conseil d'Etat endéans les soixante jours après cette publication. La requête doit être envoyée au Conseil d'Etat (rue de la Science 33, 1040 Bruxelles) sous pli recommandé à la poste.

Ce délai est augmenté de trente jours en faveur des personnes demeurant dans un pays d'Europe qui n'est pas limitrophe de la Belgique et de nonante jours en faveur de celles qui demeurent hors d'Europe.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN,
BUITENLANDSE HANDEL
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

[C - 2013/15009]

Personeel. — Zending

Bij koninklijk besluit van 20 december 2012 wordt Mevr. Christine STEVENS aangeduid als Speciaal Gezant belast met de voorbereiding van de belangrijke vergadering die zal plaats vinden in mei 2013 in het kader van het Antarctica-Verdrag. Zij wordt ertoe gemachtigd de titel van Ambassadeur te voeren tijdens de duur van haar zending.

Het beroep van nietigverklaring van de voormelde akte met individuele strekking kan voor de afdeling administratie van de Raad van State worden gebracht binnen zestig dagen na deze mededeling. Het verzoekschrift dient bij ter post aangetekende brief aan de Raad van State (Wetenschapsstraat 33, 1040 Brussel) te worden toegezonden.

Deze termijn wordt met dertig dagen verlengd ten behoeve van de personen die hun woonplaats hebben in een Europees land dat niet aan België grenst en met negentig dagen ten behoeve van hen die hun woonplaats buiten Europa hebben.

SERVICE PUBLIC FEDERAL AFFAIRES ETRANGERES,
COMMERCE EXTERIEUR
ET COOPERATION AU DEVELOPPEMENT

[C - 2013/15010]

Personnel. — Mutation

Par arrêté ministériel du 10 janvier 2013, M. Gianmarco RIZZO est déchargé de ses fonctions à l'Administration centrale et est adjoint à la Représentation Permanente de la Belgique auprès de l'Organisation des Nations Unies à New York.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BUITENLANDSE ZAKEN,
BUITENLANDSE HANDEL
EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

[C - 2013/15010]

Personeel. — Overplaatsing

Bij ministerieel besluit van 10 januari 2013 wordt de heer Gianmarco RIZZO ontheven uit zijn functie bij het Hoofdbestuur en toegevoegd aan de Permanente Vertegenwoordiging van België bij de Organisatie der Verenigde Naties te New York.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2012/00659]

Conseil d'Etat. — Incompatibilités. — Autorisation

Par arrêté royal du 17 décembre 2012, M. Jurgen NEUTS, Auditeur au Conseil d'Etat, est autorisé à poursuivre à la « Hogeschool Gent », durant le premier semestre de l'année académique 2012-2013, sa fonction d'enseignant en droit public dans le cadre de la formation « Beginselen van het recht en het grondwettelijk recht » (« Principes du droit et du droit constitutionnel ») et à y enseigner le cours « Vlot en correct opmaken van besluiten » (« Rédaction d'arrêtés de manière rapide et correcte ») ainsi que, dans le cadre de la « Vorming aan huis » (« Formation à domicile »), des cours en rapport avec les deux formations précitées.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2012/00659]

Raad van State. — Onverenigbaarheden. — Machtiging

Bij koninklijk besluit van 17 december 2012 wordt de heer Jurgen NEUTS, Auditeur bij de Raad van State, gemachtigd om aan de Hogeschool Gent, in de hoedanigheid van gastdocent voor de 3de Bach Bestuurskunde en publiek management, het onderwijs voort te zetten van de cursus Geschillen van bestuur, tijdens het eerste semester van het academiejaar 2012-2013, op woensdagnamiddag.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2012/00616]

Conseil d'Etat. — Incompatibilités. — Autorisation

Par arrêté royal du 18 décembre 2012, Monsieur Wouter DE COCK, Auditeur au Conseil d'Etat, est autorisé à poursuivre à la « Oost-Vlaamse Bestuursacademie », durant l'année académique 2012-2013, sa fonction d'enseignant en droit public dans le cadre de la formation « Beginselen van het recht en het grondwettelijk recht » (« Principes du droit et du droit constitutionnel ») et à y enseigner le cours « Vlot en correct opmaken van besluiten » (« Rédaction d'arrêtés de manière rapide et correcte ») ainsi que, dans le cadre de la « Vorming aan huis » (« Formation à domicile »), des cours en rapport avec les deux formations précitées.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2012/00616]

Raad van State. — Onverenigbaarheden. — Machtiging

Bij koninklijk besluit van 18 december 2012 wordt de heer Wouter DE COCK, Auditeur bij de Raad van State, gemachtigd om aan de Oost-Vlaamse Bestuursacademie, tijdens het academiejaar 2012-2013, zijn ambt van docent publiekrecht binnen de opleiding « Beginselen van het recht en het grondwettelijk recht » te verlengen en om er het vak « Vlot en correct opmaken van besluiten » te doceren, alsook om, in het kader van « Vorming aan huis », lessen te geven in verband met de twee voornoemde opleidingen.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2012/00617]

Conseil d'Etat. — Incompatibilités. — Autorisation

Par arrêté royal du 18 décembre 2012, Monsieur Eric LANCKSWEERDT, Premier auditeur au Conseil d'Etat, est autorisé :

— à poursuivre à la Faculté de droit de l' « Université Antwerpen », à partir du 1^{er} octobre 2012 et durant les années académiques 2013-2013, 2013-2014 et 2014-2015, la fonction d'assistant à temps partiel (10 %) dans le domaine de l'aptitude à la médiation et à la négociation (« Bemiddelen en onderhandelen »);

— à exercer à l' « Université Antwerpen », du 1^{er} octobre 2012 au 30 septembre 2015, la fonction de professeur invité à temps partiel dans le cadre d'un stage de droit administratif, à raison de 10 demi-journées de 3 heures à dispenser au cours du deuxième semestre.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2012/00617]

Raad van State. — Onverenigbaarheden. — Machtiging

Bij koninklijk besluit van 18 december 2012 wordt de heer Eric LANCKSWEERDT, Eerste auditeur bij de Raad van State, gemachtigd :

— om aan de Rechtsfaculteit van de Université Antwerpen, vanaf 1 oktober 2012 en gedurende de academiejaren 2012-2013, 2013-2014 en 2014-2015, het ambt van deeltijds praktijkassistent (10 %) in het vak « Bemiddelen en onderhandelen » voort te zetten;

— om aan de Université Antwerpen, voor de periode van 1 oktober 2012 tot 30 september 2015, het ambt van deeltijds gastprofessor uit te oefenen in het kader van een practicum bestuursrecht, ten belope van 10 halve dagen van 3 uur, te geven in het tweede semester.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2012/00620]

Conseil d'Etat. — Incompatibilités. — Autorisation

Par arrêté royal du 18 décembre 2012, Mme Joke GORIS, Auditeur au Conseil d'Etat, est autorisée à exercer à l' « Université Antwerpen », du 1^{er} octobre 2012 au 30 septembre 2015 inclus, la fonction de professeur invité à temps partiel dans le domaine du « Bestuursrecht », à raison d'une heure et demie par semaine, soit le lundi soir, soit le samedi matin.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2012/00620]

Raad van State. — Onverenigbaarheden. — Machtiging

Bij koninklijk besluit van 18 december 2012 wordt Mevr. Joke GORIS, Auditeur bij de Raad van State, gemachtigd om aan de Université Antwerpen, vanaf 1 oktober 2012 tot en met 30 september 2015, het ambt van deeltijds gastprofessor uit te oefenen in het domein Bestuursrecht, à rato 1,5 uur per week, hetzij op maandagavond, hetzij op zaterdagvoormiddag.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2012/00658]

Conseil d'Etat. — Incompatibilités. — Autorisation

Par arrêté royal du 18 décembre 2012, M. Frederic EGGERMONT, Auditeur au Conseil d'Etat, est autorisé à enseigner à la « Vrije Université Brussel », durant les années académiques 2012-2013, 2013-2014 et 2014-2015, en qualité d'enseignant à temps partiel (10 %), la partie de la formation intitulée « Rechtsmethodologie I ».

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2012/00658]

Raad van State. — Onverenigbaarheden. — Machtiging

Bij koninklijk besluit van 18 december 2012 wordt de heer Frederic EGGERMONT, Auditeur bij de Raad van State, gemachtigd om aan de Vrije Université Brussel, tijdens de academiejaren 2012-2013, 2013-2014 en 2014-2015, als deeltijds lesgever (10 %) het deel « Rechtsmethodologie I » van de opleiding te onderwijzen.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2012/00657]

Conseil d'Etat. — Incompatibilités. — Autorisation

Par arrêté royal du 19 décembre 2012, M. Tom DE WAELE, Premier auditeur au Conseil d'Etat, est autorisé, au cours de l'année académique 2012-2013 :

— à poursuivre l'exercice de ses fonctions d'assistant à temps partiel auprès de la Faculté de droit de l' « Université Gent », dans le cadre du cours de « juridiques aspecten van de ruimtelijke ordening en stedenbouw » et « ruimtelijke ordeningsrecht », à raison d'une demi-journée par semaine;

— à continuer de dispenser à la « Erasmus Hogeschool » à Bruxelles, en qualité de professeur invité, le cours de « Stedenbouwwrecht » donné en cours du soir le jeudi soir, de 18 à 21 heures durant le deuxième semestre de l'année académique.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2012/00657]

Raad van State. — Onverenigbaarheden. — Machtiging

Bij koninklijk besluit van 19 december 2012 wordt de heer Tom DE WAELE, Eerste auditeur bij de Raad van State, gemachtigd om tijdens het academiejaar 2012-2013 :

— zijn functie van deeltijds assistent voort te zetten aan de Rechtsfaculteit van de Université Gent, voor de cursus « juridiques aspecten van de ruimtelijke ordening en stedenbouw » en « ruimtelijke ordeningsrecht », gedurende een halve dag per week;

— om als gastprofessor in de Erasmus Hogeschool te Brussel, verder te gaan met het doceren van het vak « Stedenbouwwrecht » gegeven in het avondonderwijs op donderdagavond van 18 tot 21 uur gedurende het tweede semester van het academiejaar.

SERVICE PUBLIC FEDERAL INTERIEUR

[C - 2013/00043]

Services de police. — Echelle de traitement

Par arrêté royal du 27 décembre 2012, l'échelle de traitement 07 est octroyée à dix-huit officiers supérieurs des services de police pour l'année de référence 2005.

L'augmentation d'échelle de traitement 07 avec effet au 1^{er} janvier 2006 est octroyée à MM. les commissaires divisionnaires de police :

DERYCKERE, Luc, n° d'identification 44-00164-50;
HELLINCKX, Marc, n° d'identification 44-00005-85;
MARCHAL, Guy, n° d'identification 44-00051-34;

FEDERALE OVERHEIDSDIENST BINNENLANDSE ZAKEN

[C - 2013/00043]

Politiediensten. — Loonschaal

Bij koninklijk besluit van 27 december 2012 wordt de loonschaal 07 toegekend aan achttien hogere officieren van de politiediensten voor het toetsingsjaar 2005.

De loonschaalverhoging naar de schaal 07 wordt verleend met ingang van 1 januari 2006 aan de heren hoofdcommissarissen van politie :

DERYCKERE, Luc, identificatienummer 44-00164-50;
HELLINCKX, Marc, identificatienummer 44-00005-85;
MARCHAL, Guy, identificatienummer 44-00051-34;

PUTTEMAN, Paul, n° d'identification 44-00264-53;
 VAN WYMERSCH, Guido, n° d'identification 44-27609-44;
 DE MESMAEKER, Marc, n° d'identification 44-00140-26;
 FRANS, Bruno, n° d'identification 44-00042-25;
 JACOBS, Eric, n° d'identification 44-00209-95;
 VAN LAERE, Marc, n° d'identification 44-00063-46;
 DESENFANTS, André, n° d'identification 44-00071-54;
 DE RAEDT Eddy, n° d'identification 44-00033-16;
 MAHAUX, Alfred, n° d'identification 44-00050-33;
 UYTTERSROT, Eric, n° d'identification 44-00291-80;
 HAAN, Joseph, n° d'identification 44-00200-86;
 ZOLLER, Thomas, n° d'identification 44-27519-51;
 TRIENPONT, Patrick, n° d'identification 44-00289-78;
 DE VliegER, Stanny, n° d'identification 44-00034-17;
 WANDELSECK, Cris, n° d'identification 44-26643-48.

PUTTEMAN, Paul, identificatienummer 44-00264-53;
 VAN WYMERSCH, Guido, identificatienummer 44-27609-44;
 DE MESMAEKER, Marc, identificatienummer 44-00140-26;
 FRANS, Bruno, identificatienummer 44-00042-25;
 JACOBS, Eric, identificatienummer 44-00209-95;
 VAN LAERE, Marc, identificatienummer 44-00063-46;
 DESENFANTS, André, identificatienummer 44-00071-54;
 DE RAEDT Eddy, identificatienummer 44-00033-16;
 MAHAUX, Alfred, identificatienummer 44-00050-33;
 UYTTERSROT, Eric, identificatienummer 44-00291-80;
 HAAN, Joseph, identificatienummer 44-00200-86;
 ZOLLER, Thomas, identificatienummer 44-27519-51;
 TRIENPONT, Patrick, identificatienummer 44-00289-78;
 DE VliegER, Stanny, identificatienummer 44-00034-17;
 WANDELSECK, Cris, identificatienummer 44-26643-48.

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
 TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2012/207551]

Direction générale Relations collectives de Travail. — Nomination des membres de la Sous-commission paritaire des électriciens : installation et distribution

Par arrêté du Directeur général du 19 décembre 2012, qui entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge* :

sont nommés membres de la Sous-commission paritaire des électriciens : installation et distribution :

1. en qualité de représentants des organisations d'employeurs :

Membres effectifs

Mme CAMPHYN Viviane, à Meise;

MM. :

CLAUS Eric, à Bruges;

COTEUR Roger, à Alken;

VAN MOL Filip, à Ninove;

DEKETELAERE Patrick, à Jabbeke;

PAUWELS Willy, à Héron;

Mme WINKELMANS Godelieve, à Zandhoven;

MM. :

MORAL Manuel, à Grimbergen;

de COOREBYTER Yves, à Destelbergen.

Membres suppléants

M. VAN STEENLANDT Dirk, à Saint-Nicolas;

Mmes :

WEYERS Denise, à Nijlen;

CALLEWAERT Barbara, à Oostrozebeke;

MM. :

OPDEDRYNCK Kris, à Bredene;

CUYPERS Louis, à Dilbeek;

JOLY David, à Woluwe-Saint-Pierre;

VAN LIEROP Antonius, à Sprimont;

GOEMAN Georges, à Uccle;

BINNEMANS Peter, à Anvers.

2. en qualité de représentants des organisations de travailleurs :

Membres effectifs

MM. :

BASILE Angelo, à Manage;

SELLEKAERTS Jean-Paul, à Zaventem;

MAGNUS Ortwin, à Willebroek;

VAN DER VINCK Luc, à Anvers;

CNOP Walter, à Steenokkerzeel;

Mme MARGRAFF Cathérine, à Namur;

MM. :

DE BRUYN Luc, à Anvers;

OURHRIBEL Lahoucine, à Charleroi;

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
 ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2012/207551]

Algemene Directie Collectieve Arbeidsbetrekkingen. — Benoeming van de leden van het Paritair Subcomité voor de elektriciens : installatie en distributie

Bij besluit van de Directeur-generaal van 19 december 2012, dat in werking treedt de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt :

worden benoemd tot leden van het Paritair Subcomité voor de elektriciens : installatie en distributie :

1. als vertegenwoordigers van de werkgeversorganisaties :

Gewone leden

Mevr. CAMPHYN, Viviane, te Meise;

De heren :

CLAUS Eric, te Brugge;

COTEUR Roger, te Alken;

VAN MOL Filip, te Ninove;

DEKETELAERE Patrick, te Jabbeke;

PAUWELS Willy, te Héron;

Mevr. WINKELMANS Godelieve, te Zandhoven;

De heren :

MORAL Manuel, te Grimbergen;

de COOREBYTER Yves, te Destelbergen.

Plaatsvervangende leden

De heer VAN STEENLANDT Dirk, te Sint-Niklaas;

Mevrn. :

WEYERS Denise, te Nijlen;

CALLEWAERT Barbara, te Oostrozebeke;

De heren :

OPDEDRYNCK Kris, te Bredene;

CUYPERS Louis, te Dilbeek;

JOLY David, te Sint-Pieters-Woluwe;

VAN LIEROP Antonius, te Sprimont;

GOEMAN Georges, te Ukkel;

BINNEMANS Peter, te Antwerpen.

2. als vertegenwoordigers van de werknemersorganisaties :

Gewone leden

De heren :

BASILE Angelo, te Manage;

SELLEKAERTS Jean-Paul, te Zaventem;

MAGNUS Ortwin, te Willebroek;

VAN DER VINCK Luc, te Antwerpen;

CNOP Walter, te Steenokkerzeel;

Mevr. MARGRAFF Cathérine, te Namen;

De heren :

DE BRUYN Luc, te Antwerpen;

OURHRIBEL Lahoucine, te Charleroi;

MARYSSE Kurt à Sint-Kruis (Pays-Bas).

Membres suppléants

MM. :

CAREME Serge, à Aubange;

PONCIN-DANNEAU Robert, à Thuin;

Mme DE WITTE Cindy, à Hamme;

M. DEPREZ Henk, à Ostende;

Mme DE PRETER Godelieve, à Zemst;

MM. :

VAN DAMME Jan, à Termonde;

LOGGHE Luc, à Bruges;

LHEUREUX Eric, à Comines-Warneton;

Mme SCHAMP Kristien, à Grammont.

MARYSSE Kurt, te Sint-Kruis (Nederland).

Plaatsvervangende leden

De heren :

CAREME Serge, te Aubange;

PONCIN-DANNEAU Robert, te Thuin;

Mevr. DE WITTE Cindy, te Hamme;

De heer DEPREZ Henk, te Oostende;

Mevr. DE PRETER Godelieve, te Zemst;

De heren :

VAN DAMME Jan, te Dendermonde;

LOGGHE Luc, te Brugge;

LHEUREUX Eric, te Komen-Waasten;

Mevr. SCHAMP Kristien, te Geraardsbergen.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[2013/200320]

Ordre judiciaire. — Ordres nationaux

Par arrêtés royaux du 9 janvier 2013 :

— Mme Brigode, Th., vice-président honoraire au tribunal de première instance de Charleroi, est promue Officier de l'Ordre de Léopold.

Elle portera la décoration civile;

— M. Moors, J., substitut du procureur du Roi honoraire près le tribunal de première instance de Tongres, est nommé Officier de l'Ordre de Léopold II;

— M. Collier, C., juge honoraire au tribunal du travail de Turnhout, est nommé Officier de l'Ordre de la Couronne;

— M. D'Heur, P., juge suppléant à la justice de paix du canton de Gembloux-Eghezée, est nommé Chevalier de l'Ordre de Léopold.

Il portera la décoration civile;

— M. Maréchal, L., juge suppléant honoraire à la justice de paix du canton de Fléron, est nommé Chevalier de l'Ordre de Léopold.

Il portera la décoration civile.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[2013/200320]

Rechterlijke Orde. — Nationale Orden

Bij koninklijke besluiten van 9 januari 2013 :

— is Mevr. Brigode, Th., ereondervoorzitter in de rechtbank van eerste aanleg te Charleroi, bevorderd tot Officier in de Leopoldsorde.

Zij zal het burgerlijk ereteken dragen;

— is de heer Moors, J., eresubstituut-procureur des Konings bij de rechtbank van eerste aanleg te Tongeren, benoemd tot Officier in de Orde van Leopold II;

— is de heer Collier, C., ererechter in de arbeidsrechtbank te Turnhout, benoemd tot Officier in de Kroonorde;

— is de heer D'Heur, P., plaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Gembloux-Eghezée, benoemd tot Ridder in de Leopoldsorde.

Hij zal het burgerlijk ereteken dragen;

— is de heer Maréchal, L., ereplaatsvervangend rechter in het vrederecht van het kanton Fléron, benoemd tot Ridder in de Leopoldsorde.

Hij zal het burgerlijk ereteken dragen.

GOVERNEMENTS DE COMMUNAUTE ET DE REGION GEMEENSCHAPS- EN GEWESTREGERINGEN GEMEINSCHAFTS- UND REGIONALREGIERUNGEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

VLAAMSE MILIEUMAATSCHAPPIJ

[C – 2013/35071]

Afdeling Economisch Toezicht. — Rioolwaterzuiveringsinfrastructuur. — Verklaring van openbaar nut. — Erratum

KORTRIJK. — Bij besluit van de Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur van 24 oktober 2012 wordt de oprichting van een rioolwaterzuiveringsinfrastructuur van openbaar nut verklaard.

Nr. 21898B - erratum

1) Geografische omschrijving :

Kortrijk : Doorniksesteenweg, Bellegem + LP Anna Bijnslaan : deel buiten de N50

2) Kadastrale gegevens :

Stad : Kortrijk

Kadastraal gekend onder : Afdeling : 11; Sectie : C;

Percelen : nrs. : 184A, 183A, 99, 97, 106, 107, 108, 85, 84, 72, 71, 70A, 69A, 67 en 68A.

3) Reden van openbaar nut verklaring :

Voor de oprichting van de rioolwaterzuiveringsinfrastructuur (Doorniksesteenweg, Bellegem + LP Anna Bijnslaan : deel buiten de N50) onder, op of boven private onbebouwde gronden, die niet omsloten zijn met een muur of een omheining overeenkomstig de bouw- of stedenbouwwerordeningen.

4) Bevoegde instantie :

Na deze verklaring van openbaar nut zal de NV Aquafin de terreinen kunnen bezwaren met een erfdiensbaarheid of in naam van het Vlaamse Gewest verwerven.

5) Plannen ter inzage bij :

- (na telefonische afspraak op het secretariaat : 053-72 63 16), VMM- Afdeling Economisch Toezicht, Dokter De Moorstraat 24-26, 9300 Aalst
- NV Aquafin, Dijkstraat 8, 2630 Aartselaar,
- college van burgemeester en schepenen, van en te 8500 Kortrijk.

6) Wettelijke basis :

Besluit van de Vlaamse Regering, d.d. 20 maart 1991, houdende vaststelling van regelen met betrekking tot de uitvoering van werken door de NV Aquafin in toepassing van de artikelen 32septies en 32octies van de wet van 26 maart 1971 op de bescherming van de oppervlaktewateren tegen verontreiniging.

7) Datum + bevoegde minister :

24 oktober 2012

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Natuur en Cultuur, Joke SCHAUVLIEGE

8) Verjaring :

Iedere belanghebbende kan door middel van een ondertekend verzoekschrift tegen dit besluit bij de Raad van State een beroep tot nietigverklaring indienen binnen een termijn van 60 dagen na kennisneming.

Het verzoekschrift dient aangetekend te worden neergelegd bij de Raad van State samen met drie door de ondertekenaar eensluidend verklaarde afschriften en bovendien zoveel afschriften als er andere bij de zaak betrokken partijen zijn. Bevat het verzoekschrift tot nietigverklaring tevens een vordering tot schorsing van de tenuitvoerlegging van de bestreden akte, dan bevat het verzoekschrift negen door de ondertekenaar eensluidend verklaarde afschriften (artikel 85 van het procedurereglement van de Raad van State, zoals gewijzigd door het KB van 25 april 2007).

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2013/35021]

Provincie Vlaams-Brabant. — Ruimtelijke ordening. — Gemeentelijk ruimtelijk structuurplan

KORTENAKEN. — Bij besluit van 6 december 2012 heeft de deputatie van de provincie Vlaams-Brabant het gemeentelijk ruimtelijk structuurplan van Beersel, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad bij besluit van 11 september 2012, bestaande uit een informatief, een richtinggevend en een bindend gedeelte, goedgekeurd met uitsluiting van de met blauw omrande delen, zoals vermeld in het besluit.

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2013/35068]

Ruimtelijke ordening Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Jeugdaccommodatie Solveld-Tielt centrum te Tielt-Winge

PROVINCIE VLAAMS-BRABANT. — Bij besluit van 6 december 2012 heeft de deputatie van de provincie Vlaams-Brabant het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Jeugdaccommodatie Solveld-Tielt centrum te Tielt-Winge, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad bij besluit van 18 oktober 2012, bestaande uit een grafisch plan, stedenbouwkundige voorschriften en een toelichtingsnota, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

[C – 2013/35020]

Ruimtelijke ordening. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan. — Provincie Limburg

HAM. — Bij besluit van 21 november 2012 heeft de deputatie van de provincie Limburg het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan « Dorpskern Oostham - wijziging fase I », dat definitief werd vastgesteld door de gemeenteraad van Ham in zitting van 6 september 2012 en een toelichtingsnota met de bestaande feitelijke en juridische toestand, de stedenbouwkundige voorschriften en een grafisch plan bevat, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

Bestuurszaken

[2013/200172]

26 OKTOBER 2012. — Stad Lier. — Onteigening. — Machtiging. — Erratum

In het Belgisch Staatsblad van 4 december 2012, op blz. 77219, moet het vierde uittreksel vervangen worden door onderstaande tekst :

LIER. — Bij besluit van 26 oktober 2012 van de Viceminister-president van de Vlaamse Regering en de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand wordt de stad Lier ertoe gemachtigd over te gaan tot de gerechtelijke onteigening met het oog op de uitvoering van het rooilijn- en onteigeningsplan "Wallenhof-Blokstraat".

Tegen dit besluit kan per aangetekende brief een beroep tot nietigverklaring, al dan niet voorafgegaan door of vergezeld van een beroep tot schorsing, worden ingesteld bij de afdeling administratie van de Raad van State, Wetenschapsstraat 33, te 1040 Brussel, binnen een termijn van zestig dagen die ingaat de dag nadat het besluit en alle relevante stukken aan de verzoeker werden betekend of de dag nadat hij er kennis van heeft kunnen hebben. Een beroep ingesteld door de onteigenden en derdebelanghebbenden is slechts ontvankelijk voordat de gerechtelijke onteigeningsprocedure wordt ingezet.

VLAAMSE OVERHEID

Economie, Wetenschap en Innovatie

[C – 2013/35005]

12 DECEMBER 2012. — Ministerieel besluit houdende de uitvoering van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 tot toekenning van steun aan audiovisuele werken van het type lange fictie-, documentaire- of animatiefilm, of van animatiereeksen

De Vlaamse minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid,

Gelet op het decreet van 16 maart 2012 betreffende het economisch ondersteuningsbeleid, artikel 38;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 tot toekenning van steun aan audiovisuele werken van het type lange fictie-, documentaire- of animatiefilm, of van animatiereeksen, artikel 9, 10 en 16;

Gelet op het advies van Inspectie van Financiën, gegeven op 19 november 2012;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, artikel 3, § 1;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de Vlaamse Regering dringend uitvoering wil geven aan een ondersteuningsbeleid waarbij de audiovisuele sector in Vlaanderen zowel naar culturele uitstraling als naar economische impact wordt versterkt.

Overwegende dat een intergewestelijke vergelijking aantoont dat het instrumentarium dat wordt ingezet om de audiovisuele industrie te ondersteunen in Vlaanderen kan worden verbeterd en dat er op deze manier kan worden bijgedragen tot het cultuurversterkende karakter en tevens economisch belang van deze sector;

Overwegende dat de Vlaamse audiovisuele sector een stuk inkomsten mist van buitenlandse producties die aangetrokken worden door de tax shelter en die via Wallimage worden besteed in Wallonië en Brussel;

Overwegende dat het mislopen van middelen, producenten en projecten de audiovisuele sector verarmt in de culturele zin. Een buitenlandse kruisbestuiving zorgt voor een internationalisering van de Vlaamse audiovisuele sector en de opbouw van een aantrekkelijk cultureel imago en uitstraling;

Overwegende dat door de aanhoudende zwakke economische conjunctuur het aantrekken en ontwikkelen van kwalitatieve projecten inzake het bevorderen van audiovisuele producties een belangrijke prioriteit is en dat die maatregel past in het perspectief van het actieplan Vlaanderen in Actie; waar de ambitie werd geformuleerd om het aantal buitenlandse directe investeringen in het Vlaamse Gewest te doen toenemen, evenals het ermee gepaard gaande investeringsbedrag;

Overwegende dat de steun in het kader van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 kan worden toegekend volgens een wedstrijdformule, waarbij via een oproep die periodiek wordt georganiseerd, een steunenveloppe wordt verdeeld over de best gerangschikte projecten;

Overwegende dat om die redenen dit besluit dringend in werking moet treden,

Besluit :

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012, het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 tot toekenning van steun aan audiovisuele werken van het type lange fictie-, documentaire- of animatiefilm, of van animatiereeksen.

Art. 2. Ter uitvoering van artikel 10 van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 bevat dit besluit een oproep tot indiening van voorstellen om audiovisuele werken van het type lange fictie-, documentaire- of animatiefilm, of van animatiereeksen te financieren.

Art. 3. Ter uitvoering van artikel 9, vierde en vijfde lid, van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 zijn de in aanmerking komende uitgaven opgenomen in de bijlage, die bij dit besluit is gevoegd.

De in aanmerking komende uitgaven moeten marktconform zijn.

Art. 4. Ter uitvoering van artikel 10, eerste lid, 1°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 wordt de steunenveloppe voor deze oproep vastgesteld op maximaal 5.000.000 euro (vijf miljoen euro). Dat bedrag wordt vastgelegd op rubriek 81.81-81.81, Initiatieven ter bevordering van het ondernemerschap, van het Fonds voor Flankerend Economisch Beleid voor het begrotingsjaar 2012.

Art. 5. Ter uitvoering van artikel 10, eerste lid, 2° en 3°, van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 moeten de aanvragen ingediend worden volgens de procedure die raadpleegbaar is in de handleiding op de website van Screen Flanders. De aanvraag moet ingediend zijn uiterlijk op 28 februari 2013 om 12 uur bij het Agentschap Ondernemen. Om de indieningsdatum te bepalen, geldt de datum en het uur op het ontvangstbewijs.

Een aanvraag kan maar ontvankelijk verklaard worden, als ze volledig ingevuld en volledig in het bezit van het Agentschap Ondernemen is vóór de uiterste indiendatum.

Art. 6. Ter uitvoering van artikel 16, § 2, van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 november 2012 wordt er voor elke categorie van beoordelingscriteria een score toegekend :

1° de beoordelingscriteria onder de categorie « de maatschappelijke en culturele meerwaarde van het audiovisuele werk in termen van de kwaliteit en de aantrekkelijkheid van het scenario » geven een score van 10 punten;

2° de beoordelingscriteria onder de categorie « de actoren die betrokken zijn bij het audiovisuele werk » geven een score van 10 punten;

3° de beoordelingscriteria onder de categorie « efficiëntie en output » geven een score van 30 punten;

4° de beoordelingscriteria onder de categorie « effectiviteit en outcome » geven een score van 50 punten.

De totaalscore voor de beoordeling van een aanvraag bedraagt maximaal 100 punten.

Een aanvraag mag niet minder dan 50 punten krijgen om opgenomen te worden in de rangschikking.

De aanvragen worden in dalende volgorde gerangschikt volgens hun totaalscore. De steunveloppe wordt verdeeld over de best gerangschikte subsidieaanvragen, in afnemende volgorde tot uitputting ervan. De betreffende ondernemingen zijn in dit geval gunstig gerangschikt.

Als het saldo niet voldoende is om de eerstvolgende gelijkgerangschikte subsidieaanvragen volledig te subsidiëren, wordt met dit saldo geen subsidie meer toegekend.

Art. 7. Dit besluit treedt in werking op de dag van de ondertekening ervan.

Brussel, 12 december 2012.

De Vlaamse minister van Economie, Buitenlands Beleid, Landbouw en Plattelandsbeleid,
K. PEETERS

TRADUCTION

AUTORITE FLAMANDE

Economie, Sciences et Innovation

[C – 2013/35005]

12 DECEMBRE 2012. — Arrêté ministériel portant exécution de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012 portant octroi d'aides aux œuvres audiovisuelles du type film de fiction, documentaire ou film d'animation de long métrage, ou série d'animation

Le Ministre flamand de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité,

Vu le décret du 16 mars 2012 relatif à la politique d'aide économique, notamment l'article 38;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012 portant octroi d'aides aux œuvres audiovisuelles du type film de fiction, documentaire ou film d'animation de long métrage, ou série d'animation, notamment les articles 9, 10 et 16;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 19 novembre 2012;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er};

Vu l'urgence;

Considérant que le Gouvernement flamand veut d'urgence donner exécution à une politique d'aide où le secteur audiovisuel en Flandre est renforcé tant en ce qui concerne le rayonnement culturel qu'au niveau d'impact économique.

Considérant qu'une comparaison interrégionale démontre que les instruments utilisés afin de soutenir l'industrie audiovisuelle en Flandre peuvent être améliorés et que de la sorte, il peut être contribué au caractère renforçant la culture ainsi qu'à l'importance économique de ce secteur;

Considérant que le secteur audiovisuel flamand n'obtient pas une partie des recettes de productions internationales qui sont attirées par le tax shelter et qui sont affectées via Wallimage en Wallonie et à Bruxelles;

Considérant que le fait de ne pas obtenir des moyens, des producteurs et des projets appauvrit le secteur audiovisuel au sens culturel. Un échange international fructueux conduit à une internationalisation du secteur audiovisuel flamand et à la construction d'une image culturelle attrayante et d'un rayonnement culturel attrayant;

Considérant qu'en raison de la faiblesse continue de la conjoncture, le fait d'attirer et de développer des projets qualitatifs en matière de promotion de productions audiovisuelles constitue une priorité importante et que cette mesure s'inscrit dans la perspective du plan d'action « Vlaanderen in Actie » (La Flandre en Action); où l'ambition a été formulée de faire augmenter le nombre d'investissements internationaux directs dans la Région flamande, ainsi que le montant d'investissement y afférent;

Considérant que l'aide dans le cadre de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012 peut être attribuée selon une formule de concours où, via un appel qui est organisé périodiquement, une enveloppe d'aide est répartie entre les projets les mieux classés;

Considérant que pour ces raisons, le présent arrêté doit entrer en vigueur d'urgence,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans le présent arrêté, on entend par arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012, l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012 portant octroi d'aides aux œuvres audiovisuelles du type film de fiction, documentaire ou film d'animation de long métrage, ou série d'animation.

Art. 2. En exécution de l'article 10 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012, le présent arrêté comprend un appel à l'introduction de propositions relatives au financement d'œuvres audiovisuelles du type film de fiction, documentaire ou film d'animation de long métrage, ou série d'animation.

Art. 3. En exécution de l'article 9, alinéas quatre et cinq, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012, les dépenses éligibles sont reprises à l'annexe, jointe au présent arrêté.

Les dépenses éligibles doivent être conformes au marché.

Art. 4. En exécution de l'article 10, alinéa premier, 1^o, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012, l'enveloppe d'aide pour cet appel est fixée à un maximum de 5.000.000 euros (cinq millions d'euros). Ce montant est inscrit à la rubrique 81.81-81.81, Initiatives visant à promouvoir l'entrepreneuriat, du « Fonds voor Flankerend Economisch Beleid » (Fonds pour la Politique d'Encadrement économique) pour l'année budgétaire 2012.

Art. 5. En exécution de l'article 10, alinéa premier, 2^o et 3^o, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012, les demandes doivent être introduites selon la procédure qui est consultable dans le manuel sur le site web de Screen Flanders. La demande doit être introduite auprès de l'Agence de l'Entrepreneuriat au plus tard le 28 février 2013, à 12 heures. Pour déterminer la date d'introduction, il est tenu compte de la date et de l'heure du récépissé.

Une demande ne peut être déclarée recevable que lorsqu'elle est dûment remplie et entièrement en possession de l'Agence de l'Entrepreneuriat avant la date limite d'introduction.

Art. 6. En exécution de l'article 16, § 2, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 novembre 2012, un score est attribué pour chaque catégorie de critère d'appréciation :

1° les critères d'appréciation de la catégorie « la plus-value sociale et culturelle de l'œuvre audiovisuelle en termes de qualité et d'attractivité du scénario » donnent un score de 10 points;

2° les critères d'appréciation de la catégorie « les acteurs associés à l'œuvre audiovisuelle » donnent un score de 10 points;

3° les critères d'appréciation de la catégorie « efficience et output » donnent un score de 30 points;

4° les critères d'appréciation de la catégorie « efficacité et outcome » donnent un score de 50 points.

Le score total de l'appréciation d'une demande s'élève au maximum à 100 points.

Une demande ne peut obtenir moins de 50 points pour être reprise dans le classement.

Les demandes sont classées en ordre descendant en fonction de leur score total. L'enveloppe d'aide est répartie entre les demandes de subvention les mieux classées, en ordre décroissant, jusqu'à épuisement. Dans ce cas, les entreprises concernées sont classées favorablement.

Lorsque le solde est insuffisant pour subventionner complètement les demandes de subvention suivantes classées au même niveau, aucune subvention n'est plus accordée avec ce solde.

Art. 7. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa signature.

Bruxelles, le 12 décembre 2012.

Le Ministre flamand de l'Economie, de la Politique extérieure, de l'Agriculture et de la Ruralité,
K. PEETERS

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2013/200180]

Zorg en gezondheid

Bij ministerieel besluit van 4 december 2012 wordt om voor subsidiëring in aanmerking te komen, een dagverzorgingscentrum voor palliatieve verzorging erkend zijn gedurende het werkingsjaar of het gedeelte ervan waarvoor de subsidies worden toegekend. De datum van het erkenningsbesluit wordt daarvoor in aanmerking genomen.

Het dagverzorgingscentrum voor palliatieve verzorging moet het formulier dat beschikbaar wordt gesteld op de website van het Vlaams Agentschap Zorg en Gezondheid jaarlijks voor 15 april bij het agentschap indienen.

Dit formulier bevat onder meer een overzicht van de gefactureerde aanwezigheidsdagen en de berekening van de gemiddelde bezettingsgraad. De gemiddelde bezettingsgraad is het totale aantal gefactureerde aanwezigheidsdagen per kalenderjaar, gedeeld door 250.

§ 1. Het jaarlijkse subsidiebedrag wordt toegekend op basis van de erkenning op 1 januari en op basis van het aantal openingsdagen van het werkingsjaar in kwestie. Maximaal 250 openingsdagen per kalenderjaar worden meegeteld.

§ 2. Om de continue werking van de centra te garanderen, wordt het subsidiebedrag dat toegekend wordt, uitbetaald in een voorschot dat hoogstens 90 % van de totale subsidie kan bedragen. Dit voorschot wordt uitbetaald in het werkingsjaar waarop ze betrekking heeft.

§ 3. Het centrum ontvangt de eerste drie volledige werkingsjaren (of jaren van de erkenning) dat het in aanmerking komt voor subsidiëring, het maximale subsidiebedrag, ongeacht de gemiddelde bezetting die gerealiseerd wordt.

§ 4. Vanaf het vierde volledige werkingsjaar (of jaar van erkenning) dat het centrum in aanmerking komt voor subsidiëring wordt het voorschot berekend op basis van de gemiddelde bezettingsgraad die gerealiseerd werd tijdens het voorgaande werkingsjaar. Als de gemiddelde bezettingsgraad tijdens dat voorgaande werkingsjaar kleiner is dan vier, dan wordt er geen voorschot uitbetaald voor het werkingsjaar dat volgt op dat werkingsjaar.

§ 5. Als blijkt dat het dagverzorgingscentrum voor palliatieve verzorging meer voorschot heeft ontvangen dan het definitieve subsidiebedrag, vordert het Vlaams Agentschap Zorg en Gezondheid het verschil terug.

§ 6. Als ten tijde van de uitkering van de voorschotten, vermeld in artikel 3, § 2, het teruggevorderde bedrag van het voorgaande jaar nog niet werd betaald, wordt dat bedrag in mindering gebracht van de uit te betalen voorschotten.

§ 7. Als gedurende drie opeenvolgende werkjaren de uitbetaalde voorschotten werden teruggevorderd wegens het niet voldoen aan de subsidiëeringsvoorwaarden, vermeld in artikel 1 en 2, worden er geen voorschotten uitbetaald voor het werkingsjaar dat volgt op die drie werkingsjaren.

Het saldo wordt vereffend in de loop van het jaar, volgend op het jaar van uitbetaling van het voorschot, na goedkeuring door het Vlaams Agentschap Zorg en Gezondheid van de bewijsvoering, vermeld in artikel 2.

Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2013.

Bij ministerieel besluit van 4 december 2012 wordt om voor subsidiëring in aanmerking te komen, een dagverzorgingscentrum erkend zijn gedurende het werkingsjaar of het gedeelte ervan waarvoor de subsidies worden toegekend. De datum van het erkenningsbesluit wordt daarvoor in aanmerking genomen.

Het dagverzorgingscentrum moet het formulier dat beschikbaar wordt gesteld op de website van het Vlaams Agentschap Zorg en Gezondheid jaarlijks voor 15 april bij het agentschap indienen.

Dit formulier bevat onder meer een overzicht van de gefactureerde aanwezigheidsdagen en de berekening van de gemiddelde bezettingsgraad. De gemiddelde bezettingsgraad is het totale aantal gefactureerde aanwezigheidsdagen per kalenderjaar, gedeeld door 250.

§ 1. Het jaarlijkse subsidiebedrag wordt toegekend op basis van de erkenning op 1 januari en op basis van het aantal openingsdagen van het werkingsjaar in kwestie. Maximaal 250 openingsdagen per kalenderjaar worden meegeteld.

§ 2. Om de continue werking van de centra te garanderen, wordt het subsidiebedrag dat toegekend wordt, uitbetaald in een voorschot dat hoogstens 90 % van de totale subsidie kan bedragen. Dit voorschot wordt uitbetaald in het werkingsjaar waarop ze betrekking heeft.

§ 3. Het centrum ontvangt de eerste drie volledige werkingsjaren (of jaren van de erkenning) dat het in aanmerking komt voor subsidiëring, het maximale subsidiebedrag, ongeacht de gemiddelde bezetting die gerealiseerd wordt.

§ 4. Vanaf het vierde volledige werkingsjaar (of jaar van erkenning) dat het centrum in aanmerking komt voor subsidiëring wordt het voorschot berekend op basis van de gemiddelde bezettingsgraad die gerealiseerd werd tijdens het voorgaande werkingsjaar. Als de gemiddelde bezettingsgraad tijdens dat voorgaande werkingsjaar kleiner is dan vier, dan wordt er geen voorschot uitbetaald voor het werkingsjaar dat volgt op dat werkingsjaar.

§ 5. Als blijkt dat het dagverzorgingscentrum meer voorschot heeft ontvangen dan het definitieve subsidiebedrag, vordert het Vlaams Agentschap Zorg en Gezondheid het verschil terug.

§ 6. Als ten tijde van de uitkering van de voorschotten, vermeld in artikel 3, § 2, het teruggevorderde bedrag van het voorgaande jaar nog niet werd betaald, wordt dat bedrag in mindering gebracht van de uit te betalen voorschotten.

§ 7. Als gedurende drie opeenvolgende werkjaren de uitbetaalde voorschotten werden teruggevorderd wegens het niet voldoen aan de subsidiëeringsvoorwaarden, vermeld in artikel 1 en 2, worden er geen voorschotten uitbetaald voor het werkingsjaar dat volgt op die drie werkingsjaren.

Het saldo wordt vereffend in de loop van het jaar, volgend op het jaar van uitbetaling van het voorschot, na goedkeuring door het Vlaams Agentschap Zorg en Gezondheid van de bewijsvoering, vermeld in artikel 2.

De subsidiedossiers met betrekking tot het werkingsjaar 2012 en de voorgaande jaren worden verder afgehandeld volgens de bepalingen van het ministerieel besluit van 23 december 2009 tot vaststelling van de subsidiëeringswijze van de dagverzorgingscentra.

Het ministerieel besluit van 23 december 2009 tot vaststelling van de subsidiëeringswijze van de dagverzorgingscentra wordt opgeheven.

Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2013.

Bij ministerieel besluit van 5 december 2012 wordt aan artikel 2, eerste lid, van het ministerieel besluit van 3 november 2011 houdende precisering voor de ouderenvoorzieningen en de centra voor herstelverblijf van de regels met betrekking tot de ontvankelijkheid van een aanvraag voor een voorafgaande vergunning en voor een aanpassing van de voorafgaande vergunning, een punt 7° toegevoegd, dat luidt als volgt :

« 7° in afwijking van punt 4° moet het zakelijk recht of het genotsrecht voor de realisatie van een dagverzorgingscentrum niet verleend zijn voor de duur van de boekhoudkundige afschrijvingstermijn van de gebouwen die erop gepland zijn, dus niet in elk geval voor minstens twintig jaar; ».

Aan artikel 5, eerste lid, van hetzelfde besluit wordt een punt 7° toegevoegd, dat luidt als volgt :

« 7° in afwijking van punt 4° moet het zakelijk recht of het genotsrecht voor de realisatie van een dagverzorgingscentrum niet verleend zijn voor de duur van de boekhoudkundige afschrijvingstermijn van de gebouwen die erop gepland zijn, dus niet in elk geval voor minstens twintig jaar; ».

In artikel 6, punt 2°, van hetzelfde besluit worden tussen het woord "dagprijs" en het woord "gewijzigd" de woorden "of prijs per uur" ingevoegd.

Dit besluit treedt in werking op 17 december 2012.

Bij ministerieel besluit van 5 december 2012 wordt in dit besluit verstaan onder :

1° dagverzorgingscentrum conform artikel 51 : een dagverzorgingscentrum als vermeld in artikel 51 van de bijlage IX bij het besluit van de Vlaamse Regering van 24 juli 2009 betreffende de programmatie, de erkenningsvoorwaarden en de subsidieregels voor woonzorgvoorzieningen en verenigingen van gebruikers en mantelzorgers;

2° dagprijs : de prijs per dag die door de gebruiker of zijn vertegenwoordiger betaald moet worden in een dagverzorgingscentrum;

3° prijs per uur : de prijs per uur die door de gebruiker of zijn vertegenwoordiger betaald moet worden in een dagverzorgingscentrum conform artikel 51;

4° extra vergoeding : de vergoeding die kan worden aangerekend voor de persoonlijke en individuele diensten en leveringen die in de schriftelijke overeenkomst uitdrukkelijk vermeld worden en die niet behoort tot de minimale kostprijselementen van de dagprijs of prijs per uur;

5° voorschotten ten gunste van derden : elke uitgave die door de voorziening betaald wordt op naam van de gebruiker en die voor hetzelfde bedrag terugbetaald wordt door de gebruiker of zijn vertegenwoordiger.

Voor wat de extra vergoeding betreft als vermeld in artikel 1, punt 4°, moet de verantwoordelijke beheersinstantie van de voorziening op eenvoudig verzoek de bewijsstukken kunnen voorleggen die deze uitgave rechtvaardigen. Die extra vergoeding mag alleen tegen marktconforme prijzen aangerekend worden;

Voor wat de voorschotten ten gunste van derde betreft als vermeld in artikel 1, punt 3°, moet elke uitgave gerechtvaardigd kunnen worden door een bewijsstuk.

§ 1. Kostprijselementen die in de dagprijs of prijs per uur in elk dagverzorgingscentrum minimaal moeten opgenomen zijn :

1° de kostprijs van en het gebruik van de infrastructuur;

2° het aangepaste meubilair;

3° het gebruik en het onderhoud van de lokalen, met inbegrip van de liften en de sanitaire installaties;

4° het onderhoud van het patrimonium van de voorziening, het algemene onderhoud en het reinigen van de lokalen, materiaal en producten inbegrepen;

5° de herstellingen van de lokalen die uit een gewoon gebruik voortvloeien;

6° de afvalverwijdering;

7° de verwarming van de lokalen, het onderhoud van deze installaties en elke wijziging van de verwarmings-apparatuur;

8° het stromende koude en warme water en het gebruik van elke sanitaire installatie;

9° de elektrische installaties, hun onderhoud en elke wijziging ervan en het elektriciteitsverbruik;

10° de installaties voor bescherming tegen brandgevaar en voor interne communicatie;

11° het ter beschikking stellen van televisie, radio of andere audiovisuele media;

12° de keukeninstallaties, het onderhoud ervan, de wijzigingen ervan door de toepasselijke wetgeving, en de toevoer van de grondstoffen en de opslag ervan;

13° was en stomerij van het niet-persoonlijk linnen;

14° de bevoorrading, het beheer, het stockeren en de verdeling van verzorgingsmateriaal;

15° de onbeperkte beschikbaarheid van drinkbaar water;

16° de administratieve kosten, ongeacht de aard ervan, die gebonden zijn aan de opvang van de gebruiker of die de werking van de voorziening betreffen;

17° verzekeringspolissen, van allerlei aard : de verzekeringen burgerlijke aansprakelijkheid, de brandverzekering alsmede alle verzekeringen die de beheerder overeenkomstig de wetgeving heeft aangegaan, met uitzondering van elke persoonlijke verzekering van de gebruiker;

19° belastingen eigen aan de uitbating van het dagverzorgingscentrum.

20° deelname aan animatie-, recreatie- en therapeutische activiteiten, die door het dagverzorgingscentrum worden georganiseerd, tenzij die worden gevat door artikel 3, § 1, 3°.

§ 2. In een dagverzorgingscentrum, behalve in een dagverzorgingscentrum conform artikel 51, gelden ook de volgende kostprijselementen die in de dagprijs minimaal moeten opgenomen zijn :

1° medische, verpleegkundige, verzorgende, paramedische en kinesitherapeutische activiteiten die voorzien zijn in de tussenkomst door de verplichte ziekte- en invaliditeitsverzekering, voor het bedrag dat niet gedekt wordt door deze tussenkomst;

2° het incontinentiemateriaal;

3° de bereiding en verdeling van de maaltijden (inclusief de diëten) met inbegrip van de dranken, de tussendoortjes en de dranken waarvan de verdeling tussen de maaltijden systematisch gebeurt.

§ 3. In een dagverzorgingscentrum conform artikel 51 gelden ook de volgende kostprijselementen die in de prijs per uur minimaal moeten opgenomen zijn : de persoonsverzorging, de huishoudelijke hulp en de psychosociale ondersteuning en pedagogische ondersteuning en begeleiding voor een bedrag van 3,17 euro per uur, dat gekoppeld is aan een kalenderjaar en aan het prijsindexcijfer dat berekend en toegepast wordt overeenkomstig artikel 2 van het koninklijk besluit van 24 december 1993 ter uitvoering van de wet van 6 januari 1989 tot vrijwaring van 's lands concurrentievermogen. De basisindex is de spilindex die van toepassing is op 1 januari 2012. Het bedrag wordt gekoppeld aan het prijsindexcijfer op 1 oktober van het jaar dat volgt op de periode van twaalf maanden waarin de indexsprong plaatsgevonden heeft.

De geïndexeerde prijs per uur, als vermeld in het eerste lid, wordt afgerond tot op twee cijfers na de komma.

§ 1. Extra diensten in dagverzorgingscentra waarvoor bovenop de dagprijs of prijs per uur een extra vergoeding kan aangerekend worden :

1° de dranken die op individuele vraag van de bewoner verstrekt worden, met uitzondering van drinkbaar water;

2° supplementaire voedingsproducten op individuele vraag van de gebruiker;

3° de specifieke animatie-, recreatie- en therapeutische activiteiten die door de voorziening worden georganiseerd en die een aantoonbare meerkost vertegenwoordigen;

4° kost voor de was en stomerij van het persoonlijk linnen, voor herstellingskosten van persoonlijk linnen, en voor esthetische verzorging en kapper, wanneer die dienst georganiseerd wordt door de voorziening met loontrekkend personeel, voor zover de kostprijs van dit personeel of ander personeel niet vervat zit in de dagprijs of prijs per uur of niet vanuit de overheid gesubsidieerd wordt;

5° vervoerskosten, voor zover die kostprijs niet vervat zit in de dagprijs of prijs per uur of niet vanuit de overheid gesubsidieerd wordt.

§ 2. In een dagverzorgingscentrum conform artikel 51 kan ook voor de volgende extra diensten bovenop de prijs per uur een extra vergoeding aangerekend worden :

1° het incontinentiemateriaal;

2° de bereiding en verdeling van de maaltijden (inclusief de diëten) met inbegrip van de dranken (met uitzondering van drinkbaar water), de tussendoortjes en de dranken (met uitzondering van drinkbaar water) waarvan de verdeling tussen de maaltijden systematisch gebeurt.

Uitgaven die, als zij niet opgenomen zijn in de dagprijs of prijs per uur, alleen als voorschotten ten gunste van derden kunnen aangerekend worden :

1° honoraria van externe verstrekkers van zorg die zijn opgenomen in de nomenclatuur van het RIZIV voor zover ze niet inbegrepen zijn in de zorgforfaits die de voorziening voor de individuele gebruiker ontvangt;

2° kosten van medicatie, verminderd met de eventuele korting die verkregen wordt;

3° kosten voor verzorgingsmateriaal dat niet gedekt is door een RIZIV-tegemoetkoming;

4° kosten voor lichte en dadelijk opneembare voedingsstoffen, zoals onder meer enterale voeding, voedingssupplementen, een speciale maaltijd ter vervanging van de normale maaltijd,... voor de meerkost ten opzichte van een gewone maaltijd;

5° kosten voor de dienst die georganiseerd wordt door een externe dienstverlener of op zelfstandige basis voor de was en stomerij van het persoonlijk linnen, voor de herstellingskosten van persoonlijk linnen, voor pedicure, manicure, esthetische verzorging en kapper, en voor vervoerskosten;

6° alle persoonlijke aankopen op uitdrukkelijke vraag van de gebruiker;

7° kosten voor een individuele en aanvullende verzekering burgerlijke aansprakelijkheid voor de gebruiker.

Een dagverzorgingscentrum conform artikel 51 betaalt per kwartaal de ontvangen prijzen per uur aan de dienst voor gezinszorg en aanvullende thuiszorg in functie van de geleverde prestaties en bezetting.

Dit besluit treedt in werking op 17 december 2012.

Bij ministerieel besluit van 17 december 2012 wordt aan de vijf dagverzorgingscentra voor palliatieve verzorging een subsidie voor de periode van 1 oktober 2012 tot en met 31 december 2012 toegekend. Die subsidie is de bijdrage van de Vlaamse Gemeenschap in de kosten die gepaard gaan met adviesverstrekking en ondersteuning aan de dagverzorgingscentra, en het ontwikkelen van deskundigheid van het personeel van de dagverzorgingscentra en thuiszorgdiensten door stages, praktijkopleidingen, cursussen en professionele adviezen.

Volgende uitgaven kunnen in aanmerking genomen worden :

1° lezingen houden om de eigen werking voor te stellen;

2° vorming geven aan het personeel van dagverzorgingscentra, thuiszorgorganisaties en gezinszorg, aan huisartsen, SIT en SEL, aan Leifartsen en Leifnurses, aan ziekenhuisartsen, aan specialisten en aan ziekenhuismiddens;

3° vorming geven aan het breed publiek, aan studenten en aan hogescholen;

4° vorming geven aan eigen vrijwilligers.

5° stages begeleiden van personeel uit dagverzorgingscentra en uit thuiszorg : de loonkosten voor het aantal uren extra-werk dat deze stages voor het eigen personeel hebben veroorzaakt, kunnen ook in rekening gebracht worden;

6° bespreken van individuele casussen in dagverzorgingscentra en thuiszorg.

De subsidie wordt toegekend aan de volgende dagverzorgingscentra voor palliatieve verzorging :

Dagverzorgingscentrum voor palliatieve verzorging subsidie

Dagcentrum Topaz, AZ VUB

Wemmel 5.000 euro

Dagcentrum AZ Sint-Augustinus

Wilrijk 5.000 euro

Dagcentrum De Kust, AZ Serruys

Oostende 5.000 euro

Dagcentrum Coda

Wuustwezel 5.000 euro

Dagcentrum Heidehuis

Sint-Andries (Brugge) 5.000 euro

totaal 25.000 euro

De subsidie wordt aangerekend op basisallocatie GEO GD309 3300 van de begroting van 2012.

Een voorschot van 90 % van het subsidiebedrag of 4.500 euro (vierduizend vijfhonderd euro) wordt uitbetaald na de ondertekening van dit besluit en na de vastlegging van de subsidie. Het saldo of 500 euro (vijfhonderd euro) wordt uitbetaald nadat het Vlaams Agentschap Zorg en Gezondheid het inhoudelijk en het financieel verslag heeft gecontroleerd en goedgekeurd. De verslagen worden aan het agentschap bezorgd uiterlijk op 31 januari 2013.

Tijdens de controle, vermeld in het eerste lid, wordt er nagegaan in hoeverre aan de bepalingen van dit besluit werd voldaan. Als dat niet het geval is, kan het subsidiërende agentschap de voorschotten terugvorderen.

§ 1. Het financieel verslag voor een subsidie bevat :

1° een overzicht van de kosten en de opbrengsten;

2° een voor waar en echt verklaarde schuldvordering;

3° een genummerde lijst van de bewijsstukken, met telkens het bedrag;

4° de originele, genummerde en gedateerde bewijsstukken.

De documenten vervat onder 1°, 2° en 3° worden ondertekend door de vertegenwoordigers van de dagcentra voor palliatieve verzorging.

§ 2. Het inhoudelijk verslag bevat :

1° de resultaten;

2° een omstandige verslaggeving over de wijze waarop de doelstellingen werden bereikt en de activiteiten werden uitgevoerd.

Indien de bewijsstukken, vermeld in artikel 5, § 1, niet het volledig toegekende bedrag verantwoorden, dan wordt het subsidiebedrag beperkt of wordt het niet uitbetaald.

Het Rekenhof en het Vlaams Agentschap Zorg en Gezondheid kunnen alle bewijsstukken over de aanwending van de subsidie opvragen. Het Agentschap Inspectie Welzijn, Volksgezondheid en Gezin kan alle bewijsstukken over de aanwending van de subsidie ter plaatse controleren.

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2013/200183]

14 JUNI 2012. — Wijziging van de erkenning van de regionale dienst voor gezinszorg en aanvullende thuiszorg Welzijnskoepel West-Brabant

Bij ministerieel besluit d.d. 14 juni 2012 wordt artikel 2 van het ministerieel besluit van 19 januari 2004 houdende de erkenning van de regionale dienst voor gezinszorg en aanvullende Welzijnskoepel West-Brabant vervangen :

« Art. 2. Het subsidiabele urencontingent gezinszorg van de regionale dienst voor gezinszorg en aanvullende thuiszorg, vermeld in artikel 1, wordt jaarlijks bepaald met inachtneming van de volgende samenwerkingsovereenkomsten die de Welzijnskoepel West-Brabant met de participerende OCMW's heeft gesloten betreffende de aansluiting van die OCMW's bij de regionale dienst en betreffende de overdracht van hun urencontingent aan die dienst :

1° de overeenkomst met het OCMW van Dilbeek van 5 september 2003;

2° de overeenkomst met het OCMW van Herne van 5 september 2003;

3° de overeenkomst met het OCMW van Meise van 5 september 2003;

4° de overeenkomst met het OCMW van Ternat van 5 september 2003;

5° de overeenkomst met het OCMW van Geraardsbergen van 30 november 2011;

6° de overeenkomst met het OCMW van Kraainem van 16 november 2011;

7° de overeenkomst met het OCMW van Machelen van 9 november 2011.

Als een OCMW zijn overeenkomst met de Welzijnskoepel West-Brabant beëindigt, wordt het jaarlijks subsidiabele urencontingent gezinszorg van de regionale dienst voor gezinszorg en aanvullende thuiszorg verminderd met het urencontingent dat aan dat OCMW werd toegekend in het werkingsjaar vóór de toetreding tot de regionale dienst behoudens de andersluidende beslissing door de erkende en/of subsidiërende overheid. ».

In het ministerieel besluit van 19 januari 2004 houdende de erkenning van de regionale dienst voor gezinszorg en aanvullende thuiszorg Welzijnskoepel West-Brabant wordt een artikel 3/1 ingevoegd :

« Art. 3/1. Het subsidiabel aantal VTE logistiek personeel van de regionale dienst voor gezinszorg en aanvullende thuiszorg, vermeld in artikel 1, wordt jaarlijks bepaald met inachtneming van de volgende samenwerkingsovereenkomsten die de Welzijnskoepel West-Brabant met de participerende OCMW's heeft gesloten betreffende de aansluiting van die OCMW's bij de regionale dienst en betreffende de overdracht van hun aantal toegewezen VTE logistiek personeel aan die dienst :

1° de overeenkomst met het OCMW van Geraardsbergen die goedgekeurd werd door de Raad voor Maatschappelijk Welzijn op 28 maart 2012;

2° de overeenkomst met het OCMW van Kraainem van 27 januari 2012. ».

Deze wijziging geldt vanaf 1 januari 2012.

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2013/200184]

4 DECEMBER 2012. — Erkenningen vrijwilligersorganisaties

Bij de besluiten van de secretaris-generaal van het departement Welzijn, Volksgezondheid en Gezin van 4 december 2012 wordt het volgende bepaald :

1) De organisatie Vlaamse Liga voor Fibromyalgie-patienten VZW, Impulsstraat 6, bus C, te 2220 Heist-op-den-Berg wordt erkend als vrijwilligersorganisatie zoals bedoeld in artikel 3 van het decreet van 3 april 2009 betreffende het georganiseerde vrijwilligerswerk in het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin. Deze erkenning geldt voor een onbepaalde duur en gaat in op 1 januari 2013.

De erkenning kan worden ingetrokken als blijkt dat de organisatie niet meer voldoet aan de erkenningsvoorwaarden zoals bepaald in de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk.

De bepalingen van dit erkenningsbesluit blijven geldig zolang de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk deze niet wijzigt.

2) De organisatie Kontakt-Bejaarden VZW, Oude Houtlei 124 te 9000 Gent wordt erkend als vrijwilligersorganisatie zoals bedoeld in artikel 3 van het decreet van 3 april 2009 betreffende het georganiseerde vrijwilligerswerk in het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin. Deze erkenning geldt voor een onbepaalde duur en gaat in op 1 januari 2013.

De erkenning kan worden ingetrokken als blijkt dat de organisatie niet meer voldoet aan de erkenningsvoorwaarden zoals bepaald in de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk.

De bepalingen van dit erkenningsbesluit blijven geldig zolang de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk deze niet wijzigt.

3) De organisatie Vereniging voor Kind en Adoptiegezin VZW, Sulferbergstraat 38 te 8000 Brugge wordt erkend als vrijwilligersorganisatie zoals bedoeld in artikel 3 van het decreet van 3 april 2009 betreffende het georganiseerde vrijwilligerswerk in het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin. Deze erkenning geldt voor een onbepaalde duur en gaat in op 1 januari 2013.

De erkenning kan worden ingetrokken als blijkt dat de organisatie niet meer voldoet aan de erkenningsvoorwaarden zoals bepaald in de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk.

De bepalingen van dit erkenningsbesluit blijven geldig zolang de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk deze niet wijzigt.

4) De organisatie Vrijwilligerswerking OCMW-Mortsel, Meerminne 6 te 2640 Mortsel wordt erkend als vrijwilligerorganisatie zoals bedoeld in artikel 3 van het decreet van 3 april 2009 betreffende het georganiseerde vrijwilligerswerk in het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin. Deze erkenning geldt voor een onbepaalde duur en gaat in op 1 januari 2013.

De erkenning kan worden ingetrokken als blijkt dat de organisatie niet meer voldoet aan de erkenningsvoorwaarden zoals bepaald in de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk.

De bepalingen van dit erkenningsbesluit blijven geldig zolang de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk deze niet wijzigt.

5) De organisatie Autonoom VZW, Groot Begijnhof 14 te 9040 Sint-Amandsberg wordt erkend als vrijwilligersorganisatie zoals bedoeld in artikel 3 van het decreet van 3 april 2009 betreffende het georganiseerde vrijwilligerswerk in het beleidsdomein Welzijn, Volksgezondheid en Gezin. Deze erkenning geldt voor een onbepaalde duur en gaat in op 1 januari 2013.

De erkenning kan worden ingetrokken als blijkt dat de organisatie niet meer voldoet aan de erkenningsvoorwaarden zoals bepaald in de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk.

De bepalingen van dit erkenningsbesluit blijven geldig zolang de regelgeving betreffende het georganiseerd vrijwilligerswerk deze niet wijzigt.

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2013/200186]

19 DECEMBER 2012. — Verlenging erkenning schuldbemiddeling

Bij het besluit van de secretaris-generaal van het departement Welzijn, Volksgezondheid en Gezin van 19 december 2012 wordt het volgende bepaald :

De erkenning van het Openbaar Centrum voor maatschappelijk welzijn van Wellen als instelling voor schuldbemiddeling, wordt verlengd voor een periode van zes jaar met ingang van 29 november 2013.

VLAAMSE OVERHEID

Welzijn, Volksgezondheid en Gezin

[2013/200185]

20 DECEMBER 2012. — Erkenning centrum algemeen welzijnswerk

Bij het besluit van de secretaris-generaal van het departement Welzijn, Volksgezondheid en Gezin van 20 december 2012 wordt het volgende bepaald :

Het Centrum voor Algemeen Welzijnswerk Limburg te Hasselt wordt met ingang van 1 januari 2013 erkend voor het vervullen van de opdrachten conform het engagement dat het centrum ter zake heeft aangegaan in zijn beleidsplan dat geldt voor de periode 1 januari 2013 tot en met 31 december 2013.

Conform artikel 9 van het besluit van de Vlaamse Regering van 12 oktober 2001 ter uitvoering van het decreet van 19 december 1997 betreffende het algemeen welzijnswerk, wordt het minimumaantal personeelsleden voor wie de erkenning geldt, bepaald op 131,01 voltijdse equivalenten.

De personeelsleden voor wie de erkenning geldt, moeten als volgt worden ingezet :

- algemene opdrachten : 105,04 vte;
- sociale hulp-en dienstverlening aan gedetineerden en hun naastbestaanden met het oog op hun sociale reïntegratie : 10,85 vte;
- hulpverlening aan seksuele delinquenten : 2 vte;
- hulp- en dienstverlening aan slachtoffers van misdrijven : 7,62 vte;
- begeleiding bij het onderbroken of conflictueuze ouder-kind-contact : 4,90 vte;
- meldpunt Misbruik, Geweld en Kindermishandeling : 0,6 vte.

Als het centrum tijdelijk of definitief wenst af te wijken van de personeelsinzet, vermeld in het eerste lid, meldt het dit onmiddellijk, gemotiveerd en schriftelijk, aan het Departement Welzijn, Volksgezondheid en Gezin.

Het werkgebied van dit centrum wordt bepaald als volgt :

- de provincie Limburg (algemene opdrachten);
- de gerechtelijke arrondissementen Hasselt en Tongeren (versterking van de aanpak van intrafamiliaal geweld/partnergeweld en de bijkomende taken sociale hulp- en dienstverlening aan gedetineerden en hun naastbestaanden met het oog op hun sociale re-integratie, hulp- en dienstverlening aan slachtoffers van misdrijven, begeleiding bij het onderbroken of conflictueuze ouder-kind-contact en meldpunt Misbruik, Geweld en Kindermishandeling).

Deze erkenning kan op elk ogenblik worden ingetrokken om reden van niet-inachtneming van de voorwaarden gesteld bij de reglementering betreffende voormelde voorziening.

Met ingang van 1 januari 2013 wordt de erkenning van CAW Sonar en CAW 't Verschil ingetrokken.

VLAAMSE OVERHEID

Cultuur, Jeugd, Sport en Media

[2013/200179]

8 JANUARI 2013. — Besluit van de secretaris-generaal houdende aanwijzing van de vertegenwoordiger van de NADO bij de procedures voor de disciplinaire commissie en disciplinaire raad voor niet-elitesporters

De secretaris-generaal van het Departement Cultuur, Jeugd, Sport en Media,

Gelet op het kaderdecreet Bestuurlijk Beleid van 18 juli 2003, gewijzigd bij de decreten van 7 mei 2004, 15 juli 2005, 23 juni 2006, 22 december 2006, 27 april 2007, 12 december 2008, 19 december 2008 en 16 maart 2012;

Gelet op het decreet van 25 mei 2012 betreffende de preventie en bestrijding van doping in de sport, artikel 33, § 4, 3°;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 10 oktober 2003 tot regeling van de delegatie van beslissingsbevoegdheden aan de hoofden van de departementen van de Vlaamse ministeries, artikel 19, § 1;

Gelet op het besluit van de secretaris-generaal van 3 juli 2008 houdende aanwijzing van de vertegenwoordiger van de Regering bij de procedures voor de disciplinaire commissie en disciplinaire raad;

Overwegende dat betrokkenen deskundig zijn inzake de materie van dopingbestrijding,

Besluit :

Artikel 1. De heer Yves Defoort wordt aangewezen als vertegenwoordiger van de NADO. Bij verhindering van bovengenoemde wordt deze taak uitgevoerd door de heer Didier Cornelis.

Art. 2. Het besluit van 3 juli 2008 houdende aanwijzing van de vertegenwoordiger van de Regering bij de procedures voor de disciplinaire commissie en disciplinaire raad, wordt opgeheven.

Art. 3. Dit besluit wordt gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad*.

Brussel, 8 januari 2013.

De secretaris-generaal van het Departement Cultuur, Jeugd, Sport en Media,
C. CLAUS

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[C – 2013/35018]

21 DECEMBER 2012. — Ministerieel besluit houdende goedkeuring van de afrekeningen van de gewestelijke sociale correctie (GSC) voor het referentiejaar 2011

De Vlaamse minister van Energie, Wonen, Steden en Sociale Economie,

Gelet op het decreet van 15 juli 1997 houdende de Vlaamse Wooncode, laatst gewijzigd bij het decreet van 8 juli 2011;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Regering van 12 oktober 2007 houdende de financiering van de sociale huisvestingsmaatschappijen voor de realisatie van sociale huurwoningen en de daaraan verbonden werkingskosten, artikel 15;

Gelet op het ministerieel besluit van 9 december 2008 tot bepaling van de voorwaarden voor de vaststelling van het voorschot op de gewestelijke sociale correctie (GSC) en voor de berekening van de definitieve gewestelijke sociale correctie, artikel 4, § 3, vierde lid, artikel 5, § 2 en artikel 7, § 2/1;

Overwegende het ministerieel besluit van 3 februari 2009 tot bepaling van de voorwaarden waaronder de kosten voor het invullen van de functie van een conciërge in aanmerking genomen worden voor de berekening van de gewestelijke sociale correctie (GSC);

Overwegende het ministerieel besluit van 7 mei 2009 tot bepaling van de inkomsten en uitgaven die bijkomend in aanmerking worden genomen voor de berekening van de Gewestelijke Sociale Correctie (GSC);

Gelet op het begrotingsakkoord, verkregen op 21 december 2012,

Besluit :

Artikel 1. Met toepassing van artikel 4, § 3, vierde lid, artikel 5, § 2, en artikel 7, § 2/1, van het ministerieel besluit van 9 december 2008 tot bepaling van de voorwaarden voor de vaststelling van het voorschot op de gewestelijke sociale correctie (GSC) en voor de berekening van de definitieve gewestelijke sociale correctie worden de regularisatie van de GSC voor het referentiejaar 2010, de afrekening van de GSC voor het referentiejaar 2011, en het voorschot op de GSC voor het referentiejaar 2012, zoals die voor elke SHM afzonderlijk zijn opgenomen in de bijlage bij dit besluit, goedgekeurd.

Art. 2. Aan elke SHM afzonderlijk wordt het corresponderende subsidiebedrag, vermeld in kolom I, getiteld « Te betalen in 2012 », van de bijlage bij dit besluit, toegekend.

Art. 3. Uiterlijk één jaar na de inwerkingtreding van dit besluit stelt elke SHM het bedrag, vermeld in kolom J, getiteld « Negatief saldo 2012 terug te vorderen in 2013 », van de bijlage bij dit besluit, ter beschikking van het Vlaamse Gewest.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking op de datum van ondertekening ervan.

Brussel, 21 december 2012.

De Vlaamse minister van Energie, Wonen, Steden en Sociale Economie,
F. VAN DEN BOSSCHE

Bijlage bij het ministerieel besluit houdende goedkeuring van de afrekeningen van de gewestelijke sociale correctie (GSC) voor het referentiejaar 2011										
A	B	C	D	E	F	G	H	I	J	K
Nr SHM	Naam SHM	Negatief saldo uit de afrekening van de GSC 2010 te verrekenen in 2012	Regularisatie GSC 2010	Voorschot op GSC 2011	Berekening van de definitieve GSC 2011	Afrekening GSC 2011 (kolom F - kolom E + kolom C)	Voorschot GSC 2012 (% van kolom F)	Te betalen in 2012	Negatief saldo 2012 terug te vorderen in 2013	Negatief saldo 2012 te verrekenen met toekomstige berekeningen
7015	Maaslands Huis	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
7030	Nieuw Dak	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
7050	Hasseltse Huisvestingsmij.	0,00 €	0,00 €	0,00 €	164.152,10 €	164.152,10 €	8.390,08 €	172.542,18 €	0,00 €	0,00 €
7055	Cordium	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
7064	Kempisch Tehuis	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €	0,00 €
7070	Ons Dak	0,00 €	0,00 €	119.064,83 €	394.691,05 €	275.626,22 €	20.173,31 €	295.799,53 €	0,00 €	0,00 €
7090	Nieuw Sint-Truiden	0,00 €	0,00 €	183.368,31 €	678.054,76 €	494.686,45 €	34.656,49 €	529.352,94 €	0,00 €	0,00 €
7110	Gewestelijke Bouwmij. Tongershuis	0,00 €	0,00 €	143.155,08 €	492.573,95 €	349.418,87 €	25.176,26 €	374.595,13 €	0,00 €	0,00 €
9920	Zuid-West-Vlaamse Sociale Huisvestingsmij.	0,00 €	0,00 €	25.571,23 €	143.651,54 €	118.080,31 €	7.342,27 €	125.422,58 €	0,00 €	0,00 €

Gezien om gevoegd te worden bij het ministerieel besluit van 21 december 2012 houdende goedkeuring van de afrekeningen van de gewestelijke sociale correctie (GSC) voor het referentiejaar 2011

De Vlaamse minister van Energie, Wonen, Steden en Sociale Economie,

Freya VAN DEN BOSSCHE

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/200178]

**13 DECEMBER 2012. — Provincie West-Vlaanderen. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP)
Ten Bogaerde, gemeente Koksijde**

Bij besluit van 13 december 2012 heeft de deputatie van de provincie West-Vlaanderen het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Ten Bogaerde voor de gemeente Koksijde, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad van Koksijde in zitting van 22 oktober 2012, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/200214]

17 DECEMBER 2012. — Wijzigingen

Bij ministerieel besluit van 17 december 2012 wordt het koninklijk besluit van 8 september 1981 houdende bescherming als monument van de dorpskom van Wieze te Wieze (Lebbeke) gewijzigd.

Enig artikel. In artikel 2 van het koninklijk besluit van 8 september 1981, houdende de bescherming als monument van de dorpskom van Wieze (Lebbeke) wordt het woord "monument" geschrapt en vervangen door "dorpsgezicht".

Bij ministerieel besluit van 17 december 2012 wordt het ministerieel besluit van 1 december 2000 houdende bescherming als monument (uitbreiding) van het voormalig hospitaal Ten Walle in Torhout gewijzigd.

Enig artikel. Uit artikel 1, tweede lid, van het ministerieel besluit van 1 december 2000, houdende de bescherming als monument (uitbreiding) van het voormalig hospitaal Ten Walle in Torhout, worden de woorden "en het altaar in de 17^{de} eeuwse kapel" geschrapt.

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/200177]

**20 DECEMBER 2012. — Provincie West-Vlaanderen. — Gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan (RUP)
Sportpark Oostduinkerke - westelijk deel, gemeente Koksijde**

Bij besluit van 20 december 2012 heeft de deputatie van de provincie West-Vlaanderen het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Sportpark Oostduinkerke - westelijk deel voor de gemeente Koksijde, zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad van Koksijde in zitting van 22 oktober 2012, goedgekeurd.

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/200219]

Ministeriële besluiten houdende vaststelling van een ontwerp van lijst

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de artistieke en de historische waarde :

- als monument

de vrijheidsboom te Hofstade, evenals een cirkelvormige zone er omheen met een straal van 8 meter, gelegen te Aalst, Dorp (Hof) z. nr.

Bekend ten kadaster :

Aalst, 5^e afdeling, sectie B, perceelnummer 428 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de historische en de artistieke en de wetenschappelijke waarde :

- als monument

kwelgrasland met perceelsrandbegroeiing te Optrakel, evenals een zone van 20 meter er rond, gelegen te Brakel, Willemsveld z.nr.

Bekend ten kadaster :

Brakel, 2^e afdeling, sectie A, perceelnummers 118A (deel), 119A (deel), 126C (deel), 130N/02, 132B (deel), 132C (deel), 133, 134B (deel), 134C (deel), 135B (deel), 141H (deel), 158B (deel), 69C (deel), 70, 73C (deel), 74D (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oude knobomenrij inclusief een zone van 20 aan elke zijde, gelegen te

Eeklo, Bus 1

Bekend ten kadaster :

Eeklo, 1^e afdeling, sectie C, perceelnummers 228K (deel), 229A (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

Plataan in het kasteeldomein van Wippelgem, evenals een cirkelvormige zone met een straal van 30 meter, gelegen te

Evergem, Kramershoek 2-4-6

Bekend ten kadaster :

Evergem, 1^e afdeling, sectie C, perceelnummers 545A (deel), 546A (deel), 547A (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de wetenschappelijke en de historische waarde :

- als monument

Netwerk van doorgesloten, geschoren haag evenals de zone van 10 meter aan beide zijden van de haag, gelegen te

Herzele (Hillegem), Diepestraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Herzele, 2^e afdeling, sectie A, perceelnummers 1C, 1D (deel), 3A (deel), 42T002 (deel), 42Y002 (deel), 4E (deel), 4F (deel)

Herzele, 2^e afdeling, sectie B, perceelnummers 9C (deel) en 84A (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de wetenschappelijke waarde :

- als monument

Soortrijk valleibosje aan de Windgatbeek, gelegen te Lebbeke (Wieze), Sasbaan z. nr.

Bekend ten kadaster :

Lebbeke, 3^e afdeling, sectie A, perceelnummers 13 (deel), 15 (deel), 16, 17, 18B (deel), 20A, 21 (deel), 22B, 23, 23/2 (deel), 27 (deel), 28A, 28B, 29A, 29B, 30A (deel), 714A (deel), 715 (deel), 8 (deel), 9 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de artistieke en de historische en de wetenschappelijke waarde :

- als monument

Ensemble van fruitboomgaard, houtkant en poelen, gelegen te Maarkedal (Etikhove), Vlaamse Ardennenstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Maarkedal, 1^e afdeling, sectie B, perceelnummers 1355b 53 (deel), 1347v (deel), 1347w (deel) en 1347x (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

Vrijheidsboom op het dorpsplein te Bottelare, evenals de cirkelvormige zone eromheen met een straal van 10 m, gelegen te

Merelbeke (Bottelare), Koning Albert I-plein z. nr.

Bekend ten kadaster :

Merelbeke, 4^e afdeling, sectie A, openbaar domein zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de wetenschappelijke waarde :

- als monument

Wegedoorn (Etbos), gelegen te

Moerbeke, niet bepaald z. nr.

Bekend ten kadaster :

Moerbeke, 1^e afdeling, sectie F, perceelnummers 199A, 202A, 202B, 202C, 213, 214, 215 zoals afgebakend op plan
Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de wetenschappelijke en de historische waarde :

- als monument

Knotbomenrij van Zwarte Els (Akkerstraat), evenals een randzone van 20 meter aan beide zijden, gelegen te Wachtebeke, Akkerstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Wachtebeke, 1^e afdeling, sectie A, perceelnummers 670d (deel), 671 (deel), 672 (deel), 616 (deel), 617, 618 (deel), 620 (deel) en 621 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 3 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de historische en de wetenschappelijke en de artistieke en de sociaal-culturele waarde :

- als monument

Perceelsrandbegroeiing (Achtermaal-Maleveld, Nieuwerkerken), evenals een zone van 10 meter er rond, gelegen te Aalst (Nieuwerkerken), niet bepaald z. nr.

Bekend ten kadaster :

Aalst, 13^e afdeling, sectie A, perceelnummers 11A (deel), 11B (deel), 12 (deel), 13A (deel), 14A (deel), 14B, 14C (deel), 15A (deel), 16A (deel), 18A (deel), 19' (deel), 219X (deel), 220 (deel), 221B (deel), 224A (deel), 225 (deel), 231C (deel), 237C (deel), 5 (deel), 6A (deel), 7 (deel), 8 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 7 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de wetenschappelijke en de artistieke en de historische waarde :

- als monument

Zwarte Populier in de Steenstraat, evenals een cirkelvormige zone eromheen met een straal van 25 meter, gelegen te

Oosterzele, Steenstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Oosterzele, 1^e afdeling, sectie A, perceelnummer 977B (deel), en sectie B perceelnummer 37 (deel), 45 (deel), 46A (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 7 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de wetenschappelijke en de historische en de artistieke waarde :

- als monument

Gemengde geschoren weerhaag, evenals een zone van 5 meter aan elke zijde van de haag, gelegen te

Nevele (Hansbeke), Boerestraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Nevele, 3^e afdeling, sectie A, perceelnummers 1001H (deel), 1006A (deel), 1010 (deel), 998A (deel), 998B (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 7 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006 en 27 maart 2009 :

Wegens de wetenschappelijke en de historische waarde :

- als monument

Kottembosje (oud bosje en Fladderiepen), evenals een randzone van 10 meter, gelegen te

Sint-Lievens-Houtem (Letterhoutem), Cotthem z. nr.

Bekend ten kadaster :

Sint-Lievens-Houtem, 1^e afdeling, sectie E, perceelnummers 600 (deel), 601, 602, 608A, 609, 610 (deel), 612 (deel), 615A (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Lommel, Kerkplein z. nr.

Bekend ten kadaster :

Lommel, 1^e afdeling, sectie C, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Maaseik (Neeroeteren), aan de Sint-Lambertuskerk, kruispunt Sint-Lambertuskerkstraat z. nr; Spilstraat z. nr; Langerenstraat z. nr; Raadshof z. nr.

Bekend ten kadaster :

Maaseik, 2^e afdeling, sectie B, perceelnummer 995C (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Nieuwerkerken (Wijer), Grotestraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Nieuwerkerken, 3^e afdeling, sectie B, perceelnummer 229D (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Overpelt, Dorpsstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Overpelt, 1^e afdeling, sectie A, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Sint-Truiden, Stapelstraat z. nr., naast de Sint-Martinuskerk

Bekend ten kadaster :

Sint-Truiden, 1^e afdeling, sectie H, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Tessenderlo, Markt z. nr.

Bekend ten kadaster :

Tessenderlo, 1^e afdeling, sectie A, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Zonhoven, Kerkplein z. nr.

Bekend ten kadaster :

Zonhoven, 3^e afdeling, sectie F, perceelnummer 8L (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Tongeren, Stadhuisplein +9

Bekend ten kadaster :

Tongeren, 1^e afdeling, sectie C, perceelnummer 967/2 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Tongeren, Moerenstraat 4

Bekend ten kadaster :

Tongeren, 1^e afdeling, sectie C, perceelnummer 130R (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsgedenkteken, gelegen te

Voeren ('s Gravenvoeren), Plein z. nr.

Bekend ten kadaster :

Voeren, 6^e afdeling, sectie A, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument

oorlogsdenkenkaten, gelegen te

Halen, Markt +1 (op het kerkplein - hoek Nederstraat, Koepoortstraat en Markt) in Halen (Halen)

Bekend ten kadaster :

Halen, 1^e afdeling, sectie B, perceelnummer 787B (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Hamont-Achel (Achel), Generaal dempseylaan z. nr., Pastoor Bungenerslaan z. nr.

bekend ten kadaster :

Hamont-Achel, 2^e afdeling, sectie A, perceelnummer 478M (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Hasselt, Kolonel Dusartplein z. nr.

bekend ten kadaster :

Hasselt, 3^e afdeling, sectie C, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

As, Kerkplein z. nr.

bekend ten kadaster :

As, 1^e afdeling, sectie A, perceelnummer 462/2 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Beringen, Markt 6

bekend ten kadaster :

Beringen, 1^e afdeling, sectie C, perceelnummer 193B (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de artistieke en de historische waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Bocholt, Dorpsstraat 2

bekend ten kadaster :

Bocholt, 1^e afdeling, sectie C, perceelnummer 484V4 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Hasselt, Vrijwilligersplein z. nr.

bekend ten kadaster :

Hasselt, 7e afdeling, sectie G, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Hechtel-Eksel (Eksel), Marktplein z. nr.

bekend ten kadaster :

Hechtel-Eksel, 2^e afdeling, sectie D, perceelnummer 414B (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de artistieke en de historische waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Hechtel-Eksel (Hechtel), Kamperbaan z. nr.

bekend ten kadaster :

Hechtel-Eksel, 1^e afdeling, sectie C, perceelnummer onbekend (militair gebied) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Hoeselt, Dorpsstraat z. nr. naast de toren van de Parochiekerk Sint-Stephanus

bekend ten kadaster :

Hoeselt, 1^e afdeling, sectie E, perceelnummer 101C (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Lanaken (Rekem), Boomgaardstraat z. nr.

bekend ten kadaster :

Lanaken, 3^e afdeling, sectie B, perceelnummer 681K2 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsdenkenkaten gelegen te

Leopoldsburg, Koningin Astridplein z. nr.

bekend ten kadaster :

Leopoldsburg, 1^e afdeling, sectie A, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 14 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsgedenkteken gelegen te

Genk, Hoogstraat 2/4

bekend ten kadaster :

Genk, 5^e afdeling, sectie F, perceelnummer 668X (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 14 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsgedenkteken gelegen te

Bocholt, Kaulillerdorp 44

bekend ten kadaster :

Bocholt, 3^e afdeling, sectie B, perceelnummer 401D (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 14 december 2012 wordt vastgesteld het ontwerp van lijst van volgend voor bescherming vatbare monumenten, stads- en dorpsgezichten, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische en de artistieke waarde :

- als monument :

oorlogsgedenkteken gelegen te

Bree, Vrijthof z. nr.

bekend ten kadaster :

Bree, 1^e afdeling, sectie B, perceelnummer 370B (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

De beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009, 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/200215]

Ministeriële besluiten tot definitieve aanduiding van ankerplaatsen

Bij ministerieel besluit van 6 december 2012 wordt definitief aangeduid, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 16 april 1996 betreffende de landschapszorg, gewijzigd bij de decreten van 21 oktober 1997, 18 mei 1999, 8 december 2000, 21 december 2001, 19 juli 2002, 13 februari 2004, 10 maart 2006, 16 juni 2006 en 27 maart 2009 :

de ankerplaats "Schelde-Leie interfluvium"

te Anzegem, Kruishoutem, Oudenaarde, Waregem, Wortegem-Petegem en Zingem

Het algemeen belang dat de aanduiding verantwoordt, wordt gemotiveerd door het gezamenlijk voorkomen en de onderlinge samenhang van de natuurwetenschappelijke, historische, esthetische, sociaal-culturele en ruimtelijk-structurende waarden.

De aflijning van de ankerplaats op schaal 1/25 000 wordt weergegeven op het plan als bijlage bij het ministerieel besluit.

Bij ministerieel besluit van 20 december 2012 wordt definitief aangeduid, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 16 april 1996 betreffende de landschapszorg, gewijzigd bij de decreten van 21 oktober 1997, 18 mei 1999, 8 december 2000, 21 december 2001, 19 juli 2002, 13 februari 2004, 10 maart 2006, 16 juni 2006 en 27 maart 2009 :

de ankerplaats "Vallei van de Cotthembeek met omringende kouters"
te Herzele, Oosterzele, Sint-Lievens-Houtem en Zottegem

Het algemeen belang dat de aanduiding verantwoordt, wordt gemotiveerd door het gezamenlijk voorkomen en de onderlinge samenhang van de natuurwetenschappelijke, historische, esthetische en ruimtelijk-structurende waarden.

De aflijning van de ankerplaats op schaal 1/25 000 wordt weergegeven op het plan als bijlage bij het ministerieel besluit.

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/200217]

Ministeriële besluiten houdende definitieve bescherming

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

1° Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde, wegens de historische waarde in casu de architectuurhistorische waarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Zes Britse militaire posten (WO I) Scherpenberg,

gelegen te

Heuvelland (Loker), Scherpenbergweg (Lok) z. nr.

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 6^e afdeling, sectie A, perceelsnummer 27B (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde, wegens de historische waarde in casu de architectuurhistorische waarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Vier Britse militaire posten (WO I) Lettenberg,

gelegen te

Heuvelland (Kemmel), Lokerstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 7^e afdeling, sectie A, perceelsnummer 544 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Duitse commandopost (WO I) "Pick House",

gelegen te

Heuvelland (Wijtschate), Ieperstraat 158

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 1^e afdeling, sectie E, perceelsnummer 687Y (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde, wegens de historische waarde in casu de architectuurhistorische waarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Schacht Duitse tegenmijn "Dietrich" (WO I) Wijtschatebos,
gelegen te

Heuvelland (Wijtschate), Hollandseschuurstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 1^e afdeling, sectie A, perceelsnummer 243 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Twee Britse militaire posten (WO I) Lokerstraat,
gelegen te

Heuvelland, Lokerstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 7^e afdeling, sectie A, perceelsnummer 664R (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde, wegens de historische waarde in casu de architectuurhistorische waarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Duitse geschutspost (WO I) Gapaard,
gelegen te

Heuvelland (Wijtschate), Gapaardstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 1^e afdeling, sectie D, perceelsnummer 685 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Geallieerde militaire post (WO I) bij "Scott Farm",
gelegen te

Heuvelland (Wijtschate), Wulvergemstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 1^e afdeling, sectie E, perceelsnummer 593 (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Twee Duitse militaire posten (WO I) "Oosttaverne Wood",
gelegen te

Heuvelland (Wijtschate), Hollebekestraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 1^e afdeling, sectie B, perceelsnummers 1007A (deel), 1009A(deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 10 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische waarde in casu de militair-historische waarde en de historische contextwaarde, wegens de historische waarde in casu de architectuurhistorische waarde en wegens de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Duitse artilleriecontrolepost (WO I) Gapaard,
gelegen te

Heuvelland (Wijtschate), Rijselstraat 64

Bekend ten kadaster :

Heuvelland, 1^e afdeling, sectie D, perceelnummer 614M (deel) zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 17 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de historische, de artistieke en sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Monument van de weggevoerden,
gelegen te

Mechelen, Ontvoeringsplein z. nr.

Bekend ten kadaster :

Mechelen, 2^e afdeling, sectie C, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Wegens de artistieke en de sociaal-culturele waarde :

als monument :

Oorlogsmonument op het Sint-Romboutskerkhof, gelegen te

Mechelen, Sint-Romboutskerkhof z. nr.

Bekend ten kadaster :

Mechelen, 1^e afdeling, sectie A, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Wegens de artistieke en sociaal-culturele waarde :

Als monument :

Heldenmonument op de begraafplaats in Mechelen, gelegen te Mechelen, Ziekbeemdenstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Mechelen, 2^e afdeling, sectie B, perceelnummer 108P deel zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

Bij ministerieel besluit van 17 december 2012 wordt beschermd overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 3 maart 1976 tot bescherming van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij de decreten van 18 december 1992, 22 februari 1995, 22 december 1995, 8 december 1998, 18 mei 1999, 7 december 2001, 21 november 2003, 30 april 2004, 10 maart 2006, 27 maart 2009 en 11 mei 2012 :

Wegens de artistieke, de historische en de sociaal-culturele waarde :

- als monument :

Gedenkteken voor het 7^e linieregiment in het park Vogelzang, gelegen te

Antwerpen, Gerard le Grellelaan 5-7

Bekend ten kadaster :

Antwerpen, 12^e afdeling, sectie M, perceelnummer 263F (deel) zoals afgebakend op plan

Wegens de artistieke waarde :

als monument :

Oorlogsmonument ter herdenking van de Eerste Wereldoorlog, gelegen te

Antwerpen (Berchem), op het kruispunt van de Koninklijkelaan en de Elisabethlaan

Bekend ten kadaster :

Antwerpen, 23^e afdeling, sectie C, zonder perceelnummer zoals afgebakend op plan

Wegens de sociaal-culturele waarde :

Als monument :

Monument ter herdenking van de Eerste Wereldoorlog omgeven door graven van gesneuvelden uit beide wereldoorlogen,, gelegen te

Antwerpen (Berchem), Elisabethlaan z. nr.

Bekend ten kadaster :

Antwerpen, 23^e afdeling, sectie C, perceelnummer 211K deel

zoals afgebakend op plan

Wegens de artistieke en de sociaal-culturele waarde :

Als monument :

Oorlogsmonument en ereperk op de begraafplaats Silsburg, gelegen te

Antwerpen (Deurne), Herentalsebaan 576.

Bekend ten kadaster :

Antwerpen, 31^e afdeling, sectie B, perceelnummer 360F deel

zoals afgebakend op plan

Wegens de artistieke en de sociaal-culturele waarde :

Als monument :

Het monument ter herdenking van beide wereldoorlogen, gelegen te

Antwerpen (Deurne), Hoofvunderlei z. nr.

Bekend ten kadaster :

Antwerpen, 31^e afdeling, sectie B, perceelnummer 32E deel

zoals afgebakend op plan

Wegens de historische en de artistieke en de sociaal-culturele waarde :

Als monument :

De gedenksteen ter herinnering aan de Eerste Wereldoorlog, gelegen te

Antwerpen (Merksem), Van Heybeekstraat z. nr.

Bekend ten kadaster :

Antwerpen, 40^e afdeling, sectie C, perceelnummer 200Y2 deel

zoals afgebakend op plan

Met het oog op de bescherming zijn van toepassing :

de beschikkingen van het besluit van de Vlaamse Regering van 17 november 1993 tot bepaling van de algemene voorschriften inzake instandhouding en onderhoud van monumenten en stads- en dorpsgezichten, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse Regering van 23 juni 2006, 5 juni 2009 en 4 december 2009 en 10 juni 2011 (*Belgisch Staatsblad* 10 maart 1994, 22 augustus 2006, 18 september 2009, 11 januari 2010 en 2 augustus 2011).

VLAAMSE OVERHEID

Ruimtelijke Ordening, Woonbeleid en Onroerend Erfgoed

[2013/200216]

17 DECEMBER 2012. — Ministeriële besluiten tot voorlopige aanduiding van ankerplaatsen

Bij ministerieel besluit van 17 december 2012 wordt voorlopig aangeduid, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 16 april 1996 betreffende de landschapszorg, gewijzigd bij de decreten van 21 oktober 1997, 18 mei 1999, 8 december 2000, 21 december 2001, 19 juli 2002, 13 februari 2004, 10 maart 2006, 16 juni 2006 en 27 maart 2009 :

de ankerplaats "Valleien van Dommel en Bollisserbeek tussen Peer, Hechtel-Eksel, Overpelt en Neerpelt"
te Peer, Hechtel-Eksel, Overpelt en Neerpelt.

Het algemeen belang dat de aanduiding verantwoordt, wordt gemotiveerd door het gezamenlijk voorkomen en de onderlinge samenhang van de natuurwetenschappelijke, historische, esthetische, sociaal-culturele en ruimtelijk-structurende waarden.

De aflijning van de ankerplaats op schaal 1/25 000 wordt weergegeven op het plan als bijlage bij het ministerieel besluit.

Bij ministerieel besluit van 17 december 2012 wordt voorlopig aangeduid, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 16 april 1996 betreffende de landschapszorg, gewijzigd bij de decreten van 21 oktober 1997, 18 mei 1999, 8 december 2000, 21 december 2001, 19 juli 2002, 13 februari 2004, 10 maart 2006, 16 juni 2006 en 27 maart 2009 :

de ankerplaats "Vijvergebied tussen Laambeek en Slangebeek"
te Heusden-Zolder, Zonhoven en Hasselt

Het algemeen belang dat de aanduiding verantwoordt, wordt gemotiveerd door het gezamenlijk voorkomen en de onderlinge samenhang van de natuurwetenschappelijke, historische, esthetische, sociaal-culturele en ruimtelijk-structurende waarden.

De aflijning van de ankerplaats op schaal 1/25 000 wordt weergegeven op het plan als bijlage bij het ministerieel besluit.

Bij ministerieel besluit van 17 december 2012 wordt voorlopig aangeduid, overeenkomstig de bepalingen van het decreet van 16 april 1996 betreffende de landschapszorg, gewijzigd bij de decreten van 21 oktober 1997, 18 mei 1999, 8 december 2000, 21 december 2001, 19 juli 2002, 13 februari 2004, 10 maart 2006, 16 juni 2006 en 27 maart 2009 :

de ankerplaats "Vijver- en heidegebied rond de bovenbeek van de Laambeek, Roosterbeek en Slangebeek"
te Houthalen-Helchteren en Zonhoven

Het algemeen belang dat de aanduiding verantwoordt, wordt gemotiveerd door het gezamenlijk voorkomen en de onderlinge samenhang van de natuurwetenschappelijke, historische, esthetische, sociaal-culturele en ruimtelijk-structurende waarden.

De aflijning van de ankerplaats op schaal 1/25 000 wordt weergegeven op het plan als bijlage bij het ministerieel besluit.

REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[C - 2013/27010]

21 DECEMBRE 2012. — Arrêté ministériel relatif à l'établissement des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable dénommés Ensebach D1-D2 et Ensebach D3-D4-D5 sis sur le territoire de la commune de Büllingen

Le Ministre de l'Environnement, de l'Aménagement du territoire et de la Mobilité,

Vu le Code de l'Eau, notamment les articles D.172 à D.174 et R.155, § 1^{er}, R.156, § 1^{er}, R.157, R.161, § 2, R.162, R.164, § 1^{er}, R.165 à R.167;

Vu le contrat de gestion du 30 juin 2011 conclu entre la Région wallonne et la Société publique de Gestion de l'Eau (S.P.G.E.);

Vu le contrat de service de protection de l'eau potabilisable entre l'administration communale de Büllingen et la S.P.G.E. signé le 11 mai 2001;

Vu la lettre recommandée à la poste du 25 mai 2012 de l'Inspecteur général du Département de l'Environnement et de l'Eau de la Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement du Service public de Wallonie accusant réception du dossier complet à l'administration communale de Büllingen;

Vu l'absence de programme d'actions dans le dossier introduit;

Vu la dépêche ministérielle du 25 mai 2012 adressant au collège communal de Büllingen le projet de délimitation des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable dénommés Ensebach D1-D2 et Ensebach D3-D4-D5 sis sur le territoire de la commune de Büllingen pour l'ouverture de l'enquête publique;

Vu le procès-verbal de la séance de clôture de l'enquête publique qui s'est déroulée du 7 juin 2012 au 6 juillet 2012 sur le territoire de la commune de Büllingen, duquel il résulte que la demande n'a rencontré aucune opposition ou observation;

Vu l'avis motivé du collège communal de Büllingen rendu en date du 10 juillet 2012;

Considérant que le projet de délimitation des zones de prévention concerne des prises d'eau souterraine en nappe libre;

Considérant la nécessité d'adapter ou de préciser certaines mesures générales de protection en fonction des situations spécifiques rencontrées dans les zones de prévention;

Considérant, au vu de la faible profondeur des ouvrages de prise d'eau concernés, que des mesures de protection complémentaires s'avèrent nécessaires,

Arrête :

Article 1^{er}. Les zones de prévention rapprochée et éloignée en vue de protéger les ouvrages de prise d'eau souterraine potabilisable définis ci-après sont établies dans les limites fixées à l'article 2 du présent arrêté.

Commune	Nom de l'ouvrage	Code ouvrage	Parcelle cadastrée ou l'ayant été
Büllingen	Ensebach D1-D2	50/9/7/001	8 ^e DIV. SECT.W feuille 1U.2 n° 171a
Büllingen	Ensebach D3-D4-D5	50/9/7/006	8 ^e DIV. SECT.W feuille 1U.2 n° 255a

Art. 2. § 1^{er}. La zone de prévention rapprochée (zone IIa) des ouvrages de prise d'eau est délimitée par le périmètre tracé sur le plan dénommé « plan de situation parcellaire » consultable à l'administration.

Cette délimitation est établie conformément à l'article R.156, § 1^{er}, alinéas 1^{er} et 2, du Code de l'Eau sur base des distances forfaitaires et adaptée aux limites des parcelles cadastrales conformément à l'article R.157 dudit Code.

§ 2. La zone de prévention éloignée (zone IIb) des ouvrages de prise d'eau est délimitée par le périmètre tracé sur le plan dénommé « plan de situation parcellaire » consultable à l'administration.

Cette délimitation est établie conformément à l'article R.156, § 1^{er}, alinéas 1^{er} et 4, du Code de l'Eau sur base des distances forfaitaires et adaptée au bassin d'alimentation présumé des prises d'eau, ainsi qu'aux limites des parcelles cadastrales conformément à l'article R.157 dudit Code.

§ 3. Le tracé des zones de prévention rapprochée et éloignée est présenté sur l'extrait de carte de l'annexe I^{re} du présent arrêté.

Art. 3. Sans préjudice des dispositions prévues aux articles R.165 à R.167 du Code de l'Eau, les mesures de protection supplémentaires suivantes sont prescrites dans la zone de prévention rapprochée : à moins de 10 mètres de la projection en surface de l'axe longitudinal de chaque drain, aucune activité autre que celles en rapport direct avec la production d'eau n'est permise; l'emploi de pesticides et d'engrais y est notamment interdit. L'exploitant place, là où il est possible de pénétrer dans l'aire ainsi définie, une enceinte visant à en interdire l'accès pour autant que cette zone ne soit pas incluse dans une enceinte plus large protégée contre les intrusions. Cette zone est aménagée de façon à ce que les eaux de ruissellement puissent s'en échapper et que les eaux de toute nature provenant de l'extérieur ne puissent y pénétrer ni s'accumuler à sa périphérie.

Art. 4. L'exploitant introduit à l'administration en 3 exemplaires un programme d'actions endéans les douze mois à dater de la publication au *Moniteur belge* du présent arrêté.

Art. 5. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 6. L'administration est chargée de transmettre un exemplaire du présent arrêté :

— à l'administration communale de Büllingen qui est aussi l'exploitant des prises d'eau;

— à la Société publique de Gestion de l'Eau (S.P.G.E.);

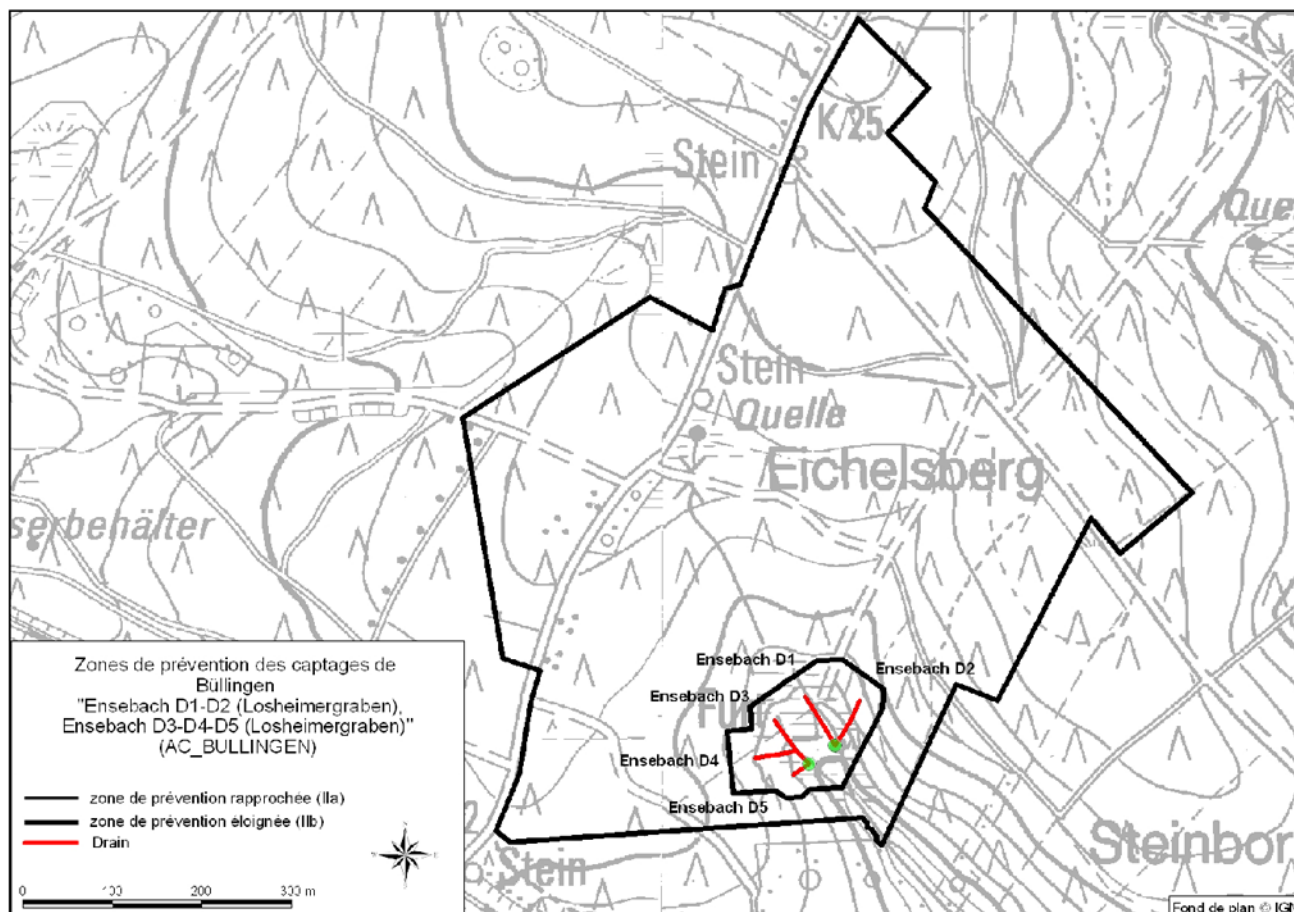
— à la Direction générale opérationnelle Aménagement du Territoire, Logement, Patrimoine et Energie du Service public de Wallonie, Direction de Liège.

Namur, le 21 décembre 2012.

Ph. HENRY

Annexe I

Tracé des zones de prévention rapprochée et éloignée des ouvrages de prise d'eau concernés.
NB : Les plans de détail sont consultables à l'administration.



ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[C – 2013/27010]

**21. DEZEMBER 2012 — Ministerialerlass über die Bildung
der nahen und entfernten Präventivzonen der Bauwerke zur Grundwasserentnahme
genannt «Ensebach D1-D2 und Ensebach D3-D4-D5», gelegen auf dem Gebiet der Gemeinde Büllingen**

Der Minister für Umwelt, Raumordnung und Mobilität,

Aufgrund des Wassergesetzbuches, insbesondere der Artikel D.172 bis D.174, R.155 § 1 (§ 2), R.156, § 1, (R.156, § 2), R.157, R.161, § 2, R.162, R.164, § 1, R.164, § 2, R.165 bis R.167;

Aufgrund des zwischen der Wallonischen Region und der «Société publique de Gestion de l'Eau» (Öffentliche Gesellschaft für Wasserbewirtschaftung) abgeschlossenen Geschäftsführungsvertrags vom 30. Juni 2011;

Aufgrund des am 11/05/2001 zwischen dem Betreiber der Wasserentnahmen, d.h. der Gemeinde Büllingen und der «S.P.G.E.» unterzeichneten Dienstleistungsvertrags für den Schutz des zu Trinkwasser aufbereitbaren Wassers;

Aufgrund des bei der Post aufgegebenen Einschreibens vom 25/05/2012 des Generalinspektors der Abteilung Umwelt und Wasser der Operativen Generaldirektion Landwirtschaft, Naturschätze und Umwelt des Öffentlichen Dienstes der Wallonie, durch das der Gemeinde Büllingen der Eingang der vollständigen Akte bestätigt wird;

Aufgrund des Fehlens eines Aktionsprogramms in der eingereichten Akte;

Aufgrund der ministeriellen Depesche vom 25. Mai 2012, in der dem Gemeindegremium der Gemeinde Büllingen das Projekt zur Abgrenzung der nahen und entfernten Präventivzonen der Bauwerke zur Grundwasserentnahme von zu Trinkwasser aufbereitem Wasser, genannt «Ensebach D1-D2 und Ensebach D3-D4-D5» gelegen auf dem Gebiet der Gemeinde Büllingen, zwecks der Eröffnung der erforderlichen öffentlichen Untersuchung übermittelt wird;

Aufgrund des Protokolls der Abschlusssitzung der öffentlichen Untersuchung, die zwischen dem 7. Juni 2012 und dem 6. Juli 2012 auf dem Gebiet der Gemeinde Büllingen stattgefunden hat, aus dem hervorgeht, dass dem Antrag keine Einwände oder Bemerkungen entgegenstehen;

Aufgrund des am 10. Juli 2012 abgegebenen, begründeten Gutachtens des Gemeindegremiums von Büllingen;

In der Erwägung, dass das Projekt zur Abgrenzung der Präventivzonen Entnahmen eines freien Grundwassers betrifft;

In Erwägung der Notwendigkeit, bestimmte allgemeine Schutzmaßnahmen je nach den in den Präventivzonen angetroffenen spezifischen Situationen anzupassen oder näher festzulegen;

In der Erwägung, dass sich ergänzende Schutzmaßnahmen für die betreffenden Wasserentnahmebauwerke als erforderlich erweisen, und zwar aufgrund der geringen Tiefe dieser,

Beschließt:

Artikel 1 - Die nahe Präventivzone und die entfernte Präventivzone zum Schutz der nachstehend angeführten Bauwerke zur Entnahme von zu Trinkwasser aufbereitem Grundwasser werden innerhalb der in Artikel 2 des vorliegenden Erlasses festgesetzten Grenzen festgelegt.

Gemeinde	Name des Bauwerks	Bauwerkcode	katastrierte oder ehemals katastrierte Parzelle
Büllingen	Ensebach D1-D2	50/9/7/001	Gem. 8/Flur W Nr.1U2 n° 171a
Büllingen	Ensebach D3-D4-D5	50/9/7/006	Gem. 8/Flur W Nr.1U2 n° 255a

Art. 2 - § 1. Die nahe Präventivzone (Zone IIa) der Wasserentnahmebauwerke wird durch den auf dem bei der Verwaltung zugänglichen Plan genaant «Plan de situation parcellaire» aufgezeichneten Umkreis abgegrenzt.

Diese Abgrenzung wird auf der Grundlage der pauschalen Entfernung gemäß Artikel 156 § 1, Absätzen 1 und 2 des Wassergesetzbuches festgelegt, und wurde an die Grenzen der Katasterparzellen gemäß Artikel R.157 des besagten Gesetzbuches angepasst.

§ 2. Die entfernte Präventivzone (Zone IIb) der Wasserentnahmebauwerke wird durch den auf dem bei der Verwaltung zugänglichen Plan genannt «Plan de situation parcellaire» aufgezeichneten Umkreis abgegrenzt.

Diese Abgrenzung wird auf der Grundlage der pauschalen Entfernung gemäß Artikel 156 § 1, Absätzen 1 und 4 des Wassergesetzbuches festgelegt, und wurde an das vermutliche Einzugsgebiet für die Wasserentnahmen sowie an die Grenzen der Katasterparzellen gemäß Artikel R.157 des besagten Gesetzbuches angepasst.

§ 3. Die Trasse der nahen und entfernten Präventivzonen ist im Kartenauszug der Anlage I des vorliegenden Erlasses aufgezeichnet.

Art. 3 - Unbeschadet der in den Artikeln R.165 bis R.167 des Wassergesetzbuches vorgesehenen Bestimmungen werden folgende zusätzliche Schutzmaßnahmen in der nahen Präventivzone der Wasserentnahmebauwerke genannt "Ensebach D1-D2 und Ensebach D3-D4-D5" vorgeschrieben: weniger als 10 Meter von der an der Oberfläche projizierten Längsachse der Sickerleitungen entfernt sind keine anderen Tätigkeiten als diejenigen zugelassen, die unmittelbar mit der Wassererzeugung in Zusammenhang stehen; insbesondere die Verwendung von Pestiziden und Düngemitteln ist verboten. Der Betreiber der Wasserentnahmen bringt dort, wo die Möglichkeit besteht, die derart festgelegte Fläche zu betreten, eine Einzäunung an, um deren Zugang zu verweigern, insofern diese Zone nicht in einer größeren, gegen Eindringungen geschützten Umzäunung mit eingeschlossen ist. Die Zone wird derart eingerichtet, dass das Niederschlagswasser von dort abfließen kann und das von außen kommende Wasser jeder Art dort weder eindringen, noch sich an der Randzone ansammeln kann.

Art. 4 - Binnen zwölf Monaten ab dem Inkrafttreten des vorliegenden Erlasses reicht der Betreiber bei der Verwaltung ein Aktionsprogramm in drei Exemplaren ein.

Art. 5 - Der vorliegende Erlass tritt am Tag seiner Veröffentlichung im *Belgischen Staatsblatt* in Kraft.

Art. 6 - Die Verwaltung wird damit beauftragt, den nachstehenden Einrichtungen bzw. Personen ein Exemplar des vorliegenden Erlasses zu übermitteln:

— dem Betreiber der Wasserentnahmen; in diesem Fall, die Gemeindeverwaltung von Büllingen;

— der "Société publique de Gestion de l'Eau" ("S.P.G.E.");

— der operativen Generaldirektion "Raumordnung, Wohnungswesen, Erbe und Energie" des Öffentlichen Dienstes der Wallonie, Direktion Lüttich.

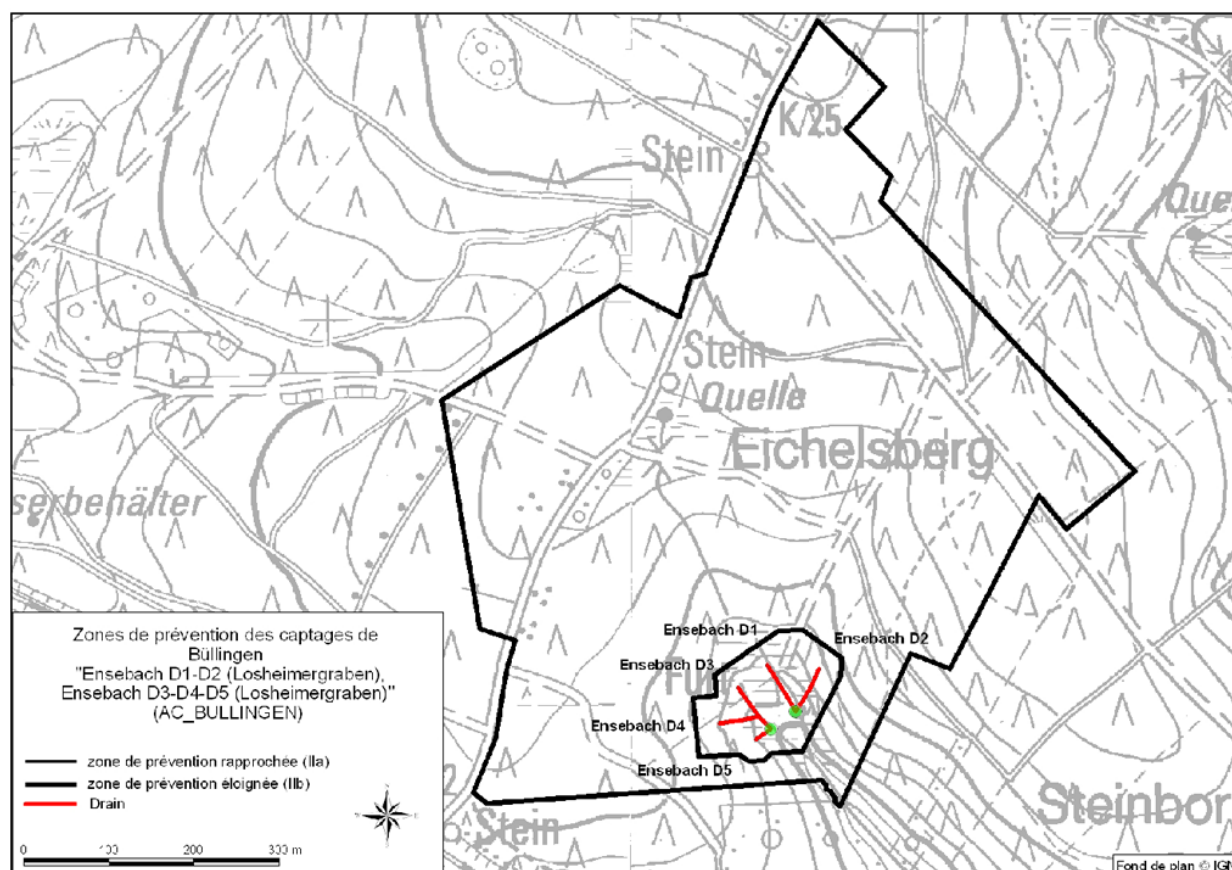
Namen, den 21. Dezember 2012

Ph. HENRY

Anlage I

Aufzeichnung der nahen und entfernten Präventivzonen der betroffenen Bauwerke zur Wasserentnahme

ANM. : Der detaillierte Plan kann bei der Verwaltung eingesehen werden



SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200152]

Pouvoirs locaux

Un arrêté ministériel du 20 décembre 2012 approuve la décision du 20 novembre 2012 par laquelle l'assemblée générale de la SCRL « Société intercommunale d'Electricité et de Gaz des Régions de l'Est » (Interest) modifie les articles 2, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 15, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 37, 38 et l'annexe 1^{re}, point 1, de ses statuts.

ÜBERSETZUNG

ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2013/200152]

Lokale Behörden

Durch Ministerialerlass vom 20. Dezember 2012 wird der Beschluss vom 20. November 2012 genehmigt, durch den die Generalversammlung der Genossenschaft mit beschränkter Haftung "Interkommunale Elektrizitäts- und Gasgesellschaft der Ostgebiete" (Interost) die Artikel 2, 3, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 15, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 37, 38 und die Anlage 1, Punkt 1 ihrer Satzungen abgeändert hat.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200190]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL Transports Vandyck, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SPRL Transports Vandyck, le 11 décembre 2012;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La SPRL Transports Vandyck, sise rue Sabare 81, à 4602 Cheratte-Hauteurs (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0820089765), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-01.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200191]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la « UAB Keltra Logistics », en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêté n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la « UAB Keltra Logistics », le 11 décembre 2012;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La « UAB Keltra Logistics », sise rue Saules G. 4, à LT-502400 Kaunas (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : LT100007307714), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-02.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets inertes;

- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200192]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SPRL El-Er, en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SPRL El-Er, le 11 décembre 2012;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La SPRL El-Er, sise rue du Village 177, à 4000 Rocourt (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0474506182), est enregistrée en qualité de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-03.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilés;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1.

Art. 2. Le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, est autorisé sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Le transport n'est autorisé que lorsque celui-ci est effectué sur ordre d'un producteur de déchets ou sur ordre d'un collecteur enregistré de déchets.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200193]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Roeland Snick, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Roeland Snick, le 11 décembre 2012;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. M. Roeland Snick, Schoorballestraat 22, à 8600 Diksmuide (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0674301042), est enregistré en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-04.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;

- huiles usagées;

- PCB/PCT;

- déchets animaux;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;

- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;

- déchets ménagers et assimilés;

- déchets inertes.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

a) la description du déchet;

b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;

c) la date du transport;

d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;

e) la destination des déchets;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;

b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;

c) la date et le lieu de la remise;

d) la quantité de déchets remis;

e) la nature et le code des déchets remis;

f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrant transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200194]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Michel Fusillier, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Michel Fusillier, le 11 décembre 2012;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. M. Michel Fusillier, rue de France 31, à 5650 Fraire (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0658425409), est enregistré en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-05.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;

g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrant transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200195]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de M. Benoît Detraux, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par M. Benoît Detraux, le 11 décembre 2012;

Considérant que le requérant a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. M. Benoît Detraux, rue de Stoumont 34, à 5600 Philippeville (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0658630196), est enregistré en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-06.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets ménagers et assimilé;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrant du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrant remet à la personne dont il a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrant pendant cinq ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrant transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrant conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrant transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrant transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrant souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, il en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrant la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrant soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrant n'ait été entendu.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200196]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Boreta, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SA Boreta, le 11 décembre 2012;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La SA Boreta, sise route de Luxembourg 16, à 4960 Malmedy (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0402317495), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-07.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200197]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Transports Bodarwe Malmedy, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SA Transports Bodarwe Malmedy, le 11 décembre 2012;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La SA Transports Bodarwe Malmedy, sise route de Luxembourg 16, à 4960 Malmedy (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0880876301), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-08.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;
- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant 5 ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;

2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

Ir A. HOUTAIN

SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2013/200198]

Direction générale opérationnelle Agriculture, Ressources naturelles et Environnement. — Office wallon des déchets. — Acte procédant à l'enregistrement de la SA Bodarwe, en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux

L'Inspecteur général,

Vu le décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, tel que modifié;

Vu le décret fiscal du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 10 juillet 1997 établissant un catalogue des déchets, modifié par l'arrêté du Gouvernement wallon du 24 janvier 2002, partiellement annulé par l'arrêt n° 94.211 du Conseil d'Etat du 22 mars 2001;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 relatif à l'enregistrement des collecteurs et transporteurs de déchets autres que dangereux;

Vu l'arrêté du Gouvernement wallon du 19 juillet 2007 concernant les transferts de déchets;

Vu la demande introduite par la SA Bodarwe, le 11 décembre 2012;

Considérant que la requérante a fourni toutes les indications requises par l'article 4, § 2, de l'arrêté du Gouvernement wallon du 13 novembre 2003 susvisé,

Acte :

Article 1^{er}. § 1^{er}. La SA Bodarwe, sise route de Luxembourg 16, à 4960 Malmedy (numéro Banque-Carrefour des Entreprises ou de T.V.A. : BE0428086239), est enregistrée en qualité de collecteur et de transporteur de déchets autres que dangereux.

L'enregistrement est identifié par le numéro 2012-12-14-09.

§ 2. Le présent enregistrement porte sur la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets inertes;
- déchets industriels ou agricoles non dangereux.

§ 3. Le présent enregistrement exclut la collecte et le transport des déchets suivants :

- déchets dangereux;
- huiles usagées;
- PCB/PCT;

- déchets animaux;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B2;
- déchets d'activités hospitalières et de soins de santé de classe B1;
- déchets ménagers et assimilés.

Art. 2. La collecte et le transport des déchets repris à l'article 1^{er}, § 2, sont autorisés sur l'ensemble du territoire de la Région wallonne.

Art. 3. Le transport de déchets est interdit entre 23 heures et 5 heures.

Art. 4. Les dispositions du présent enregistrement ne dispensent pas l'impétrante du respect des prescriptions requises ou imposées par d'autres textes législatifs applicables.

Art. 5. § 1^{er}. Le présent enregistrement ne préjudicie en rien au respect de la réglementation relative au transport de marchandises par route, par voie d'eau ou par chemin de fer.

§ 2. Une lettre de voiture entièrement complétée et signée, ou une note d'envoi, doit accompagner le transport des déchets. Ces documents doivent au moins mentionner les données suivantes :

- a) la description du déchet;
- b) la quantité exprimée en kilogrammes ou en litres;
- c) la date du transport;
- d) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui a remis des déchets;
- e) la destination des déchets;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du collecteur;
- g) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur.

§ 3. La procédure visée au § 2 reste d'application jusqu'à l'entrée en vigueur du bordereau de suivi des déchets visé à l'article 9 du décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets.

Art. 6. Une copie du présent enregistrement doit accompagner chaque transport.

Art. 7. § 1^{er}. L'impétrante remet à la personne dont elle a reçu des déchets une attestation mentionnant :

- a) son nom ou dénomination, adresse ou siège social;
- b) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social de la personne physique ou morale qui lui a remis des déchets;
- c) la date et le lieu de la remise;
- d) la quantité de déchets remis;
- e) la nature et le code des déchets remis;
- f) le nom ou la dénomination, l'adresse ou le siège social du transporteur des déchets.

§ 2. Un double de l'attestation prévue au § 1^{er} est tenu par l'impétrante pendant cinq ans à disposition de l'Administration.

Art. 8. § 1^{er}. L'impétrante transmet annuellement à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, une déclaration de transport de déchets.

La déclaration est transmise au plus tard le soixantième jour suivant l'expiration de l'année de référence. La déclaration est établie selon les formats définis par l'Office wallon des déchets.

§ 2. L'impétrante conserve une copie de la déclaration annuelle pendant une durée minimale de cinq ans.

Art. 9. Afin de garantir et de contrôler la bonne fin des opérations de transport, l'impétrante transmet à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, en même temps que sa déclaration annuelle les informations suivantes :

- 1° les numéros d'immatriculation des véhicules détenus en propre ou en exécution de contrats passés avec des tiers et affectés au transport des déchets;
- 2° la liste des chauffeurs affectés aux activités de transport.

Art. 10. En exécution de l'article 18, § 1^{er}, du décret du 22 mars 2007 favorisant la prévention et la valorisation des déchets en Région wallonne et portant modification du décret du 6 mai 1999 relatif à l'établissement, au recouvrement et au contentieux en matière de taxes régionales directes, l'impétrante transmet trimestriellement à l'Office wallon des déchets, Direction des Instruments économiques, une déclaration fiscale sur base des modèles communiqués par l'Office wallon des déchets.

Art. 11. Si l'impétrante souhaite renoncer, en tout ou en partie, au transport des déchets désignés dans le présent enregistrement, elle en opère notification à l'Office wallon des déchets, Direction de la Politique des déchets, qui en prend acte.

Art. 12. Sur base d'un procès-verbal constatant une infraction au Règlement 1013/2006/CE concernant les transferts de déchets, au décret du 27 juin 1996 relatif aux déchets, à leurs arrêtés d'exécution, l'enregistrement peut, aux termes d'une décision motivée, être radié, après qu'ait été donnée à l'impétrante la possibilité de faire valoir ses moyens de défense et de régulariser la situation dans un délai déterminé.

En cas d'urgence spécialement motivée et pour autant que l'audition de l'impétrante soit de nature à causer un retard préjudiciable à la sécurité publique, l'enregistrement peut être radié sans délai et sans que l'impétrante n'ait été entendue.

Art. 13. § 1^{er}. L'enregistrement vaut pour une période de cinq ans.

§ 2. La demande de renouvellement dudit enregistrement est introduite dans un délai précédant d'un mois la limite de validité susvisée.

Namur, le 14 décembre 2012.

AVIS OFFICIELS — OFFICIELE BERICHTEN

COUR CONSTITUTIONNELLE

[2012/207278]

Extrait de l'arrêt n° 138/2012 du 14 novembre 2012

Numéro du rôle : 5257

En cause : la question préjudicielle concernant l'article 3bis, §§ 2 à 4, de l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934 relatif à l'interdiction judiciaire faite à certains condamnés et aux faillis d'exercer certaines fonctions, professions ou activités, posée par la Cour d'appel de Liège.

La Cour constitutionnelle,

composée des présidents R. Henneuse et M. Bossuyt, et des juges A. Alen, J.-P. Snappe, E. Derycke, J. Spreutels et P. Nihoul, assistée du greffier P.-Y. Dutilleux, présidée par le président R. Henneuse,

après en avoir délibéré, rend l'arrêt suivant :

I. *Objet de la question préjudicielle et procédure*

Par arrêt du 22 novembre 2011 en cause du procureur général contre P.D., dont l'expédition est parvenue au greffe de la Cour le 25 novembre 2011, la Cour d'appel de Liège a posé la question préjudicielle suivante :

« L'article 3bis, §§ 2 à 4 de l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934 relatif à l'interdiction judiciaire faite à certains condamnés et faillis d'exercer certaines fonctions, professions ou activités, dans sa version applicable depuis la loi du 28 avril 2009, est-il contraire aux articles 10 et 11 de la Constitution en ce que le tribunal de commerce ne peut prononcer, à charge des personnes y visées, qu'une incapacité civile à laquelle ne s'appliquent pas les principes du droit pénal, dont en particulier les règles du sursis et de la prescription, tandis que l'interdiction qui peut être prononcée à charge des personnes visées à l'article 1^{er}bis (article 1^{er}, *littera g*) est une sanction pénale à laquelle s'appliquent les principes du droit pénal, en sorte que les personnes visées à l'article 3bis, bénéficient d'un traitement moins favorable que les personnes condamnées pénalement telles que visées à l'article 1^{er}bis (et article 1^{er}, *littera g*) ? ».

(...)

III. *En droit*

(...)

B.1. La Cour est invitée à se prononcer sur la compatibilité, avec les articles 10 et 11 de la Constitution, de l'article 3bis, §§ 2 à 4, de l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934 relatif à l'interdiction judiciaire faite à certains condamnés et aux faillis d'exercer certaines fonctions, professions ou activités, en ce que les personnes assimilées au failli, tout comme les faillis cités devant le tribunal de commerce, ne sont pas soumises à l'application des principes du droit pénal relatifs, en particulier, au sursis et à la prescription alors que ces personnes sont soumises à ces principes lorsqu'elles sont citées devant les juridictions pénales.

B.2.1. L'article 3bis, §§ 1^{er} à 4, en cause dispose :

« § 1^{er}. Pour l'application du présent article, sont assimilés au failli, les administrateurs et les gérants d'une société commerciale déclarée en état de faillite, dont la démission n'aura pas paru aux annexes du *Moniteur belge* un an au moins avant la déclaration de la faillite ainsi que toute personne qui, sans être administrateur ou gérant, aura effectivement détenu le pouvoir de gérer la société déclarée en état de faillite.

§ 2. Sans préjudice aux dispositions interdisant à un failli non réhabilité d'exercer certaines professions ou activités, le tribunal de commerce qui a déclaré la faillite, ou si celle-ci a été déclarée à l'étranger, le tribunal de commerce de Bruxelles, peut, s'il est établi qu'une faute grave et caractérisée du failli a contribué à la faillite, interdire, par un jugement motivé, à ce failli d'exercer, personnellement ou par interposition de personne, toute activité commerciale.

§ 3. En outre, pour les personnes assimilées au failli en vertu du § 1^{er}, le tribunal de commerce qui a déclaré la faillite de la société commerciale ou, si celle-ci a été déclarée à l'étranger, le tribunal de commerce de Bruxelles, peut, s'il est établi qu'une faute grave et caractérisée de l'une de ces personnes a contribué à la faillite, interdire, par un jugement motivé, à cette personne d'exercer personnellement ou par interposition de personne, toutes fonctions d'administrateur, de gérant ou de commissaire dans une société commerciale ou à forme commerciale, toutes fonctions conférant le pouvoir d'engager de telles sociétés ainsi que toutes fonctions de préposé à la gestion d'un établissement belge, prévue par l'article 198, alinéa 2 des lois coordonnées sur les sociétés commerciales, coordonnées le 30 novembre 1935.

§ 4. La durée de cette interdiction est fixée par le tribunal. Elle ne peut excéder dix ans ».

L'article 1^{er}bis du même arrêté royal dispose :

« Lorsqu'il condamne une personne, même conditionnellement, comme auteur ou complice de l'une des infractions visées aux articles 489, 489bis, 489ter et 492bis du Code pénal, le juge décide également si la personne condamnée peut ou non exercer une activité commerciale, personnellement ou par interposition de personne.

Le juge détermine la durée de cette interdiction sans qu'elle puisse être inférieure à trois ans, ni supérieure à dix ans ».

B.2.2. Dans le rapport au Roi précédant l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934, l'objectif de l'arrêté est défini comme suit :

« Pour fortifier la confiance dans ces organismes [l'on vise les sociétés qui font appel à l'épargne de tiers], il convient d'interdire que leur administration, leur surveillance et leur gestion soient confiées à des personnes indignes, d'une improbité manifeste, ou à des personnes, tels les faillis, qui, s'étant montrés inhabiles à gérer leurs propres affaires, ne peuvent sans danger être appelés à gérer celles d'autrui.

[...]

Les condamnations énumérées à l'article 1^{er} du projet ne sont prononcées que pour des faits incompatibles avec l'honnêteté la plus élémentaire ou pour des faits qui démontrent l'incapacité de leur auteur de gérer une affaire commerciale ou industrielle.

Les faits doivent déjà revêtir une certaine gravité, puisque l'interdiction ne s'applique que si la peine prononcée est une peine privative de liberté de trois mois au moins; mais il n'importe que la peine soit conditionnelle ou qu'elle soit prononcée sans sursis. D'une part, une condamnation à trois mois d'emprisonnement, même avec sursis, n'est jamais prononcée pour une faute minime; d'autre part, il serait injuste de faire dépendre l'interdiction d'une circonstance étrangère à la faute commise, par exemple d'une condamnation antérieure à une peine d'amende correctionnelle du chef d'une infraction à la police de roulage.

[...]

L'interdiction prend cours dès le jour où la décision est coulée en force de chose jugée; conformément au droit commun, la réhabilitation du condamné la fait cesser. (Art. 7 de la loi du 25 avril 1896)

Elle s'étend aussi, en vertu de l'article 2, à ceux qui, ayant été condamnés à l'étranger, viennent exercer leur activité en Belgique. [...]

En raison des motifs qui la justifient, l'interdiction doit être appliquée même à ceux qui ont été condamnés antérieurement à la mise en vigueur du présent arrêté. Au surplus, l'interdiction n'a pas, ici, le caractère d'une peine, mais d'une incapacité civile à laquelle l'article 2 du Code pénal est étranger [...] » (*Moniteur belge*, 27 octobre 1934, pp. 5768-5769).

B.2.3. L'article 3*bis*, § 4, précité est le résultat d'une modification introduite par la loi du 28 avril 2009 « modifiant l'article 3*bis*, § 4, de l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934 relatif à l'interdiction judiciaire faite à certains condamnés et aux faillis d'exercer certaines fonctions, professions ou activités » (*Moniteur belge*, 29 mai 2009) en vue de supprimer les mots « être inférieure à trois ans ni ».

B.2.4. La modification intervenue a été justifiée dans les travaux préparatoires de la loi comme suit :

« La loi proprement dite sur les faillites n'est toutefois pas le seul domaine du droit de la faillite à propos duquel la Cour constitutionnelle a conclu à une violation des articles 10 et 11 de la Constitution.

Saisie d'une question préjudicielle posée par le tribunal de commerce de Namur, la Cour constitutionnelle a considéré que l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934 relatif à l'interdiction judiciaire faite à certains condamnés et aux faillis d'exercer certaines fonctions, professions ou activités est lui aussi contraire aux articles 10 et 11 de la Constitution (Cour constitutionnelle, 12 juillet 2006, arrêt n° 119/2006). La Cour constitutionnelle a confirmé cet arrêt dans un deuxième arrêt du 22 novembre 2007 (Cour constitutionnelle, 22 novembre 2007, arrêt n° 144/2007).

La Cour a constaté l'existence d'une différence de traitement injustifiée entre la personne qui se voit infliger l'interdiction professionnelle en question par le juge pénal en vertu de l'article 1^{er}*bis* de l'arrêté royal, et celle qui se voit frappée de la même interdiction par le juge consulaire en application de l'article 3*bis*, § 2.

Les articles 1^{er}, 1^{er}*bis* et 3*bis*, § 2, de l'arrêté royal précité n° 22 du 24 octobre 1934 définissent, en effet, les cas dans lesquels le juge compétent peut imposer une interdiction professionnelle.

L'article 1^{er} énumère les infractions pour lesquelles le juge pénal peut assortir la condamnation d'une peine accessoire [voir à ce sujet Cass. 17 mai 2005, *Pas.* 2005, liv. 5-6, 1055; R.W. 2006-07 (sommaire), liv. 11, 477] consistant à interdire aux intéressés d'exercer, personnellement ou par interposition de personne, les fonctions d'administrateur, de commissaire ou de gérant dans une société par actions, une société privée à responsabilité limitée ou une société coopérative, de même que des fonctions conférant le pouvoir d'engager l'une de ces sociétés ou les fonctions de préposé à la gestion d'un établissement belge, prévu par l'article 198, § 6, alinéa 1^{er}, des lois sur les sociétés commerciales, coordonnées le 30 novembre 1935, ou la profession d'agent de change ou d'agent de change correspondant.

[...]

L'article 1^{er}*bis* dispose que lorsque le juge condamne une personne, même conditionnellement, comme auteur ou complice de l'une des infractions visées aux articles 489, 489*bis*, 489*ter* et 492*bis* du Code pénal (délits de faillite et abus de biens sociaux), il décide également si la personne condamnée peut ou non exercer une activité commerciale, personnellement ou par interposition de personne. Les dispositions citées du Code pénal punissent, entre autres, les commerçants en état de faillite au sens de l'article 2 de la loi sur les faillites qui auront notamment commis, dans la gestion de leur commerce, les fautes décrites dans ces articles.

Comme pour l'article 1^{er}, c'est le juge pénal qui détermine la durée de cette interdiction sans qu'elle puisse être inférieure à trois ans, ni supérieure à dix ans.

L'article 3*bis*, § 2, de l'arrêté royal dispose en revanche que le tribunal de commerce qui a déclaré la faillite (ou le tribunal de commerce de Bruxelles si la faillite a été déclarée à l'étranger) peut, s'il est établi qu'une faute grave et caractérisée du failli a contribué à la faillite, interdire, par un jugement motivé, à ce failli d'exercer, personnellement ou par interposition de personne, toute activité commerciale.

Le paragraphe 4 de la même disposition précise que la durée de cette interdiction est également fixée par le tribunal et ne peut être inférieure à trois ans ni excéder dix ans.

2. La différence de traitement

La Cour constitutionnelle ne considère pas comme une différence de traitement les différences de régimes entre l'article 1^{er} et l'article 3*bis*, § 2, de l'arrêté royal n° 22.

Selon la Cour, les personnes visées aux litterae a) à j) de l'article 1^{er} de l'arrêté royal n° 22 sont des personnes qui ont commis des infractions réprimées par des dispositions pénales. A l'exception des personnes ayant commis les infractions prévues aux articles 489, 489bis et 489ter du Code pénal, cités dans la première partie du littera g), l'état de faillite n'est pas un des éléments constitutifs de ces infractions. Il s'agit donc de personnes qui se trouvent dans une situation essentiellement différente de celle de la personne visée par l'article 3bis, § 2, du même arrêté royal. Celle-ci est 'un failli non réhabilité', c'est-à-dire un commerçant qui, aux termes de l'article 2 de la loi du 8 août 1997 sur les faillites, a cessé ses paiements de manière persistante et dont le crédit se trouve ébranlé, qui est en état de faillite et qui a commis une faute grave et caractérisée, laquelle n'est toutefois pas nécessairement de nature pénale et a contribué à sa faillite. Les circonstances ne sont pas comparables, on ne peut dès lors pas non plus parler d'une différence de traitement.

En outre, selon la Cour, la portée de l'interdiction prévue par chacune de ces dispositions est différente : la personne visée à l'article 1^{er} peut se voir interdire d'exercer, au sein d'une société commerciale, les fonctions énumérées par cet article 1^{er}, ainsi que la profession d'agent de change ou d'agent de change correspondant; la personne visée à l'article 3bis, § 2, peut se voir interdire d'exercer, 'personnellement ou par interposition de personne, toute activité commerciale'.

La Cour estime en revanche que les personnes visées par l'article 1^{er}bis peuvent être comparées à celles qui sont visées à l'article 3bis, § 2, de l'arrêté royal n° 22.

L'article 1^{er}bis, en effet, s'applique notamment à une personne condamnée, même conditionnellement, comme auteur ou complice de l'une des infractions visées aux articles 489, 489bis et 489ter du Code pénal. Ces dispositions punissent, entre autres, 'les commerçants en état de faillite au sens de l'article 2 de la loi sur les faillites' qui auront notamment commis, dans la gestion de leur commerce, les fautes décrites dans ces articles.

Ces personnes sont comparables à celles qui sont visées par l'article 3bis, § 2, puisqu'elles sont, les unes comme les autres, des commerçants faillis qui ont commis des fautes dans l'exploitation de leur commerce et qui, pour ce motif, sont passibles d'une même mesure d'interdiction portant sur toute activité commerciale.

Selon la Cour, les personnes visées à l'article 1^{er}bis bénéficient bel et bien d'un traitement plus favorable que celles que vise l'article 3bis, § 2.

En effet, l'interdiction prononcée par le juge pénal est une peine accessoire (Cass., 17 mai 2005, *www.cass.be*) qui peut notamment faire l'objet d'une mesure de sursis à l'exécution de la peine. La Cour constate, en outre, que la durée de l'interdiction prononcée par le juge pénal pourrait être inférieure à trois ans s'il existe des circonstances atténuantes.

Au contraire, les personnes visées à l'article 3bis, § 2, ne peuvent bénéficier d'aucune mesure d'adoucissement de l'interdiction de la part du juge consulaire. La Cour l'explique comme suit :

'Selon la Cour, une telle différence de traitement n'est pas raisonnablement justifiée : elle aboutit à traiter les faillis dont les fautes de gestion sont censées être les plus graves, puisqu'elles constituent des infractions pénales, plus favorablement que les faillis qui n'ont pas commis de faute pénale.' (Cour constitutionnelle, 12 juillet 2006, arrêt n° 119/2006, B. 5, et Cour constitutionnelle, 22 novembre 2007, arrêt n° 144/2007, B.7).

La Cour constitutionnelle dit pour droit :

'L'article 3bis, § 3, de l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934 relatif à l'interdiction judiciaire faite à certains condamnés et aux faillis d'exercer certaines fonctions, professions ou activités viole les articles 10 et 11 de la Constitution en ce que les faillis visés par cette disposition législative, ne peuvent bénéficier d'aucune mesure d'adoucissement de l'interdiction.' (Cour constitutionnelle, 12 juillet 2006, arrêt n° 119/2006).

'L'article 3bis, § 3, de l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934 relatif à l'interdiction judiciaire faite à certains condamnés et aux faillis d'exercer certaines fonctions, professions ou activités viole les articles 10 et 11 de la Constitution en ce que les personnes assimilées au failli, visées par cette disposition législative, ne peuvent bénéficier d'aucune mesure d'adoucissement de l'interdiction.' (Cour constitutionnelle, 22 novembre 2007, arrêt n° 144/2007).

3. Portée des arrêts

Bien qu'un arrêt rendu par la Cour sur une question préjudicielle n'ait pas de validité *erga omnes*, il ne faut certainement pas non plus considérer qu'il ne s'applique qu'aux parties en cause. Un tel arrêt a au contraire une 'autorité relative renforcée', c'est-à-dire que tous les tribunaux qui interviendront dans la même affaire devront s'y conformer, alors que dans des affaires comparables, tous les ressorts, à l'exception des juridictions suprêmes, devront choisir soit de s'en tenir à l'interprétation de la Cour, soit de poser une nouvelle question préjudicielle.

Les gouvernements concernés ont aussi la possibilité d'introduire un recours en annulation dans les six mois du prononcé de l'arrêt.

4. Proposition de modification de la loi

Cette autorité relative renforcée est certainement présente dans les arrêts en question, puisque la Cour constitutionnelle postule clairement et sans ambiguïté l'inégalité de traitement, sans formuler la moindre réserve.

Dans un souci de bonne législation, il convient dès lors d'adopter une loi dans les plus brefs délais pour remédier à l'inconstitutionnalité constatée de cette disposition.

C'est pourquoi il est proposé de supprimer la durée minimale de l'interdiction professionnelle que le tribunal de commerce doit prononcer.

Celui-ci pourra ainsi arguer de circonstances atténuantes pour imposer une interdiction professionnelle de moins de trois ans, de la même manière que le juge pénal peut accorder un sursis ou admettre des circonstances atténuantes.

L'article 3bis, § 4, de l'arrêté royal n° 22 est adapté en ce sens » (*Doc. parl.*, Sénat, 2007-2008, n° 4-787/1, pp. 2 à 7).

Quant au sursis

B.3. Il ressort des travaux préparatoires qui viennent d'être cités que le législateur a entendu donner suite aux arrêts de la Cour n° 119/2006 du 12 juillet 2006 et n° 144/2007 du 22 novembre 2007, en permettant au tribunal de commerce de tenir compte de circonstances atténuantes dans le chef du failli ou des personnes assimilées, pour éventuellement adoucir la sanction que constitue l'interdiction professionnelle pouvant être prononcée à leur égard. Ainsi la durée minimale de trois ans de l'interdiction professionnelle a-t-elle été supprimée.

Comme le relève le juge *a quo*, les personnes concernées ne peuvent, en revanche, bénéficier d'une mesure de sursis, laquelle ne peut être ordonnée que par une juridiction pénale.

B.4. Le sursis à l'exécution des peines, prévu à l'article 8 de la loi du 29 juin 1964 concernant la suspension, le sursis et la probation, a pour objectif de réduire les inconvénients inhérents à l'exécution des peines et de ne pas compromettre la réinsertion du condamné.

B.5.1. Les personnes visées à l'article 1^{er}*bis* de l'arrêté royal n° 22 bénéficient d'un traitement plus favorable que celles qui sont visées à l'article 3*bis*, § 2. L'interdiction prononcée par le juge pénal est, en effet, une peine accessoire (Cass., 17 mai 2005, *Pas.*, 2005, n° 282) qui peut notamment faire l'objet d'une mesure de sursis à l'exécution de la peine.

Une telle différence de traitement n'est pas raisonnablement justifiée : elle aboutit à traiter les faillis ou personnes assimilées aux faillis dont les fautes de gestion sont censées être les plus graves, puisqu'elles constituent des infractions pénales, plus favorablement que les faillis qui n'ont pas commis de faute pénale.

B.5.2. Cette différence de traitement ne trouve toutefois pas son origine dans la disposition en cause, mais dans l'absence de disposition qui permettrait aux faillis ou personnes assimilées aux faillis ayant fait l'objet d'une interdiction professionnelle de nature civile, prononcée par le tribunal de commerce, de bénéficier d'une mesure de sursis. En effet, lorsque la loi du 29 juin 1964 n'est pas applicable, il appartient au législateur de déterminer les conditions auxquelles un sursis peut être ordonné et de fixer les conditions et la procédure de sa révocation.

Quant à la prescription

B.6. La question préjudicielle évoque en outre une différence de traitement relative à la prescription qui concerne les catégories de personnes visées en B.1, en ce que les règles de la prescription en matière pénale ne s'appliqueraient pas aux personnes visées à l'article 1^{er}*bis* de l'arrêté royal précité. Dans la motivation de l'arrêt *a quo*, le juge constate que l'action publique se prescrit par cinq ans alors que, à défaut d'une disposition contraire, l'interdiction professionnelle que peut prononcer le tribunal de commerce se prescrirait par trente ans, conformément au droit commun en matière civile.

Les personnes visées à l'article 1^{er}*bis* de l'arrêté royal précité bénéficieraient ainsi d'un traitement plus favorable que celles qui sont visées à l'article 3*bis*, § 2.

B.7.1. Ni le libellé de la question préjudicielle, ni la motivation de l'arrêt par lequel la Cour est saisie ne permettent de déterminer si la prescription en cause est celle de l'action devant le tribunal de commerce ou celle de l'exécution de l'interdiction prononcée par celui-ci, voire l'une et l'autre.

B.7.2. En outre, qu'il s'agisse de l'une ou de l'autre des deux prescriptions évoquées plus haut, voire des deux, il ne paraît plus possible de considérer qu'une prescription de trente ans est la prescription de droit commun en matière civile, compte tenu de ce que, depuis la modification du Code civil par la loi du 10 juin 1998, toutes les actions personnelles se prescrivent par dix ans (article 2262*bis*); or, ce délai est désormais considéré comme celui du droit commun de la prescription de ces actions (*Doc. parl.*, Chambre, 1996-1997, n° 1087/1, p. 11), la prescription trentenaire étant limitée aux actions réelles (article 2262) et à des actions particulières (telle que celle qui est visée à l'article 2277*ter*, alinéa 2).

B.8. Dans ces circonstances, l'affaire doit, en ce qui concerne l'aspect de la question préjudicielle relative à la prescription, être renvoyée au juge *a quo* afin de lui permettre d'en préciser la portée.

Par ces motifs,

la Cour

- dit pour droit :

. L'article 3*bis*, §§ 2 à 4, de l'arrêté royal n° 22 du 24 octobre 1934 relatif à l'interdiction judiciaire faite à certains condamnés et aux faillis d'exercer certaines fonctions, professions ou activités ne viole pas les articles 10 et 11 de la Constitution en ce qu'il ne permet pas de faire bénéficier les faillis et les personnes assimilées aux faillis d'une éventuelle mesure de sursis lorsqu'une interdiction professionnelle est prononcée par le tribunal de commerce.

. L'absence de disposition législative qui permette de faire bénéficier les faillis et les personnes assimilées aux faillis d'une éventuelle mesure de sursis lorsqu'une interdiction professionnelle est prononcée par le tribunal de commerce viole les articles 10 et 11 de la Constitution.

- renvoie la question préjudicielle au juge *a quo* en ce qu'elle concerne le délai de prescription.

Ainsi prononcé en langue française et en langue néerlandaise, conformément à l'article 65 de la loi spéciale du 6 janvier 1989 sur la Cour constitutionnelle, à l'audience publique du 14 novembre 2012, par le juge J.-P. Snappe, faisant fonction de président en remplacement du président R. Henneuse, légitimement empêché.

Le greffier,

P.-Y. Dutilleux

Le président f.f.,

J.-P. Snappe

GRONDWETTELIJK HOF

[2012/207278]

Uittreksel uit arrest nr. 138/2012 van 14 november 2012

Rolnummer 5257

In zake : de prejudiciële vraag over artikel 3*bis*, §§ 2 tot 4, van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen, gesteld door het Hof van Beroep te Luik.

Het Grondwettelijk Hof,

samengesteld uit de voorzitters R. Henneuse en M. Bossuyt, en de rechters A. Alen, J.-P. Snappe, E. Derycke, J. Spreutels en P. Nihoul, bijgestaan door de griffier P.-Y. Dutilleux, onder voorzitterschap van voorzitter R. Henneuse, wijst na beraad het volgende arrest :

I. *Onderwerp van de prejudiciële vraag en rechtspleging*

Bij arrest van 22 november 2011 in zake de procureur-generaal tegen P.D., waarvan de expeditie ter griffie van het Hof is ingekomen op 25 november 2011, heeft het Hof van Beroep te Luik de volgende prejudiciële vraag gesteld :

« Is artikel 3*bis*, §§ 2 tot 4, van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen, in de versie ervan die van toepassing is sinds de wet van 28 april 2009, strijdig met de artikelen 10 en 11 van de Grondwet doordat de rechtbank van koophandel, ten laste van de erin beoogde personen, slechts een handelingsonbekwaamheid kan uitspreken waarop de beginselen van het strafrecht, in het bijzonder de regels van uitstel en verjaring, niet van

toepassing zijn, terwijl het verbod dat kan worden uitgesproken ten laste van de personen bedoeld in artikel 1*bis* (en artikel 1, *littera g*)), een strafrechtelijke sanctie is waarop de beginselen van het strafrecht wel van toepassing zijn, zodat de in artikel 3*bis* beoogde personen minder gunstig worden behandeld dan de strafrechtelijk veroordeelde personen bedoeld in artikel 1*bis* (en artikel 1, *littera g*) ? ».

(...)

III. In rechte

(...)

B.1. Het Hof wordt verzocht zich uit te spreken over de bestaanbaarheid, met de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, van artikel 3*bis*, §§ 2 tot 4, van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen, in zoverre de met de gefailleerde gelijkgestelde personen, net als de gefailleerden die voor de rechtbank van koophandel zijn gedagvaard, niet zijn onderworpen aan de toepassing van de beginselen van het strafrecht met betrekking tot, inzonderheid, het uitstel en de verjaring, terwijl die personen wel aan die beginselen zijn onderworpen wanneer zij voor de strafgerichten zijn gedagvaard.

B.2.1. Het in het geding zijnde artikel 3*bis*, §§ 1 tot 4, bepaalt :

« § 1. Voor de toepassing van dit artikel worden met de gefailleerde gelijkgesteld, de beheerders en zaakvoerders van een in staat van faillissement verklaarde handelsvennootschap wier ontslag niet een jaar voor de faillietverklaring in de bijlagen van het *Belgisch Staatsblad* is bekendgemaakt, alsmede enig ander persoon die zonder beheerder of zaakvoerder te zijn, werkelijk de bevoegdheid zal gehad hebben de in staat van faillissement verklaarde vennootschap te beheren.

§ 2. Onverminderd de bepalingen waarbij aan een niet in eer herstelde gefailleerde, het verbod wordt opgelegd om bepaalde beroepen of werkzaamheden uit te oefenen, kan de rechtbank van koophandel die het faillissement heeft uitgesproken, of de rechtbank van koophandel te Brussel, wanneer het in het buitenland is uitgesproken, indien blijkt dat een kennelijke grove fout van de gefailleerde heeft bijgedragen tot het faillissement, aan deze bij een met redenen omkleed vonnis het verbod opleggen om persoonlijk of door een tussenpersoon enig koopmansbedrijf uit te oefenen.

§ 3. Daarenboven kan de rechtbank van koophandel die het faillissement van de handelsvennootschap heeft uitgesproken, of de rechtbank van koophandel te Brussel wanneer het in het buitenland is uitgesproken, indien blijkt dat een kennelijke grove fout van een van de personen, krachtens § 1 gelijkgesteld met de gefailleerde, heeft bijgedragen tot het faillissement, aan deze persoon bij een met redenen omkleed vonnis het verbod opleggen om persoonlijk of door een tussenpersoon, enige taak van beheerder, zaakvoerder of commissaris uit te oefenen in een handelsvennootschap of een vennootschap die de rechtsvorm van een handelsvennootschap heeft aangenomen, om enige taak uit te oefenen die de bevoegdheid inhoudt om zodanige vennootschap rechtsgeldig te verbinden en om het beheer van een Belgisch filiaal waar te nemen, zoals bepaald in artikel 198, tweede lid, van de wetten op de handelsvennootschappen, gecoördineerd op 30 november 1935.

§ 4. De duur van dit verbod wordt vastgesteld door de rechtbank. Hij bedraagt maximum tien jaar ».

Artikel 1*bis* van hetzelfde koninklijk besluit bepaalt :

« Wanneer de rechter een persoon veroordeelt, zelfs voorwaardelijk, als dader of als medeplichtige van een van de strafbare feiten omschreven in de artikelen 489, 489*bis*, 489*ter* en 492*bis* van het Strafwetboek, oordeelt hij tevens of de veroordeelde al dan niet verbod wordt opgelegd om persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen.

De rechter stelt de duur van dat verbod vast zonder dat die minder dan drie jaar of meer dan tien jaar mag bedragen ».

B.2.2. In het verslag aan de Koning dat het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 voorafgaat, is de doelstelling van het besluit als volgt omschreven :

« Om het vertrouwen in bedoelde instellingen [- bedoeld zijn de vennootschappen die een beroep doen op de spaargelden van derden -] te versterken komt het er op aan het bestuur, het toezicht en het beheer er van te ontzeggen aan onwaardige personen, wier gebrek aan rechtschapenheid duidelijk blijkt of aan personen, zoals gefailleerden, die, waar ze zich ongeschikt hebben betoond om hun eigen zaken te beheren, niet zonder gevaar geroepen kunnen worden om andermans belangen waar te nemen.

[...]

De veroordeelingen, in artikel 1 van het ontwerp opgesomd, worden slechts uitgesproken voor feiten die niet strooken met de meeste elementaire eerlijkheid, of voor feiten waaruit blijkt dat de persoon, die ze beging, tot het beheren van een handelszaak of nijverheidsbedrijf onbevoegd is.

De feiten moeten reeds van vrij ernstigen aard zijn, daar het verbod slechts kan toegepast worden, indien de uitgesproken straf een vrijheidsstraf is van ten minste drie maanden. Of de straf al dan niet voorwaardelijk was doet weinig ter zake. Eenerzijds wordt een veroordeeling tot drie maanden gevangenisstraf, zelfs met uitstel, nooit uitgesproken voor een gering vergrijp; anderzijds ware het onrechtvaardig het verbod te doen afhangen van een omstandigheid vreemd aan het gepleegd vergrijp, bijvoorbeeld van een vroegere veroordeeling tot een correctioneel boete uit hoofde van een politieovertreding op het wegverkeer.

[...]

Het verbod begint den dag waarop de beslissing kracht van gewijsde heeft verkregen; overeenkomstig het gemeen recht doet het eerherstel van den veroordeelde het verbod ophouden (art. 7 der wet van 25 April 1896).

Het verbod treft ook, krachtens artikel 2, de personen die, veroordeeld in het buitenland, hun werkzaamheid in België komen uitoefenen. [...]

In verband met de redenen, die dit verbod wettigen, moet het zelfs van toepassing zijn op hen, die vóór het van kracht worden van het tegenwoordig besluit veroordeeld zijn geworden. Bovendien heeft het verbod hier niet het karakter van een straf, maar van eene burgerlijke onbekwaamheid waaraan artikel 2 van het Wetboek van Strafrecht vreemd is [...] » (*Belgisch Staatsblad*, 27 oktober 1934, pp. 5768-5769).

B.2.3. Het voormelde artikel 3*bis*, § 4, is het resultaat van een wijziging bij de wet van 28 april 2009 « tot wijziging van artikel 3*bis*, § 4, van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen » (*Belgisch Staatsblad*, 29 mei 2009), die de woorden « minimum drie jaar en » heeft geschrapt.

B.2.4. Die wijziging werd in de parlementaire voorbereiding van de wet als volgt verantwoord :

« De faillissementswet zelf is evenwel niet het enige domein in het faillissementsrecht waar het Grondwettelijk Hof oordeelde dat er sprake was van strijdigheid met de artikelen 10 en 11 G.W.

Op prejudiciële vraag van de rechtbank van koophandel te Namen oordeelde het Grondwettelijk Hof dat ook in het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen, een strijdigheid met de artikelen 10 en 11 G.W. vervat zit (Grondwettelijk Hof, 12 juli 2006, arrest nr. 119/2006). Het Grondwettelijk Hof bevestigde dit arrest in een tweede arrest van 22 november 2007 (Grondwettelijk Hof, 22 november 2007, Arrest nr. 144/2007).

Het Hof stelt een ongerechtvaardigde ongelijke behandeling vast tussen de persoon die onder artikel 1bis van het koninklijk besluit dit beroepsverbod krijgt opgelegd door de strafrechter, en de persoon die dit door de handelsrechter krijgt opgelegd op grond van artikel 3bis, § 2.

De artikelen 1, 1bis en 3bis, § 2, van het voornoemde koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 omschrijven inderdaad de gevallen waarin de bevoegde rechter een beroepsverbod kan opleggen.

Artikel 1 bevat de opsomming van een aantal misdrijven waaraan de strafrechter als aanvullende straf (zie daarover Cass. 17 mei 2005, *Pas.* 2005, afl. 5-6, 1055; R.W. 2006-07 (samenvatting), afl. 11, 477)) het verbod kan verbinden om, persoonlijk of door een tussenpersoon, de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, § 6, eerste lid, van de op 30 november 1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar, uit te oefenen.

[...]

Artikel 1bis bepaalt dat wanneer de rechter een persoon veroordeelt, zelfs voorwaardelijk, als dader of als medeplichtige van één van de strafbare feiten omschreven in de artikelen 489, 489bis, 489ter en 492bis van het Strafwetboek (faillissementsmisdrijven en misbruik van vennootschapsgoederen), hij tevens bepaalt of de veroordeelde al dan niet verbod wordt opgelegd om persoonlijk of door een tussenpersoon een koopmansbedrijf uit te oefenen. De vermelde bepalingen van het Strafwetboek bestraffen onder meer ' de kooplieden die zich in staat van faillissement bevinden in de zin van artikel 2 van de faillissementswet ', welke met name tijdens het beheer van hun handelszaak de in die artikelen omschreven fouten hebben begaan.

Zoals voor artikel 1 is het de strafrechter die de duur van dat verbod vaststelt zonder dat die minder dan drie jaar of meer dan tien jaar mag bedragen.

Artikel 3bis, § 2, van het koninklijk besluit daarentegen bepaalt dat de rechtbank van koophandel die het faillissement heeft uitgesproken (of de rechtbank van koophandel te Brussel indien het faillissement in het buitenland is uitgesproken), indien blijkt dat een kennelijke grove fout van de gefailleerde heeft bijgedragen tot het faillissement, aan deze bij een met redenen omkleed vonnis het verbod oplegt om persoonlijk of door een tussenpersoon enig koopmansbedrijf uit te oefenen.

Paragraaf 4 van deze bepaling preciseert dat de duur van dat verbod eveneens wordt vastgesteld door de rechtbank en minimum drie tot maximum tien jaar bedraagt.

2. De ongelijke behandeling

Het Grondwettelijk Hof ziet geen ongelijke behandeling in het verschillen in regeling tussen artikel 1 en artikel 3bis, § 2, van het koninklijk besluit nr. 22.

De personen die worden beoogd in de *litterae a)* tot *j)* van artikel 1 van het koninklijk besluit nr.22 zijn volgens het Hof personen die op grond van strafrechtelijke bepalingen strafbare feiten hebben gepleegd. Behalve voor de personen die strafbare feiten hebben gepleegd waarin de in het eerste deel van *littera g)* vermelde artikelen 489, 489bis en 489ter van het Strafwetboek voorzien, is de staat van faillissement niet één van de bestanddelen van die strafbare feiten. Het betreft dus personen die zich bevinden in een situatie die wezenlijk verschilt van die van de persoon die wordt beoogd in artikel 3bis, § 2, van hetzelfde koninklijk besluit. Die persoon is een ' niet in eer herstelde gefailleerde ', met andere woorden een koopman die, luidens artikel 2 van de faillissementswet van 8 augustus 1997, op duurzame wijze heeft opgehouden te betalen en wiens krediet geschokt is, die zich in staat van faillissement bevindt en die een kennelijk grove fout heeft begaan, die evenwel niet noodzakelijk van strafrechtelijke aard is en die tot zijn faillissement heeft bijgedragen. De omstandigheden zijn niet vergelijkbaar : dus kan er ook geen sprake zijn van ongelijke behandeling.

Bovendien is volgens het Hof de draagwijdte van het in de ene en de andere bepaling vervatte verbod verschillend : aan de in artikel 1 beoogde persoon kan het verbod worden opgelegd om, binnen een handelsvennootschap, de in dat artikel 1 opgesomde functies uit te oefenen, alsook het beroep van effectenmakelaar of correspondent-effectenmakelaar; aan de in artikel 3bis, § 2, beoogde persoon kan het verbod worden opgelegd om ' persoonlijk of door een tussenpersoon enig koopmansbedrijf uit te oefenen '.

De in artikel 1bis beoogde personen kunnen volgens het Hof daarentegen wel worden vergeleken met personen die in artikel 3bis, § 2, van het koninklijk besluit nr. 22 worden beoogd.

Artikel 1bis is immers van toepassing op met name een persoon die, zelfs voorwaardelijk, is veroordeeld als dader of als medeplichtige van een van de strafbare feiten omschreven in de artikelen 489, 489bis en 489ter van het Strafwetboek. Die bepalingen bestraffen onder meer ' de kooplieden die zich in staat van faillissement bevinden in de zin van artikel 2 van de faillissementswet ', die met name tijdens het beheer van hun handelszaak de in die artikelen omschreven fouten hebben begaan.

Die personen zijn vergelijkbaar met degenen die worden beoogd in artikel 3bis, § 2, vermits zij, de enen en de anderen, gefailleerde kooplieden zijn die tijdens de exploitatie van hun handelszaak fouten hebben begaan en om die reden het voorwerp kunnen uitmaken van eenzelfde verbodsmaatregel met betrekking tot enig koopmansbedrijf.

De in artikel 1bis beoogde personen genieten volgens het Hof wel degelijk een gunstiger behandeling dan degenen die in artikel 3bis, § 2, worden beoogd.

Het door de strafrechter uitgesproken verbod is immers een aanvullende straf (Cass. 17 mei 2005, *www.cass.be*) die met name het voorwerp kan vormen van een maatregel tot uitstel van de tenuitvoerlegging van de straf. Daarnaast stelt het Hof vast dat de duur van het door de strafrechter uitgesproken verbod minder dan drie jaar zou kunnen bedragen indien verzachtende omstandigheden aanwezig zijn.

De in artikel 3bis, § 2, beoogde personen daarentegen kunnen vanwege de rechter in koophandel evenwel van geen enkele maatregel genieten die het verbod verzacht. Het Hof verwoordt het als volgt :

' Een dergelijk verschil in behandeling is volgens het Hof niet redelijk verantwoord : het leidt ertoe dat gefailleerden wier beheersfouten als de meest ernstige worden beschouwd vermits zij strafbare feiten vormen, gunstiger worden behandeld dan de gefailleerden die geen strafrechtelijke fout hebben begaan. ' (Grondwettelijk Hof, 12 juli 2006, Arrest nr. 119/2006, B.5 en Grondwettelijk Hof, 22 november 2007, arrest nr. 144/2007, B.7).

Het Grondwettelijk Hof zegt voor recht :

' Artikel 3bis, § 3, van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen schendt de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, in zoverre de in die bepaling beoogde gefailleerden, geen enkele maatregel tot verzachting van het verbod kunnen genieten. ' (Grondwettelijk Hof, 12 juli 2006, arrest nr. 119/2006).

' Artikel 3bis, § 3, van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen schendt de artikelen 10 en 11 van de Grondwet, in zoverre de met de gefailleerde gelijkgestelde personen die in die wetsbepaling worden beoogd, geen enkele maatregel tot verzachting van het verbod kunnen genieten. ' (Grondwettelijk Hof, 22 november 2007, arrest nr. 144/2007).

3. Draagwijdte van de arresten

Hoewel een uitspraak van het Hof op prejudiciële vraag geen gelding heeft *erga omnes*, is zo'n uitspraak ook zeker niet te begrijpen als beperkt tot de betrokken partijen. Dergelijke uitspraak heeft integendeel een ' autorité relative renforcée ', in die zin dat alle rechtbanken optredend in dezelfde zaak zich er aan zullen moeten houden, terwijl in vergelijkbare zaken alle ù behalve de hoogste rechtsmachten ù de keuze moeten maken zich te houden aan de interpretatie van het Hof ofwel een nieuwe prejudiciële vraag te stellen.

Ook kunnen de betrokken regeringen binnen de zes maand na de uitspraak een annulatieberoep instellen.

4. Voorstel tot wetswijzigingen

Deze versterkte relatieve draagwijdte is in deze arresten zeker aanwezig, aangezien het Grondwettelijk Hof zonder enig voorbehoud en op klare en ondubbelzinnige wijze de ongelijke behandeling vooropstelt.

Het is dan ook een kwestie van behoorlijke wetgeving de vastgestelde ongrondwettelijkheid van deze bepaling zo snel mogelijk bij wet te verhelpen.

Daarom wordt voorgesteld de minimumduur van het door de rechtbank van koophandel uit te spreken beroepsverbod op te heffen.

Zodoende kan, net zoals in het geval door de strafrechter uitstel wordt verleend of verzachtende omstandigheden worden aangenomen, het beroepsverbod, door de rechtbank van koophandel opgelegd op grond van omstandigheden, voor een kortere duur dan drie jaar worden opgelegd.

Daartoe wordt artikel 3bis, § 4, koninklijk besluit nr. 22 aangepast » (*Parl. St.*, Senaat, 2007-2008, nr. 4-787/1, pp. 2 tot 7).

Ten aanzien van het uitstel

B.3. Uit de voormelde parlementaire voorbereiding blijkt dat de wetgever gevolg heeft willen geven aan de arresten van het Hof nr. 119/2006 van 12 juli 2006 en nr. 144/2007 van 22 november 2007, door de rechtbank van koophandel de mogelijkheid te bieden om rekening te houden met verzachtende omstandigheden voor de gefailleerde of de met hem gelijkgestelde personen, teneinde eventueel de sanctie, zijnde het beroepsverbod dat tegen hen kan worden uitgesproken, te verzachten. De minimumduur van drie jaar van het beroepsverbod werd aldus geschrapt.

Zoals de verwijzende rechter doet opmerken, kunnen de betrokken personen daarentegen geen maatregel van uitstel, die enkel door een strafrecht kan worden toegestaan, genieten.

B.4. Het uitstel van de tenuitvoerlegging van de straffen, dat is vastgelegd bij artikel 8 van de wet van 29 juni 1964 betreffende de opschorting, het uitstel en de probatie, heeft tot doel de nadelen die inherent zijn aan de tenuitvoerlegging van de straffen, te beperken en de re-integratie van de veroordeelde niet in het gedrang te brengen.

B.5.1. De in artikel 1bis van het koninklijk besluit nr. 22 beoogde personen genieten een gunstigere behandeling dan diegenen die in artikel 3bis, § 2, worden beoogd. Het door de strafrechter uitgesproken verbod is immers een bijkomende straf (*Cass.*, 17 mei 2005, *Arr. Cass.*, 2005, nr. 282) die met name het voorwerp kan uitmaken van een maatregel tot uitstel van de tenuitvoerlegging van de straf.

Een dergelijk verschil in behandeling is niet redelijk verantwoord : het leidt ertoe dat gefailleerden of de met hen gelijkgestelde personen wier beheersfouten als de meest ernstige moeten worden beschouwd aangezien zij strafbare feiten vormen, gunstiger worden behandeld dan de gefailleerden die geen strafrechtelijke fout hebben begaan.

B.5.2. Dat verschil in behandeling vindt echter niet zijn oorsprong in de in het geding zijnde bepaling, maar in het ontbreken van een bepaling die de gefailleerden of de met hen gelijkgestelde personen tegen wie door de rechtbank van koophandel een beroepsverbod van burgerrechtelijke aard is uitgesproken, zou toelaten om een maatregel van uitstel te genieten. Wanneer de wet van 29 juni 1964 niet van toepassing is, komt het immers de wetgever toe de voorwaarden te bepalen waaronder een uitstel kan worden toegestaan, alsook de voorwaarden en de procedure van herroeping ervan vast te stellen.

Ten aanzien van de verjaring

B.6. In de prejudiciële vraag wordt daarnaast gewezen op een verschil in behandeling inzake de verjaring voor de in B.1 beoogde categorieën van personen, waarbij de regels van de verjaring in strafzaken niet van toepassing zouden zijn op de personen beoogd in artikel 1bis van het voormelde koninklijk besluit. In de motivering van het verwijzingsarrest stelt de rechter vast dat de strafvordering verjaart na vijf jaar, terwijl, bij ontstentenis van een andersluidende bepaling, het beroepsverbod dat de rechtbank van koophandel kan uitspreken, zou verjaren na dertig jaar, overeenkomstig het gemeen recht in burgerlijke zaken.

De in artikel 1bis van het voormelde koninklijk besluit beoogde personen zouden aldus een gunstigere behandeling genieten dan diegenen die in artikel 3bis, § 2, worden beoogd.

B.7.1. Noch de inhoud van de prejudiciële vraag, noch de motivering van het arrest waarmee de zaak bij het Hof aanhangig is gemaakt, maken het mogelijk te bepalen of de in de in het geding zijnde verjaring die is van de vordering voor de rechtbank van koophandel of die van de tenuitvoerlegging van het door die rechtbank uitgesproken verbod, of zelfs die van de ene en de andere.

B.7.2. Ongeacht of het gaat om de ene of de andere van de twee voormelde verjaringen, of zelfs om beide, lijkt het bovendien niet meer mogelijk aan te nemen dat een verjaring van dertig jaar de gemeenrechtelijke verjaring in burgerlijke zaken is, ermee rekening houdend dat, sinds de wijziging van het Burgerlijk Wetboek bij de wet van 10 juni 1998, alle persoonlijke rechtsvorderingen verjaren na tien jaar (artikel 2262bis); die termijn wordt echter voortaan beschouwd als die van het gemeen recht van de verjaring van die rechtsvorderingen (*Parl. St.*, Kamer, 1996-1997, nr. 1087/1, p. 11), waarbij de dertigjarige verjaring is beperkt tot de zakelijke rechtsvorderingen (artikel 2262) en bijzondere rechtsvorderingen (zoals welke is beoogd in artikel 2277ter, tweede lid).

B.8. In die omstandigheden moet de zaak, ten aanzien van het aspect van de prejudiciële vraag betreffende de verjaring, worden teruggezonden naar de verwijzende rechter zodat hij de draagwijdte ervan kan preciseren.

Om die redenen,

het Hof

- zegt voor recht :

. Artikel 3bis, §§ 2 tot 4, van het koninklijk besluit nr. 22 van 24 oktober 1934 betreffende het rechterlijk verbod aan bepaalde veroordeelden en gefailleerden om bepaalde ambten, beroepen of werkzaamheden uit te oefenen schendt de artikelen 10 en 11 van de Grondwet niet in zoverre het niet toelaat dat de gefailleerden en de met hen gelijkgestelde personen een eventuele maatregel van uitstel genieten wanneer de rechtbank van koophandel een beroepsverbod uitsprekt.

. De ontstentenis van een wetsbepaling die het mogelijk maakt dat de gefailleerden en de met hen gelijkgestelde personen een eventuele maatregel van uitstel genieten wanneer de rechtbank van koophandel een beroepsverbod uitspreekt, schendt de artikelen 10 en 11 van de Grondwet.

- zendt de prejudiciële vraag terug naar de verwijzende rechter, in zoverre zij betrekking heeft op de verjaringstermijn.

Aldus uitgesproken in het Frans en het Nederlands, overeenkomstig artikel 65 van de bijzondere wet van 6 januari 1989 op het Grondwettelijk Hof, op de openbare terechtzitting van 14 november 2012, door rechter J.-P. Snappe, waarnemend voorzitter ter vervanging van voorzitter R. Henneuse, wettig verhinderd.

De griffier,
P.-Y. Dutilleux

De wnd. voorzitter,
J.-P. Snappe

ÜBERSETZUNG

VERFASSUNGSGERICHTSHOF

[2012/207278]

Auszug aus dem Entscheid Nr. 138/2012 vom 14. November 2012

Geschäftsverzeichnisnummer 5257

In Sachen: Vorabentscheidungsfrage in Bezug auf Artikel 3bis §§ 2 bis 4 des königlichen Erlasses Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 über das für bestimmte Verurteilte und für Konkursschuldner geltende gerichtliche Verbot, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben, gestellt vom Appellationshof Lüttich.

Der Verfassungsgerichtshof,

zusammengesetzt aus den Präsidenten R. Henneuse und M. Bossuyt, und den Richtern A. Alen, J.-P. Snappe, E. Derycke, J. Spreutels und P. Nihoul, unter Assistenz des Kanzlers P.-Y. Dutilleux, unter dem Vorsitz des Präsidenten R. Henneuse,

verkündet nach Beratung folgenden Entscheid:

I. *Gegenstand der Vorabentscheidungsfrage und Verfahren*

In seinem Entscheid vom 22. November 2011 in Sachen des Generalprokurators gegen P.D., dessen Ausfertigung am 25. November 2011 in der Kanzlei des Gerichtshofes eingegangen ist, hat der Appellationshof Lüttich folgende Vorabentscheidungsfrage gestellt:

«Steht Artikel 3bis §§ 2 bis 4 des königlichen Erlasses Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 über das für bestimmte Verurteilte und für Konkursschuldner geltende gerichtliche Verbot, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben, in der seit dem Gesetz vom 28. April 2009 anwendbaren Fassung, im Widerspruch zu den Artikeln 10 und 11 der Verfassung, indem das Handelsgericht zu Lasten der darin erwähnten Personen nur eine Handlungsunfähigkeit aussprechen kann, auf die die Grundsätze des Strafrechts, darunter insbesondere die Regeln des Aufschubs und der Verjährung, keine Anwendung finden, während das Verbot, das zu Lasten der in Artikel 1bis (Artikel 1 Buchstabe g)) erwähnten Personen ausgesprochen werden kann, eine strafrechtliche Sanktion ist, auf die die Grundsätze des Strafrechts Anwendung finden, so dass die in Artikel 3bis erwähnten Personen in den Genuss einer weniger günstigen Behandlung gelangen als die in Artikel 1bis (und Artikel 1 Buchstabe g)) erwähnten strafrechtlich verurteilten Personen?».

(...)

III. *Rechtliche Würdigung*

(...)

B.1. Der Gerichtshof wird gebeten, über die Vereinbarkeit von Artikel 3bis §§ 2 bis 4 des königlichen Erlasses vom Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 über das für bestimmte Verurteilte und für Konkursschuldner geltende gerichtliche Verbot, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben, mit den Artikeln 10 und 11 der Verfassung zu befinden, insofern die dem Konkursschuldner gleichgestellten Personen genauso wie die vor das Handelsgericht geladenen Konkurschuldner nicht der Anwendung der Grundsätze des Strafrechts - insbesondere in Bezug auf den Aufschub und die Verjährung - unterliegen, während diese Personen wohl diesen Grundsätzen unterliegen, wenn sie vor die Strafgerichte geladen werden.

B.2.1. Der fragliche Artikel 3bis §§ 1 bis 4 bestimmt:

«§ 1. Dem Konkurschuldner werden für die Anwendung des vorliegenden Artikels gleichgestellt: die Verwalter und Geschäftsführer einer Handelsgesellschaft, die sich im Konkurs befindet, wenn ihr Rücktritt nicht wenigstens ein Jahr vor der Konkurseröffnung in den Anlagen zum *Belgischen Staatsblatt* veröffentlicht worden ist, sowie jede Person, die zwar nicht Verwalter oder Geschäftsführer war, aber tatsächlich befugt war, die Gesellschaft, die sich im Konkurs befindet, zu verwalten.

§ 2. Unbeschadet der Bestimmungen, die es einem nicht rehabilitierten Konkurschuldner verbieten, bestimmte Berufe oder Tätigkeiten auszuüben, kann das Handelsgericht, das den Konkurs eröffnet hat, oder, wenn dieser im Ausland eröffnet worden ist, das Handelsgericht Brüssel in dem Fall, wo erwiesen ist, dass ein offensichtlicher schwerwiegender Fehler des Konkurschuldners zum Konkurs beigetragen hat, es diesem Konkurschuldner durch ein mit Gründen versehenes Urteil verbieten, selbst oder durch eine Mittelsperson jegliche kommerzielle Tätigkeit auszuüben.

§ 3. Außerdem kann das Handelsgericht, das den Konkurs der Handelsgesellschaft eröffnet hat, oder, wenn dieser im Ausland eröffnet worden ist, das Handelsgericht Brüssel Personen, die aufgrund von § 1 dem Konkurschuldner gleichgestellt sind, in dem Fall wo erwiesen ist, dass ein offensichtlicher schwerwiegender Fehler einer dieser Personen zum Konkurs beigetragen hat, durch ein mit Gründen versehenes Urteil das Verbot auferlegen, selbst oder durch eine Mittelsperson jegliche Ämter als Verwalter, Geschäftsführer oder Kommissar in einer Handelsgesellschaft oder einer Gesellschaft mit der Rechtsform einer Handelsgesellschaft, jegliche Ämter mit der Befugnis, für solche Gesellschaften Verpflichtungen einzugehen, sowie jegliche Ämter einer mit der Geschäftsführung einer belgischen Niederlassung beauftragten Person, wie in Artikel 198 Absatz 2 der am 30. November 1935 koordinierten Gesetze über die Handelsgesellschaften vorgesehen, auszuüben.

§ 4. Die Dauer dieses Verbots wird durch das Gericht bestimmt. Sie darf nicht mehr als zehn Jahre betragen».

Artikel 1bis desselben königlichen Erlasses bestimmt:

«Wenn der Richter eine Person, und sei es nur bedingt, als Täter oder Komplize einer in den Artikeln 489, 489bis, 489ter und 492bis des Strafgesetzbuches erwähnten Straftaten verurteilt, entscheidet er ebenfalls, ob die verurteilte Person selbst oder durch eine Mittelsperson eine kommerzielle Tätigkeit ausüben darf oder nicht.

Der Richter bestimmt die Dauer dieses Verbots, die jedoch nicht weniger als drei und nicht mehr als zehn Jahre betragen darf».

B.2.2. In dem dem königlichen Erlass Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 vorangehenden Bericht an den König wird die Zielsetzung des Erlasses folgendermaßen umschrieben:

«Um das Vertrauen in die genannten Einrichtungen [- gemeint sind die Gesellschaften, die die Sparguthaben Dritter in Anspruch nehmen -] zu verstärken, ist es wichtig, ihre Verwaltung, die Aufsicht über sie und ihre Leitung unwürdigen Personen zu verbieten, deren Mangel an Rechtschaffenheit augenscheinlich ist, oder den Personen, wie z.B. Gemeinschuldnern, die, da sie sich als ungeeignet erwiesen haben, ihre eigenen Angelegenheiten zu verwalten, nicht ohne Risiko mit der Wahrnehmung der Interessen anderer beauftragt werden können.

[...]

Die in Artikel 1 des Entwurfs aufgezählten Verurteilungen werden nur für die im Widerspruch zur elementarsten Ehrlichkeit stehenden Handlungen ausgesprochen oder für Handlungen, aus denen ersichtlich wird, dass die Person, die sie begangen hat, zur Leitung eines Handels- oder Industriebetriebs unfähig ist.

Die Taten müssen schon ziemlich ernster Natur sein, da das Verbot nur angewandt werden kann, wenn die ausgesprochene Strafe einer Freiheitsstrafe von mindestens drei Monaten entspricht. Ob die Strafe als bedingte Strafe verhängt wird oder nicht, ist unwesentlich. Einerseits wird eine Verurteilung zu einer dreimonatigen Gefängnisstrafe, selbst auf Bewährung, nie für ein geringes Vergehen ausgesprochen; andererseits wäre es ungerecht, das Verbot von einem Umstand abhängen zu lassen, der mit dem begangenen Vergehen nichts zu tun hat, wie z.B. von einer Verurteilung zu einer Bessergeldstrafe wegen einer Ordnungswidrigkeit im Straßenverkehr.

[...]

Das Verbot beginnt an dem Tage, an dem die Entscheidung rechtskräftig geworden ist; in Übereinstimmung mit dem allgemeinen Recht endet das Verbot mit der Rehabilitierung des Verurteilten (Artikel 7 des Gesetzes vom 25. April 1896).

Kraft Artikel 2 betrifft das Verbot auch die im Ausland verurteilten Personen, die in Belgien ihre Tätigkeit ausüben wollen. [...]

Im Zusammenhang mit den Gründen, die dieses Verbot rechtfertigen, muss es selbst auf diejenigen anwendbar sein, die vor dem Inkrafttreten des gegenwärtigen Erlasses verurteilt wurden. Außerdem hat das Verbot hier nicht den Charakter einer Strafe, sondern einer zivilen Unfähigkeit, mit der Artikel 2 des Strafgesetzbuches nichts zu tun hat. [...]

B.2.3. Der vorerwähnte Artikel *3bis* § 4 ist das Ergebnis einer Abänderung durch das Gesetz vom 28. April 2009 «zur Abänderung von Artikel *3bis* § 4 des königlichen Erlasses Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 über das für bestimmte Verurteilte und für Konkurschuldner geltende gerichtliche Verbot, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben» (*Belgisches Staatsblatt*, 29. Mai 2009), wodurch die Wörter « nicht weniger als drei Jahre und » gestrichen wurden.

B.2.4. Diese Abänderung wurde in den Vorarbeiten zum Gesetz wie folgt begründet:

«Das eigentliche Konkursgesetz ist jedoch nicht der einzige Bereich des Konkursrechts, bezüglich dessen der Verfassungsgerichtshof die Schlussfolgerung gezogen hat, dass ein Verstoß gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung vorliegt.

Nachdem er mit einer Vorabentscheidungsfrage des Handelsgerichts Namur befasst worden war, hat der Verfassungsgerichtshof entschieden, dass der königliche Erlass Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 über das für bestimmte Verurteilte und für Konkurschuldner geltende gerichtliche Verbot, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben, ebenfalls im Widerspruch zu den Artikeln 10 und 11 der Verfassung steht (Verfassungsgerichtshof, 12. Juli 2006, Entscheid Nr. 119/2006). Der Verfassungsgerichtshof hat diesen Entscheid mit einem zweiten Entscheid vom 22. November 2007 bestätigt (Verfassungsgerichtshof, 22. November 2007, Entscheid Nr. 144/2007).

Der Gerichtshof hat festgestellt, dass eine ungerechtfertigte Behandlungsungleichheit zwischen Personen, denen das betreffende Berufsverbot durch den Strafrichter aufgrund von Artikel *1bis* des königlichen Erlasses auferlegt wird, und denjenigen, denen das gleiche Verbot durch den Handelsrichter aufgrund von Artikel *3bis* § 2 auferlegt wird, besteht.

In den Artikeln 1, *1bis* und *3bis* § 2 des vorerwähnten königlichen Erlasses Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 werden nämlich die Fälle festgelegt, in denen der zuständige Richter ein Berufsverbot auferlegen kann.

In Artikel 1 sind die Straftaten aufgelistet, für die der Strafrichter die Verurteilung mit einer ergänzenden Strafe verbinden kann (siehe diesbezüglich Kass. 17. Mai 2005, *Pas.* 2005, Heft 5-6, 1055; *R.W.* 2006-07 (Zusammenfassung), Heft 11, 477)), die darin besteht, dass es den Betroffenen verboten wird, persönlich oder durch eine Mittelsperson ein Amt als Verwalter, Kommissar oder Geschäftsführer einer Aktiengesellschaft, einer Privatgesellschaft mit beschränkter Haftung oder einer Genossenschaft sowie Ämter, bei denen die Vollmacht verliehen wird, Verpflichtungen für diese Gesellschaften einzugehen, das Amt einer mit der Geschäftsführung einer belgischen Einrichtung beauftragten Person im Sinne von Artikel 198 § 6 Absatz 1 der am 30. November 1935 koordinierten Gesetze über die Handelsgesellschaften oder den Beruf als Börsenmakler oder Korrespondent-Börsenmakler auszuüben.

[...]

Artikel *1bis* bestimmt, dass, wenn der Richter eine Person, und sei es nur bedingt, als Täter oder Komplize einer in den Artikeln 489, *489bis*, *489ter* und *492bis* des Strafgesetzbuches erwähnten Straftat (Konkursstraftaten und Missbrauch von Gesellschaftsgütern) verurteilt, er ebenfalls entscheidet, ob die verurteilte Person selbst oder durch eine Mittelsperson eine kommerzielle Tätigkeit ausüben darf oder nicht. Mit den erwähnten Bestimmungen des Strafgesetzbuches werden unter anderem ' die Kaufleute, die sich im Konkurs befinden im Sinne von Artikel 2 des Konkursgesetzes ' und die bei der Führung ihres Handelsgeschäfts die in diesen Artikeln beschriebenen Fehler begangen haben, verurteilt.

Ebenso wie für Artikel 1 legt der Strafrichter die Dauer dieses Verbots fest, wobei sie jedoch nicht weniger als drei Jahre und nicht mehr als zehn Jahre betragen darf.

Artikel 3bis § 2 des königlichen Erlasses bestimmt hingegen, dass das Handelsgericht, das den Konkurs eröffnet hat (oder das Handelsgericht Brüssel, wenn der Konkurs im Ausland eröffnet wurde), in dem Fall, wo erwiesen ist, dass ein offensichtlicher schwerwiegender Fehler des Konkurschuldners zum Konkurs beigetragen hat, es diesem Konkurschuldner durch ein mit Gründen versehenes Urteil verbieten kann, selbst oder durch eine Mittelsperson jegliche kommerzielle Tätigkeit auszuüben.

In Paragraph 4 dieser Bestimmung ist präzisiert, dass die Dauer dieses Verbots ebenfalls durch das Gericht bestimmt wird und nicht weniger als drei und nicht mehr als zehn Jahre betragen darf.

2. Der Behandlungsunterschied

Der Verfassungsgerichtshof betrachtet die Unterschiede zwischen den Regelungen von Artikel 1 und Artikel 3bis § 2 des königlichen Erlasses Nr. 22 nicht als Behandlungsunterschied.

Nach Auffassung des Gerichtshofes sind die Personen im Sinne der Buchstaben a) bis j) von Artikel 1 des königlichen Erlasses Nr. 22 solche, die Straftaten begangen haben, die durch Strafbestimmungen geahndet werden. Mit Ausnahme der Personen, die Straftaten im Sinne des ersten Teils von Buchstabe g) der angeführten Artikel 489, 489bis und 489ter des Strafgesetzbuches begangen haben, ist die Konkursituation kein Bestandteil dieser Straftaten. Es handelt sich also um Personen, deren Situation sich wesentlich von derjenigen einer Person im Sinne von Artikel 3bis § 2 desselben königlichen Erlasses unterscheidet. Diese ist ein ' nicht rehabilitierter Konkurschuldner ', das heißt ein Kaufmann, der gemäß Artikel 2 des Konkursgesetzes vom 8. August 1997 seine Zahlungen auf dauerhafte Weise eingestellt hat und dessen Kreditwürdigkeit beeinträchtigt ist, der sich im Konkurs befindet und der einen offensichtlich groben Fehler begangen hat, wobei dieser jedoch nicht notwendigerweise strafrechtlicher Art ist und zu seinem Konkurs beigetragen hat. Die Umstände sind nicht miteinander vergleichbar, und daher kann auch nicht von einem Behandlungsunterschied die Rede sein.

Außerdem ist nach Auffassung des Gerichtshofes die jeweilige Tragweite des in diesen Bestimmungen vorgesehenen Verbots unterschiedlich; einer Person im Sinne von Artikel 1 kann es verboten werden, innerhalb einer Handelsgesellschaft die in diesem Artikel 1 aufgezählten Ämter sowie den Beruf als Börsenmakler oder Korrespondent-Börsenmakler auszuüben; einer Person im Sinne von Artikel 3bis § 2 kann es verboten werden, ' selbst oder durch eine Mittelsperson jegliche kommerzielle Tätigkeit ' auszuüben.

Der Gerichtshof ist hingegen der Auffassung, dass die Personen im Sinne von Artikel 1bis mit denjenigen verglichen werden können, auf die sich Artikel 3bis § 2 des königlichen Erlasses Nr. 22 bezieht.

Artikel 1bis findet nämlich insbesondere auf Personen Anwendung, die, und sei es nur bedingt, als Täter oder Komplize wegen einer der Straftaten im Sinne der Artikel 489, 489bis und 489ter des Strafgesetzbuches verurteilt worden sind. Durch diese Bestimmungen werden unter anderem ' die Kaufleute, die sich im Konkurs befinden im Sinne von Artikel 2 des Konkursgesetzes ' und die insbesondere bei der Führung ihres Handelsgeschäfts die in diesen Artikeln beschriebenen Fehler begangen haben, bestraft.

Diese Personen sind mit denjenigen vergleichbar, auf die sich Artikel 3bis § 2 bezieht, da sie allesamt Kaufleute sind, die sich im Konkurs befinden, die bei der Führung ihres Handelsgeschäfts Fehler begangen haben und denen aus diesem Grund eine Maßnahme des Verbots jeglicher kommerziellen Tätigkeit auferlegt werden kann.

Nach Auffassung des Gerichtshofes genießen die Personen im Sinne von Artikel 1bis tatsächlich eine vorteilhaftere Behandlung als diejenigen im Sinne von Artikel 3bis § 2.

Das vom Strafrichter verhängte Verbot ist nämlich eine ergänzende Strafe (Kass. 17. Mai 2005, www.cass.be), die insbesondere Gegenstand einer Maßnahme des Strafvollstreckungsaufschubs sein kann. Der Gerichtshof stellt außerdem fest, dass die Dauer des vom Strafrichter verhängten Verbots weniger als drei Jahre betragen könnte, wenn mildernde Umstände vorliegen würden.

Die Personen im Sinne von Artikel 3bis § 2 hingegen können nicht in den Genuss einer Maßnahme zur Milderung des Verbots durch den Handelsrichter gelangen. Der Gerichtshof erläutert dies wie folgt:

' Ein solcher Behandlungsunterschied ist nicht vernünftig gerechtfertigt, da er dazu führt, dass Konkurschuldner, deren Fehler in der Geschäftsführung als die schwerwiegendsten gelten, da sie Straftaten darstellen, vorteilhafter behandelt werden als Konkurschuldner, die keinen strafrechtlichen Fehler begangen haben ' (Verfassungsgerichtshof, 12. Juli 2006, Entscheid Nr. 119/2006, B.5, und Verfassungsgerichtshof, 22. November 2007, Entscheid Nr. 144/2007, B.7).

Der Verfassungsgerichtshof erkennt für Recht:

' Artikel 3bis § 2 des königlichen Erlasses Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 " über das für bestimmte Verurteilte und für Konkurschuldner geltende gerichtliche Verbot, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben " verstößt gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, insofern die in dieser Bestimmung erwähnten Konkurschuldner nicht in den Genuss einer Maßnahme zur Milderung des Verbots gelangen können ' (Verfassungsgerichtshof, 12. Juli 2006, Entscheid Nr. 119/2006).

' Artikel 3bis § 3 des königlichen Erlasses Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 " über das für bestimmte Verurteilte und für Konkurschuldner geltende gerichtliche Verbot, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben " verstößt gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, insofern die in dieser Bestimmung erwähnten, dem Konkurschuldner gleichgestellten Personen nicht in den Genuss einer Maßnahme zur Milderung des Verbots gelangen können ' (Verfassungsgerichtshof, 22. November 2007, Entscheid Nr. 144/2007, B.7).

3. Tragweite der Entscheide

Obwohl ein Entscheid des Gerichtshofes im Anschluss an eine Vorabentscheidungsfrage keine Geltung *erga omnes* besitzt, kann sicherlich nicht davon ausgegangen werden, dass er nur für die betroffenen Parteien gelten würde. Ein solcher Entscheid weist im Gegenteil eine ' *autorité relative renforcée* ' auf, das heißt alle in derselben Rechtssache tätig werdenden Gerichte müssen sich daran halten, während in vergleichbaren Rechtssachen alle Instanzen ù mit Ausnahme der höchsten Gerichte ù entscheiden müssen, ob sie sich entweder an die Auslegung durch den Gerichtshof halten oder ob sie eine neue Vorabentscheidungsfrage stellen.

Die betroffenen Regierungen haben ebenfalls die Möglichkeit, innerhalb von sechs Monaten nach der Verkündung des Entscheids eine Nichtigkeitsklage einzureichen.

4. Vorschlag zur Abänderung des Gesetzes

Diese verstärkte relative Tragweite gilt sicherlich für die betreffenden Entscheide, da der Verfassungsgerichtshof klar und eindeutig von der ungleichen Behandlung ausgeht, ohne irgendeinen Vorbehalt zu äußern.

Im Sinne einer ordnungsgemäßen Gesetzgebung ist daher umgehend ein Gesetz anzunehmen, um die festgestellte Verfassungswidrigkeit dieser Bestimmung zu beseitigen.

Daher wird vorgeschlagen, die Mindestdauer des vom Handelsgericht zu verkündenden Berufsverbots abzuschaffen.

So kann das Handelsgericht mildernde Umstände annehmen, um ein Berufsverbot von weniger als drei Jahren aufzuerlegen, und zwar auf die gleiche Weise, wie der Strafrichter einen Aufschub gewähren oder mildernde Umstände annehmen kann.

Artikel 3bis § 4 des königlichen Erlasses Nr. 22 wird in diesem Sinne angepasst» (*Parl. Dok.*, Senat, 2007-2008, Nr. 4-787/1, SS. 2 bis 7).

In Bezug auf den Aufschub

B.3. Aus den zitierten Vorarbeiten geht hervor, dass der Gesetzgeber den Entscheiden des Gerichtshofes Nr. 119/2006 vom 12. Juli 2006 und Nr. 144/2007 vom 22. November 2007 Folge leisten wollte, indem er es dem Handelsgericht erlaubte, mildernde Umstände auf Seiten des Konkurschuldners oder der gleichgestellten Personen zu berücksichtigen, um gegebenenfalls die Sanktion im Fall eines Berufsverbots, das ihnen auferlegt werden kann, abzumildern. So wurde die Mindestdauer von drei Jahren des Berufsverbots abgeschafft.

Wie der vorliegende Richter bemerkt, können die betroffenen Personen hingegen nicht in den Vorteil einer Maßnahme des Aufschubs gelangen, da diese nur durch ein Strafgericht angeordnet werden kann.

B.4. Der in Artikel 8 des Gesetzes vom 29. Juni 1964 über die Aussetzung, den Aufschub und die Bewährung vorgesehene Strafvollstreckungsaufschub dient dazu, die mit der Vollstreckung der Strafen einhergehenden Nachteile zu verringern und die Wiedereingliederung des Verurteilten nicht zu gefährden.

B.5.1. Die Personen im Sinne von Artikel 1bis des königlichen Erlasses Nr. 22 genießen eine vorteilhaftere Behandlung als die Personen im Sinne von Artikel 3bis § 2. Das vom Strafrichter verhängte Verbot ist nämlich eine ergänzende Strafe (*Kass.*, 17. Mai 2005, *Pas.*, 2005, Nr. 282), die insbesondere Gegenstand einer Maßnahme des Strafvollstreckungsaufschubs sein kann.

Ein solcher Behandlungsunterschied ist nicht vernünftig gerechtfertigt, denn er hat zur Folge, dass Konkurschuldner oder die ihnen gleichgestellten Personen, deren Fehler in der Geschäftsführung als die schwersten gelten, weil sie Straftaten darstellen, vorteilhafter behandelt werden als Konkurschuldner, die keinen strafrechtlichen Fehler begangen haben.

B.5.2. Dieser Behandlungsunterschied ergibt sich jedoch nicht aus der fraglichen Bestimmung, sondern aus dem Fehlen einer Bestimmung, die es den Konkurschuldnern oder den ihnen gleichgestellten Personen, die Gegenstand eines zivilrechtlichen Berufsverbots durch das Handelsgericht sind, ermöglichen würde, in den Genuss einer Maßnahme des Aufschubs zu gelangen. Wenn das Gesetz vom 29. Juni 1964 nicht anwendbar ist, obliegt es nämlich dem Gesetzgeber, die Bedingungen zu bestimmen, unter denen ein Aufschub angeordnet werden kann, sowie die Bedingungen und das Verfahren seiner Aufhebung festzulegen.

In Bezug auf die Verjährung

B.6. In der Vorabentscheidungsfrage wird darüber hinaus ein Behandlungsunterschied in Bezug auf die in B.1 angeführten Kategorien von Personen erwähnt, insofern die Regeln für die Verjährung in Strafsachen nicht auf die Personen im Sinne von Artikel 1bis des vorerwähnten königlichen Erlasses Anwendung fänden. In der Begründung des Vorlageentscheids stellt der Richter fest, dass die Strafverfolgung nach fünf Jahren verjähre, während in Ermangelung einer anders lautenden Bestimmung das Berufsverbot, das das Handelsgericht aussprechen könne, gemäß dem allgemeinen Recht in Zivilsachen nach dreißig Jahren verjähre.

Die Personen im Sinne von Artikel 1bis des vorerwähnten königlichen Erlasses würden somit günstiger behandelt als die in Artikel 3bis § 2 erwähnten Personen.

B.7.1. Weder anhand des Wortlauts der Vorabentscheidungsfrage, noch anhand der Begründung des Entscheids, mit dem die Rechtssache beim Gerichtshof anhängig gemacht wurde, lässt sich bestimmen, ob es sich bei der fraglichen Verjährung um diejenige der Klage vor dem Handelsgericht oder um diejenige der Vollstreckung des durch das Gericht auferlegten Verbots oder sogar um beide handelt.

B.7.2. Ungeachtet dessen, ob es sich um die eine oder die andere der beiden vorerwähnten Verjährungen oder selbst um beide handelt, erscheint es überdies nicht mehr annehmbar zu sein, dass eine Verjährung von dreißig Jahren die gemeinrechtliche Verjährung in Zivilsachen ist, unter Berücksichtigung dessen, dass seit der Abänderung des Zivilgesetzbuches durch das Gesetz vom 10. Juni 1998 alle persönlichen Klagen nach zehn Jahren verjähren (Artikel 2262bis); diese Frist gilt jedoch fortan als diejenige des allgemeinen Rechts für die Verjährung dieser Klagen (*Parl. Dok.*, Kammer, 1996-1997, Nr. 1087/1, S. 11), während die dreißigjährige Verjährung auf dingliche Klagen (Artikel 2262) und besondere Klagen (wie diejenige im Sinne von Artikel 2277ter Absatz 2) beschränkt bleibt.

B.8. Unter diesen Umständen ist die Rechtssache, was den Aspekt der Vorabentscheidungsfrage über die Verjährung betrifft, an den vorliegenden Richter zurückzuverweisen, damit er ihre Tragweite präzisieren kann.

Aus diesen Gründen:

Der Gerichtshof

- erkennt für Recht:

. Artikel 3bis §§ 2 bis 4 des königlichen Erlasses vom Nr. 22 vom 24. Oktober 1934 über das für bestimmte Verurteilte und für Konkurschuldner geltende gerichtliche Verbot, bestimmte Ämter, Berufe oder Tätigkeiten auszuüben, verstößt nicht gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung, insofern er es nicht erlaubt, dass die Konkurschuldner und die ihnen gleichgestellten Personen eine eventuelle Aufschiebemaßnahme genießen, wenn vom Handelsgericht ein Berufsverbot verhängt wird.

. Das Nichtvorhandensein einer Gesetzesbestimmung, die es ermöglichen würde, dass die Konkurschuldner und die ihnen gleichgestellten Personen eine eventuelle Aufschiebemaßnahme genießen, wenn vom Handelsgericht ein Berufsverbot verhängt wird, verstößt gegen die Artikel 10 und 11 der Verfassung.

- verweist die Vorabentscheidungsfrage an den vorlegenden Richter zurück, insofern sie sich auf die Verjährungsfrist bezieht.

Verkündet in französischer und niederländischer Sprache, gemäß Artikel 65 des Sondergesetzes vom 6. Januar 1989 über den Verfassungsgerichtshof, in der öffentlichen Sitzung vom 14. November 2012, durch den vorsitzenden Richter J.-P. Snappe in Vertretung des gesetzmäßig verhinderten Präsidenten R. Henneuse.

Der Kanzler,
(gez.) P.-Y. Dutilleux

Der vors. Richter,
(gez.) J.-P. Snappe

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18032]

Avis prescrit par l'article 3quater de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Anne CAUWENBERGH-DE BRABANTER, Thomas CAUWENBERGH, Pieter Jan CAUWENBERGH et Laurent CAUWENBERGH, ayant tous élu domicile chez Mes Peter FLAMEY et Matthias VALKENIERS, avocats, ayant leur cabinet à 2018 Anvers, Jan Van Rijswijcklaan 16, ont demandé le 23 novembre 2012 l'annulation de l'arrêté de la députation du conseil provincial du Brabant flamand du 30 juillet 2012 portant approbation du plan communal d'exécution spatiale "Laurentius", tel qu'il a été fixé définitivement par le conseil communal de Meise le 31 mai 2012.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 24 septembre 2012.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.117/X-15.266.

Au nom du Greffier en chef,
Isabelle DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18032]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3quater van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Anne CAUWENBERGH-DE BRABANTER, Thomas CAUWENBERGH, Pieter Jan CAUWENBERGH en Laurent CAUWENBERGH, die allen woonplaats kiezen bij Mrs. Peter FLAMEY en Matthias VALKENIERS, advocaten, met kantoor te 2018 Antwerpen, Jan Van Rijswijcklaan 16, hebben op 23 november 2012 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de deputatie van de provincieraad van Vlaams-Brabant van 30 juli 2012 houdende goedkeuring van het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan "Laurentius" zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad van Meise op 31 mei 2012.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 24 september 2012.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.117/X-15.266.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C – 2013/18032]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3quater des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Anne CAUWENBERGH-DE BRABANTER, Thomas CAUWENBERGH, Pieter Jan CAUWENBERGH und Laurent CAUWENBERGH, die alle bei den Herren Peter FLAMEY und Matthias VALKENIERS, Rechtsanwälte in 2018 Antwerpen, Jan Van Rijswijcklaan 16, Domizil erwählt haben, haben am 23. November 2012 die Nichtigerklärung des Erlasses des Ausschusses des Provinzialrates von Flämisch-Brabant vom 30. Juli 2012 zur Billigung des am 31. Mai 2012 von dem Gemeinderat von Meise endgültig festgelegten kommunalen räumlichen Ausführungsplans «Laurentius» beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 24. September 2012 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.117/X-15.266 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,

Isabelle DEMORTIER

Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C - 2013/18034]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Freddy DE PETTER et Ann VAN DINGENEN ont demandé le 27 novembre 2012 l'annulation de l'arrêté de la Ministre flamande de la Mobilité et des Travaux publics du 20 juillet 2012 relatif à la prise de possession immédiate, dans l'intérêt général, de biens immeubles sur le territoire de la commune de Schoten en vue de l'aménagement de pistes cyclables le long de la N121.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.166/X-15.269.

Au nom du Greffier en chef,
Isabelle DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C - 2013/18034]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Freddy DE PETTER en Ann VAN DINGENEN hebben op 27 november 2012 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Vlaamse minister van Mobiliteit en Openbare Werken van 20 juli 2012 waarbij in het algemeen belang voor de aanleg van fietspaden langs de N121 de onroerende goederen op het grondgebied van de gemeente Schoten onmiddellijk in bezit worden genomen.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.166/X-15.269.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C - 2013/18034]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Freddy DE PETTER und Ann VAN DINGENEN haben am 27. November 2012 die Nichtigerklärung des Erlasses der Flämischen Ministerin der Mobilität und der öffentlichen Arbeiten vom 20. Juli 2012 zur sofortigen Inbesitznahme, im öffentlichen Interesse, von unbeweglichen Gütern auf dem Gebiet der Gemeinde Schoten zwecks Anlegens von Fahrradwegen an der N121 beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.166/X-15.269 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,
Isabelle DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C - 2013/18035]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Eric PAUWELS et Marianna OP DE BEECK, ayant tous deux élu domicile chez Me Zvonimir MISKOVIC, avocat, ayant son cabinet à 3600 Genk, Collegelaan 14 bte 3, ont demandé le 27 novembre 2012 l'annulation de l'arrêté du Ministre flamand des Affaires administratives, de l'Administration intérieure, de l'Intégration civique, du Tourisme et de la Périphérie flamande de Bruxelles du 26 octobre 2012 habilitant l'administration communale de Zonhoven à procéder à l'expropriation, en application de la procédure d'extrême urgence, de biens immeubles situés à Zonhoven en vue du réaménagement du carrefour Bokrijksewegen - Beverzakstraat/Ballewijerweg.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 4 décembre 2012.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.175/X-15.271.

Au nom du Greffier en chef,
Isabelle DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C - 2013/18035]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Eric PAUWELS en Marianna OP DE BEECK, die beiden woonplaats kiezen bij Mr. Zvonimir MISKOVIC, advocaat, met kantoor te 3600 Genk, Collegelaan 14, bus 3, hebben op 27 november 2012 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand van 26 oktober 2012 waarbij aan het gemeentebestuur van Zonhoven machtiging tot onteigening wordt verleend met toepassing van de spoedprocedure van onroerende goederen gelegen te Zonhoven voor de realisatie van de herinrichting van het kruispunt Bokrijksewegen - Beverzakstraat/Ballewijerweg.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 4 december 2012.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.175/X-15.271.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C - 2013/18035]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Eric PAUWELS und Marianna OP DE BEECK, die beide bei Herrn Zvonimir MISKOVIC, Rechtsanwalt in 3600 Genk, Collegelaan 14, Briefkasten 3, Domizil erwählt haben, haben am 27. November 2012 die Nichtigerklärung des Erlasses des Flämischen Ministers für Verwaltungsangelegenheiten, lokale Verwaltung, Zivilintegration, Tourismus und den flämischen Rand um Brüssel vom 26. Oktober 2012 beantragt, mit dem die Gemeindeverwaltung von Zonhoven ermächtigt wird, für die Neugestaltung der Kreuzung Bokrijksewegen - Beverzakstraat/Ballewijerweg unbewegliche Güter in Zonhoven unter Anwendung des Dringlichkeitsverfahrens zu enteignen.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 4. Dezember 2012 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.175/X-15.271 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,
Isabelle DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18044]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat et par l'article 7 de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'Etat

Bob NICOLAÏ et Karin GEERAERTS ont demandé le 29 novembre 2012 la suspension et l'annulation de l'arrêté de la Ministre flamande de la Mobilité et des Travaux publics du 20 juillet 2012 relatif à la prise de possession immédiate, dans l'intérêt général, de biens immeubles sur le territoire de la commune de Schoten en vue de l'aménagement de pistes cyclables le long de la N 121.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.188/X-15.272.

Au nom du Greffier en chef,

I. DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18044]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State en bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State

Bob NICOLAÏ en Karin GEERAERTS hebben op 29 november 2012 de schorsing en de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Vlaamse minister van Mobiliteit en Openbare Werken van 20 juli 2012 waarbij in het algemeen belang voor de aanleg van fietspaden langs de N121, de onroerende goederen op het grondgebied van de gemeente Schoten onmiddellijk in bezit worden genomen.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.188/X-15.272.

Namens de Hoofdgriffier,

I. DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C – 2013/18044]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates und durch Artikel 7 des Königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Eilverfahrens vor dem Staatsrat

Bob NICOLAÏ und Karin GEERAERTS haben am 29. November 2012 die Aussetzung und die Nichtigerklärung des Erlasses der Flämischen Ministerin der Mobilität und der öffentlichen Arbeiten vom 20. Juli 2012 zur sofortigen Inbesitznahme, im öffentlichen Interesse, von unbeweglichen Gütern auf dem Gebiet der Gemeinde Schoten zwecks Anlegens von Fahrradwegen an der N 121 beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.188/X-15.272 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,

I. DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18031]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

La SA GUPAFA LOGISTICS, ayant élu domicile chez Mes Pieter-Jan DEFOORT et Lies DU GARDEIN, avocats, ayant leur cabinet à 8000 Bruges, Predikherenstraat 23/1, a demandé le 30 novembre 2012 l'annulation de l'arrêté de la Ministre flamande de la Mobilité et des Travaux publics du 11 septembre 2012 relatif aux expropriations pour cause d'utilité publique, qui règle la prise de possession immédiate de biens immeubles sur le territoire de la commune d'Oostkamp en vue de l'aménagement d'un parking de covoiturage le long de la N50g-Kappellestraat à Oostkamp.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.205/X-15.273.

Au nom du Greffier en chef,

Isabelle DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18031]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De NV GUPAFA LOGISTICS, die woonplaats kiest bij Mrs. Pieter-Jan DEFOORT en Lies DU GARDEIN, advocaten, met kantoor te 8000 Brugge, Predikherenstraat 23/1, heeft op 30 november 2012 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Vlaamse minister van Mobiliteit en Openbare Werken van 11 september 2012 betreffende onteigeningen ten algemene nutte waarbij wordt bepaald dat voor de aanleg van een carpoolparking langs de N50g-Kappellestraat te Oostkamp, de onroerende goederen op het grondgebied van de gemeente Oostkamp onmiddellijk in bezit worden genomen.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.205/X-15.273.

Namens de Hoofdgriffier,

Isabelle DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C – 2013/18031]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die GUPAFA LOGISTICS AG, die bei Herrn Pieter-Jan DEFOORT und Frau Lies DU GARDEIN, Rechtsanwälte in 8000 Brügge, Predikherenstraat 23/1, Domizil erwählt hat, hat am 30. November 2012 die Nichtigerklärung des Erlasses der Flämischen Ministerin der Mobilität und der öffentlichen Arbeiten vom 11. September 2012 bezüglich gemeinnütziger Enteignungen beantragt, in dem die sofortige Inbesitznahme von unbeweglichen Gütern auf dem Gebiet der Gemeinde Oostkamp zwecks Anlegens eines Carpoolparkplatzes an der N50g-Kappellestraat in Oostkamp geregelt wird.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.205/X-15.273 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,

Isabelle DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18030]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

André COLSON a demandé le 26 novembre 2012 l'annulation de l'arrêté du Ministre flamand des Affaires administratives, de l'Administration intérieure, de l'Intégration civique, du Tourisme et de la Périphérie flamande de Bruxelles du 2 octobre 2012 habilitant l'administration communale de Maasmechelen à procéder à l'expropriation, en application de la procédure d'extrême urgence, de biens immeubles sis à Maasmechelen en vue de la réalisation du PCES « Oud Mechelen ».

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 17 octobre 2012.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.226/X-15.274.

Au nom du Greffier en chef,
Isabelle DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18030]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

André COLSON heeft op 26 november 2012 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Vlaamse minister van Bestuurszaken, Binnenlands Bestuur, Inburgering, Toerisme en Vlaamse Rand van 2 oktober 2012 waarbij aan het gemeentebestuur van Maasmechelen machtiging tot onteigening wordt verleend met toepassing van de spoedprocedure van onroerende goederen gelegen in Maasmechelen voor de realisatie van het GRUP Oud Mechelen.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 17 oktober 2012.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.226/X-15.274.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C – 2013/18030]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

André COLSON hat am 26. November 2012 die Nichtigerklärung des Erlasses des Flämischen Ministers für Verwaltungsangelegenheiten, lokale Verwaltung, Zivilintegration, Tourismus und den flämischen Rand um Brüssel vom 2. Oktober 2012 beantragt, mit dem die Gemeindeverwaltung von Maasmechelen ermächtigt wird, für die Ausführung des KRAP «Oud Mechelen» unbewegliche Güter in Maasmechelen unter Anwendung des Dringlichkeitsverfahrens zu enteignen.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 17. Oktober 2012 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.226/X-15.274 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,
Isabelle DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18037]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Rik Segers, ayant élu domicile chez Mes Steve RONSE et Jan BELEYN, avocats, ayant leur cabinet à 8500 Courtrai, President Kennedypark 6/24, a demandé le 6 décembre 2012 l'annulation de l'arrêté de la députation du conseil provincial de Flandre occidentale du 30 août 2012 portant approbation du plan communal d'exécution spatiale Nieuwkerke tel qu'il a été fixé définitivement par le conseil communal de Heuvelland le 29 mai 2012.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 8 octobre 2012.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.272/X-15.275.

Au nom du Greffier en chef,
Isabelle DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18037]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Rik Segers, die woonplaats kiest bij Mrs. Steve RONSE en Jan BELEYN, advocaten, met kantoor te 8500 Kortrijk, President Kennedypark 6/24, heeft op 6 december 2012 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de deputatie van de provincieraad van West-Vlaanderen van 30 augustus 2012 houdende goedkeuring van het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Nieuwkerke zoals definitief vastgesteld door de gemeenteraad van Heuvelland op 29 mei 2012.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 8 oktober 2012.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.272/X-15.275.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C – 2013/18037]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Rik Segers, der bei den Herren Steve RONSE und Jan BELEYN, Rechtsanwälte in 8500 Kortrijk, President Kennedypark 6/24, Domizil erwählt hat, hat am 6. Dezember 2012 die Nichtigerklärung des Erlasses des Ausschusses des Provinzialrates von Westflandern vom 30. August 2012 zur Billigung des am 29. Mai 2012 von dem Gemeinderat von Heuvelland endgültig festgelegten kommunalen räumlichen Ausführungsplans Nieuwkerke beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 8. Oktober 2012 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.272/X-15.275 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,
Isabelle DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18029]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

L'ASBL REGIONALE ACTIEGROEP LEEFMILIEU DENDER EN SCHELDE et Ronny PERSIAU ont demandé le 12 décembre 2012 l'annulation de l'arrêté du Ministre flamand de l'Aménagement du territoire du 16 octobre 2012 portant approbation du plan provincial d'exécution spatiale « Secundaire wegverbinding tussen Aalst en Lebbeke » à Alost, Termonde et Lebbeke, tel qu'il a été fixé définitivement par le conseil provincial de Flandre orientale le 20 juin 2012.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 29 octobre 2012.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.308/X-15.278.

Au nom du Greffier en chef,
Isabelle DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18029]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De VZW REGIONALE ACTIEGROEP LEEFMILIEU DENDER EN SCHELDE en Ronny PERSIAU hebben op 12 december 2012 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Vlaamse minister van Ruimtelijke Ordening van 16 oktober 2012 houdende goedkeuring van het provinciaal ruimtelijk uitvoeringsplan "Secundaire wegverbinding tussen Aalst en Lebbeke" te Aalst, Dendermonde en Lebbeke zoals defintief vastgesteld door de provincieraad van Oost-Vlaanderen op 20 juni 2012.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 29 oktober 2012.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.308/X-15.278.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18029]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die REGIONALE ACTIEGROEP LEEFMILIEU DENDER EN SCHELDE VoG und Ronny PERSIAU haben am 12. Dezember 2012 die Nichtigklärung des Erlasses des Flämischen Ministers für Raumordnung vom 16. Oktober 2012 zur Billigung des am 20. Juni 2012 von dem Provinzialrat von Ostflandern endgültig festgelegten provinziellen räumlichen Ausführungsplans «Secundaire wegverbinding tussen Aalst en Lebbeke» in Aalst, Dendermonde und Lebbeke beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 29. Oktober 2012 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.308/X-15.278 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,
Isabelle DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18043]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Roger HERREMANS, Paul BOULEZ et Jenneke VAN CAUWELAERT de WYELS, Peter THEUNIS et Frederike VAN VAERENBERGH, ayant tous élu domicile chez Me Pieter JONGBLOET, avocat, ayant son cabinet à 1000 Bruxelles, Place Jean Jacobs 5, ont demandé le 17 décembre 2012, par trois requêtes distinctes, l'annulation de l'arrêté de la députation du conseil provincial du Brabant flamand du 13 septembre 2012 portant approbation du plan communal d'exécution spatiale Pamel-centrum à Roosdaal.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 19 octobre 2012.

Ces affaires sont inscrites au rôle sous les numéros G/A 207.363/X-15.282, G/A 207.368/X-15.283 et G/A 207.369/X-15.284.

Au nom du Greffier en chef,

I. DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18043]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Roger HERREMANS, Paul BOULEZ en Jenneke VAN CAUWELAERT de WYELS, Peter THEUNIS en Frederike VAN VAERENBERGH, die allen woonplaats kiezen bij Mr. Pieter JONGBLOET, advocaat, met Kantoor te 1000 Brussel, Jan Jacobsplein 5, hebben op 17 december 2012 met drie respectieve verzoekschriften de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de deputatie van de provincieraad van Vlaams-Brabant van 13 september 2012 houdende goedkeuring van het gemeentelijk ruimtelijk uitvoeringsplan Pamel-centrum te Roosdaal.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 19 oktober 2012.

Deze zaken zijn ingeschreven onder de rolnummers G/A 207.363/X-15.282, G/A 207.368/X-15.283 en G/A 207.369/X-15.284.

Namens de Hoofdgriffier,

I. DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C – 2013/18043]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Roger HERREMANS, Paul BOULEZ und Jenneke VAN CAUWELAERT de WYELS, Peter THEUNIS und Frederike VAN VÄERENBERGH, die alle bei Herrn Pieter JONGBLOET, Rechtsanwalt in 1000 Brüssel, Jan Jacobsplein 5, Domizil erwählt haben, haben am 17. Dezember 2012 mit drei getrennten Antragschriften die Nichtigerklärung des Erlasses des Ausschusses des Provinzialrates von Flämisch-Brabant vom 13. September 2012 zur Billigung des kommunalen räumlichen Ausführungsplans Pamel-centrum in Roosdaal beantragt.

Dieser Erlass wurde im Belgischen Staatsblatt vom 19. Oktober 2012 veröffentlicht.

Diese Sachen wurden unter den Nummern G/A 207.363/X-15.282, G/A 207.368/X-15.283 und G/A 207.369/X-15.284 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,
I. DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18036]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

Frank DEBIE et Anja VAN GESTEL ont demandé le 5 décembre 2012 l'annulation de l'arrêté de la Ministre flamande des Travaux publics du 24 août 2012 relatif à l'expropriation de biens immeubles situés sur le territoire des communes de Balen et de Mol en vue de l'aménagement de pistes cyclables le long de la N136.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 207.377/XII-7180.

Au nom du Greffier en chef,
Isabelle DEMORTIER,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18036]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

Frank DEBIE en Anja VAN GESTEL hebben op 5 december 2012 de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Vlaamse minister van Openbare Werken van 24 augustus 2012 houdende onteigening van onroerende goederen gelegen op het grondgebied van de gemeenten Balen en Mol voor de aanleg van fietspaden langs de N136.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 207.377/XII-7180.

Namens de Hoofdgriffier,
Isabelle DEMORTIER,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C – 2013/18036]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Frank DEBIE und Anja VAN GESTEL haben am 5. Dezember 2012 die Nichtigerklärung des Erlasses der Flämischen Ministerin der öffentlichen Arbeiten vom 24. August 2012 zur Enteignung von auf dem Gebiet der Gemeinden Balen und Mol gelegenen unbeweglichen Gütern zwecks Anlegens von Fahrradwegen an der N136 beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 207.377/XII-7180 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,
Isabelle DEMORTIER
Verwaltungsattaché

CONSEIL D'ETAT

[C – 2013/18047]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'Etat

La société anonyme RANDSTAD BELGIUM, Mme Anne-Marie GAZIER RENARD et M. Philippe PATERNOSTER ont demandé l'annulation de l'arrêté ministériel du 26 septembre 2012 approuvant l'abrogation totale du plan communal d'aménagement dit « Secteur de la Villebasse » à CHARLEROI et de la décision du Conseil communal de la Ville de Charleroi du 4 juin 2012 approuvée par l'arrêté ministériel précité.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 25 octobre 2012.

RAAD VAN STATE

[C – 2013/18047]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De naamloze vennootschap RANDSTAD BELGIUM, Mevr. Anne-Marie CAZIER RENARD en de heer Philippe PATERNOSTER hebben de nietigverklaring gevorderd van het ministerieel besluit van 26 september 2012 houdende de volledige opheffing van het gemeentelijk plan van aanleg « Secteur de la Villebasse » te Charleroi en van de beslissing van de gemeenteraad van de stad Charleroi van 4 juni 2012 die door het voornoemde ministerieel besluit goedgekeurd is.

Dat besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 25 oktober 2012.

Ces affaires sont inscrites au rôle sous les numéros G/A 207.443/XIII-6470 et G/A 207.444/XIII-6471.

Pour le Greffier en chef,
Chr. Stassart,
Secrétaire en chef.

Deze zaken zijn ingeschreven onder de rolnummers G/A. 207.443/XIII-6470 en G/A. 207.444/XIII-6471.

Voor de Hoofdgriffier,
Chr. Stassart,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C – 2013/18047]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Die Aktiengesellschaft RANDSTAD BELGIUM, Frau Anne-Marie CAZIER RENARD und Herr Philippe PATERNOSTER haben die Nichtigerklärung des ministeriellen Erlasses vom 26. September 2012 zur völligen Aufhebung deskommunalen Raumordnungsplans in Charleroi, «Secteur de la Villebasse» genannt, sowie des von dem oben angeführten ministeriellen Erlass gebilligten Beschlusses des Gemeinderates der Stadt Charleroi vom 4. Juni 2012 beantragt.

Dieser Erlass wurde im Belgischen Staatsblatt vom 25. Oktober 2012 veröffentlicht.

Diese Sachen wurden unter den Nummern G/A. 207.443/XIII-6470 und G/A. 207.444/XIII-6471 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler,
Chr. Stassart,
Hauptsekretär.

SELOR BUREAU DE SELECTION DE L'ADMINISTRATION FEDERALE

Recrutement. — Résultat

[2013/200304]

Sélection comparative d'attachés experts-chefs d'activités de 1^{re} classe, francophones Erratum

Les résultats de cette sélection sont déjà parus au Moniteur belge du 26 novembre 2012. Le nombre de personnes figurant sur la liste de lauréat a été augmenté à 3.

La sélection comparative d'attachés experts-chefs d'activités de 1^{re} classe (m/f) (niveau A), francophones, pour le Ministère de la Communauté française (Fédération Wallonie-Bruxelles) (AFG12202) a été clôturée le 19 novembre 2012.

Le nombre de lauréats s'élève à 2.

SELOR SELECTIEBUREAU VAN DE FEDERALE OVERHEID

Werving. — Uitslag

[2013/200304]

Vergelijkende selectie van Franstalige attaché-deskundige-activiteitenhoofd eerste klasse Erratum

De resultaten voor deze selectie is reeds verschenen in het Belgisch Staatsblad op 26 november 2012. Het aantal personen op de lijst van geslaagden werd verhoogd tot 3.

De vergelijkende selectie van Franstalige attaché-deskundige-activiteitenhoofd eerste klasse (m/v) (niveau A) voor het Ministerie van de Franse Gemeenschap (Federatie Wallonië-Brussel) (AFG12202) werd afgesloten op 19 november 2012.

Er zijn 2 geslaagden.

AUTORITE DES SERVICES ET MARCHES FINANCIERS

[C – 2013/03014]

Avis de cession d'un portefeuille de créances hypothécaires

En application de l'article 53 de la loi du 4 août 1992 relative au crédit hypothécaire, est publiée la cession du portefeuille de créances hypothécaires de l'entreprise « Notre Maison », société anonyme, dont le siège social est situé rue du Peuple 95, à 7340 Pâturages, à l'entreprise « Société wallonne du Crédit social », société anonyme, dont le siège social est situé rue de l'Ecluse 10, à 6000 Charleroi.

Cette cession est opposable à tous les tiers par la présente publication.

AUTORITEIT VOOR FINANCIËLE DIENSTEN EN MARKTEN

[C – 2013/03014]

Bericht van overdracht van een portefeuille van hypothecaire schuldvorderingen

In toepassing van artikel 53 van de wet van 4 augustus 1992 op het hypothecair krediet wordt bekendgemaakt de overdracht van de portefeuille van hypothecaire schuldvorderingen van de onderneming « Notre Maison », naamloze vennootschap, waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is rue du Peuple 95, te 7340 Pâturages, aan de onderneming « Société wallonne du Crédit social » naamloze vennootschap, waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is rue de l'Ecluse 10, te 6000 Charleroi.

Deze overdracht is tegenstelbaar aan alle derden door deze bekendmaking.

SERVICE PUBLIC FEDERAL FINANCES

[C – 2013/03013]

Administration des Affaires fiscales
Avis relatif à l'indexation automatique
en matière d'impôts sur les revenus. — Exercice d'imposition 2014

Règles d'indexation

A. Le coefficient visé à l'article 178, § 2, du Code des impôts sur les revenus 1992 s'élève à **1,7073** pour l'exercice d'imposition 2014, soit le résultat de la division de la moyenne des indices des prix de 2012 (121,05) par la moyenne des indices des prix de 1988 (70,90).

Le tableau I ci-après reprend les montants de base du Code précité qui sont indexés suivant le coefficient précité, ainsi que les montants indexés pour l'exercice d'imposition 2014 (en abrégé : Ex. d'imp. 2014).

B. Le coefficient visé à l'article 178, § 3, 2°, du Code des impôts sur les revenus 1992 s'élève à **1,5054** pour l'exercice d'imposition 2014, soit le coefficient obtenu en divisant la moyenne des indices des prix de 2012 (121,05) par la moyenne des indices des prix de 1988 (70,90) multiplié par le rapport entre les moyennes des indices des prix des années 1997 (88,43) et 1991 (77,97).

Les tableaux II, A à F ci-après reprennent les montants de base de ce même Code qui sont indexés suivant le coefficient précité, ainsi que les montants indexés pour l'exercice d'imposition 2014 (en abrégé : Ex. d'imp. 2014).

C. Par dérogation aux points A et B ci-dessus, les montants ci-après sont indexés suivant un coefficient spécifique :

1° les montants repris à l'article 38, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 23° et § 4, et à l'article 97, § 2, du Code des impôts sur les revenus 1992 sont indexés pour l'exercice d'imposition 2014 conformément à l'article 178, § 4, alinéa 1^{er}, du même Code, soit en multipliant le montant de base par l'indice santé du mois de septembre 2012 (135,98 - base 1996) et en le divisant par l'indice santé du mois de septembre 2003 (112,47 - base 1996);

2° le montant repris à l'article 38, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 24° du Code des impôts sur les revenus 1992 est indexé pour l'exercice d'imposition 2014 conformément à l'article 178, § 6 du même Code, soit en multipliant le montant de base par l'indice santé de septembre 2012 (119,52 - base 2004) et en le divisant par l'indice santé du mois de septembre 2007 (105,71 - base 2004).

Les tableaux III, A et B ci-après reprennent les montants de base du Code précité, ainsi que les montants indexés pour l'exercice d'imposition 2014 (en abrégé : Ex. d'imp. 2014).

D. Le coefficient visé à l'article 518 du Code des impôts sur les revenus 1992 s'élève à **1,6813** pour l'année des revenus 2013, soit le résultat de la division de la moyenne des indices des prix de 2012 (121,05) par la moyenne des indices des prix des années 1988 et 1989 (72,00); moyenne des indices des prix de 1988 : 70,90 - moyenne des indices des prix de 1989 : 73,10).

Pour l'application de l'article 255 du même Code, l'année des revenus 2013 coïncide avec l'exercice d'imposition 2013 et pour l'application de l'article 7, tel qu'il existait avant d'être modifié par l'article 386 de la loi-programme du 27 décembre 2004, et des articles 8 à 11, 16, 221, 1°, 222, 2°, 234, 1° et 526 de ce Code, l'année des revenus coïncide avec l'exercice d'imposition 2014.

Le tableau IV ci-après reprend les montants de base du Code précité qui sont indexés suivant le coefficient précité, ainsi que les montants indexés pour l'année des revenus 2013.

E. Les montants visés à l'article 18, § 3, 4° AR/CIR 92 sont indexés suivant le coefficient visé à l'article 178, § 3, 2°, du Code des impôts sur les revenus 1992. Ce coefficient s'élève à **1,5054** pour l'exercice d'imposition 2014, soit le coefficient obtenu en divisant la moyenne des indices des prix de 2012 (121,05) par la moyenne des indices des prix de 1988 (70,90) multiplié par le rapport entre les moyennes des indices des prix des années 1997 (88,43) et 1991 (77,97).

Le tableau V ci-après reprend les montants de base de l'AR/CIR 92 précité qui sont indexés comme susmentionné, ainsi que les montants indexés pour l'exercice d'imposition 2014 (en abrégé : Ex. d'imp. 2014).

FEDERALE OVERHEIDSDIENST FINANCIEN

[C – 2013/03013]

Administratie van Fiscale Zaken
Bericht in verband met de automatische indexering
inzake inkomstenbelastingen. — Aanslagjaar 2014

Indexeringsregels

A. De coëfficiënt bedoeld in artikel 178, § 2, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 bedraagt voor het aanslagjaar 2014 **1,7073**, zijnde het resultaat van de deling van het gemiddelde van de indexcijfers van 2012 (121,05) en het gemiddelde van de indexcijfers van 1988 (70,90).

De tabel onder I hierna bevat de basisbedragen uit het genoemde Wetboek die volgens de voormelde coëfficiënt worden geïndexeerd en de geïndexeerde bedragen voor het aanslagjaar 2014 (afgekort tot Aj. 2014).

B. De coëfficiënt bedoeld in artikel 178, § 3, 2°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 bedraagt voor het aanslagjaar 2014 **1,5054**, zijnde de coëfficiënt die wordt verkregen door het gemiddelde van de indexcijfers van 2012 (121,05) te delen door het gemiddelde van de indexcijfers van 1988 (70,90) vermenigvuldigd met de verhouding tussen de gemiddelden van de indexcijfers van de jaren 1997 (88,43) en 1991 (77,97).

De tabellen onder II, A tot F, hierna bevatten de basisbedragen uit datzelfde Wetboek die volgens de voormelde coëfficiënt worden geïndexeerd en de geïndexeerde bedragen voor het aanslagjaar 2014 (afgekort tot Aj. 2014).

C. In afwijking van A en B hierboven worden de volgende bedragen met een bijzondere coëfficiënt geïndexeerd:

1° de in artikel 38, § 1, eerste lid, 23° en § 4, en artikel 97, § 2, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 vermelde bedragen worden voor aanslagjaar 2014 geïndexeerd overeenkomstig artikel 178, § 4, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, zijnde de vermenigvuldiging van het basisbedrag met het gezondheidsindexcijfer van de maand september 2012 (135,98 - basis 1996) en gedeeld door het gezondheidsindexcijfer van de maand september 2003 (112,47 - basis 1996);

2° het in artikel 38, § 1, eerste lid, 24°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 vermelde bedrag wordt voor aanslagjaar 2014 geïndexeerd overeenkomstig artikel 178, § 6, van hetzelfde Wetboek, zijnde de vermenigvuldiging van het basisbedrag met het gezondheidsindexcijfer van de maand september 2012 (119,52 - basis 2004) en gedeeld door het gezondheidsindexcijfer van de maand september 2007 (105,71 - basis 2004).

De tabellen onder III, A en B, hierna bevatten de basisbedragen uit het genoemde Wetboek en de geïndexeerde bedragen voor het aanslagjaar 2014 (afgekort tot Aj. 2014).

D. De coëfficiënt bedoeld in artikel 518 van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, bedraagt voor het inkomstenjaar 2013 **1,6813**, zijnde het resultaat van de deling van het gemiddelde van de indexcijfers van 2012 (121,05) door het gemiddelde van de indexcijfers van de jaren 1988 en 1989 (72,00); gemiddelde van de indexcijfers van 1988 : 70,90 - gemiddelde van de indexcijfers van 1989 : 73,10).

Voor de toepassing van artikel 255 van hetzelfde Wetboek valt het inkomstenjaar 2013 samen met het aanslagjaar 2013 en voor de toepassing van het artikel 7, zoals dat bestond alvorens te zijn gewijzigd door artikel 386 van de programmawet van 27 december 2004, en van de artikelen 8 tot 11, 16, 221, 1°, 222, 2°, 234, 1° en 526 van dat Wetboek valt dit inkomstenjaar samen met aanslagjaar 2014.

De tabel onder IV hierna bevat de basisbedragen uit het genoemde Wetboek die volgens de voormelde coëfficiënt worden geïndexeerd en de geïndexeerde bedragen voor het inkomstenjaar 2013.

E. De bedragen bedoeld in artikel 18, § 3, 4°, KB/WIB 92 worden geïndexeerd volgens de coëfficiënt bedoeld in artikel 178, § 3, 2°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992. Die bedraagt voor het aanslagjaar 2014 **1,5054**, zijnde de coëfficiënt die wordt verkregen door het gemiddelde van de indexcijfers van 2012 (121,05) te delen door het gemiddelde van de indexcijfers van 1988 (70,90) vermenigvuldigd met de verhouding tussen de gemiddelden van de indexcijfers van de jaren 1997 (88,43) en 1991 (77,97).

De tabel onder V hierna bevat de basisbedragen uit het genoemde KB/WIB 92 die op de hierboven vermelde wijze worden geïndexeerd en de geïndexeerde bedragen voor het aanslagjaar 2014 (afgekort tot Aj. 2014).

I. Titre II du Code des impôts sur les revenus 1992
(Coefficient art. 178, §§ 1^{er} et 2, CIR 92: 1,7073)

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 131, al. 1^{er}, 1^o	Montant limite :	15.220	25.990
	Quotité du revenu exemptée d'impôt :	4.260	7.270
al. 1^{er}, 3^o	Quotité du revenu exemptée d'impôt :	4.095	6.990
al. 2	Majoration pour un contribuable handicapé :	870	1.490
Art. 132, al. 1^{er}	Majoration de la quotité du revenu exemptée d'impôt :		
1^o	- pour 1 enfant :	870	1.490
2^o	- pour 2 enfants :	2.240	3.820
3^o	- pour 3 enfants :	5.020	8.570
4^o	- pour 4 enfants :	8.120	13.860
5^o	- pour plus de 4 enfants (supplément par enfant au-delà du quatrième) :	8.120 3.100	13.860 5.290
6^o	- montant supplémentaire pour chaque enfant de moins de 3 ans pour lequel des frais de garde n'ont pas été déduits :	325	550
7^o	- pour chaque personne à charge visée à l'art. 136, 2 ^o ou 3 ^o , qui a atteint l'âge de 65 ans :	1.740	2.970
8^o	- pour chaque autre personne à charge :	870	1.490
Art. 133, al. 1^{er}	Majoration de la quotité du revenu exemptée d'impôt :		
1^o	- pour un contribuable imposé isolément * qui a un ou plusieurs enfants à charge :	870	1.490
	* à qui la moitié des suppléments à la quotité du revenu exemptée d'impôt visés à l'art. 132, al. 1 ^{er} , 1 ^o à 6 ^o , est attribuée en application de l'art. 132bis :	870	1.490
2^o	- lorsqu'une imposition est établie par contribuable pour l'année du mariage ou de la déclaration de cohabitation légale et pour autant que le conjoint n'ait pas bénéficié de ressources excédant un montant net déterminé :	870	1.490
	Montant net maximum de ces ressources :	1.800	3.070
Art.134, § 3,al.2 et § 4, 5^o	Montant maximum du crédit d'impôt par enfant à charge :	250	430
Art. 136, 140, al. 2 et 141	Montant net maximum des ressources :	1.800	3.070
Art. 141	Montant net maximum des ressources majoré :		
	- pour enfants à charge d'un contribuable imposé isolément :	2.600	4.440
	- pour enfants handicapés à charge d'un contribuable imposé isolément :	3.300	5.630
Art.142, al. 2	Montant minimum des frais déductibles lorsque les ressources sont constituées par des rémunérations de travailleurs ou des profits :	250	430
Art. 143, 3^o	Montant maximum des pensions, rentes et allocations en tenant lieu qui sont perçues par des personnes visées à l'art. 132, al. 1 ^{er} , 7 ^o , qui n'entre pas en ligne de compte pour la détermination du montant net des ressources :	14.500	24.760

Art. 143, 6°	Montant maximum des rentes alimentaires visées à l'art. 90, 3°, attribuées aux enfants, qui n'entre pas en ligne de compte pour la détermination du montant net des ressources :	1.800	3.070
Art. 143, 7°	Montant maximum des rémunérations perçues par des étudiants jobistes qui n'entre pas en ligne de compte pour la détermination du montant net des ressources :	1.500	2.560

II. A. Titre II du Code des impôts sur les revenus 1992
(Coefficient art. 178, §§ 1^{er} et 3, 2°; CIR 92: 1,5054)

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 21, 5°	Revenus exonérés de dépôts d'épargne :	1.250	1.880
6°	Dividendes exonérés des sociétés coopératives agréées :	125	190
10°	Intérêts ou dividendes exonérés des sociétés à finalité sociale :	125	190
Art. 36, § 2	Montant minimum de l'avantage de toute nature pour l'utilisation à des fins personnelles d'un véhicule mis gratuitement à disposition :	820	1.230
Art. 37, al. 2	Montant maximum des revenus visés à l'article 17, § 1 ^{er} , 5°, considérés comme des revenus mobiliers :	37.500	56.450
Art. 38, § 1^{er}, al. 1^{er}, 9° c	Montant exonéré des indemnités accordées par l'employeur en remboursement ou paiement des frais de déplacement du domicile au lieu du travail pour autant que le travailleur revendique les frais professionnels forfaitaires et utilise pour effectuer ces déplacements un autre moyen de transport que les transports publics en commun ou le transport collectif organisé des membres du personnel :	250	380
12°	Montant exonéré des allocations des pompiers volontaires des services publics d'incendie et des agents volontaires de la Protection civile :	2.850	4.290
14°	Montant maximum exonéré par kilomètre de l'indemnité bicyclette:	0,145	0,22
17°	Montant maximum par période imposable des interventions de l'employeur dans le prix d'achat payé par le travailleur pour l'achat à l'état neuf d'un pc avec ou sans périphériques, connexion internet et abonnement à l'internet :	550	830
	Limite de revenus :	21.600	32.520
27°	Montant maximum exonéré des rémunérations obtenues et des indemnités payées suite à la rupture d'un contrat de travail :	425	640
Art. 51, al. 2, 1°	Tranches de revenus pour le calcul des frais professionnels forfaitaires :	3.750 7.450 12.400	5.650 11.220 18.670
al. 3	Montant maximum des frais professionnels forfaitaires :		
	Rémunérations des travailleurs, des conjoints aidants et profits :	2.592,50	3.900
	Rémunérations des dirigeants d'entreprise :	1.555,50	2.340

Art.52bis , 5°	Montant maximum des sommes qui peuvent être considérées comme des frais professionnels déductibles et qui sont payées en faveur d'un milieu d'accueil collectif de la petite enfance :	5.250	7.900
Art. 53, 22°	Montant maximum des cotisations et primes patronales visées à l'article 52, 3°, b, qui sont versées en exécution d'engagements individuels de pension complémentaire visés à l'article 6 de la loi du 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale, conclus au profit de personnes qui perçoivent des rémunérations visées à l'article 30, 1° :	1.525	2.300
Art. 66bis , al. 3	Montant maximum des frais déductibles par kilomètre en bicyclette :	0,145	0,22
Art. 67, §§ 1^{er} et 2	Bénéfice exonéré par unité de personnel supplémentaire recruté et affecté à temps plein à un emploi de chef de service des exportations et à un emploi de chef de service de la section Gestion intégrale de la qualité :	10.000	15.050
Art. 67ter	Exonération des bénéfices et profits par unité de personnel supplémentaire occupé en Belgique :	3.720	5.600
Art. 72, al. 2	Déduction pour investissement - report :	620.000 2.480.000	933.350 3.733.390
Art. 86, al. 1^{er}	Montant maximum des revenus professionnels personnels du conjoint aidant :	8.700	13.100
Art. 87, al. 2 et art. 88	Maximum imputable des revenus professionnels (quotient conjugal) :	6.700	10.090
Art. 90, 2°	Montant exonéré des prix et subsides perçus pendant 2 ans:	2.500	3.760
Art. 115, al. 1^{er}, 6°	Montant maximum déductible des intérêts, des amortissements en capital et des primes d'assurance-vie pour l'acquisition ou la conservation d'une habitation unique, par contribuable et par période imposable :	1.500	2.260
Art. 116, al. 1^{er}	Majoration du montant visé à l'art. 115, al. 1 ^{er} , 6°, durant les 10 premières périodes imposables :	500	750
al.2	Majoration du montant mentionné à l'alinéa 1 ^{er} , lorsque le contribuable a trois ou plus de trois enfants à charge au 1er janvier de l'année qui suit celle de la conclusion de l'emprunt :	50	80
Art. 126, § 2, al. 1^{er}, 4°	Montant limite des revenus professionnels au-dessus duquel l'imposition commune des conjoints et des cohabitants légaux n'est pas applicable :	6.700	10.090

Art. 130	Tarif d'imposition - tranches de revenus :	5.705 8.120 13.530 24.800	8.590 12.220 20.370 37.330
Art. 145³, al. 3	Montant maximum des cotisations et primes personnelles qui ont trait à la continuation à titre individuel d'un engagement de pension visée à l'article 33 de la loi de 28 avril 2003 relative aux pensions complémentaires et au régime fiscal de celles-ci et de certains avantages complémentaires en matière de sécurité sociale :	1.500	2.260
Art. 145⁶, al. 1^{er}	Calcul du montant maximum des primes d'assurance-vie et des annuités d'amortissements du capital :	1.250 1.500	1.880 2.260
al. 2	Première tranche du montant initial des emprunts :	50.000	75.270
Art. 145⁷, al. 4	Limitation des sommes affectées à l'acquisition d'actions ou parts du capital de la société employeur :	500	750
	Montant maximum à concurrence duquel le Roi peut augmenter la limite, par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres :	1.000	1.510
Art. 145⁸, al. 2	Limitation des paiements pour épargne-pension :	625	940
	Montant maximum à concurrence duquel le Roi peut augmenter la limite, par arrêté royal délibéré en Conseil des Ministres :	1.000	1.510
Art. 145²¹, al. 1^{er}	Montant maximum des dépenses payées pour des prestations dans le cadre des agences locales pour l'emploi et pour des prestations payées avec des titres-services :	1.810	2.720
Art. 145²⁴, § 1^{er}, al. 4	Réduction pour les dépenses faites en vue d'économiser l'énergie: Montant total maximum de la réduction d'impôt par période imposable par habitation :	2.000	3.010
	Majoration du montant maximum dans la mesure où cette majoration concerne exclusivement une réduction d'impôt reportée pour des dépenses pour l'installation de panneaux photovoltaïques :	600	900
Art. 145²⁵, al. 3, 3^o	Montant minimum du coût total des travaux pour l'application de la réduction d'impôt pour les dépenses en vue de la rénovation d'une habitation située dans une zone d'action positive des grandes villes:	2.500	3.760
al. 6	Montant maximum de la réduction d'impôt par période imposable et par habitation:	500	750
Art. 145²⁶, § 1^{er}, al. 4	Montant maximum de la réduction d'impôt pour l'acquisition d'obligations émises par le Fonds de l'Economie sociale et durable:	210	320
Art. 145²⁷, § 1^{er}, al. 4	Montant maximum de la réduction d'impôt pour l'acquisition d'obligations émises par le Fonds Starters:	210	320

Art. 145²⁸, § 1^{er}, al.3	Montant maximum de la réduction en cas d'acquisition d'un quadricycle : Montant maximum de la réduction en cas d'acquisition d'une motocyclette ou d'un tricycle :	3.280 2.000	4.940 3.010
Art. 145²⁹	Montant maximum de la réduction d'impôt pour l'acquisition d'obligations émises par le Fonds de réduction du coût global de l'énergie :	210	320
Art. 145³⁰, al. 3, 2^o al. 4	Réduction d'impôt pour la rénovation d'une habitation située en Belgique et donnée en location via une agence immobilière sociale : Montant minimum du coût total des travaux : Montant maximum de la réduction d'impôt par habitation :	7.500 750	11.290 1.130
Art. 145³¹	Réduction d'impôt pour les dépenses de sécurisation d'une habitation contre le vol ou l'incendie : Montant maximum de la réduction d'impôt par période imposable et par habitation :	500	750
Art. 145³², al. 2 al. 4	Montant minimum des sommes versées à un fonds de développement : Montant maximum de la réduction d'impôt par période imposable :	250 210	380 320
Art. 145³³, § 1^{er}, 4^o, al. 2 al. 4	Montant minimum d'une libéralité qui donne droit à une réduction d'impôt : Montant maximum de l'ensemble des libéralités pour lequel la réduction d'impôt est accordée :	25 250.000	40 376.350
Art. 145³⁴, al. 2, 1^o al. 5	Montant minimum des rémunérations d'un employé de maison : Montant maximum de la réduction d'impôt pour un employé de maison :	2.450 5.000	3.690 7.530
Art. 145³⁶, al. 3	Montant maximum déductible des dépenses réellement faites pour lequel la réduction d'impôt pour l'entretien et la restauration d'immeubles classés est accordée :	25.000	37.640
Art. 147, 1^o 7^o 9^o	Réductions d'impôt pour pensions et revenus de remplacement : - le revenu net se compose exclusivement de pensions ou d'autres revenus de remplacement : - le revenu net se compose exclusivement d'allocations de chômage : - le revenu net se compose exclusivement d'indemnités légales d'assurance en cas de maladie ou d'invalidité :	1.344,57 1344,57 1.725,98	2.024,12 2.024,12 2.598,29

Art. 151	Montants limites du revenu imposable pour l'application de la réduction d'impôt pour allocations de chômage :	18.600	28.000
		14.900	22.430
		Différence : 3.700	5.570
Art. 152	Montants limites du revenu imposable pour l'application des réductions d'impôt autres que celles visées à l'art. 151 :	29.800	44.860
		14.900	22.430
		Différence : 14.900	22.430
Art. 163	Montant minimum de la majoration en cas d'absence ou d'insuffisance de versements anticipés :	25	40
Art.169, § 1^{er}, al. 2	Première tranche du capital ou de la valeur de rachat d'une pension complémentaire visée à l'art. 34, § 1 ^{er} , 2 ^o , al. 1 ^{er} , a à c, pour l'application du régime de conversion :	50.000	75.270
Art. 171, 1^oi	Montant maximum des revenus professionnels bruts par période imposable, payées ou attribuées aux sportifs âgés de plus de 26 ans, arbitres, formateurs, entraîneurs, ... :	12.300	18.520
		12.300	18.520
		120	180
4^oj	Montant maximum des rémunérations brutes par période imposable payées ou attribuées aux sportifs, en cette qualité, âgés de 16 à moins de 26 ans au 1 ^{er} janvier de l'exercice d'imposition :	12.300	18.520
7^o	Prime régionale de remise au travail : Montant maximum de la prime brute par mois :	120	180
Art. 172	Montant limite des revenus professionnels bruts/rémunérations brutes des sportifs, ... :	12.300	18.520

II. B. Titre III du Code des impôts sur les revenus 1992
(Coefficient art. 178, § 3, 2^o, et art. 201, al. 6, CIR 92: 1,5054)

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 201, al. 6	Déduction pour investissement : Report dans le chef de la société qui a opté pour le crédit d'impôt pour recherche et développement visé à l'article 289 ^{quater} :	310.000	466.670
		1.240.000	1.866.700

II. C. Titre V du Code des impôts sur les revenus 1992
(Coefficient art. 178, § 3, 2° et art. 243, a l. 4, CIR 92: 1,5054)

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 243, al. 2, 1°	Réductions d'impôt pour pensions et revenus de remplacement obtenus par des non-résidents sans foyer d'habitation en Belgique :		
	- le revenu net se compose exclusivement de pensions ou d'autres revenus de remplacement, ou d'allocations de chômage :	2.392,67	3.601,93
3°	- le revenu net se compose exclusivement d'indemnités légales d'assurance en cas de maladie ou d'invalidité :	2.774,10	4.176,13
Art. 244bis	Montant limite des revenus professionnels au-dessus duquel il n'y a pas lieu à imposition commune des conjoints :	6.700	10.090

II. D. Titre VI du Code des impôts sur les revenus 1992
(Coefficient art. 178, § 3, 2°; 289 ter, § 3, 289ter/1, al. 3 et 292bis, § 1^{er}, al. 3, CIR 92: 1,5054)

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 289ter, § 1^{er}, al. 1^{er}	Montant maximum de l'ensemble des revenus nets qui donne droit à un crédit d'impôt :	14.140	21.290
§ 2, al. 1^{er}	Montant minimum des revenus d'activités pour donner droit au crédit d'impôt:	3.260	4.910
§ 2, al. 2, 1° à 3°, al. 4	Montant du crédit d'impôt :	440	660
	Montants limites des revenus d'activités pour déterminer le montant du crédit d'impôt :	3.260	4.910
		4.350	6.550
	Différence :	1.090	1.640
		10.880	16.380
		14.140	21.290
	Différence :	3.260	4.910
§ 2, al. 5	Montant du crédit d'impôt pour conjoints aidants :	200	300
Art. 289ter/1, al. 3	Montant maximum du crédit d'impôt :	85	130
Art. 292bis, § 1^{er}, al. 3	Crédit d'impôt pour recherche et développement :		
	- montant maximum de l'imputation du crédit d'impôt reporté : - montant total du crédit d'impôt reporté à la fin de l'exercice d'imposition précédent :	105.400	158.670
		421.600	634.680

II. E. Titre VII du Code des impôts sur les revenus 1992

(Coefficient art. 178, § 3, 2° et art. 412, al. 3, CIR 92: 1,5054)

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 412, al. 3	Le précompte professionnel est payable dans les 15 jours qui suivent l'expiration de chaque trimestre au cours duquel les revenus ont été payés ou attribués, lorsque le montant du précompte professionnel afférent aux revenus de l'année précédente est inférieur à :	25.000	37.640

II. F. Titre X du Code des impôts sur les revenus 1992

a) (Coefficient art. 178, § 3, 2°, et art. 515 bis, al. 7, CIR 92: 1,5054)

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 515bis, al. 7	Application du régime de conversion sur la première tranche du capital constitué au moyen de cotisations personnelles et liquidé au plus tôt à l'âge légal de la retraite du bénéficiaire qui est resté effectivement actif jusqu'à cet âge :	50.000	75.270

b) (Coefficient art. 178, § 3, 2°, et art. 526, § 4, CIR 92: 1,5054)

La colonne "ARTICLE" reprise ci-après reprend certains articles du CIR 92 tels qu'ils existaient avant d'être abrogés ou remplacés par les articles 389, 396, 399 et 400, de la loi-programme du 27 décembre 2004 (Moniteur belge du 31 décembre 2004, 2^{ème} édition).

ARTICLE	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 16, § 5	Montant maximum de l'ensemble des revenus nets pour l'application de la déduction majorée pour habitation :	23.500	35.380
Art. 115, 2°, a	Rénovation des habitations : Coût total minimum des travaux pour la déduction des intérêts d'emprunts hypothécaires :	19.800	29.810
Art. 116, al. 1^{er}	Première tranche du montant initial des emprunts lorsqu'il s'agit de la rénovation d'une habitation:	25.000 26.250 27.500 30.000 32.500	37.640 39.520 41.400 45.160 48.930
Art. 145⁶, al. 1^{er}	Calcul du montant maximum des primes d'assurance-vie et des annuités d'amortissements du capital :	1.250 1.500	1.880 2.260
Art. 145¹⁹, al. 2	Première tranche du montant initial des emprunts contractés pour l'habitation unique :	50.000 52.500 55.000 60.000 65.000	75.270 79.030 82.800 90.320 97.850

c) (Coefficient art. 178, § 3, 2°, et art. 535, CIR 92: 1,5054)

La colonne "ARTICLE" reprise ci-après reprend l'article du CIR 92 tel qu'il existait avant d'être abrogé ou remplacé par l'article 41 de la loi du 28 décembre 2011 portant des dispositions diverses (Moniteur belge du 30 décembre 2011, 4^{ème} édition).

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 145²⁴, § 2, al. 7	Réduction d'impôt pour une habitation basse énergie par période imposable et par habitation :	300	450
	Réduction d'impôt pour une habitation passive par période imposable et par habitation :	600	900
	Réduction d'impôt pour une habitation zéro énergie par période imposable et par habitation :	1.200	1.810

III. Titre II du Code des impôts sur les revenus 1992

A. Règle spécifique art. 178, § 4, CIR 92

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 38, § 1^{er}, al. 1^{er}, 23^o	Montant maximum des indemnités forfaitaires de défraiement octroyées en raison de la fourniture de prestations artistiques et/ou de la production d'œuvres artistiques pour le compte d'un donneur d'ordre :	2.000	2.418,07
§ 4, al. 2, 2^o	Montant maximum des indemnités forfaitaires de défraiement par donneur d'ordre par jour :	100	120,90
Art. 97, § 2	Montant maximum des indemnités forfaitaires de défraiement octroyées en raison de la fourniture de prestations artistiques et/ou de la production d'œuvres artistiques pour le compte d'un donneur d'ordre, dont il n'est pas tenu compte pour déterminer le montant des revenus divers :	2.000	2.418,07

B. Règle spécifique art. 178, § 6, CIR 92

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 38, § 1^{er}, 24^o	Montant annuel maximum des avantages non récurrents liés aux résultats :	2.200	2.488

IV. Indexation automatique des revenus cadastraux et des montants mentionnés à l'article 518, alinéa 3, CIR 92

Article CIR 92	Description	Montant de base	Montant indexé Année des revenus 2013
Art. 518, al. 3	Déduction pour habitation visée à l'art.16, § 4, CIR 92, tel qu'il existait avant d'être abrogé par l'art. 389 de la loi-programme du 27 décembre 2004: Montant de base : Majoration :	3.000 250	5.044 420

V. Indexation automatique des montants visés à l'article 18, § 3, 4^o, AR/CIR 92.

Article AR/CIR92	Description	Montant de base	Montant indexé Ex.d'imp. 2014
Art. 18, § 3, point 4	Fourniture gratuite du chauffage et de l'électricité utilisée à des fins autres que le chauffage : *au personnel de direction et aux dirigeants d'entreprise : chauffage électricité *aux autres bénéficiaires : chauffage électricité	1245 620 560 280	1870 930 840 420

I. Titel II van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992
(Coëfficiënt art. 178, §§ 1 en 2, WIB 92: 1,7073)

Artikel WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 131, 1^{ste} lid, 1^o	Grensbedrag :	15.220	25.990
1^{ste} lid, 3^o	Belastingvrije som :	4.260	7.270
2^{de} lid	Belastingvrije som :	4.095	6.990
	Verhoging voor gehandicapte belastingplichtige :	870	1.490
Art. 132, 1^{ste} lid,	Verhoging van de belastingvrije som :		
1^o	- voor 1 kind :	870	1.490
2^o	- voor 2 kinderen :	2.240	3.820
3^o	- voor 3 kinderen :	5.020	8.570
4^o	- voor 4 kinderen :	8.120	13.860
5^o	- voor meer dan 4 kinderen (supplement per kind boven het vierde) :	8.120 3.100	13.860 5.290
6^o	- bijkomende toeslag voor ieder kind jonger dan 3 jaar voor wie geen uitgaven voor kinderoppas worden afgetrokken :	325	550
7^o	- voor elke in art. 136, 2 ^o of 3 ^o , vermelde perso on ten laste die de leeftijd van 65 jaar heeft bereikt :	1.740	2.970
8^o	- voor ieder andere persoon ten laste :	870	1.490
Art. 133, 1^{ste} lid	Verhoging van de belastingvrije som :		
1^o	- voor een belastingplichtige die alleen wordt belast en * die één of meer kinderen ten laste heeft : * aan wie bij toepassing van art. 132 <i>bis</i> de helft van de toeslagen op de belastingvrije som vermeld in art. 132, 1 ^{ste} lid, 1 ^o tot 6 ^o , wordt toegekend :	870 870	1.490 1.490
2^o	- wanneer voor het jaar van huwelijk of verklaring van de wettelijke samenwoning een aanslag per belastingplichtige wordt gevestigd en voor zover de echtgenoot geen bestaansmiddelen heeft gehad die een bepaald nettobedrag overschrijden : Maximumbedrag van die nettobestaansmiddelen :	870 1.800	1.490 3.070
Art. 134, § 3, 2^{de} lid en § 4,5^o	Maximumbedrag van het belastingkrediet per kind ten laste :	250	430
Art. 136, 140, 2^{de} lid, en 141	Maximumbedrag van de nettobestaansmiddelen :	1.800	3.070
Art. 141	Verhoogd maximumbedrag van de nettobestaansmiddelen : - voor kinderen ten laste van een belastingplichtige die alleen wordt belast : - voor gehandicapte kinderen ten laste van een belastingplichtige die alleen wordt belast :	2.600 3.300	4.440 5.630
Art. 142, 2^{de} lid	Minimumbedrag van de aftrekbare kosten, wanneer de bestaansmiddelen bestaan in bezoldigingen van werknemers of in baten :	250	430
Art. 143, 3^o	Maximumbedrag van de pensioenen, renten en als zodanig geldende toelagen, die zijn verkregen door in art. 132, 1 ^{ste} lid, 7 ^o , bedoelde personen, dat niet in aanmerkin g komt voor het vaststellen van het nettobedrag van de bestaansmiddelen :	14.500	24.760

Art. 143, 6°	Maximumbedrag van de aan kinderen toegekende onderhoudsuitkeringen vermeld in art. 90, 3°, dat niet in aanmerking komt voor het vaststellen van het nettobedrag van de bestaansmiddelen :	1.800	3.070
Art. 143, 7°	Maximumbedrag van de bezoldigingen ontvangen door jobstudenten dat niet in aanmerking komt voor het vaststellen van het nettobedrag van de bestaansmiddelen :	1.500	2.560

**II. A. Titel II van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992
(Coëfficiënt art. 178, §§ 1 en 3, 2°, WIB 92: 1,5054)**

Artikel WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 21, 5°	Vrijgestelde inkomsten uit spaardeposito's :	1.250	1.880
6°	Vrijgestelde dividenden van erkende coöperatieve vennootschappen :	125	190
10°	Vrijgestelde interesten of dividenden van vennootschappen met een sociaal oogmerk:	125	190
Art. 36, § 2	Minimum voordeel van alle aard voor het persoonlijk gebruik van een kosteloos ter beschikking gesteld voertuig :	820	1.230
Art. 37, 2^{de} lid	Maximumbedrag van de inkomsten bedoeld in artikel 17, § 1, 5°, die worden aangemerkt als roerende inkomsten :	37.500	56.450
Art. 38, § 1, 1^{ste} lid, 9°, c	Vrijgesteld bedrag van de vergoedingen door de werkgever toegekend als terugbetaling of betaling van reiskosten van de woonplaats naar de plaats van tewerkstelling voor zover de werknemer, die aanspraak maakt op de forfaitaire beroepskosten, de verplaatsing maakt met een ander vervoermiddel dan het openbaar gemeenschappelijk vervoer of het georganiseerd gemeenschappelijk vervoer van personeelsleden :	250	380
12°	Vrijgesteld bedrag van de vergoeding van de vrijwilligers van de openbare brandweerkorpsen en van de Civiele Bescherming :	2.850	4.290
14°	Maximumbedrag vrijstelling fietsvergoeding per kilometer :	0,145	0,22
17°	Maximumbedrag per belastbaar tijdperk van de tussenkomsten van de werkgever in de door de werknemer betaalde aankoopprijs in nieuwe staat van een PC al dan niet met randapparatuur, internetaansluiting en internetabonnement :	550	830
	Inkomensgrens :	21.600	32.520
27°	Maximum vrijgesteld bedrag van bezoldigingen verkregen en vergoedingen betaald n.a.v. de beëindiging van een arbeidsovereenkomst :	425	640
Art. 51, 2^{de} lid, 1°	Inkomensschijven voor de berekening van de forfaitaire beroepskosten :	3.750 7.450 12.400	5.650 11.220 18.670
3^{de} lid	Maximumbedrag van de forfaitaire beroepskosten : Bezoldigingen van werknemers, van meewerkende echtgenoten en baten : Bezoldigingen van bedrijfsleiders :	2.592,50 1.555,50	3.900 2.340

Art. 52bis , 5°	Maximumbedrag van de sommen die als beroepskosten in aanmerking kunnen worden genomen voor betalingen ten gunste van een collectieve voorziening voor kinderdagopvang :	5.250	7.900
Art. 53, 22°	Maximumbedrag van de in artikel 52, 3°, b, vermelde werkgeversbijdragen en premies die zijn gestort in uitvoering van in artikel 6 van de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid bedoelde individuele pensioentoezeggingen, gesloten in het voordeel van personen die in artikel 30, 1°, bedoelde bezoldigingen ontvangen :	1.525	2.300
Art. 66bis , 3^{de} lid	Maximum aftrek kosten per km met de fiets :	0,145	0,22
Art. 67, §§ 1 en 2	Vrijgestelde winst per bijkomende voltijds aangeworven personeels-eenheid tewerkgesteld voor een betrekking van diensthoofd voor de uitvoer en een betrekking van diensthoofd van de afdeling Integrale kwaliteitszorg :	10.000	15.050
Art. 67ter	Vrijstelling van winst en baten per bijkomende personeelseenheid in België tewerkgesteld :	3.720	5.600
Art. 72, 2^{de} lid	Investeringsaftrek - overdracht :	620.000 2.480.000	933.350 3.733.390
Art. 86, 1^{ste} lid	Grensbedrag persoonlijke beroepsinkomsten meewerkende echtgenoot :	8.700	13.100
Art. 87, 2^{de} lid en art. 88	Maximaal toerekenbaar beroepsinkomen (huwelijksquotiënt) :	6.700	10.090
Art. 90, 2°	Vrijgesteld bedrag van prijzen en van gedurende 2 jaar ontvangen subsidies :	2.500	3.760
Art. 115, 1^{ste} lid, 6°	Maximum aftrekbaar bedrag per belastingplichtige en per belastbaar tijdperk van de interesten, kapitaalaflossingen en premies voor levensverzekeringen voor het verwerven of behouden van de enige woning:	1.500	2.260
Art. 116, 1^{ste} lid	Verhoging gedurende de eerste 10 belastbare tijdperken van het in art. 115, 1 ^{ste} lid, 6°, vermelde bedrag :	500	750
2^{de} lid	Verhoging van het in het eerste lid vermelde bedrag wanneer de belastingplichtige drie of meer kinderen ten laste heeft op 1 januari na het afsluiten van het leningcontract :	50	80
Art. 126, § 2, 1^{ste} lid, 4°	Grensbedrag inzake beroepsinkomsten waarboven de gemeenschappelijke aanslag van echtgenoten en wettelijk samenwonenden niet wordt toegepast :	6.700	10.090

Art. 130	Belastingtarief - inkomensschijven :	5.705 8.120 13.530 24.800	8.590 12.220 20.370 37.330
Art. 145³, 3^{de} lid	Maximumbedrag van de persoonlijke bijdragen en premies die betrekking hebben op de individuele voortzetting van een pensioentoezegging als bedoeld in artikel 33 van de wet van 28 april 2003 betreffende de aanvullende pensioenen en het belastingstelsel van die pensioenen en van sommige aanvullende voordelen inzake sociale zekerheid :	1.500	2.260
Art. 145⁶, 1^{ste} lid	Berekening van het maximale bedrag van levensverzekering-premies en kapitaalaflossingen :	1.250 1.500	1.880 2.260
2^{de} lid	Eerste schijf van het aanvangsbedrag van leningen :	50.000	75.270
Art. 145⁷, 4^{de} lid	Beperking van de betalingen voor verwerving van werkgeversaandelen :	500	750
	Maximumbedrag van de aan de Koning verleende mogelijkheid om, bij in Ministerraad overlegd besluit, de grens van de beperking te verhogen :	1.000	1.510
Art. 145⁸, 2^{de} lid	Beperking van de betalingen voor het pensioensparen :	625	940
	Maximumbedrag van de aan de Koning verleende mogelijkheid om, bij in Ministerraad overlegd besluit, de grens van de beperking te verhogen :	1.000	1.510
Art. 145²¹, 1^{ste} lid	Maximumbedrag van de uitgaven betaald voor prestaties in het kader van plaatselijke werkgelegenheidsagentschappen of voor prestaties betaald met dienstencheques:	1.810	2.720
Art. 145²⁴, §1, 4^{de} lid	Vermindering voor energiebesparende uitgaven : Maximumbedrag van de belastingvermindering per belastbaar tijdperk per woning : Verhoging van het maximumbedrag voor zover het betrekking heeft op een overgedragen vermindering voor uitgaven voor de plaatsing van zonnepanelen :	2.000 600	3.010 900
Art. 145²⁵, 3^{de} lid, 3^o	Minimumbedrag van de totale kostprijs van de werken voor de toepassing van de belastingvermindering voor de uitgaven voor de vernieuwing van een woning gelegen in een zone voor positief grootstedelijk beleid :	2.500	3.760
6^{de} lid	Maximumbedrag van de belastingvermindering per belastbaar tijdperk en per woning :	500	750
Art. 145²⁶, § 1, 4^{de} lid	Maximumbedrag van de belastingvermindering voor de verwerving van obligaties uitgegeven door het Kringloofonds :	210	320
Art. 145²⁷, § 1, 4^{de} lid	Maximumbedrag van de belastingvermindering voor de verwerving van obligaties uitgegeven door het Startersfonds :	210	320

Art. 145²⁸ § 1, 3^{de} lid	Maximumvermindering in geval van aanschaffing van een vierwieler :	3.280	4.940
	Maximumvermindering in geval van aanschaffing van een motorfiets of een driewieler :	2.000	3.010
Art. 145²⁹	Maximumbedrag van de belastingvermindering voor de verwerving van obligaties uitgegeven door het Fonds ter reductie van de globale energiekost :	210	320
Art. 145³⁰	Belastingvermindering voor de vernieuwing van een in België gelegen woning, verhuurd via een sociaal verhuurkantoor :		
3^{de} lid, 2^o	Minimumbedrag van de totale kostprijs van de werken :	7.500	11.290
4^{de} lid	Maximumbedrag van de belastingvermindering per woning :	750	1.130
Art. 145³¹	Belastingvermindering voor uitgaven ter beveiliging van een woning tegen inbraak of brand : Maximumbedrag van de belastingvermindering per belastbaar tijdperk en per woning:	500	750
Art. 145³², 2^{de} lid	Minimumbedrag van de gestorte sommen voor een ontwikkelingsfonds :	250	380
4^{de} lid	Maximum belastingvermindering per belastbaar tijdperk :	210	320
Art. 145³³, § 1, 4^o, 1^{ste} lid	Minimumbedrag van een gift dat recht geeft op belastingvermindering:	25	40
4^{de} lid	Maximumbedrag van de giften waarvoor belastingvermindering wordt verleend :	250.000	376.350
Art. 145³⁴, 2^{de} lid, 1^o	Minimumbedrag van de bezoldigingen van een huisbediende :	2.450	3.690
5^{de} lid	Maximumbedrag van de belastingvermindering voor bezoldiging huisbediende :	5.000	7.530
Art. 145³⁶, 3^{de} lid	Maximaal bedrag van de werkelijk betaalde uitgaven waarvoor een belastingvermindering wordt verleend voor het onderhoud en de restauratie van beschermde onroerende goederen :	25.000	37.640
Art. 147,	Belastingverminderingen voor pensioenen en vervangingsinkomsten:		
1^o	- het netto-inkomen bestaat uitsluitend uit pensioenen of andere vervangingsinkomsten :	1.344,57	2.024,12
7^o	- het netto-inkomen bestaat uitsluitend uit werkloosheidsuitkeringen :	1.344,57	2.024,12
9^o	- het netto-inkomen bestaat uitsluitend uit wettelijke ziekte- en invalideitsuitkeringen :	1.725,98	2.598,29

Art. 151	Grensbetragen van het belastbare inkomen voor de toepassing van de belastingvermindering voor werkloosheidsuitkeringen :	18.600	28.000
		14.900	22.430
	Vershil :	3.700	5.570
Art. 152	Grensbetragen van het belastbare inkomen voor de toepassing van de niet in art. 151 vermelde belastingverminderingen :	29.800	44.860
		14.900	22.430
	Vershil :	14.900	22.430
Art. 163	Minimumbedrag van de vermeerdering ingeval geen of ontoereikende voorafbetalingen gedaan zijn :	25	40
Art. 169, § 1, 2^{de} lid	Eerste schijf van het kapitaal of de afkoopwaarde van een aanvullend pensioen als bedoeld in art. 34, § 1, 2°, 1 ^{ste} lid, a tot c, voor de toepassing van het omzettingstelsel:	50.000	75.270
Art. 171,	1°j Maximumbedrag van de bruto beroepsinkomsten per belastbaar tijdperk, betaald of toegekend aan sportbeoefenaars ouder dan 26 j., scheidsrechts, opleiders, trainers, ... :	12.300	18.520
	4°j Maximumbedrag van de brutobezoldigingen per belastbaar tijdperk, betaald of toegekend aan sportbeoefenaars voor een als zodanig verrichte werkzaamheid, voor zover zij de leeftijd van 16 jaar hebben bereikt doch jonger zijn dan 26 jaar op 1 januari van het aanslagjaar :	12.300	18.520
	7° Gewestelijke weerwerkpremie : Maximumbedrag van de brutopremie per maand :	120	180
Art. 172	Grensbetrag bruto beroepsinkomsten/bezoldigingen sporters, ... :	12.300	18.520

II. B. Titel III van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992
(Coëfficiënt art. 178, § 3, 2°; en art. 201, 6^{de} lid, WIB 92 : 1,5054)

Artikel WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 201, 6^{de} lid	Investeringsaftrek : Overdracht in hoofde van de vennootschap die heeft geopteerd voor het in art. 289quater vermelde belastingkrediet voor onderzoek en ontwikkeling :	310.000	466.670
		1.240.000	1.866.700

II. C. Titel V van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992
(Coëfficiënt art. 178, § 3, 2° en 243, 4^{de} lid, WIB 92: 1,5054)

Artikel WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 243, 2^{de} lid	Belastingverminderingen voor pensioenen en vervangingsinkomsten verkregen door niet-inwoners zonder tehuis in België :		
	1° - het netto-inkomen bestaat uitsluitend uit pensioenen of andere vervangingsinkomsten, of uit werkloosheidsuitkeringen :	2.392,67	3.601,93
	3° - het netto-inkomen bestaat uitsluitend uit wettelijke ziekte- en invaliditeitsuitkeringen :	2.774,10	4.176,13
Art. 244bis	Grensbedrag inzake beroepsinkomsten waarboven er geen aanleiding is tot een gemeenschappelijke aanslag van echtgenoten :	6.700	10.090

II. D. Titel VI van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992
(Coëfficiënt art. 178, § 3, 2°; 289ter, § 3, 289ter/1, 3^{de} lid, en 292bis, § 1, 3^{de} lid, WIB 92: 1,5054)

Artikel WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 289ter, § 1, 1^{ste} lid	Maximumbedrag van het totale netto-inkomen dat recht geeft op een belastingkrediet :	14.140	21.290
	§ 2, 1^{ste} lid	Minimumbedrag van de activiteitsinkomsten om recht te hebben op een belastingkrediet :	3.260
§ 2, 2^{de} lid, 1° tot 3°, 4^{de} lid	Bedrag van het belastingkrediet :	440	660
	Grensbedragen van de activiteitsinkomsten voor de berekening van het bedrag van het belastingkrediet :	3.260	4.910
		4.350	6.550
	Vershil :	1.090	1.640
		10.880	16.380
		14.140	21.290
	Vershil :	3.260	4.910
§ 2, 5^{de} lid	Bedrag van het belastingkrediet voor meewerkende echtgenoten :	200	300
Art. 289ter/1, 3^{de} lid	Maximumbedrag van het belastingkrediet :	85	130
Art. 292bis, § 1, 3^{de} lid	Belastingkrediet voor onderzoek en ontwikkeling :		
	- maximumbedrag van de verrekening van het overgedragen belastingkrediet :	105.400	158.670
	- totale bedrag van het overgedragen belastingkrediet op het einde van het vorig aanslagjaar :	421.600	634.680

II. E. Titel VII van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992
(Coëfficiënt art. 178, § 3, 2°; en art. 412, 3^{de} lid, WIB 92: 1,5054)

ARTIKEL WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 412, 3^{de} lid	De bedrijfsvoorheffing is betaalbaar binnen 15 dagen na het verstrijken van ieder trimester waarin de inkomsten zijn betaald of toegekend wanneer het bedrag van de bedrijfsvoorheffing op de inkomsten van vorig jaar lager is dan :	25.000	37.640

II. F. Titel X van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992

a) (Coëfficiënt art. 178, § 3, 2°, en art. 515 bis, 7^{de} lid, WIB 92: 1,5054)

ARTIKEL WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 515bis, 7 ^{de} lid	Toepassing van het omzettingstelsel op de eerste schijf van het kapitaal gevormd door persoonlijke bijdragen en uitgekeerd ten vroegste bij het bereiken van de wettelijke pensioenleeftijd aan de begunstigde die tot dan effectief actief is gebleven :	50.000	75.270

b) (Coëfficiënt art. 178, § 3, 2°, en 526, § 4, WIB 92: 1,5054)

De hierna opgenomen kolom "ARTIKEL" bevat het artikel van het WIB 92 zoals het bestond alvorens te zijn opgeheven of vervangen door de art. 389, 396, 399 en 400, van de Programmawet van 27 december 2004 (Belgisch Staatsblad 31 december 2004, 2^{de} editie).

ARTIKEL	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 16, § 5	Maximumbedrag van het totale netto-inkomen voor toepassing van de verhoogde woningaftrek :	23.500	35.380
Art. 115, 2°, a	Vernieuwing van woningen : Minimale totale kostprijs van de werken voor de aftrek van de interest van hypothecaire leningen :	19.800	29.810
Art. 116, 1 ^{ste} lid	Eerste schijf van het aanvangsbedrag van leningen ingeval het gaat om een te vernieuwen woning :	25.000 26.250 27.500 30.000 32.500	37.640 39.520 41.400 45.160 48.930
Art. 145 ⁶ , 1 ^{ste} lid	Berekening van het maximale bedrag van levensverzekeringspremies en kapitaalaflossingen :	1.250 1.500	1.880 2.260
Art. 145 ¹⁹ , 2 ^{de} lid	Eerste schijf van het aanvangsbedrag van de voor de enige woning aangegane leningen:	50.000 52.500 55.000 60.000 65.000	75.270 79.030 82.800 90.320 97.850

c) (Coëfficiënt art. 178, § 3, 2°, en 535, WIB 92: 1,5054)

De hierna opgenomen kolom "ARTIKEL" bevat het artikel van het WIB 92 zoals het bestond alvorens te zijn opgeheven door art. 41, van de Wet van 28 december 2011 houdende diverse bepalingen (Belgisch Staatsblad 30 december 2011, 4^{de} editie).

ARTIKEL	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 145 ²⁴ , § 2, 7de lid	Belastingvermindering voor lage energiewoning per belastbaar tijdperk en per woning :	300	450
	Belastingvermindering voor passiefwoning per belastbaar tijdperk en per woning :	600	900
	Belastingvermindering voor nul energiewoning per belastbaar tijdperk en per woning :	1.200	1.810

III. Titel II van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992

A. Bijzondere regel art. 178, § 4, WIB 92

ARTIKEL WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 38, § 1, 1^{ste} lid, 23^o	Maximumbedrag van de forfaitaire onkostenvergoedingen toegekend wegens het leveren van artistieke prestaties en/of het produceren van artistieke werken voor rekening van een opdrachtgever :	2.000	2.418,07
§ 4, 2^{de} lid, 2^o	Maximumbedrag van de forfaitaire onkostenvergoedingen per opdrachtgever per dag :	100	120,90
Art. 97, § 2	Maximumbedrag van de forfaitaire onkostenvergoedingen toegekend wegens het leveren van artistieke prestaties en/of het produceren van artistieke werken voor rekening van een opdrachtgever, waarmee geen rekening wordt gehouden om het bedrag van de diverse inkomsten te bepalen :	2.000	2.418,07

B. Bijzondere regel art. 178, § 6, WIB 92

ARTIKEL WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 38, § 1, 24^o	Jaarlijks maximumbedrag voor de niet-recurrente resultaatgebonden voordelen :	2.200	2.488

IV. Automatische indexering van de kadastrale inkomens en van de bedragen vermeld in artikel 518, 3^{de} lid, WIB 92

ARTIKEL WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Inkomstenjaar 2013
Art. 518, 3^{de} lid	Woningaftrek vermeld in art. 16, § 4, WIB 92, zoals dat bestond voordat het door art. 389 van de Programmawet van 27 december 2004 werd opgeheven :		
	Basisbedrag :	3.000	5.044
	Verhoging :	250	420

V. Automatische indexering van de bedragen bedoeld in artikel 18, § 3, 4^o, KB/WIB 92.

ARTIKEL KB/WIB 92	Omschrijving	Basisbedrag	Geïndexeerd bedrag Aj. 2014
Art. 18, § 3, punt 4	Kosteloze verstrekking van verwarming en elektriciteit gebruikt tot andere doeleinden dan verwarming :		
	* verleend aan leidinggevend personeel en bedrijfsleiders :		
	voor verwarming	1245	1870
	voor elektriciteit	620	930
	* verleend aan andere verkrijgers :		
	voor verwarming	560	840
	voor elektriciteit	280	420

**SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE**

[2013/200254]

Dépôt de conventions collectives de travail

Les conventions collectives de travail désignées ci-après ont été déposées au Greffe de la Direction générale Relations collectives du travail du SPF Emploi, Travail et Concertation sociale.

Les textes des conventions déposées au Greffe sont disponibles sur le site Internet du SPF. Ceux-ci peuvent également être imprimés gratuitement.

On peut toutefois se faire délivrer des copies certifiées conformes de ces conventions.

Adresse : rue Ernest Blérot 1, à 1070 Bruxelles, local 4195, de 9 à 12 heures, ou sur rendez-vous.

Téléphone : 02-233 41 48 et 49 11.

Télécopie : 02-233 41 45.

Courriel : rct@emploi.belgique.be

Site Internet : <http://www.emploi.belgique.be>

**FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG**

[2013/200254]

Neerlegging van collectieve arbeidsovereenkomsten

De hierna vermelde collectieve arbeidsovereenkomsten werden neergelegd ter Griffie van de Algemene Directie Collectieve arbeidsbetrekkingen van de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg.

De teksten van de ter Griffie neergelegde collectieve arbeidsovereenkomsten zijn beschikbaar op de website van de FOD. Zij kunnen eveneens gratis afgeprint worden.

Er kunnen evenwel voor eensluidend verklaarde afschriften van deze overeenkomsten worden verkregen.

Adres : Ernest Blérotstraat 1, te 1070 Brussel, lokaal 4195 van 9 tot 12 uur, of op afspraak.

Telefoon : 02-233 41 48 en 49 11.

Fax : 02-233 41 45.

E-mail : coa@werk.belgie.be

Internetsite : <http://www.werk.belgie.be>

**COMMISSION PARITAIRE POUR LES ENTREPRISES DE TRAVAIL
ADAPTE ET LES ATELIERS SOCIAUX**

Dénonciation du 09/11/2012, déposée le 29/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- partie(s) dénonçante(s) : "Vlaamse Federatie van de Beschutte Werkplaatsen VZW"

- numéro d'enregistrement : 112432/DO/3270000.

Convention collective de travail dénoncée :

- conclue le 10/12/2002,

- numéro d'enregistrement : 065470/CO/3270000.

- champ d'application :

- établis dans la Région flamande ou dans la Région de Bruxelles-Capitale

- objet : institution d'un fonds de sécurité d'existence et fixation de ses statuts

- fin du délai de dénonciation : 01/07/2013

COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE CHIMIQUE

Convention collective de travail conclue le 29/11/2012, déposée le 29/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- objet : garantie de la paix sociale

- exécution de la convention numéro 001240 du 12/04/1972

- remplacement de la convention numéro 006040 du 12/12/1979

- durée de validité : à partir du 01/01/2013, pour une durée indéterminée

- force obligatoire demandée : oui

- numéro d'enregistrement : 112433/CO/1160000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE CHIMIQUE

Convention collective de travail conclue le 29/11/2012, déposée le 29/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :

- y compris apprentis industriels

- objet : prime syndicale

- exécution de la convention numéro 001240 du 12/04/1972

- remplacement de la convention numéro 104416 du 31/05/2011

- exécution de la convention numéro 112433 du 29/11/2012

- durée de validité : à partir du 01/01/2013, pour une durée indéterminée

- force obligatoire demandée : oui

- numéro d'enregistrement : 112434/CO/1160000.

**PARITAIR COMITE VOOR DE BESCHUTTE WERKPLAATSEN EN
DE SOCIALE WERKPLAATSEN**

Opzegging van 09/11/2012, neergelegd op 29/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- Opzeggende partij(en) : Vlaamse Federatie van de Beschutte Werkplaatsen VZW

- registratienummer : 112432/DO/3270000.

Opgezegde collectieve arbeidsovereenkomst :

- gesloten op 10/12/2002,

- registratienummer : 065470/CO/3270000.

- toepassingsgebied :

- gelegen in het Vlaams Gewest of het Brussels Hoofdstedelijk Gewest

- onderwerp : oprichting van een fonds voor bestaanszekerheid en vaststelling van zijn statuten

- einde van de opzeggingstermijn : 01/07/2013

PARITAIR COMITE VOOR DE SCHEIKUNDIGE NIJVERHEID

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 29/11/2012, neergelegd op 29/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- onderwerp : waarborg van de sociale vrede

- uitvoering van overeenkomst nummer 001240 van 12/04/1972

- vervanging van overeenkomst nummer 006040 van 12/12/1979

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2013, voor onbepaalde duur

- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

- registratienummer : 112433/CO/1160000.

PARITAIR COMITE VOOR DE SCHEIKUNDIGE NIJVERHEID

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 29/11/2012, neergelegd op 29/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :

- m.i.v. industriële leerlingen

- onderwerp : syndicale premie

- uitvoering van overeenkomst nummer 001240 van 12/04/1972

- vervanging van overeenkomst nummer 104416 van 31/05/2011

- uitvoering van overeenkomst nummer 112433 van 29/11/2012

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2013, voor onbepaalde duur

- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

- registratienummer : 112434/CO/1160000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 03/12/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - personnel de garage des entreprises de services réguliers, réguliers spécialisés et de services occasionnels
- objet : prime de fin d'année
- durée de validité : du 01/01/2012 au 31/12/2012
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112435/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 03/12/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - personnel roulant des entreprises de services réguliers
- objet : prime de fin d'année
- durée de validité : du 01/01/2012 au 31/12/2012
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112436/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 03/12/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - personnel roulant des entreprises de services réguliers spécialisés
- objet : prime de fin d'année
- durée de validité : du 01/01/2012 au 11/01/2013
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112437/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 03/12/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - sous-secteur d'entreprises d'autocars
- objet : prime de fin d'année
- durée de validité : du 01/01/2012 au 31/12/2012
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112438/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 27/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - sous secteur du transport de choses par la route pour compte de tiers
- sous-secteur de la manutention de choses pour compte de tiers
- personnel déclaré en catégorie ONSS 083, sous le code travailleur 015 ou 027
- hors du champ d'application :
 - personnes engagées sous contrat de travail d'étudiant, repris dans la catégorie ONSS 083 sous le code travailleur 035
 - étudiants repris sous le code travailleur 015 à partir du 1^{er} janvier de l'année de leurs 19 ans, déclaré à l'ONSS avec la mention type étudiant dans la zone "type contrat d'apprentissage"
- objet : plan sectoriel de pension
- modification de la convention numéro 106704 du 15/09/2011
- durée de validité : à partir du 01/01/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112439/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 03/12/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - garagepersoneel van de ondernemingen van geregeld, bijzondere vormen van geregeld en ongeregeld vervoer
- onderwerp : eindejaarspremie
- geldigheidsduur : van 01/01/2012 tot 31/12/2012
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112435/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 03/12/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - rijdend personeel van de ondernemingen van geregeld vervoer
- onderwerp : eindejaarspremie
- geldigheidsduur : van 01/01/2012 tot 31/12/2012
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112436/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 03/12/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - rijdend personeel van de ondernemingen van bijzondere vormen van geregeld vervoer
- onderwerp : eindejaarspremie
- geldigheidsduur : van 01/01/2012 tot 11/01/2013
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112437/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 03/12/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - subsector autocarondernemingen
- onderwerp : eindejaarspremie
- geldigheidsduur : van 01/01/2012 tot 31/12/2012
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112438/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 27/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - subsector van het goederenvervoer over de weg voor rekening van derden
 - subsector van goederenbehandeling voor rekening van derden
 - personeel aangegeven in de RSZ-categorie 083 met werknemerskengetal 015 of 027
- niet van toepassing op :
 - personen tewerkgesteld met een overeenkomst van studentenarbeid, aangegeven in de RSZ categorie 083 met werknemerskengetal 035
 - leerlingen die vanaf 1 januari van het jaar waarin ze 19 jaar oud worden aangegeven onder het werknemersgetal 015, aangegeven aan de RSZ met vermelding type leerling in de zone "type leercontract"
- onderwerp : sectoraal pensioenplan
- wijziging van overeenkomst nummer 106704 van 15/09/2011
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112439/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 03/12/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - entreprises de taxis ou services de location de voitures avec chauffeur
- objet : emploi et formation des groupes à risque
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112440/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 03/12/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - secteur des entreprises de taxis et de taxi-camionnettes
- services de location de voitures avec chauffeur
- objet : formation professionnelle
- durée de validité : à partir du 01/01/2013, pour une durée indéterminée, sauf dispositions contraires
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112441/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DE LA PECHE MARITIME

Convention collective de travail conclue le 06/09/2012, déposée le 24/09/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - armateurs et pêcheurs qu'ils occupent ou ont occupés, les pêcheurs occupés comme débardeurs et les ouvriers occupés dans les entrepôts
- objet : instauration d'un régime d'indemnité en raison du transfert vers une liste d'attente suite à une capacité de travail réduite en faveur de travailleurs à partir de 55 ans
- remplacement de la convention numéro 102871 du 09/12/2010
- durée de validité : à partir du 01/10/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112442/CO/1430000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES INSTITUTIONS SUBSIDIEES DE L'ENSEIGNEMENT LIBRE

Convention collective de travail conclue le 20/11/2012, déposée le 27/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - établissements d'enseignement et internats subventionnés par la Communauté flamande à l'exception des hautes écoles
- objet : conditions de travail et de rémunération
- exécution de la convention numéro 004502 du 07/03/1977
- modification de la convention numéro 004502 du 07/03/1977
- durée de validité : à partir du 01/12/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112443/CO/1520000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES INSTITUTIONS SUBSIDIEES DE L'ENSEIGNEMENT LIBRE

Convention collective de travail conclue le 20/11/2012, déposée le 27/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - établissements d'enseignement et internats subventionnés par la Communauté flamande
- objet : chômage avec complément d'entreprise 56 ans - 40 ans de carrière professionnelle
- prolongation de la convention numéro 105857 du 28/06/2011
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2015
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112444/CO/1520000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 03/12/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - taxiondernemingen of diensten voor het verhuren van voertuigen met chauffeur
- onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112440/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 03/12/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - sector van de taxi- en taxibestelwagenbedrijven
 - diensten voor het verhuren van voertuigen met chauffeur
- onderwerp : professionele vorming
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2013, voor onbepaalde duur, behoudens andersluidende bepalingen
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112441/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR DE ZEEVISSERIJ

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/09/2012, neergelegd op 24/09/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - de reders en de vissers die zij tewerkstellen of tewerkgesteld hebben, de vissers tewerkgesteld als vislosser en de arbeiders tewerkgesteld in de pakhuizen
- onderwerp : invoering van een regeling van een vergoeding wegens overheveling naar de wachtlijst als gevolg van verminderde arbeidsgeschiktheid ten gunste van werknemers vanaf 55 jaar
- vervanging van overeenkomst nummer 102871 van 09/12/2010
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/10/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112442/CO/1430000.

PARITAIR COMITE VOOR DE GESUBSIDIEERDE INRICHTINGEN VAN HET VRIJ ONDERWIJS

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 20/11/2012, neergelegd op 27/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - onderwijsinstellingen en internaten die gesubsidieerd zijn door de Vlaamse Gemeenschap met uitzondering van de hogescholen
- onderwerp : loon- en arbeidsvoorwaarden
- uitvoering van overeenkomst nummer 004502 van 07/03/1977
- wijziging van overeenkomst nummer 004502 van 07/03/1977
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/12/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112443/CO/1520000.

PARITAIR COMITE VOOR DE GESUBSIDIEERDE INRICHTINGEN VAN HET VRIJ ONDERWIJS

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 20/11/2012, neergelegd op 27/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - onderwijsinstellingen en internaten die gesubsidieerd zijn door de Vlaamse Gemeenschap
- onderwerp : werkloosheid met bedrijfstoelage 56 jaar - 40 jaar van beroepsloopbaan
- verlenging van overeenkomst nummer 105857 van 28/06/2011
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2015
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112444/CO/1520000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES INSTITUTIONS SUBSIDIEES DE L'ENSEIGNEMENT LIBRE

Convention collective de travail conclue le 20/11/2012, déposée le 27/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- objet : statut de la délégation syndicale
- modification de la convention numéro 006907 du 27/10/1980
- modification de la convention numéro 007193 du 14/05/1981
- durée de validité : à partir du 20/11/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112445/CO/1520000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES PHARMACIES ET OFFICES DE TARIFICATION

Convention collective de travail conclue le 26/11/2012, déposée le 30/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- objet : emploi et formation des groupes à risque
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112446/CO/3130000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES PHARMACIES ET OFFICES DE TARIFICATION

Convention collective de travail conclue le 26/11/2012, déposée le 30/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- objet : cotisation patronale groupes à risque au Fonds social
- exécution de la convention numéro 045742 du 09/06/1997
- exécution de la convention numéro 112446 du 26/11/2012
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112447/CO/3130000.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES SERVICES DES AIDES FAMILIALES ET DES AIDES SENIORS DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

Convention collective de travail conclue le 05/04/2012, déposée le 30/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- hors du champ d'application :
 - travailleurs occupés dans le cadre de titres-services, y compris le personnel d'encadrement et les collaborateurs administratifs
 - travailleurs des groupes cibles, tels que définis à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 5 octobre 2007 relatif à l'économie des services locaux (*Moniteur belge* du 6 novembre 2007) qui fournissent des prestations de travail dans un département sui generis des services pour lesquels une agrégation dans le cadre de l'économie des services locaux a été obtenue
 - travailleurs fournissant des prestations dans le cadre de programmes pour l'emploi ou de transition professionnelle : gardes d'enfants malades subventionnés par le Fonds des équipements et services collectifs ainsi que les travailleurs des groupes cibles, tels que définis à l'article 2 de l'arrêté du Gouvernement flamand du 10 juillet 2008 relatif à l'expérience du travail (*Moniteur belge* du 31 octobre 2008)
- objet : intervention financière dans les frais de transport
- remplacement de la convention numéro 098649 du 25/01/2010
- durée de validité : à partir du 01/04/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112448/CO/3180200.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES ENTREPRISES DE TRAVAIL ADAPTE SUBSIDIEES PAR LA COMMUNAUTE FLAMANDE OU PAR LA COMMISSION COMMUNAUTAIRE FLAMANDE ET LTSEN ERKEND EN/OF GESUBSIDIEERD DOOR DE VL. GEMEENSCHAP

Convention collective de travail conclue le 09/11/2012, déposée le 29/11/2012 et enregistrée le 11/12/2012.

- champ d'application :
 - ateliers sociaux agréés et/ou subventionnés par la Communauté flamande
- hors du champ d'application :
 - personnel de direction

PARITAIR COMITE VOOR DE GESUBSIDIEERDE INRICHTINGEN VAN HET VRIJ ONDERWIJS

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 20/11/2012, neergelegd op 27/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- onderwerp : statuut van de syndicale afvaardiging
- wijziging van overeenkomst nummer 006907 van 27/10/1980
- wijziging van overeenkomst nummer 007193 van 14/05/1981
- geldigheidsduur : m.i.v. 20/11/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112445/CO/1520000.

PARITAIR COMITE VOOR DE APOTHEKEN EN TARIFICATIEDIENSTEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/11/2012, neergelegd op 30/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112446/CO/3130000.

PARITAIR COMITE VOOR DE APOTHEKEN EN TARIFICATIEDIENSTEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/11/2012, neergelegd op 30/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- onderwerp : werkgeversbijdrage risicogroepen aan het Sociaal Fonds
- uitvoering van overeenkomst nummer 045742 van 09/06/1997
- uitvoering van overeenkomst nummer 112446 van 26/11/2012
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112447/CO/3130000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE DIENSTEN VOOR GEZINS- EN BEJAARDENHULP VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/04/2012, neergelegd op 30/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- niet van toepassing op :
 - werknemers tewerkgesteld in het kader van de dienstencheques, inclusief het omkaderingspersoneel en administratieve medewerkers
 - doelgroepwerknemers, zoals gedefinieerd in het artikel 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van 5 oktober 2007 betreffende de lokale diensteneconomie (*Belgisch Staatsblad* van 6 november 2007) die prestaties leveren in een sui generis-afdeling van de diensten waarvoor een erkenning lokale diensteneconomie is bekomen
 - werknemers die prestaties leveren in het kader van tewerkstellings- of doorstromingsprogramma's : oppassers zieke kinderen die gesubsidieerd zijn door het Fonds voor Collectieve Uitrustingen en Diensten en de doelgroepwerknemers, zoals gedefinieerd in het artikel 2 van het besluit van de Vlaamse Regering van 10 juli 2008 betreffende werkervaring (*Belgisch Staatsblad* 31 oktober 2008)
- onderwerp : financiële bijdrage in de vervoerskosten
- vervanging van overeenkomst nummer 098649 van 25/01/2010
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/04/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112448/CO/3180200.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE BESCHUTTE WERKPLAATSEN GESUBSIDIEERD DOOR DE VLAAMSE GEMEENSCHAP OF DOOR DE VLAAMSE GEMEENSCHAPSCOMMISSIE EN DE SOCIALE WERKPLAATSEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 09/11/2012, neergelegd op 29/11/2012 en geregistreerd op 11/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - sociale werkplaatsen die erkend en/of gesubsidieerd zijn door de Vlaamse Gemeenschap
- niet van toepassing op :
 - leidinggevend personeel

- objet : intervention financière complémentaire par l'employeur en cas de prestations irrégulières
 - durée de validité : du 01/01/2012 au 31/12/2015
 - force obligatoire demandée : oui
 - numéro d'enregistrement : 112449/CO/3270100.

COMMISSION PARITAIRE DE LA BATELLERIE

Convention collective de travail conclue le 26/11/2012, déposée le 04/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : durée du travail
 - modification de la convention numéro 067605 du 23/06/2003
 - durée de validité : à partir du 01/01/2012, pour une durée indéterminée
 - force obligatoire demandée : oui
 - numéro d'enregistrement : 112570/CO/1390000.

COMMISSION PARITAIRE DE LA BATELLERIE

Convention collective de travail conclue le 26/11/2012, déposée le 04/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : chômage avec complément d'entreprise 58 ans - carrière longue
 - modification de la convention numéro 102865 du 08/12/2010
 - prolongation de la convention numéro 102865 du 08/12/2010
 - remplacement de la convention numéro 108941 du 13/02/2012
 - durée de validité : du 01/01/2013 au 01/01/2015
 - force obligatoire demandée : oui
 - numéro d'enregistrement : 112571/CO/1390000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 04/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- champ d'application :
 - entreprises de déménagements, garde-meubles et leurs activités annexes
 - objet : emploi et formation des groupes à risque
 - durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
 - force obligatoire demandée : oui
 - numéro d'enregistrement : 112572/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 04/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- champ d'application :
 - entreprises de déménagements, garde-meubles et leurs activités annexes
 - objet : intervention dans les frais relatifs à l'obtention du permis C et/ou CE
 - durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
 - force obligatoire demandée : oui
 - numéro d'enregistrement : 112573/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE DU TRANSPORT ET DE LA LOGISTIQUE

Convention collective de travail conclue le 22/11/2012, déposée le 04/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- champ d'application :
 - entreprises de déménagements, garde-meubles et leurs activités annexes
 - objet : formation professionnelle
 - durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2013
 - force obligatoire demandée : oui
 - numéro d'enregistrement : 112574/CO/1400000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES EMPLOYES DE CASINO

Convention collective de travail conclue le 03/12/2012, déposée le 06/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : modification de l'accord sectoriel 2009-2010
 - modification de la convention numéro 098620 du 31/08/2009
 - durée de validité : à partir du 03/12/2012, pour une durée indéterminée
 - force obligatoire demandée : oui
 - numéro d'enregistrement : 112575/CO/2170000.

- onderwerp : aanvullende financiële werkgeversbijdrage bij onregelmatige prestaties

- geldigheidsduur : van 01/01/2012 tot 31/12/2015
 - algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
 - registratienummer : 112449/CO/3270100.

PARITAIR COMITE VOOR DE BINNENSCHIEPVAART

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/11/2012, neergelegd op 04/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : arbeidsduur
 - wijziging van overeenkomst nummer 067605 van 23/06/2003
 - geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2012, voor onbepaalde duur
 - algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
 - registratienummer : 112570/CO/1390000.

PARITAIR COMITE VOOR DE BINNENSCHIEPVAART

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/11/2012, neergelegd op 04/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : werkloosheid met bedrijfsstoeslag 58 jaar - lange loopbaan
 - wijziging van overeenkomst nummer 102865 van 08/12/2010
 - verlenging van overeenkomst nummer 102865 van 08/12/2010
 - vervanging van overeenkomst nummer 108941 van 13/02/2012
 - geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 01/01/2015
 - algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
 - registratienummer : 112571/CO/1390000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 04/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - verhuisondernemingen, meubelbewaring en hun aanverwante activiteiten
 - onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen
 - geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
 - algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
 - registratienummer : 112572/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 04/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - verhuisondernemingen, meubelbewaring en hun aanverwante activiteiten
 - onderwerp : tussenkomst in de kosten voor het behalen van het rijbewijs C en/of CE
 - geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
 - algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
 - registratienummer : 112573/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERVOER EN DE LOGISTIEK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 22/11/2012, neergelegd op 04/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - verhuisondernemingen, meubelbewaring en hun aanverwante activiteiten
 - onderwerp : professionele vorming
 - geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2013
 - algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
 - registratienummer : 112574/CO/1400000.

PARITAIR COMITE VOOR DE CASINOBEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 03/12/2012, neergelegd op 06/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : wijziging van het sectoraal akkoord 2009-2010
 - wijziging van overeenkomst nummer 098620 van 31/08/2009
 - geldigheidsduur : m.i.v. 03/12/2012, voor onbepaalde duur
 - algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
 - registratienummer : 112575/CO/2170000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES EMPLOYES DE CASINO

Convention collective de travail conclue le 03/12/2012, déposée le 06/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- champ d'application :
 - employés des jeux classiques, en cas d'exploitation des machines à sous
- objet : conditions de travail et de rémunération
- durée de validité : du 01/01/2011 au 31/12/2012
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112576/CO/2170000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES SERVICES DE GARDIEN-
NAGE ET/OU DE SURVEILLANCE

Convention collective de travail conclue le 29/11/2012, déposée le 06/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- champ d'application :
 - voyez l'article 1^{er}, § 3
- objet : reprise du personnel suite à un transfert de contrat commercial
- modification de la convention numéro 077903 du 08/11/2005
- durée de validité : à partir du 01/01/2013, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112577/CO/3170000.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DES ETABLISSEMENTS ET SERVICES D'EDUCATION ET D'HEBERGEMENT DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE, DE LA REGION WALLONNE ET DGE GEMEENSCHAP

Convention collective de travail conclue le 25/10/2012, déposée le 05/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : emploi et formation des groupes à risque
- modification de la convention numéro 072146 du 06/07/2004
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112578/CO/3190200.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DES ETABLISSEMENTS ET SERVICES D'EDUCATION ET D'HEBERGEMENT DE LA COMMUNAUTE FRANÇAISE, DE LA REGION WALLONNE ET DGE GEMEENSCHAP

Convention collective de travail conclue le 25/10/2012, déposée le 05/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- champ d'application :
 - Services d'accueil spécialisé de la petite enfance - SASPE
 - Services de l'aide à la jeunesse - AAJ
- objet : conditions de rémunération
- remplacement de la convention numéro 102942 du 16/12/2010
- durée de validité : à partir du 01/01/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112579/CO/3190200.

COMMISSION PARITAIRE POUR LE SECTEUR FLAMAND DE L'AIDE SOCIALE ET DES SOINS DE SANTE

Convention collective de travail conclue le 05/11/2012, déposée le 04/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : augmentation du barème salarial des responsables de service dans les familles d'accueil
- durée de validité : à partir du 01/07/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112580/CO/3310000.

PARITAIR COMITE VOOR DE CASINOBEDIENDEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 03/12/2012, neergelegd op 06/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - spelbedienden klassieke spelen bij uitbating van de slotmachines
- onderwerp : loon- en arbeidsvoorwaarden
- geldigheidsduur : van 01/01/2011 tot 31/12/2012
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112576/CO/2170000.

PARITAIR COMITE VOOR DE BEWAKINGS- EN/OF TOEZICHTS-
DIENSTEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 29/11/2012, neergelegd op 06/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - zie artikel 1, § 3
- onderwerp : overname van personeel als gevolg van de overgang van een commercieel contract
- wijziging van overeenkomst nummer 077903 van 08/11/2005
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2013, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112577/CO/3170000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE OPVOEDINGS- EN HUISVESTINGS-
INRICHTINGEN EN -DIENSTEN VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP, HET WAALSE GEWEST EN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 25/10/2012, neergelegd op 05/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen
- wijziging van overeenkomst nummer 072146 van 06/07/2004
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112578/CO/3190200.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE OPVOEDINGS- EN HUISVESTINGS-
INRICHTINGEN EN -DIENSTEN VAN DE FRANSE GEMEENSCHAP, HET WAALSE GEWEST EN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 25/10/2012, neergelegd op 05/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- toepassingsgebied :
 - "Services d'accueil spécialisé de la petite enfance - SASPE"
 - "Services de l'aide à la jeunesse - AAJ"
- onderwerp : loonvoorwaarden
- vervanging van overeenkomst nummer 102942 van 16/12/2010
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112579/CO/3190200.

PARITAIR COMITE VOOR DE VLAAMSE WELZIJNS- EN GEZOND-
HEIDSECTOR

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/11/2012, neergelegd op 04/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : verhoging van het loonbarema voor de dienstverantwoordelijken in de diensten voor opvanggezinnen
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112580/CO/3310000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LE SECTEUR FLAMAND DE L'AIDE SOCIALE ET DES SOINS DE SANTE

Convention collective de travail conclue le 05/11/2012, déposée le 04/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : augmentation du barème salarial pour les coordinateurs des initiatives d'accueil extrascolaires/garderies extrascolaires

- durée de validité : à partir du 01/07/2012, pour une durée indéterminée

- force obligatoire demandée : oui

- numéro d'enregistrement : 112581/CO/3310000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LE SECTEUR FLAMAND DE L'AIDE SOCIALE ET DES SOINS DE SANTE

Convention collective de travail conclue le 05/11/2012, déposée le 04/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : emploi et formation des groupes à risque

- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014

- force obligatoire demandée : oui

- numéro d'enregistrement : 112582/CO/3310000.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE DES CARRIERES, CIMENTERIES ET FOURS A CHAUX DE L'ARRONDISSEMENT ADMINISTRATIF DE TOURNAI

Convention collective de travail conclue le 28/11/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : modification des statuts du Fonds social

- modification de la convention numéro 000627 du 22/02/1971

- durée de validité : à partir du 28/11/2012, pour une durée indéterminée

- force obligatoire demandée : oui

- numéro d'enregistrement : 112583/CO/1020700.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE DES CARRIERES ET SCIERIES DE MARBRES DE TOUT LE TERRITOIRE DU ROYAUME

Convention collective de travail conclue le 26/10/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- objet : emploi et formation des groupes à risque

- modification de la convention numéro 055710 du 10/08/2000

- durée de validité : à partir du 26/10/2012, pour une durée indéterminée

- force obligatoire demandée : oui

- numéro d'enregistrement : 112584/CO/1020800.

COMMISSION PARITAIRE DE LA PECHE MARITIME

Convention collective de travail conclue le 06/12/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 20/12/2012.

- champ d'application :

- armateurs et travailleurs tombant sous le champ d'application de la loi du 3 mai 2003 sur la réglementation du contrat d'engagement maritime pour la pêche maritime et améliorant le statut social du marin pêcheur

- objet : salaire journalier minimum garanti

- modification de la convention numéro 074418 du 22/09/2004

- remplacement de la convention numéro 100482 du 23/04/2010

- durée de validité : à partir du 01/01/2013, pour une durée indéterminée

- force obligatoire demandée : oui

- numéro d'enregistrement : 112585/CO/1430000.

COMMISSION PARITAIRE DES ENTREPRISES DE GARAGE

Convention collective de travail conclue le 10/12/2012, déposée le 13/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : modification des statuts du Fonds social

- modification de la convention numéro 104825 du 16/06/2011

- durée de validité : à partir du 01/01/2013, pour une durée indéterminée

- force obligatoire demandée : oui

- numéro d'enregistrement : 112616/CO/1120000.

PARITAIR COMITE VOOR DE VLAAMSE WELZIJNS- EN GEZONDHEIDSSector

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/11/2012, neergelegd op 04/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : verhoging van het loonbarema voor de coördinatoren van de initiatieven voor buitenschoolse opvang/buitenschoolse kinderopvang

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/07/2012, voor onbepaalde duur

- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

- registratienummer : 112581/CO/3310000.

PARITAIR COMITE VOOR DE VLAAMSE WELZIJNS- EN GEZONDHEIDSSector

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/11/2012, neergelegd op 04/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen

- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014

- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

- registratienummer : 112582/CO/3310000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR HET BEDRIJF DER KALKSTEENGROEVEN, CEMENTFABRIEKEN EN KALKOVENS VAN HET ADMINISTRATIEF ARRONDISSEMENT DOORNIK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 28/11/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : wijziging van de statuten van het Sociaal Fonds

- wijziging van overeenkomst nummer 000627 van 22/02/1971

- geldigheidsduur : m.i.v. 28/11/2012, voor onbepaalde duur

- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

- registratienummer : 112583/CO/1020700.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR HET BEDRIJF DER MARMERGROEVEN EN -ZAGERIJEN OP HET GEHELE GRONDGEBIED VAN HET RIJK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 26/10/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen

- wijziging van overeenkomst nummer 055710 van 10/08/2000

- geldigheidsduur : m.i.v. 26/10/2012, voor onbepaalde duur

- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

- registratienummer : 112584/CO/1020800.

PARITAIR COMITE VOOR DE ZEEVISSERIJ

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/12/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 20/12/2012.

- toepassingsgebied :

- reders en werknemers die onder het toepassingsgebied vallen van de wet van 3 mei 2003 tot regeling van de arbeidsovereenkomst wegens scheepdienst voor de zeevisserij en tot verbetering van het sociaal statuut van de zeevisserij

- onderwerp : gewaarborgd minimumdagloon

- wijziging van overeenkomst nummer 074418 van 22/09/2004

- vervanging van overeenkomst nummer 100482 van 23/04/2010

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2013, voor onbepaalde duur

- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

- registratienummer : 112585/CO/1430000.

PARITAIR COMITE VOOR HET GARAGEBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 10/12/2012, neergelegd op 13/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : wijziging van de statuten van het Sociaal Fonds

- wijziging van overeenkomst nummer 104825 van 16/06/2011

- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2013, voor onbepaalde duur

- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja

- registratienummer : 112616/CO/1120000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LE NETTOYAGE

Convention collective de travail conclue le 07/12/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - tous travaux effectués en Belgique, quelque soit le pays d'établissement de l'employeur (voyez l'article 1^{er})
- objet : classification des fonctions
- modification de la convention numéro 094699 du 11/06/2009
- durée de validité : à partir du 07/12/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112617/CO/1210000.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LA RECUPERATION DU PAPIER

Convention collective de travail conclue le 06/12/2012, déposée le 13/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : fixation de la cotisation des employeurs au FSE
- exécution de la convention numéro 085643 du 14/09/2007
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2013
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112618/CO/1420300.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LA RECUPERATION DU PAPIER

Convention collective de travail conclue le 06/12/2012, déposée le 13/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : emploi et formation des groupes à risque
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112619/CO/1420300.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LA RECUPERATION DU PAPIER

Convention collective de travail conclue le 06/12/2012, déposée le 13/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : initiatives supplémentaires de formation - cotisation exceptionnelle
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112620/CO/1420300.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES METAUX PRECIEUX

Convention collective de travail conclue le 04/12/2012, déposée le 13/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - travailleurs de 50 ans et plus qui, au moment de la notification à l'employeur, comptent au moins 28 ans de carrière professionnelle
- objet : emploi de fin de carrière à partir de 50 ans
- durée de validité : à partir du 01/12/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112621/CO/1490300.

COMMISSION PARITAIRE POUR EMPLOYES DES FABRICATIONS METALLIQUES

Convention collective de travail conclue le 03/12/2012, déposée le 13/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : petit chômage
- durée de validité : à partir du 01/12/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112622/CO/2090000.

PARITAIR COMITE VOOR DE SCHOONMAAK

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 07/12/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - werkzaamheden die in België worden uitgevoerd, welke ook het vestigingsland van de werkgever weze (zie artikel 1)
- onderwerp : functieclassificatie
- wijziging van overeenkomst nummer 094699 van 11/06/2009
- geldigheidsduur : m.i.v. 07/12/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112617/CO/1210000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE TERUGWINNING VAN PAPIER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/12/2012, neergelegd op 13/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : vaststelling van de werkgeversbijdrage aan FBZ
- uitvoering van overeenkomst nummer 085643 van 14/09/2007
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2013
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112618/CO/1420300.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE TERUGWINNING VAN PAPIER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/12/2012, neergelegd op 13/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112619/CO/1420300.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE TERUGWINNING VAN PAPIER

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/12/2012, neergelegd op 13/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : bijkomende opleidingsinitiatieven - buitengewone bijdrage
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112620/CO/1420300.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE EDELE METALEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 04/12/2012, neergelegd op 13/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - werknemers van 50 jaar of ouder die op het ogenblik van de kennisgeving aan de werkgever een beroepsloopbaan van ten minste 28 jaar hebben doorlopen
- onderwerp : landingsbaan vanaf 50 jaar
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/12/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112621/CO/1490300.

PARITAIR COMITE VOOR DE BEDIENDEN DER METAALFABRIKATEN-NIJVERHEID

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 03/12/2012, neergelegd op 13/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : kort verzuim
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/12/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112622/CO/2090000.

COMMISSION PARITAIRE NATIONALE DES SPORTS

Convention collective de travail conclue le 13/06/2012, déposée le 12/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - clubs de football et footballeurs rémunérés à temps partiel et à temps plein liés par un contrat du travail en vertu de la loi du 24 février 1978 sur le contrat de travail des sportifs rémunérés
- objet : conditions de travail et de rémunération
- prolongation de la convention numéro 055232 du 07/06/2000
- durée de validité : du 01/07/2012 au 30/06/2013
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112623/CO/2230000.

COMMISSION PARITAIRE NATIONALE DES SPORTS

Convention collective de travail conclue le 13/06/2012, déposée le 12/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - clubs et entraîneurs de football rémunérés liés par un contrat du travail et dont le salaire dépasse le montant fixé par la loi du 24 février 1978 sur le contrat du travail de sportif rémunéré
- objet : conditions de travail et de rémunération
- durée de validité : du 01/07/2012 au 30/06/2013
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112624/CO/2230000.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES PORTS D'OSTENDE ET DE NIEUPOORT

Convention collective de travail conclue le 30/11/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - ouvriers portuaires peu qualifiés et/ou menacés de chômage complet de longue durée
- objet : fixation de la cotisation des employeurs au FSE
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112625/CO/3010400.

COMMISSION PARITAIRE DU SPECTACLE

Convention collective de travail conclue le 05/12/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - travailleurs ayant 38 ans de carrière et travailleuses ayant 35 ans de carrière
- objet : chômage avec complément d'entreprise 58 ans
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112626/CO/3040000.

COMMISSION PARITAIRE DU SPECTACLE

Convention collective de travail conclue le 05/12/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - personne morale ayant son siège social en Région flamande
 - personne morale ayant son siège social en Région de Bruxelles-Capitale et inscrite auprès de l'ONSS au rôle linguistique néerlandophone
 - employeur agréé et subventionné sur la base d'un des décrets et/ou d'une des réglementations suivantes : décret des arts, décret de politique culturelle locale, décret des cirques, organisations occupant des personnes dans un ancien statut TCT régularisé, organisations inscrites dans le programme H, CJSJ du budget de l'autorité flamande
- objet : écochèques
- durée de validité : du 05/12/2012 au 31/12/2015, avec clause de dénonciation
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112627/CO/3040000.

NATIONAAL PARITAIR COMITE VOOR DE SPORT

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 13/06/2012, neergelegd op 12/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - voetbalclubs, deeltijdse en voltijdse betaalde voetballers die gebonden zijn door een arbeidsovereenkomst volgens de wet van 24 februari 1978 betreffende de arbeidsovereenkomst voor betaalde sportbeoefenaars
- onderwerp : loon- en arbeidsvoorwaarden
- verlenging van overeenkomst nummer 055232 van 07/06/2000
- geldigheidsduur : van 01/07/2012 tot 30/06/2013
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112623/CO/2230000.

NATIONAAL PARITAIR COMITE VOOR DE SPORT

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 13/06/2012, neergelegd op 12/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - voetbalclubs en betaalde voetbaltrainers die gebonden zijn door een arbeidsovereenkomst waarvan het loon het bedrag overschrijft dat is vastgesteld volgens de wet van 24 februari 1978 betreffende de arbeidsovereenkomst voor betaalde sportbeoefenaars
- onderwerp : loon- en arbeidsvoorwaarden
- geldigheidsduur : van 01/07/2012 tot 30/06/2013
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112624/CO/2230000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE HAVENS VAN OOSTENDE EN NIEUWPOORT

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 30/11/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - laaggeschoolde en/of met langdurige volledige werkloosheid bedreigde havenarbeiders
- onderwerp : vaststelling van de werkgeversbijdrage aan FBZ
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112625/CO/3010400.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERMAKELIJKHEIDSBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/12/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - werknemers met een loopbaan van 38 jaar en werknemers met een loopbaan van 35 jaar
- onderwerp : werkloosheid met bedrijfstoelag 58 jaar
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112626/CO/3040000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERMAKELIJKHEIDSBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/12/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - rechtspersoon met maatschappelijke zetel in het Vlaamse Gewest
 - rechtspersoon met maatschappelijke zetel in het Brussels Hoofdstedelijk Gewest en ingeschreven bij de RSZ op de Nederlandse taalrol
 - werkgever, erkend en gesubsidieerd op basis van één van de volgende decreten en/of reglementeringen : kunstendecreet, decreet lokaal cultuurbeleid, circusdecreet, organisaties die de personeelsleden tewerkstellen in een voormalig geregulariseerd DAC-statuut, de nominatim in programma H CJSJ van de begroting van de Vlaamse overheid
- onderwerp : ecocheques
- geldigheidsduur : van 05/12/2012 tot 31/12/2015, met opzeggingsbeding
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112627/CO/3040000.

COMMISSION PARITAIRE DU SPECTACLE

Convention collective de travail conclue le 05/12/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : initiatives supplémentaires de formation
- durée de validité : du 01/01/2013 au 01/01/2015
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112628/CO/3040000.

COMMISSION PARITAIRE DES GRANDES ENTREPRISES DE VENTE AU DETAIL

Convention collective de travail conclue le 10/12/2012, déposée le 14/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : chômage avec complément d'entreprise 58 ans
- modification de la convention numéro 108077 du 09/12/2011
- durée de validité : du 09/12/2011 au 31/12/2013
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112629/CO/3110000.

COMMISSION PARITAIRE DES GRANDES ENTREPRISES DE VENTE AU DETAIL

Convention collective de travail conclue le 10/12/2012, déposée le 14/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : chômage avec complément d'entreprise 56 ans - 40 ans de carrière professionnelle
- modification de la convention numéro 108078 du 09/12/2011
- durée de validité : du 01/01/2011 au 31/12/2012
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112630/CO/3110000.

SOUS-COMMISSION PARITAIRE POUR LES SERVICES DES AIDES FAMILIALES ET DES AIDES SENIORS DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

Convention collective de travail conclue le 19/11/2012, déposée le 13/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - travailleurs à temps plein qui ont atteint l'âge de 50 ans ayant un métier lourd, une carrière d'au moins 28 ans ou occupés dans une entreprise en difficulté ou en restructuration
- objet : droit à un emploi de fin de carrière
- durée de validité : à partir du 01/11/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112631/CO/3180200.

COMMISSION PARITAIRE POUR LE TRAVAIL INTERIMAIRE ET LES ENTREPRISES AGREEES FOURNISSANT DES TRAVAUX OU SERVICES DE PROXIMITE

Convention collective de travail conclue le 13/11/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - les entreprises de travail intérimaire, visées à l'article 7, 1^o, de la loi du 24 juillet 1987 concernant le travail temporaire, le travail intérimaire et la mise de travailleurs à la disposition d'utilisateurs
 - les travailleurs intérimaires, visées à l'article 7, 3^o, de la loi du 24 juillet 1987 concernant le travail temporaire, le travail intérimaire et la mise de travailleurs à la disposition d'utilisateurs
- objet : prime de pension aux travailleurs intérimaires de la CP 220
- exécution de la convention numéro 106674 du 03/10/2011
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2013, avec clause de dénonciation
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112632/CO/3220000.

PARITAIR COMITE VOOR HET VERMAKELIJKHEIDSBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 05/12/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : bijkomende opleidingsinitiatieven
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 01/01/2015
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112628/CO/3040000.

PARITAIR COMITE VOOR DE GROTE KLEINHANDELSZAKEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 10/12/2012, neergelegd op 14/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : werkloosheid met bedrijfstoelage 58 jaar
- wijziging van overeenkomst nummer 108077 van 09/12/2011
- geldigheidsduur : van 09/12/2011 tot 31/12/2013
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112629/CO/3110000.

PARITAIR COMITE VOOR DE GROTE KLEINHANDELSZAKEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 10/12/2012, neergelegd op 14/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : werkloosheid met bedrijfstoelage 56 jaar - 40 jaar beroepsloopbaan
- wijziging van overeenkomst nummer 108078 van 09/12/2011
- geldigheidsduur : van 01/01/2011 tot 31/12/2012
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112630/CO/3110000.

PARITAIR SUBCOMITE VOOR DE DIENSTEN VOOR GEZINS- EN BEJAARDENHULP VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 19/11/2012, neergelegd op 13/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - voltijdse werknemers van 50 jaar en ouder met een zwaar beroep, lange loopbaan van ten minste 28 jaar of werkzaam in ondernemingen erkend als in herstructurering of in moeilijkheden
- onderwerp : recht op landingsbaan
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/11/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112631/CO/3180200.

PARITAIR COMITE VOOR DE UITZENDARBEID EN DE ERKENDE ONDERNEMINGEN DIE BUURTWERKEN OF -DIENSTEN LEVEREN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 13/11/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - de uitzendbureaus, bedoeld bij artikel 7, 1^o, van de wet van 24 juli 1987 betreffende de tijdelijke arbeid, de uitzendarbeid en het ter beschikking stellen van werknemers
 - de uitzendkrachten bedoeld bij artikel 7, 3^o, van de wet van 24 juli 1987 betreffende de tijdelijke arbeid, de uitzendarbeid en het ter beschikking stellen van werknemers
- onderwerp : pensioenpremie voor de uitzendkrachten in het PC 220
- uitvoering van overeenkomst nummer 106674 van 03/10/2011
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2013, met opzeggingsbeding
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112632/CO/3220000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE DU GAZ ET DE L'ELECTRICITE

Convention collective de travail conclue le 06/12/2012, déposée le 10/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : déplacements de service et transferts
- modification de la convention numéro 093498 du 28/05/2009
- durée de validité : à partir du 01/01/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112633/CO/3260000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'AGRICULTURE

Convention collective de travail conclue le 06/12/2012, déposée le 12/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - les travailleurs occasionnels et saisonniers comme visés à l'article 8bis de l'arrêté royal du 28 novembre 1969 (*Moniteur belge* du 5 décembre 1969) portant sur la sécurité sociale des travailleurs
- objet : conditions de travail et de rémunération
- remplacement de la convention numéro 107565 du 01/12/2011
- durée de validité : à partir du 01/01/2013, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112634/CO/1440000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE DE L'HABILLEMENT ET DE LA CONFECTION

Convention collective de travail conclue le 11/12/2012, déposée le 13/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : modification et coordination des statuts du Fonds de sécurité d'existence
- remplacement de la convention numéro 108104 du 07/12/2011
- durée de validité : à partir du 01/01/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112635/CO/1090000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'INDUSTRIE DES BRIQUES

Convention collective de travail conclue le 23/11/2012, déposée le 17/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : modification des statuts d'un fonds de sécurité d'existence
- modification de la convention numéro 025957 du 20/09/1990
- modification de la convention numéro 076691 du 05/09/2005
- durée de validité : à partir du 23/11/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112636/CO/1140000.

COMMISSION PARITAIRE DE L'AGRICULTURE

Convention collective de travail conclue le 06/12/2012, déposée le 18/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : chômage avec complément d'entreprise 56 ans - 40 ans de carrière professionnelle
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2015
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112637/CO/1440000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LE SECTEUR AUDIO-VISUEL

Convention collective de travail conclue le 11/12/2012, déposée le 17/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : statut de la délégation syndicale
- modification de la convention numéro 075380 du 24/05/2005
- durée de validité : à partir du 11/12/2012, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112638/CO/2270000.

PARITAIR COMITE VOOR HET GAS- EN ELEKTRICITEITSBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/12/2012, neergelegd op 10/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : dienstverplaatsingen en overplaatsingen
- wijziging van overeenkomst nummer 093498 van 28/05/2009
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112633/CO/3260000.

PARITAIR COMITE VOOR DE LANDBOUW

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/12/2012, neergelegd op 12/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - de seizoens- en gelegenhedswerknemers zoals bepaald in artikel 8bis van het koninklijk besluit van 28 november 1969 (*Belgisch Staatsblad* van 5 december 1969) inzake de sociale zekerheid der werknemers
- onderwerp : loon- en arbeidsvoorwaarden
- vervanging van overeenkomst nummer 107565 van 01/12/2011
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2013, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112634/CO/1440000.

PARITAIR COMITE VOOR HET KLEDING- EN CONFECTIEBEDRIJF

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 11/12/2012, neergelegd op 13/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : wijziging en coördinatie van de statuten van het Fonds voor bestaanszekerheid
- vervanging van overeenkomst nummer 108104 van 07/12/2011
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112635/CO/1090000.

PARITAIR COMITE VOOR DE STEENBAKKERIJ

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 23/11/2012, neergelegd op 17/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : wijziging van de statuten van een fonds voor bestaanszekerheid
- wijziging van overeenkomst nummer 025957 van 20/09/1990
- wijziging van overeenkomst nummer 076691 van 05/09/2005
- geldigheidsduur : m.i.v. 23/11/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112636/CO/1140000.

PARITAIR COMITE VOOR DE LANDBOUW

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 06/12/2012, neergelegd op 18/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : werkloosheid met bedrijfstoelage 56 jaar - 40 jaar beroepsloopbaan
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2015
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112637/CO/1440000.

PARITAIR COMITE VOOR DE AUDIOVISUELE SECTOR

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 11/12/2012, neergelegd op 17/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : statuut van de syndicale afvaardiging
- wijziging van overeenkomst nummer 075380 van 24/05/2005
- geldigheidsduur : m.i.v. 11/12/2012, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112638/CO/2270000.

COMMISSION PARITAIRE DES ETABLISSEMENTS ET SERVICES
D'EDUCATION ET D'HEBERGEMENT

Convention collective de travail conclue le 10/12/2012, déposée le 17/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : modification des statuts du "Sociaal Fonds de Vlaamse Opvoedings- en Huisvestingsinrichtingen"
- modification de la convention numéro 023951 du 20/07/1989
- durée de validité : à partir du 01/01/2013, pour une durée indéterminée
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112639/CO/3190000.

COMMISSION PARITAIRE DES ETABLISSEMENTS ET SERVICES
D'EDUCATION ET D'HEBERGEMENT

Convention collective de travail conclue le 10/12/2012, déposée le 17/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- champ d'application :
 - établissements et services d'éducation et d'hébergement agréés et/ou subventionnés par la Commission communautaire commune de la Région de Bruxelles-Capitale
 - centres d'accueil de demandeurs d'asile agréés et/ou subventionnés par le pouvoir fédéral
- objet : emploi et formation des groupes à risque
- durée de validité : du 01/01/2013 au 31/12/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112640/CO/3190000.

COMMISSION PARITAIRE POUR LES PROFESSIONS LIBERALES

Convention collective de travail conclue le 13/12/2012, déposée le 17/12/2012 et enregistrée le 02/01/2013.

- objet : fixation de la cotisation des employeurs au FSE
- exécution de la convention numéro 106868 du 14/10/2011
- durée de validité : du 01/04/2013 au 31/03/2014
- force obligatoire demandée : oui
- numéro d'enregistrement : 112641/CO/3360000.

PARITAIR COMITE VOOR DE OPVOEDINGS- EN HUISVESTINGS-
INRICHTINGEN EN -DIENSTEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 10/12/2012, neergelegd op 17/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : wijziging van de statuten van het Sociaal Fonds voor de Vlaamse Opvoedings- en Huisvestingsinrichtingen
- wijziging van overeenkomst nummer 023951 van 20/07/1989
- geldigheidsduur : m.i.v. 01/01/2013, voor onbepaalde duur
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112639/CO/3190000.

PARITAIR COMITE VOOR DE OPVOEDINGS- EN HUISVESTINGS-
INRICHTINGEN EN -DIENSTEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 10/12/2012, neergelegd op 17/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- toepassingsgebied :
 - opvoedings- en huisvestingsinrichtingen en diensten die erkend en/of gesubsidieerd zijn door de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest
 - opvangcentra voor asielzoekers erkend en/of gesubsidieerd door de federale overheid
- onderwerp : tewerkstelling en opleiding van de risicogroepen
- geldigheidsduur : van 01/01/2013 tot 31/12/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112640/CO/3190000.

PARITAIR COMITE VOOR DE VRIJE BEROEPEN

Collectieve arbeidsovereenkomst gesloten op 13/12/2012, neergelegd op 17/12/2012 en geregistreerd op 02/01/2013.

- onderwerp : vaststelling van de werkgeversbijdrage aan FBZ
- uitvoering van overeenkomst nummer 106868 van 14/10/2011
- geldigheidsduur : van 01/04/2013 tot 31/03/2014
- algemeen verbindend verklaring gevraagd : ja
- registratienummer : 112641/CO/3360000.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI,
TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[2012/205882]

Juridictions du travail. — Avis aux organisations représentatives. — Place vacante d'un juge social effectif au titre de travailleur-employé au tribunal du travail de Verviers-Eupen

Place vacante d'un juge social effectif au titre de travailleur-employé au tribunal du travail de Verviers-Eupen en remplacement de M. Pierre MEUNIER.

Les organisations représentatives intéressées sont invitées à présenter les candidatures à cette fonction conformément aux articles 2 et 3 de l'arrêté royal du 7 avril 1970 et au plus tard dans les trois mois qui suivent la publication du présent avis.

Ces présentations doivent être adressées au SPF Emploi, Travail et Concertation sociale, Service des Juridictions du travail, rue Ernest Blérot 1, à 1070 Bruxelles.

Les listes seront accompagnées d'un extrait d'acte de naissance pour chacun des candidats présentés.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID,
ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[2012/205882]

Arbeidsgerechten. — Bericht aan de representatieve organisaties. — Openstaande plaats van een werkend rechter in sociale zaken als werknemer-bediende bij de arbeidsrechtbank van Verviers-Eupen

Openstaande plaats van een werkend rechter in sociale zaken als werknemer-bediende bij de arbeidsrechtbank van Verviers-Eupen ter vervanging van de heer Pierre MEUNIER

De betrokken organisaties worden verzocht de kandidaturen voor te dragen overeenkomstig de artikelen 2 en 3 van het koninklijk besluit van 7 april 1970 en uiterlijk binnen de drie maanden na de bekendmaking van dit bericht.

De voordrachten van de kandidaten moeten worden gericht aan de FOD Werkgelegenheid, Arbeid en Sociaal Overleg, Dienst Arbeidsgerechten, Ernest Blérotstraat 1, 1070 Brussel.

Bij de lijsten wordt voor elk der voorgedragen kandidaten een uittreksel van de geboorteakte gevoegd.

SERVICE PUBLIC FEDERAL JUSTICE

[C - 2013/09019]

Ordre judiciaire. — Composition du collège d'évaluation des chefs de corps. — Membres francophones désignés en qualité de magistrat de la commission d'avis et d'enquête du Conseil supérieur de la Justice. — Modifications

Représentants francophones :

Effectifs

Vincent Bertouille;
Jean-Pascal Thoreau.

Suppléants

Annick Baudri;
Eric Staudt.

FEDERALE OVERHEIDSDIENST JUSTITIE

[C - 2013/09019]

Rechterlijke Orde. — Samenstelling van het evaluatiecollege van korpschefs. — Franstalige leden aangeduid in de hoedanigheid van magistraat in de advies- en onderzoekscommissie van de Hoge Raad voor de Justitie. — Wijzigingen

Franstalige vertegenwoordigers :

Vaste leden

Vincent Bertouille;
Jean-Pascal Thoreau.

Plaatsvervangers

Annick Baudri;
Eric Staudt.

AGENCE FEDERALE DES MEDICAMENTS
ET DES PRODUITS DE SANTE

[C - 2013/18038]

Dixième liste des pharmaciens et des médecins agréés comme responsables de l'information pharmaceutique suivant l'article 13, § 2 et § 3 et l'article 14 de l'arrêté royal du 7 avril 1995 relatif à l'information et à la publicité concernant les médicaments à usage humain

FEDERAAL AGENTSCHAP VOOR GENEESMIDDELEN
EN GEZONDHEIDSPRODUCTEN

[C - 2013/18038]

Tiende lijst van de apothekers en geneesheren erkend als verantwoordelijken voor de farmaceutische voorlichting volgens artikel 13, § 2 en § 3 en artikel 14 van het koninklijk besluit van 7 april 1995 betreffende de voorlichting en de reclame inzake geneesmiddelen voor menselijk gebruik

879	AMOUREUS	Anthony	Apotheker/Pharmacien	Bilthoven	Nederland
906	BRUNEEL	Anne	Apotheker/Pharmacien	Wetteren	België
876	COLSON	Frank	Apotheker/Pharmacien	Aalter	België
894	CROSSET	Anne	Pharmacien/Apotheker	Louvegné	Belgique
891	DE METZ	Joost	Geneesheer/Médecin	Haarlem	Nederland
874	DE PETTER	Bert	Apotheker/Pharmacien	Boom	België
907	FARASSE	Marion	Pharmacien/Apotheker	Proville	France
908	GHYS	Liesbet	Geneesheer/Médecin	Mechelen	België
912	HAESEBROEK	Hugues	Pharmacien/Apotheker	Waterloo	Belgique
888	HENDRICKX	Peter	Geneesheer/Médecin	Kapelle-op-den-bos	België
881	HEREMANS	An	Apotheker/Pharmacien	Ninove	België
883	IKAZBAN	Fatima	Pharmacien/Apotheker	Molenbeek-Saint-Jean	Belgique
882	LERNO	Ingrid	Apotheker/Pharmacien	Geraardsbergen	België
877	MARIS	Erika	Geneesheer/Médecin	Waregem	België
899	MINNE	Antoine	Pharmacien/Apotheker	Vilvoorde	Belgique
895	PACI	Sandra	Pharmacien/Apotheker	Maurage	Belgique
903	PELLEGRIMS	Etienne	Geneesheer/Médecin	Bonheiden	België
901	RAHME	Mona	Apotheker/Pharmacien	Herent	België
909	RIZOVSKY	Mounir	Pharmacien/Apotheker	Wavre	Belgique
885	SWART	Anke	Pharmacien/Apotheker	Weinheim	Germany

873	THYSSEN	Nathalie	Pharmacien/Apotheker	Obaix	Belgique
904	TIMMERMANS	Jacques	Pharmacien/Apotheker	Ittre	Belgique
911	VAN DER PLAETSEN	Nadia	Apotheker/Pharmacien	Gent	België
878	VANDEN EYNDE	Daniel	Apotheker/Pharmacien	Pellenberg	België
905	VANDEVIJVER	Yenna	Apotheker/Pharmacien	Stekene	België
892	VANLERBERGHE	Tineke	Geneesheer/Médecin	Diest	België
900	VERBRUGGEN	Béatrice	Médecin/Geneesheer	Dion-Valmont	Belgique
898	VERGOTE	Valentijn	Apotheker/Pharmacien	Zwalm	België
886	WEYENBERG	Wim	Apotheker/Pharmacien	Zoersel	België

AGENCE FEDERALE DES MEDICAMENTS
ET DES PRODUITS DE SANTE

[C - 2013/18039]

Dixième liste des pharmaciens et des médecins vétérinaires agréés, après le 1^{er} octobre 1995, comme responsables de l'information pharmaceutique relative aux médicaments à usage vétérinaire suivant l'article 16, l'article 17, § 2 et l'article 18 de l'arrêté royal du 9 juillet 1984 relatif à l'information et à la publicité concernant les médicaments

FEDERAAL AGENTSCHAP VOOR GENEESMIDDELEN
EN GEZONDHEIDSPRODUCTEN

[C - 2013/18039]

Tiende lijst van de apothekers en dierenartsen erkend, na 1 oktober 1995, als verantwoordelijken voor de farmaceutische voorlichting inzake geneesmiddelen voor diergeneeskundig gebruik volgens artikel 16, artikel 17, § 2 en artikel 18 van het koninklijk besluit van 9 juli 1984 betreffende de voorlichting en de reclame inzake geneesmiddelen

887	ABBELOOS	Elke	Dierenarts/Vétérinaire	Jette	België
875	BECKERS	Jean-François	Vétérinaire/Dierenarts	Soiron-Pepinster	Belgique
893	DE BLOOS	Mildred	Apotheker/Pharmacien	Cambrils	Spain
897	DE MAEYER	Pieter	Apotheker/Pharmacien	Wommelgem	België
902	DEFRENNE	Laurens	Dierenarts/Vétérinaire	Schoten	België
913	DELLA MURA	Teresa	Vétérinaire/Dierenarts	San Mango Piemonte Salerno	Italy
896	HELSPER	Freek	Apotheker/Pharmacien	Nijmegen	Nederland
792	HOVENS	Sjeng	Apotheker/Pharmacien	Uden	Nederland
889	JANSEN	Yves	Dierenarts/Vétérinaire	Berchem	België
884	ORSKOV	Torben	Vétérinaire/Dierenarts	York	United Kingdom
880	SMETS	Katelijne	Dierenarts/Vétérinaire	Resteigne	België
910	STADIUS	An	Dierenarts/Vétérinaire	Gent	België
890	TRULLAS CLAVERA	Núria	Pharmacien/Apotheker	La Garriga	Spain

PUBLICATIONS LEGALES ET AVIS DIVERS

WETTELIJKE BEKENDMAKINGEN EN VERSCHILLENDE BERICHTEN

—
Decreet van 8 mei 2009
houdende organisatie van de ruimtelijke ordening

—
Stad Ronse

—
Openbaar onderzoek — Bericht

Het College van Burgemeester en Schepenen van de stad Ronse brengt ter kennis van het publiek dat een openbaar onderzoek wordt geopend betreffende het ontwerp van rooiplan voor de nieuwe wegenis binnen het project "De Stadstuin", de Ephrem Delmottestraat, die uitgaat op de Bredestraat.

Het ontwerp ligt ter inzage op de technische dienst van het stadhuis, tijdens de openingsuren, gedurende een termijn van dertig dagen, die aanvangt vanaf maandag 14 januari tot en met dinsdag 12 februari 2013.

Opmerkingen en klachten waartoe dit ontwerp aanleiding zou kunnen geven, moeten uiterlijk op 12 februari 2013 per aangetekend schrijven opgestuurd of schriftelijk afgegeven worden tegen ontvangstbewijs bij het college van Burgemeester en Schepenen gelast met het onderzoek. Proces-verbaal hiervan zal gesloten worden de laatste dag om 11 uur.

Conform art. 16 heeft de vaststelling van dit rooijlijnplan ook gevolgen voor werken en handelingen waarvoor geen stedenbouwkundige vergunning vereist is.

Na verloop van het openbaar onderzoek en na de behandeling van de eventuele bezwaren dient dit dossier door de gemeenteraad definitief te worden vastgesteld.

(2601)

Annonces – Aankondigingen

—
SOCIETES – VENNOOTSCHAPPEN

—
SV PATRIMONIA, société anonyme,
chaussée de Louvain 431, bâtiment F, 1380 Lasne

RPM Nivelles - T.V.A. : BE 0860.002.790

—
Convocation à l'assemblée générale ordinaire

Une Assemblée Générale Ordinaire des actionnaires dont l'ordre du jour est le suivant se tiendra le 11 février 2013, à 19 heures, au siège social.

1. Approbation des comptes
2. Affectation du résultat
3. Décharge aux Administrateurs et au Collège des Commissaires

4. Renouvellement du mandat du collège des commissaires

5. Communications diverses

Pour pouvoir assister à l'assemblée générale ordinaire, les actionnaires voudront bien se conformer à l'article 33 des statuts de la société.

Le conseil d'administration.

(2602)

—
TETRYS, société anonyme,
chaussée de Louvain 431, bâtiment F, 1380 Lasne

RPM Nivelles - T.V.A. : BE 0891.148.304

—
Convocation à l'assemblée générale ordinaire

Une Assemblée Générale Ordinaire des actionnaires dont l'ordre du jour est le suivant se tiendra le 4 février 2013, à 19 heures au siège social.

1. Continuation des activités
2. Approbation des comptes
3. Affectation du résultat
4. Décharge aux Administrateurs et au Collège des Commissaires
5. Renouvellement du mandat d'administrateur
6. Communications diverses

Pour pouvoir assister à l'assemblée générale ordinaire, les actionnaires voudront bien se conformer à l'article 33 des statuts de la société.

Le conseil d'administration.

(2603)

Administrations publiques et Enseignement technique

Openbare Besturen en Technisch Onderwijs

—
PLACES VACANTES – OPENSTAANDE BETREKKINGEN

—
Arteveldehogeschool

—
De Arteveldehogeschool met maatschappelijke zetel te 9000 Gent, Hoogpoort 15, hogeschool met opleidingen van één cyclus en twee cycli verklaart volgende betrekking extern vacant (m/v).

In de categorie administratief en technisch personeel

Vacature AD/2013/01/01 : financieel-administratief medewerker

Opdrachtgrootte : 30 %

Toelatingsvoorwaarden : Bachelor (gegradueerde) in de boekhouding. Ervaring en expertise in klantenboekhouding in een hogeschool-omgeving.

Salarisschaal : B21 (592)

De kandidaten genieten de burgerlijke en politieke rechten en bezitten de lichamelijke geschiktheid die vereist is voor de uit te voeren ambten.

De aanstellingsdatum is 01/02/2013.

Kandidaten voor deze vacante betrekking bezorgen hun sollicitatiebrief met *curriculum vitae* aan Prof. Dr. Johan Veeckman – algemeen directeur – Hoogpoort 15, 9000 Gent, steeds met vermelding van het referentienummer en uiterlijk op 29/01/2013.

(2604)

Ville de Liège

Afin de satisfaire aux dispositions réglementaires, la ville de Liège lance un appel public aux candidats/candidates en vue du recrutement et de la constitution d'une réserve de recrutement d'enseignants/enseignantes :

pour l'enseignement fondamental : instituteur/institutrice maternel/maternelle et primaire, instituteur/institutrice maternel/maternelle et primaire en immersion en néerlandais, en anglais, en allemand et en langue des signes, maître/maîtresse de psychomotricité;

pour l'enseignement fondamental et secondaire : maîtres/maîtresses et professeurs de religion catholique, islamique, israélite, orthodoxe ou protestante;

pour l'enseignement secondaire de plein exercice et pour l'enseignement de promotion sociale :

agregés/agregées de l'enseignement secondaire inférieur (A.E.S.I.);

agregés/agregées de l'enseignement secondaire supérieur (A.E.S.S.);

professeur de cours techniques et de pratique professionnelle toutes spécialités et plus spécialement : bio-esthétique, coiffure hommes et dames, hôtellerie, boucherie, boulangerie, pâtisserie, carrosserie, menuiserie, ébénisterie, électricité, électronique, armurerie, bijouterie, gravure, ciselure, horticulture, art floral, techniques de la construction (peinture en bâtiment, peinture-décoration, plomberie, chauffage, couverture, maçonnerie-construction gros œuvre, plafonnage, carrelage), mécanique automobile, informatique, sténodactylographie,...

pour l'enseignement secondaire inférieur en immersion anglaise, néerlandaise et allemande : les cours d'anglais, de néerlandais, d'allemand, d'histoire, de géographie, de biologie, de physique, de chimie, d'éducation artistique, d'informatique,...

pour l'enseignement secondaire supérieur en immersion anglaise, néerlandaise et allemande : les cours d'anglais, de néerlandais, d'allemand, d'histoire, de géographie, de biologie, de physique, de chimie et d'actualité,...

Le formulaire d'inscription peut-être obtenu au service Recrutement du Département de l'Instruction publique, Cité administrative (douzième étage, porte 1212), en Potièrue 5, à 4000 Liège, tél. 04-221 85 08 et 04-221 85 25, ou sur le site de l'enseignement communal liégeois, www.ecl.be, dans la rubrique « candidature ».

Les candidatures seront envoyées par courrier, déposées contre accusé de réception au département susmentionné ou transmises via le site internet.

(2617)

Actes judiciaires et extraits de jugements

Gerechtigde akten en uittreksels uit vonnissen

Publication faite en exécution de l'article 490
du Code pénal

Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 490
van het Strafwetboek

Infractions liées à l'état de faillite

Misdrijven die verband houden met de staat van faillissement

Hof van Beroep te Gent

Not. 2011/NT/222, - Van het parket

Nr. C/1894/11

Van het arrest

Bij arrest van het Hof van beroep te Gent, 17e kamer, rechtdoende in correctionele zaken, de dato 13 december 2011, op tegenspraak gewezen, op beroep tegen het vonnis van de Rechtbank van eerste aanleg te Gent van 03 maart 2010 werd AMNAD, Louiza, zaakvoerder, geboren te Lokeren op 29 augustus 1973, wonende te 9290 BERLARE, Sarosstraat 14C beklaagd van als dader of mededader

A. Ontdraging van in beslag genomen goederen (door de beslagene)

beslagene zijnde, goederen waarop tegen hem beslag is gedaan in zijn belang bedrieglijk vernietigd of weggemaakt te hebben.

Te 9000 Gent, op niet nader te bepalen tijdstip in de periode van 28 februari 2008 tot 8 mei 2008

B. Niet tijdige aangifte van het faillissement

als zaakvoerder in rechte van de gefailleerde bvba SMAC, met K.B.O. nr. 0472.592.512, met zetel te 9000 Gent, Stapelplein 70, bus 202, als zodanig verklaard bij vonnis, d.d. 8 mei 2008 van de rechtbank van koophandel te Gent, doch reeds virtueel failliet op 31 december 2006

bij inbreuk op art. 489bis 40 S.W., met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de bij artikel 9 van de faillissementswet gestelde termijn aangifte te doen van het faillissement;

Te 9000 Gent, op 31 januari 2007 (datum virtueel faillissement + 1 maand).

verwezen wegens A B tot een hoofdgevangenisstraf van ZES MAANDEN met gewoon uitstel DRIE JAAR en een geldboete van 200 EUR x 5,5 = 1.100 EUR of 14 dagen;

Legt beklagde VERBOD op om gedurende een termijn van DRIE JAAR persoonlijk of door een tussenpersoon de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, § 6, eerste lid, van de op 30.11.1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent - effectenmakelaar uit te oefenen;

Beveelt de publicatie bij uittreksel van onderhavig arrest in het *Belgisch Staatsblad* overeenkomstig artikel 490 Strafwetboek, op kosten van de veroordeelde, hoofdelijk met een medeveroordeelde.

VIJFENTWINTIG EUR x 5,5 = 137,50 EUR (Slachtofferfonds)

Voor echt uittreksel afgeleverd aan de heer Procureur-generaal tot inlassing in het *Belgisch Staatsblad*.

Pro justitia :

Tegen dit arrest werd er beroep in cassatie aangetekend door Amnad Louiza, d.d. 28 december 2011.

De voorziening werd verworpen bij arrest van het Hof van Cassatie, d.d. 18 december 2012.

Gent, 8 januari 2013.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) R. Roggeman.

(2538)

Not. 2011/NT/222, - Van het parket

Nr. C/1894/11

Van het arrest

Bij arrest van het Hof van beroep te Gent, 17e kamer, rechtdoende in correctionele zaken, de dato 13 december 2011, op tegenspraak gewezen, op beroep tegen het vonnis van de Rechtbank van eerste aanleg te Gent van 03 maart 2010, werd DE VEIRMAN, Eric, Abel, Jacqueline, zelfstandige, geboren te Dendermonde op 07 september 1966, wonende te 9290 BERLARE, Sarosstraat 14C

beklaagd van

als dader of mededader

A. Ontdraging van in beslag genomen goederen (door de beslagene)

beslagene zijnde, goederen waarop tegen hem beslag is gedaan in zijn belang bedrieglijk vernietigd of weggemaakt te hebben.

Te 9000 Gent, op niet nader te bepalen tijdstip in de periode van 28 februari 2008 tot 8 mei 2008

B. Niet tijdige aangifte van het faillissement

als zaakvoerder in feite van de gefailleerde bvba SMAC, met K.B.O. nr. 0472.592.512, met zetel te 9000 Gent, Stapelplein 70 bus 202, als zodanig verklaard bij vonnis dd. 8 mei 2008 van de rechtbank van koophandel te Gent, doch reeds virtueel failliet op 31 december 2006

bij inbreuk op art. 489 bis 40 S.W., met het oogmerk om de faillietverklaring uit te stellen, verzuimd te hebben binnen de bij artikel 9 van de faillissementswet gestelde termijn aangifte te doen van het faillissement;

Te 9000 Gent, op 31 januari 2007 (datum virtueel faillissement + 1 maand).

verwezen wegens A B tot een hoofdgevangenisstraf van ZES MAANDEN met gewoon uitstel DRIE JAAR en een geldboete van 200 EUR x 5,5 = 1.100 EUR of 14 dagen;

Legt beklagde VERBOD op om gedurende een termijn van DRIE JAAR persoonlijk of door een tussenpersoon de functie van bestuurder, commissaris of zaakvoerder in een vennootschap op aandelen, een besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid of een coöperatieve vennootschap, enige functie waarbij macht wordt verleend om een van die vennootschappen te verbinden, de functie van persoon belast met het bestuur van een vestiging in België, bedoeld in artikel 198, § 6, eerste lid, van de op 30.11.1935 gecoördineerde wetten op de handelsvennootschappen, of het beroep van effectenmakelaar of correspondent - effectenmakelaar uit te oefenen;

Beveelt de publicatie bij uittreksel van onderhavig arrest in het *Belgisch Staatsblad* overeenkomstig artikel 490 Strafwetboek, op kosten van de veroordeelde, hoofdelijk met een medeveroordeelde.

VIJFENTWINTIG EUR x 5,5 = 137,50 EUR (Slachtofferfonds)

Voor echt uittreksel afgeleverd aan de heer Procureur-generaal tot inlassing in het *Belgisch Staatsblad*.

Pro justitia :

Tegen dit arrest werd er beroep in cassatie aangetekend door De Veirman, Eric, d.d. 28 december 2011.

De voorziening werd verworpen bij arrest van het Hof van Cassatie, d.d. 18 december 2012.

Gent, 8 januari 2013.

De griffier-hoofd van dienst, (get.) R. Roggeman.

(2539)

**Publication faite en exécution de l'article 488bis e, § 1^{er}
du Code civil**

**Bekendmaking gedaan overeenkomstig artikel 488bis e, § 1
van het Burgerlijk Wetboek**

—
*Désignation d'administrateur provisoire
Aanstelling voorlopig bewindvoerder*

Justice de paix du canton de Beauraing-Dinant-Gedinne,
siège de Dinant

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de BEAURAING-DINANT-GEDINNE, siège de Dinant, prononcée le 11-01-2013.

DECLARONS que Mme SERMENT, Marie, née à Marche-en-Famenne le 4 juillet 1991, domiciliée à 5500 DINANT, rue Gustave Poncelet 58/2, est hors d'état de gérer ses biens.

DESIGNONS en qualité d'administrateur provisoire, avec les pouvoirs prévus à l'article 488bis, c du Code civil : Maître HARDY, Catherine, avocate, dont les bureaux sont établis à 5500 DINANT, rue Adolphe Sax 46-48.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Eddy Besohé.

(60996)

Justice de paix du canton de Châtelet

—
Suite à la requête déposée le 7 décembre 2012, par ordonnance du Juge de paix du canton de Châtelet rendue le 7 janvier 2013, Mme Piroška MESZAROS, née à Nadudvar (Hongrie) le 28 juillet 1925, domiciliée à 6200 CHATELET, rue du Rivage 34, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Maître Laurence SCUTENELLE, avocat, dont le cabinet est sis à 6280 GERPINNES, rue Fernand Bernard 10.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Arnaud DESCHACHT.
(60997)

Justice de paix du canton de Ciney-Rochefort,
siège de Ciney

—
Suite à la requête déposée le 12-12-2012, par ordonnance du Juge de Paix du canton de CINEY-ROCHEFORT, siège de CINEY, rendue le 11-01-2013, GARROY, Josianne Louise Françoise Ghislaine, née à Lomprenz, le 26-04-1928, résidant/domiciliée à 5374 Maffe, rue du Val d'Or 8, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de son fils, M. Jacky GEORGES, domicilié à 5580 ROCHEFORT, rue de Marche 11/B032.

Le greffier, (signé) Céline Driesen.
(60998)

Justice de paix du canton d'Herstal

—
Par ordonnance du juge de paix du canton d'Herstal, du 8 janvier 2013, la nommée POCHON, Marcelle, née le 09.10.1924 à Liège, domiciliée à 4040 Herstal, Prolongement des Naiveux 119, résidant à 4680 Oupeye, rue Georges Simenon 12, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de HENQUET, Yves Paul, avocat, à 4000 LIÈGE, rue Fabry 13.

Pour extrait conforme : le greffier assumé, (signé) Chantal Deflandre.
(60999)

Justice de paix du canton de Jette

—
Par ordonnance du Juge de Paix du Canton de Jette en date du 20 décembre 2012, suite à la requête déposée le 10 décembre 2012, le nommé DRIESSENS, Laurent, né le 27 juillet 1979, domicilié à 1090 JETTE, rue A. Wouters 5/st03 et résidant à 1120 Bruxelles, avenue des Croix de Guerre 293, bte 25, a été déclaré incapable de gérer ses biens et pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Maître VALVEKENS, Sandrine, avocate, à 1050 Bruxelles, rue de Livourne 45.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) HUBRICH, Veronica.

(61000)

—
Par ordonnance du Juge de Paix du Canton de Jette, en date du 20.12.2012 suite à la requête déposée le 28.11.2012, le nommé TOULOBET, Christian, né le 25 juillet 1986, né le 25 juillet 1986, résidant à 1090 JETTE, Clinique Sans Souci, avenue de l'Exposition 218, a été déclaré incapable de gérer ses biens et pourvu d'un administrateur provisoire étant : OLIVIER, Gilles, avocat, domicilié à 1040 ETTERBEEK, rue Père Eudore Devroye 47.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Veronica HUBRICH.

(61001)

Justice de paix du canton d'Uccle

Par ordonnance du Juge de Paix du canton d'Uccle, en date du 08-01-2013, en suite de la requête déposée le 10 décembre 2012, Mme Lucienne SUSSENAIRE, née à Quenast le 15 juin 1921, domiciliée à 1180 Uccle, avenue de Messidor 207/57, résidant à la Résidence Les Jardins de Longchamp, à 1180 Uccle, avenue Winston Churchill 255, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, étant Maître HERSCOVICI, Catherine, avocate, dont le cabinet est sis à 1180 Uccle, rue Xavier De Bue 11.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Nancy Ooghe.

(61002)

Justice de paix du canton de Sprimont

Par ordonnance du Juge de Paix du canton de Sprimont en date du 10 janvier 2013, WHITE, Gladys Jenny, veuve, née à Theux, le 4 janvier 1924, domiciliée à « LA VIERGE DES PAUVRES », rue des Fawes 58, à 4141 Sprimont, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire, à savoir : GILLET, Valérie, avocate, domiciliée Hameau de Hotchamps 16, à 4141 Sprimont.

Sprimont, le 14 janvier 2013.

Pour extrait certifié conforme : le greffier, (signé) Frédérique Seleck.

(61003)

Justice de paix du premier canton de Wavre

Suite à la requête déposée le 14 décembre 2012, par ordonnance du Juge de Paix du premier canton de Wavre, rendue le 8 janvier 2013, M. Christian CORTHOUTS, né à Forest, le 19 mai 1950 domicilié à 1300 Wavre, voie des Chasseurs à Cheval 9, a été déclaré incapable de gérer ses biens et a été pourvu d'un administrateur provisoire en la personne de Me Valérie TOLLENAERE, avocat, à 1300 Wavre, rue de Bruxelles 37.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Leclef, Stéphane.

(61004)

Suite à la requête déposée le 24 décembre 2012, par ordonnance du Juge de Paix du premier canton de Wavre, rendue le 8 janvier 2013, Mme Maria SERRIEN, née à Rumst, le 9 juillet 1924, domiciliée à 1332 Rixensart, rue du Tilleul 41, résidant à la Résidence du Lac, avenue Albert I^{er} 319, à 1332 RIXENSART, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de M. Robert VISSERS, domicilié à 1332 Rixensart, rue Colonel Montegnée 33.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Leclef, Stéphane.

(61005)

Justice de paix du second canton de Wavre

Suite à la requête déposée le 21-12-2012, par ordonnance du Juge de Paix du second canton de Wavre, rendue le 09-01-2013, Mme BAIIVY, Lucile, née le 28-03-1925 à NALINNES, domiciliée à 4287 LINCENT, rue de la Station 87, résidant à 1325 CHAUMONT-GISTOUX, Résidence LES LILAS DE BONLEZ, rue Bas-Bonlez 57, a été déclarée incapable de gérer ses biens et a été pourvue d'un administrateur provisoire en la personne de Mme COOREMANS, Nathalie, avocat, à 1300 WAVRE, boulevard de l'Europe 145.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Lucette Jonet.

(61006)

Vrederegerecht van het vierde kanton Antwerpen

Bij beschikking van de Vrederechter van het vierde kanton Antwerpen, verleend op 9 januari 2013, werd DE LAET, Hendrika M.P., geboren te Merksem op 13 januari 1928, wonende te 2030 Antwerpen, Venezuelastraat 5, bus 43, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. MATTHYSSENS, Véronique, advocaat, kantoorhoudende te 2000 Antwerpen, Amerikalei 60.

Antwerpen, 14 januari 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Lucrèce Maton.

(61007)

Vrederegerecht van het zevende kanton Antwerpen

Bij vonnis van de vrederechter van het zevende kanton Antwerpen, uitgesproken op 28 december 2012, werd LUYCKX, Bertha Augusta, geboren te WILRIJK op 6 januari 1925, wonende te 2610 WILRIJK (ANTWERPEN), Klapproosstraat 50, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : LEENAARDS, Willem, advocaat, wonende te 2610 WILRIJK (ANTWERPEN), Ridderveld 19.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 5 december 2012.

Antwerpen, 14 januari 2013

De griffier, (get.) Greet VAN TENDELOO.

(61008)

Vrederegerecht van het kanton Beringen

Bij vonnis van de Vrederechter van het kanton Beringen, uitgesproken op 10 januari 2013, werd Dirk GRIETEN, geboren te Turnhout op 22 juni 1964, wonende te 3581 Beringen, Burgemeester Heymansplein, 41, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : BEERTEN, Alexandra, advocaat, te 3581 Beringen, Vossenhoek 1, als voorlopig bewindvoerder.

Beringen, 10 januari 2013.

De griffier, (get.) Vanheel, Christel.

(61009)

Vrederegerecht van het eerste kanton Brugge

Bij vonnis verleend door de Vrederechter van het eerste kanton Brugge, d.d. 10 januari 2013, ingevolge het verzoekschrift van 19 december 2012, neergelegd ter griffie op 27 december 2012, werd VANRYCKEGHEM, Maria, geboren te Zedelgem op 14 augustus 1921, wonende te 8210 Zedelgem, Groenestraat 116, doch thans verblijvende in het W.Z.C. Sint-Jozef, te 8020 Oostkamp, Sint-Jozefsdreef 5, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopige bewindvoerder Mr. VANDERMERSCH, Caroline, advocaat, met kantoor te 8340 Sijsele (Damme), Vossenbergh 10.

Brugge, 14 januari 2013

De griffier, (get.) Nancy Hosdey.

(61010)

Vrederecht van het Diest

Beschikking van de Vrederechter van het kanton Diest, d.d. 8 januari 2013.

Verklaart de heer VAN DIEST, Modestus Eduardus, geboren te Zichem op 4 mei 1923, gedomicilieerd en verblijvende te 3271 SCHERPENHEUVEL-ZICHEM, Kranenburgstraat 77, niet in staat zelf zijn goederen te beheren.

Wijst aan als voorlopige bewindvoerder over de beschermde persoon : Mr. VAN ATTENHOVEN, Koen, advocaat, met kantoor te 3270 SCHERPENHEUVEL-ZICHEM, Kloosterstraat 26.

Diest, 14 januari 2013.

De griffier, (get.) Arnold Colla.

(61011)

Vrederecht van het kanton Geel

Bij vonnis van de Vrederechter van het kanton Geel, verleend op 10 januari 2013, werd DEKORT, Maria, geboren te Olen op 27 december 1925, wonende te 2460 Lichtaart (Kasterlee), WZC « De Witte Bergen », Diestweg 1, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : DRUYTS, Robert, geboren te Herentals op 6 januari 1951, wonende te 2460 Lichtaart (Kasterlee), Begonialaan 6.

Geel, 14 januari 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Karel Thys.

(61012)

Bij vonnis van de Vrederechter van het kanton Geel, verleend op 4 januari 2013, werd ZWINNEN, Michèle, geboren te Mol op 2 april 1961, wonende te 2440 Geel, Diestseweg 36, doch thans verblijvende in het Openbaar Psychiatrisch Zorgcentrum, Dr.-Sanodreef 4, 2440 Geel, gedeeltelijk niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : CLAES, Monique, advocaat, kantoorhoudende te 2440 Geel, Dr.-Peetersstraat 62, met dien verstande dat het beheer zal beperkt blijven tot het beheer van de spaargelden van de beschermde persoon.

Geel, 14 januari 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Karel Thys.

(61013)

Vrederecht van het eerste kanton Gent

Bij beschikking van de vrederechter van het eerste kanton Gent, verleend op 07 januari 2013, werd PICQUÉ, René, geboren te Gent op 6 juli 1926, wonende te 9032 Gent, Langeblikstraat 23, verblijvende te 9000 Gent, AZ Jan Palfijn, H. Dunantlaan 5, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. BEEK, Michiel, advocaat, met kantoor te 9031 Gent, Kroonprinsstraat 1.

Gent, 11 januari 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Van Parijs, Nadine.

(61014)

Vrederecht van het kanton Kontich

Beschikking d.d. 8 januari 2012 :

Verklaart ELSERMANS Maria Elisa Franciscus, geboren te TURNHOUT op 16 december 1947, wonende te 2650 EDEGEM, Vestinglaan 52, niet in staat zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : LUYTEN, Natalie, advocaat te 2640 MORTSEL, Mechelsesteenweg 115/2.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) Van Nuffel, Geert.

(61015)

Vrederecht van het kanton Kraainem-Sint-Genesius-Rode, zetel Kraainem

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Kraainem-Sint-Genesius-Rode, zetel Kraainem, d.d. 13 december 2012, werd Roger BLANPAIN, wonende te 1970 Wezembeek-Oppem, Gergelstraat 58, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren.

Voegen toe als voorlopig bewindvoerder : Philippe BLANPAIN, wonende te 1950 Kraainem, A. Brackestraat 49. Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 19 november 2012.

Kraainem, 14 januari 2013.

De afgevaardigd griffier, (get.) Jessica Huysmans.

(61016)

Vrederecht van het kanton Merelbeke

Bij beschikking van de Vrederechter van het Vrederecht van het Kanton Merelbeke, verleend op 7 januari 2013, werd beslist dat VERSCHOOOTE, Léa, geboren te Etterbeek op 21 augustus 1924, wonende en verblijvende te 9820 Merelbeke, Service Residentie D'HEYE, Dorpsstraat 6, app. 10, niet in staat is zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopige bewindvoerder : HERSENS, Marc, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Recollettenlei 3.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) De Veirman, Christiaan.

(61017)

Bij beschikking van de Vrederechter van het Vrederecht van het Kanton Merelbeke, verleend op 7 januari 2013, werd beslist dat VANGANSBEKE, Walter, geboren te Drongen op 26 augustus 1940, wonende en verblijvende te 9820 Merelbeke, P.Z. Lemberge, Salisburylaan 100, niet in staat is zelf zijn goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopige bewindvoerder : HERSENS, Marc, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Recollettenlei 3.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) De Veirman, Christiaan.

(61018)

Vrederecht van het kanton Ronse

De Vrederechter van het kanton Ronse verleent op 13 december 2012 de volgende beschikking :

Verklaart AOUASTI, Abdallah, geboren te Beni Chicar (Marokko) in 1928, gedomicilieerd en verblijvende te 9600 Ronse, Oswald Ponettestraat 57, niet in staat zelf zijn goederen te beheren en voegt toe als voorlopige bewindvoerder Meester GMATI-TRABELSI, Nedja, advocaat te 9600 Ronse, Hoogstraat 28, bus 101.

Ronse, 14 januari 2013

De hoofdgriffier, (get.) Armand Coppens.

(61019)

Vrederecht van het tweede kanton Sint-Niklaas

—

Bij beschikking van de vrederechter van het tweede kanton Sint-Niklaas, verleend op 9 januari 2013 werd beslist dat GORIS, Wendy, geboren te Sint-Gillis-Waas op 3 maart 1989, wonende te Aatstraat 14, 9170 Sint-Gillis-Waas, niet in staat is haar goederen te beheren.

De vrederechter benoemt als voorlopige bewindvoerder voor deze te beschermen persoon : meester Pieter PAUWELS, advocaat te 9100 Sint-Niklaas, Apostelstraat 29.

De griffier, (get.) Michiels, Gert. (61020)

Vrederecht van het kanton Tienen

—

Bij beslissing van de Vrederechter van het Vrederecht van het Kanton Tienen, verleend op 14 januari 2013, werd LADANG, Victorine, geboren te Oplinter op 2 september 1931, zonder beroep, weduwe, gedomicilieerd te 3300 Tienen, deelgemeente Hakendover, Kraaiweg 11, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : CAUWBERGHS, Lucien, geboren te Tienen op 28 augustus 1958, gedomicilieerd te 3300 Tienen, Lunévillelaan 33.

Tienen, 14 januari 2013.
Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Peeters. (61021)

Vrederecht van het kanton Tongeren-Voeren, zetel Tongeren

—

Bij vonnis van de Vrederechter van het Vrederecht van het kanton Tongeren — Voeren, zetel Tongeren, verleend op 9 januari 2013, werd SICCARD, Jean Baptiste, geboren op 3 oktober 1923, wonende te 3700 TONGEREN, Achttiende Oogstwal 25, bus 4, niet in staat verklaard zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : LAFOSSE Nathalie, advocaat, wonende te 3724 KORTESSEM, Beekstraat 10.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 6 december 2012.

Tongeren, 10 januari 2012.
Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Vandevenne. (61022)

Bij vonnis van de Vrederechter van het Vrederecht van het kanton Tongeren-Voeren, zetel Tongeren, verleend op 9 januari 2013, werd FRANSEN, Irma, geboren op 15 augustus 1927, wonende te 3700 TONGEREN, Achttiende Oogstwal 25, bus 4, niet in staat verklaard haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : LAFOSSE, Nathalie, advocaat, wonende te 3724 KORTESSEM, Beekstraat 10.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd op 6 december 2012.

Tongeren, 10 januari 2013.
Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Anja Vandevenne. (61023)

Vrederecht van het kanton Veurne-Nieuwpoort, zetel Veurne

—

Vonnis uitgesproken door de Vrederechter van het kanton VEURNE-NIEUWPOORT-zetel VEURNE, d.d. 8 januari 2013, verklaart ROMMELAERE, Camille, geboren te Oostkerke op 9 februari 1928, wonende te 8620 NIEUWPOORT, Ramskapellestraat 46, verblijvende Koningin Elisabeth Instituut, te 8670 KOKSIJDE, Dewittelaan 1, niet in staat zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : DUBOIS, Ellen, wonende te 8620 NIEUWPOORT, Molenstraat 15.

Veurne, 11 januari 2013.
De hoofdgriffier, (get.) Gina Huyghe. (61024)

Vonnis uitgesproken door de Vrederechter van het kanton VEURNE-NIEUWPOORT-zetel VEURNE, d.d. 8 januari 2013, verklaart DEPOOVER, Georgette, geboren te Stuivekenskerke op 22 juli 1934, wonende te 8620 NIEUWPOORT, Ramskapellestraat 46, verblijvende Koningin Elisabeth Instituut te 8670 KOKSIJDE, Dewittelaan 1, niet in staat zelf haar goederen te beheren.

Voegt toe als voorlopig bewindvoerder : DUBOIS, Ellen, wonende te 8620 NIEUWPOORT, Molenstraat 15.

Veurne, 11 januari 2013.
De hoofdgriffier, (get.) Gina Huyghe. (61025)

Vrederecht van het kanton Waregem

—

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Waregem, verleend op 3 januari 2013, werd BAUDONCQ, Joseph Maurice, geboren te Gottem op 17 maart 1936, wonende te 9800 DEINZE/GOTTEM, Heirbaan 14, doch verblijvende in het WZC « Mariaburcht », Statiestraat 53, te 8720 DENTERGEM, niet in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : zijn zuster : BAUDONCQ, Gerarda, wonende te 9800 Deinze/Wontergem, Dentergemstraat 132.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd ter griffie op 10 december 2012.

Waregem, 11 januari 2013.
De griffier, (get.) Marika Wulleman. (61026)

Bij vonnis van de Vrederechter van het kanton Waregem, verleend op 3 januari 2013, werd Saelens, Yvonne Maria, geboren te Wakken op 16 oktober 1922, gepensioneerd, wonende te 8720 Dentergem/Wakken, Sint-Antoniustraat 7, doch verblijvend in het WZC « Rozenberg », Kalbergstraat 92, te 8780 Oostrozebeke, niet in staat verklaard zelf haar goederen te beheren en kreeg toegevoegd als voorlopig bewindvoerder : Mr. Degroote, Koenraad, advocaat, te 8720 Dentergem/Wakken, Markegemstraat 88.

Er werd vastgesteld dat het verzoekschrift neergelegd werd ter griffie op 7 december 2012.

Waregem, 14 januari 2013.
De griffier, (get.) Marika Wulleman. (61027)

Justice de paix du second canton d'Anderlecht

—

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht, en date du 10 janvier 2013, il a été constaté la fin de mission de Me Coene, Geert, avocat, dont le cabinet est établi à 1040 Etterbeek, rue Père Eudore Devroye 47, en sa qualité d'administrateur des biens désigné par notre ordonnance du 4 septembre 2009, rôle 2009/A/1116, rép 5826/2009 de M. Brasseur, Henri, de nationalité belge, né à Hamme-Mille le 26 décembre 1925, domicilié de son vivant en la Résidence Amadeus, à 1082 Berchem-Sainte-Agathe, avenue Josse Goffin 180, ce dernier étant décédé le 24 décembre 2012 à Jette.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Martine Van der Beken. (61028)

Par ordonnance du juge de paix du second canton d'Anderlecht, en date du 10 janvier 2013 (10A2847), il a été constaté la fin de mission de Me Rosseel, Klaas, avocat, dont le cabinet est établi à 1050 Ixelles, rue de Livourne 45, en qualité d'administrateur des biens de Mme Everaert, Elza, née à Coudray (France) le 13 mars 1918, domiciliée à 1082 Berchem-Sainte-Agathe, avenue du Roi Albert 88, cette dernière étant décédée le 21 décembre 2013.

Pour extrait conforme : le greffier délégué, (signé) Martine Van der Beken.

(61029)

Justice de paix du canton de Forest

Par ordonnance du juge de paix du canton de Forest, en date du 10 janvier 2013, il a été mis fin au mandat de Me Nedergedaelt, Patrick, avocat, dont le cabinet est établi à 1180 Uccle, avenue Coghen 244, en sa qualité d'administrateur provisoire de M. Karim El Hamoudy, né le 10 mai 1967 à Abidjan (Côte d'Ivoire), résidant ci-devant à 1190 Forest, rue Roodenbach 60, et actuellement à 41110 Saint-Aignan (France), rue Maurice Berteaux 18.

Pour extrait certifié conforme : le greffier en chef, (signé) Patrick De Clercq.

(61030)

Justice de paix du canton d'Uccle

Par ordonnance du juge de paix de complément du canton d'Uccle, en date du 11 janvier 2013, il a été constaté que par le décès, survenu le 5 janvier 2013 de Mme Van Stichel, Elisabeth Jeanne, née à Uccle le 13 janvier 1922, de son vivant domiciliée à 1180 Uccle, avenue Achille Reisdorff 36, il a été mis fin au mandat d'administrateur provisoire de Me Moussebois, Martine, avocate, dont le cabinet est sis à 1050 Ixelles, rue Paul-Emile Janson 11.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Nancy Ooghe.

(61031)

Vrederegerecht van het eerste kanton Aalst

Beschikking van de Vrederechter van het eerste kanton Aalst, verleend op 09 januari 2013 werd een einde gesteld aan de opdracht van OBUS, Anna, wonende te 9255 Buggenhout, Eikendreef 81, aangewezen als voorlopig bewindvoerder bij vonnis verleend door de Vrederechter van het eerste kanton Aalst op 18 september 1997 over VRANCKAERT, Mireille, geboren te Merchtem op 09 september 1960, laatst wonende te 9255 Buggenhout, Eikendreef 81, laatst verblijvende te 9340 Lede, P.C. Zoete Nood Gods, Reymeersstraat 13A, ontlast van haar ambt als voorlopige bewindvoerder ingevolge het overlijden van Vranckaert, Mireille, op 26 december 2012.

Aalst, 14 januari 2013.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) Van den Abbeele, Veerle.

(61032)

Vrederegerecht van het eerste kanton Antwerpen

Bij beschikking van de Vrederechter van het eerste kanton Antwerpen, verleend op 8 januari 2013, werd David CHRISTIAENS, geboren te Zele op 26 september 1977, wonende te 2060 Antwerpen, Pothoekstraat 108, bus 1, opnieuw in staat verklaard zelf zijn goederen te beheren vanaf heden zodat de beschikking verleend door de Vrederechter van het eerste kanton Antwerpen 21 november 2002 (rolnummer 02B299 - Rep.R. 2476/2002) (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 5 december 2002, blz. 54831 en onder nr. 69594), ophoudt

uitwerking te hebben en er met ingang van heden een einde komt aan de opdracht als voorlopig bewindvoerder van Yves DE SCHRYVER, advocaat, kantoorhoudende te 2018 Antwerpen, Peter Benoitstraat 32.

Antwerpen, 10 januari 2013.

De griffier, (get.) Wouters, Valerie.

(61033)

Vrederegerecht van het tiende kanton Antwerpen

Bij beschikking van de vrederechter van het tiende kanton te ANTWERPEN, verleend op 10 januari 2013, werd vastgesteld dat aan de opdracht van De Bruijn, Francisca, geboren te Bergen op Zoom (NL) op 18 december 1959, ambtenaar, wonende te 9180 Moerbeke-Waas (Moerbeke), Damstraat 211, aangewezen bij vonnis verleend door de Vrederechter van het tiende kanton Antwerpen op 15 december 2010 (Rolnr. 10A1366 - Rep. R. nr. 3126/2010), tot voorlopige bewindvoerder over Joosen, Cornelia, Sophia, geboren te Bergen op Zoom (NL) op 4 november 1925, wonende en verblijvende in R.V.T. Sint-Bartholomeus, te 2170 Merksem (Antwerpen), Jaak de Boeckstraat 6 (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 28 december 2010, blz. 82615 en onder nr. 75301), een einde is gekomen op datum van 30 december 2012 ingevolge het overlijden van de beschermde persoon op die datum.

Merksem (Antwerpen), 11 januari 2013.

De griffier, (get.) Eric Taekels.

(61034)

Vrederegerecht van het kanton Brugge-1

Verklaart LEYS, Pascal, aangewezen bij beschikking verleend door de Vrederechter van het Vrederegerecht van het kanton Brugge-1 op 20 januari 2010 (rolnummer 10B23 - Rep.R. 439/2010), tot voorlopige bewindvoerder over SIX, Gaston, geboren te Houthulst op 16 maart 1942, laatst wonende en verblijvende te 8820 Torhout, Aartrijksestraat 60/A, in « De Ent », ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is te Torhout op 4 januari 2013.

Brugge, 14 januari 2013.

De griffier, (get.) Nancy Hosdey.

(61035)

Verklaart Mr. WEYTS, Hans, aangewezen bij beschikking verleend door de Vrederechter van het Vrederegerecht van het kanton Brugge-1 op 26 oktober 2011 (rolnummer 11A1019 - Rep.R. 3502/2011), tot voorlopige bewindvoerder over DE MAEGD Godelieve, geboren te Ninove op 31 augustus 1945, wonende te 8310 Assebroek (Brugge), Rozenstraat 63/0003, doch laatst verblijvende in het P.C. Onze-Lieve-Vrouw, Koning Albert I-laan 8, te 8200 Brugge (Sint-Michiels), gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 8 november 2011, ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is te Brugge op 29 december 2011.

Brugge, 11 januari 2013.

De griffier, (get.) Nancy Hosdey.

(61036)

Vrederegerecht van het kanton Genk

Beschikking d.d. 14 januari 2013 :

Verklaart Mr. David Vandenhoudt, aangewezen bij beschikking verleend door de Vrederechter Vrederegerecht Genk op 23 januari 2012 (rolnummer 11B361 - Rep.R. 190/2012), tot voorlopig bewindvoerder over ALBANO, Giuseppe, geboren te SAN GIOVANNI IN FIORE (Italië) op 10 oktober 1927, wonende te 3600 GENK, Veertien Septemberlaan 18, verblijvende Rusthuis Residentie Uilenspiegel, te

3600 GENK, Socialestraat 4 (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 6 februari 2012, blz. 8532 en onder nr. 61671), met ingang van 27 december 2012 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is op 27 december 2012.

Genk, 14 januari 2013.

De hoofdgriffier, (get.) Marie-Louise Groffils.

(61037)

Vrederecht van het kanton Izegem

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton IZEGEM, verleend op 10 januari 2013, werd een einde gesteld aan de opdracht van de heer Bart LONCKE, geboren te Izegem op 9 februari 1968, wonende te 8870 IZEGEM, Pater Ver Eeckestraat 37, als voorlopig bewindvoerder over de goederen van mevrouw Marleen LONCKE, geboren te Menen op 4 januari 1963, wonende te 8870 IZEGEM, Roese-laarsestraat 207, vermits deze laatste terug in staat is om zelf haar goederen te beheren, mits de nodige begeleiding.

Izegem, 11 januari 2013.

De griffier, (get.) Duthoo, Freddy.

(61038)

Vrederecht van het kanton Schilde

Bij beschikking van de vrederechter van het kanton Schilde, verleend op 14 januari 2013, werd Mevrouw Lydie DANEELS, wonende te 2950 Kapellen, Kasteeldreef 5, aangewezen bij vonnis verleend door de Vrederechter van het kanton Schilde op 12 september 2011 tot voorlopige bewindvoerder over mevrouw Josepha BATS, geboren te Ranst op 16 augustus 1925, met ingang van 1 januari 2013 ontslagen van de opdracht, gezien de beschermde persoon overleden is.

Schildre, 14 januari 2013.

De griffier, (get.) Wenselaers, Ludgard.

(61039)

Remplacement d'administrateur provisoire
Vervanging voorlopig bewindvoerder

Justice de paix du canton d'Andenne

Par ordonnance en date du 10 janvier 2013, le juge de paix du canton d'Andenne a mis fin à la mission confiée par ordonnance prononcée le 15 juin 1994 par le juge de paix du canton de Philippeville à Mme Anne Monique Marie Ghislaine Corazza, domiciliée rue d'Eghezée 41, à 5380 Forville, en qualité d'administrateur provisoire de Mme Geneviève Maryse Anne Ghislaine Corazza, née le 5 avril 1958 à Merlemont, domiciliée rue d'Eghezée 41, à 5380 Forville, résidant actuellement à « la Résidence Frère Mutien », rue du Grand Babin 104, à 5020 Malonne.

A dès lors été désigné en remplacement du précédent administrateur provisoire et en la même qualité Me Pierre Grossi, avocat, dont les bureaux sont établis rue de Dave 45, à 5100 Jambes.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, (signé) Martine Grégoire.

(61040)

Vrederecht van het eerste kanton Aalst

Bij beschikking van de Vrederechter van het eerste kanton Aalst, verleend op 08 januari 2013 werd Quintijn, Reine, advocaat te 9340 Lede, Poortendries 53, aangewezen als voorlopig bewindvoerder bij vonnis verleend door de vrederechter van het eerste kanton Aalst op 19 december 2012 over De Becker, Carolina, geboren te Brussel op 23 februari 1927, wonende te 9300 Aalst, Welvaartstraat 123, verblijvende te 9340 Lede, PC Zoete Nood Gods, Reymeersstraat 13A, ontslast van haar ambt.

Voegen toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon Mr. Van Den Eynde, Dominique, advocaat te 9300 Aalst, Priester Daensplein 2/2.

Aalst, 14 januari 2013.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) Veerle Van Den Abbeele.

(61041)

Vrederecht van het vierde kanton Brugge

Bij beschikking dd. 10 januari 2013, gewezen bij verzoekschrift van 9 januari 2013 heeft de Vrederechter van het vrederecht over het vierde kanton Brugge, voor recht verklaard dat M. Missault, Francis, advocaat, wonende te 8000 Brugge, Koningin Elisabethlaan 34, aangewezen bij beschikking verleend door de Vrederechter van het vierde kanton te Brugge op 20 december 2012 (rolnummer 12 A 1585 - rep.R. 4583/2012) tot voorlopig bewindvoerder over Van Houtven, Frans, geboren te Antwerpen op 17 januari 1920, wonende te 8200 Sint-Andries (Brugge), WZC Hallenhuis, Pastoriestraat 1B, met ingang van 10 januari 2013 ontslagen is van zijn opdracht.

Voegt toe als nieuwe voorlopige bewindvoerder aan de voornoemde beschermde persoon Mr. Leys, Pascal, advocaat met kantoor te 8000 Brugge, Ezelpoort 6.

Brugge, 14 januari 2013.

De griffier, (get.) Nancy Impens.

(61042)

**Publication prescrite par l'article 793
du Code civil**

**Bekendmaking voorgeschreven bij artikel 793
van het Burgerlijk Wetboek**

Acceptation sous bénéfice d'inventaire
Aanvaarding onder voorrecht van boedelbeschrijving

Rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Dendermonde, op vijftien januari tweeduizend dertien, heeft HAECK, Bert, geboren te Sint-Niklaas op 23 november 1981, kantoorhoudende te 9120 Melsele, Kerkplein 24, handelend als gevolmachtigde van :

SMET, MICHEL AUGUST, geboren te Beveren op 04 juli 1948, wonende te 9120 Beveren, Dijkstraat 185, handelend in eigen naam,

SMET, MARGOT KATE, geboren te Magdeburg op 09 juli 1944, wonende te 9120 Melsele, Aardbeienlaan 22, handelend in eigen naam,

SMET, IVONNE LOUISE GUSTAAF, geboren te Beveren op 28 juli 1947, wonende te 9120 Beveren, Blokmakerstraat 96, handelend in eigen naam.

verklaard onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap te aanvaarden van wijlen SMET, Willy Gerard, geboren te Beveren op 11 oktober 1959, in leven laatst wonende te 9190 STEKENE, Boudelstraat 44, en overleden te Sint-Niklaas op 11 december 2012.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen van de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van Mr. Bert Haeck, 9120 Melsele, Kerkplein 24.

Dendermonde, 15 januari 2013.

De griffier, (get.) E. Van den Broeck.

(2516)

Rechtbank van eerste aanleg te Turnhout

Blijkens een akte verleden op 22 juni 2012 voor A. Aerts, griffier bij de Rechtbank van Eerste Aanleg te Turnhout, en ingevolge de bijzondere machtiging van de Vrederechter van het kanton Turnhout, de dato 04 juni 2012, werd de nalatenschap van wijlen Mevr. VERBOVEN, Hildegard Ann Maria Victoria, geboren te Turnhout op 07 december 1966, laatst wonende te Turnhout, Oude Dijk 133, overleden te Turnhout op 29 november 2011, aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving door Mr. Aerden, Greta, advocate, geboren te Turnhout op 26 september 1962, kantoorhoudende te Kasterlee, Markt 7, in haar hoedanigheid van voogd ad hoc, hiertoe aangesteld ingevolge de beschikking van de Vrederechter van het kanton Turnhout, de dato 08 maart 2012, namens de minderjarige kinderen van de overledene, te weten 1) mejuffrouw WUYTS, Katja Ann Karel, geboren te Turnhout op 10 december 1994, wonende te Herentals, Wuytsbergen 176 en 2) Jongeheer WUYTS, Thomas Sabine Julien, geboren te Turnhout op 23 oktober 1996, wonende te Herentals, Wuytsbergen 176.

Keuze van woonst op het kantoor van notaris Christine Van Haeren, te Turnhout.

(Get.) Christine Van Haeren, notaris.

(2518)

Bij akte nr. 12-546 opgesteld ter Griffie van de Rechtbank van Eerste Aanleg te Turnhout, op 26 december 2012, heeft Mevr. Vanregemorter, Greetje Leonie Jos Maria Frans, geboren te Geel op 16 juni 1970, wonende te Geel, Eikevelden 69, ingevolge bijzondere machtiging van het Vrederecht kanton Geel, op 5 november 2012, handelend als draagster van het ouderlijk gezag over haar inwonende minderjarige kinderen, te weten juffrouw CORSTJENS, Leonie, geboren te Turnhout op 30 november 2001, en juffrouw CORSTJENS, Helena, geboren te Turnhout op 21 mei 2005, de nalatenschap aanvaard onder voorrecht van boedelbeschrijving van Mevr. VERHAEGEN, Maria Theresia Augusta Eduarda, geboren te Geel op 17 april 1946, weduwe van de heer Vanregemorter, Paul Jozef Maria, laatst wonende te Geel, Diestseweg 139, overleden te Geel op 31 augustus 2012.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht zich bekend te maken bij aangetekend schrijven binnen de 3 maanden vanaf deze bekendmaking gericht aan het kantoor van notaris Walter Vanhencxthoven, te Herentals, Collegstraat 24.

Herentals, 26 december 2012.

De notaris, (get.) Walter Vanhencxthoven.

(2519)

Bij akte, verleden ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout, op 31 december 2012, heeft Mevr. Van Roy, Anne-Marie Aline Louis, geboren te Turnhout op 21 mei 1966, wonende te 2300 Turnhout, Korte Albertstraat 8, handelend als moeder van haar minderjarige inwonende dochter : Stessens Bridget Ingrid Erik, geboren te Turnhout op 14 februari 1995, hiertoe gemachtigd bij beschikking van de vrederechter van het kanton Turnhout, d.d. 13 november 2012.

Verklaart onder voorrecht van boedelbeschrijving, de nalatenschap te aanvaarden van wijlen Stessens, Urbanus Carolus Gabriël, geboren te Turnhout op 2 april 1940, in leven laatst wonende te 2300 Turnhout, Jef Buyckxstraat 42, overleden te Turnhout op 7 juni 2012.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht binnen de drie maanden, te rekenen vanaf de datum van opneming in het *Belgisch Staatsblad*, hun rechten bij aangetekend schrijven te doen kennen op het kantoor van notaris Dominique Maes, Herentalsstraat 75, 2300 Turnhout.

Turnhout, 31 december 2012.

De afgevaardigde griffier, (get.) S. Nietvelt.

(2520)

Op acht november tweeduizend en twaalf;

Ter griffie van de rechtbank van eerste aanleg te Turnhout;

Voor ons, K. Degeest, griffier bij dezelfde rechtbank,

is verschenen : VERMARIEN, Edilbert, geboren te Sint-Niklaas op 21 mei 1947, wonende te 2230 Herselt, Rijselberg 46;

handelend als gevolmachtigde van : LEONE, Sonia, geboren te Genk op 10 februari 1978, wonende te 3631 Maasmechelen, Genackerstraat 13/001;

handelend ingevolge de bijzondere machtiging van de Vrederechter van het kanton Maasmechelen, de dato 05 juni 2012, handelend als draagster van het ouderlijk gezag over haar minderjarig inwonend kind, te weten : VERMARIEN, Anthonv, geboren te Genk op 04 oktober 2002.

De comparant verklaart ons, handelend in zijn gezegde hoedanigheid als gevolmachtigde, dat zijn lastgeefster, handelend ingevolge de bijzondere machtiging, onder voorrecht van boedelbeschrijving de nalatenschap aanvaardt van wijlen VERMARIEN, Dirk, geboren te Wetteren op 05 februari 1971, in leven laatst wonende te 2230 Herselt, Rijselberg 30, en overleden te Olen op 17 juni 2010.

Tot staving van zijn verklaring heeft de comparant ons een onderhandse volmacht en een kopie van de voormelde beschikking overhandigd.

Waarvan akte, welke de comparant, na gedane lezing, met ons, de griffier, heeft ondertekend.

De schuldeisers en legatarissen worden verzocht bij aangetekend schrijven hun rechten te doen gelden binnen de drie maanden te rekenen vanaf de datum van de opneming van deze tekst in het *Belgisch Staatsblad*.

Dat aangetekend schrijven moet verzonden worden aan « MERLO&DELILLE, geassocieerde notarissen, te 3621 Rekem-Lanaken, Pater Verboislaan 13.

(Get.) Véronique Delille, notaris.

(2521)

Tribunal de première instance de Bruxelles

Suivant acte n° 13-78 passé au Greffe du Tribunal de première instance de Bruxelles le quatorze janvier deux mille treize :

par : Monsieur DERAIVE, Bertrand José J., domicilié à 1332 Rixensart, champs des Pétrales 11, en qualité de :

A) en son nom personnel;

B) mandataire en vertu d'une procuration sous seing privé ci-annexée, datée du 04/01/2013, et donnée par :

1. Madame DERAIVE, Belinda Thérèse L., domiciliée à 1350 Orp-Jauche, rue de la Tuilerie 42;

2. Madame DERAIVE, Bettina Monique A., domiciliée à 3300 Tienen, Pastorijstraat 28;

3. Monsieur DERAIVE, Sébastien Fabian, domicilié à 7160 Chapelle-lez-Herlaimont, rue de la Réserve 15,

ont déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire, la succession de Monsieur DERAIVE, Jacques Omer Marius Lucien, né à Binche le 21 septembre 1940, de son vivant domicilié à ANDERLECHT, avenue Docteur Lemoine 9/0032, et décédé le 4 décembre 2012 à Anderlecht.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Maître JEAN VAN DEN WOUWER, notaire à 1000 Bruxelles, place du Petit Sablon 14.

Bruxelles, 14/01/2013.

Le greffier délégué, (signé) Tanguy Verstraete.

(2522)

Suivant acte n° 13-81 passé au Greffe du Tribunal de première instance de Bruxelles le quatorze janvier deux mille treize :

par : Madame CLABAU, Valérie Janine, domiciliée à 1060 Saint-Gilles, rue Jean Robie 67/0002;

en qualité de : en son nom personnel,

a déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire, la succession de Mme BERTRAND, Fernande Laure Angèle Augusta, née à Charleroi le 28 septembre 1942, de son vivant domiciliée à BRUXELLES, rue des Guildes 8, et décédée le 25 décembre 2012 à Bruxelles.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Maître DUBUISSON, OLIVIER, notaire à 1050 Bruxelles, avenue de la Couronne 145F.

Bruxelles, 14/01/2013.

Le greffier délégué, (signé) Tanguy Verstraete.

(2523)

Suivant acte n° 13-69 passé au Greffe du Tribunal de première instance de Bruxelles le onze janvier deux mille treize :

par : Madame VASSART, Leslie Nicole N., domiciliée à 6530 Thuin, rue Saint-Nicaise 15, en qualité de :

A) en son nom personnel;

B) mandataire en vertu d'une procuration sous seing privé ci-annexée et datée du 07/01/2013, et donnée par :

1. Monsieur VASSART, Damien domiciliée à 6530 Thuin, rue Bierque 19/A;

2. Monsieur VASSART, Corantin, domicilié à 6530 Thuin, rue Bierque 19/A;

3. Mademoiselle VASSART, Coralie, domiciliée à 6511 Beaumont, rue Fernand Lecocq 4/1,

ont déclaré accepter sous bénéfice d'inventaire, la succession de Madame BLAMPAIN, Sylvie Hélène Simone Emilia, née à Lobbes le 17 janvier 1964, de son vivant domiciliée à ANDERLECHT, avenue Victor Olivier 8/0035, et décédée le 18 décembre 2012 à Bruxelles.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la présente insertion à Maître PAUWELS, MARC, notaire à 6530 Thuin, place du Chapitre 5.

Bruxelles, 11/01/2013.

Le greffier délégué, (signé) Tanguy Verstraete.

(2524)

Tribunal de première instance de Charleroi

Suivant acte dressé au greffe du Tribunal de ce siège, en date du 11 janvier 2013.

Aujourd'hui le onze janvier deux mille treize, comparait au greffe civil du Tribunal de Première Instance séant à Charleroi, province de Hainaut, et par-devant nous, ROZIERS, Andréa, greffier :

Maître DENARO, Stéphanie, avocat dont le cabinet est sis à 6061 MONTIGNIES-SUR-SAMBRE, rue Monin 10, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire, désignée par ordonnance du Juge de paix du cinquième canton de Charleroi prononcée le 08 mars 2007, de :

Monsieur HOUART, Gérard Max, né à Charleroi le 10 janvier 1950, domicilié à 6001 MARCINELLE, rue de Nalinnes 438, et résidant à 6001 MARCINELLE, rue de Nalinnes 438/5;

à ce dûment autorisée par ordonnance du Juge de paix du cinquième canton de charleroi prononcée le 12 décembre 2012,

laquelle comparante déclare, en langue française, ACCEPTER MAIS SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE SEULEMENT la succession de HOUART, Simone Fernande, née le 12 mai 1919 à Jumet, de son vivant domiciliée à MARCINELLE, rue de Nalinnes 438/5, et décédée le 8 janvier 2012 à Marcinelle.

Dont acte dressé sur réquisition formelle de la comparante agissant comme dit ci-dessus, qu'après lecture faite, nous avons signé avec elle.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans le délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Maître GILLIEAUX, Olivier, notaire de résidence rue Willy Ernst 25, à 6000 Charleroi.

Charleroi, le 11 janvier 2013.

Le greffier, (signé) ROZIERS, Andréa.

(2525)

Suivant acte dressé au greffe du Tribunal de ce siège, en date du 11 janvier 2013.

Aujourd'hui le onze janvier deux mille treize, comparait au greffe civil du Tribunal de Première Instance séant à Charleroi, province de Hainaut, et par-devant nous, KANIA Tamara, greffier chef de service f.f. :

Maître HUCQ, Gérard, avocat, dont le cabinet est sis à 6240 FARCIENNES, rue Albert 1^{er} 236, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire, désigné par ordonnance du Juge de paix du canton de Châtelet prononcée le 31 août 2012, de :

Monsieur KAPOSO-LUVAGHO-MUKUKWA, né à Katamamba (Congo belge) le 24 octobre 1951, domicilié à 6200 CHATELINEAU, rue Taillis-Pré 357;

à ce dûment autorisé par ordonnance du Juge de paix du canton de Châtelet prononcée le 31 août 2012,

lequel comparant déclare, en langue française, ACCEPTER MAIS SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE SEULEMENT la succession de Madame KABUO-SIBULYAMWENGE, née le 17 juillet 1959 à Ndalagha (Congo belge), de son vivant domiciliée à CHATELINEAU, rue de Taillis-Pré 357, et décédée le 1^{er} juillet 2012 à Châtelet.

Dont acte dressé sur réquisition formelle, du comparant agissant comme dit ci-dessus, qu'après lecture faite, nous avons signé avec lui.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Maître ROUVEZ, Jean-Paul, notaire de résidence avenue de Waterloo 11, à 6000 Charleroi.

Charleroi, le 11 janvier 2013.

Le greffier chef de service f.f., (signé) KANIA, Tamara.

(2526)

Tribunal de première instance de Dinant

L'an deux mille treize, le quinze janvier.

Au Greffe du Tribunal de première Instance de DINANT,

A COMPARU :

HENROT, Sophie, née à Dinant le 03/03/1987, domiciliée à Ciney, chemin de la Haute Péwélée 4, agissant en qualité de mandataire, en vertu d'une procuration sous seing privé donnée à Dinant le 14/01/2013, et qui restera annexée au présent acte, de :

DEMEUSE, Marie, née à Evrehailles le 28/09/1942, domiciliée à Marcinelle, rue Brisack 10;

DEMEUSE José, née à Evrehailles le 02/04/1946, domiciliée à Yvoir, chemin d'Harnoy 11,

laquelle comparante a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE DEMEUSE, Yvette Marie Camille Ghislaine, née à Evrehailles le 3 février 1954, de son vivant domiciliée à YVOIR, Fochalle 2, et décédée le 26 novembre 2012 à Yvoir.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Maître Baudouin DELCOMMUNE, notaire à Dinant, avenue Franchet d'Esperey 13.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé adressé au domicile élu dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) M. FOCAN.

(2527)

Tribunal de première instance de Liège

L'an deux mille treize, le quatorze janvier.

Au greffe du tribunal de première instance de LIEGE.

A COMPARU :

CESSION, VIRGINIE, née à Liège le 28 juin 1982, domiciliée à 4000 Liège, rue Chevaufosse 72, agissant en qualité de protutrice, des enfants mineurs d'âge, désignée à cette fonction par décision du Tribunal de la Jeunesse, en date du 22 octobre 2009, et porteuse d'une procuration sous seing privé qui restera annexée au présent acte, pour et au nom de :

SCHOUTERDEN, BEATRICE, née à Liège le 18 février 1971, domiciliée à 4420 Saint-Nicolas, rue de la Passerelle 15, agissant en qualité de représentante légale de ses enfants mineurs d'âge :

PIEDBOEUF MARC, né à Seraing le 8 mars 1995, domicilié à 4420 Saint-Nicolas, rue du Chêne 11;

PIEDBOEUF SYLVIE, née à Seraing, le 2 février 1996, domiciliée à 4420 Saint-Nicolas, rue de la Passerelle 15;

PIEDBOEUF JEREMY, né à Seraing le 30 mai 1997, domicilié à 4420 Saint-Nicolas, rue du Chêne 11;

à ce autorisées par ordonnance du Juge de Paix du canton de Saint-Nicolas, rendue en date du 23 juin 2010, produite en copie conforme et qui restera annexée au présent acte,

laquelle comparante a déclaré, ès qualités, ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE PIEDBOEUF, Elodie Alexandrine Sophie, née à Seraing le 10 mars 1992, de son vivant domiciliée à SAINT-NICOLAS (L.G.), rue Neuve 8, et décédée le 2 février 2006 à Seraing.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, la comparante déclare faire élection de domicile en l'étude de Maître Sébastien MAERTENS de NOORDHOUT, notaire à 4000 Liège, boulevard Piercot 17.

Dont acte signé, lecture faite par la comparante et le greffier.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître leurs droits par avis recommandé au domicile élu dans les trois mois de la présente insertion.

Le greffier, (signature illisible).

(2528)

L'an deux mille douze, le quatorze décembre.

Au Greffe du Tribunal de première Instance de LIEGE,

A COMPARU :

Maître Hervé RANDAXHE, notaire à 4620 Fléron, rue de Romsée 2, porteur d'une procuration sous seing privé qui restera annexée au présent acte pour et au nom de :

CAMPSTEIN, CARINE, née à Liège le 12 octobre 1978, agissant en qualité ce représentante légale de son enfant mineur d'âge :

HABRAN, JORDAN, né à Liège le 30 novembre 1999, tous deux domiciliés à 6690 Vielsalm, Regné 77;

à ce autorisée par ordonnance du juge de paix du canton de Vielsalm rendue en date du 05 novembre 2012, ordonnance produite en copie conforme et qui restera annexée au présent acte,

lequel comparant a déclaré ès qualités, ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE HABRAN, Marc Julien Elie, né à Liège le 19 mai 1962, de son vivant domicilié à SOUMAGNE, rue Pierre Curie 82, bte A, et décédé le 10 septembre 2012 à Soumagne.

Conformément aux prescriptions du dernier alinéa de l'article 793 du Code civil, le comparant déclare faire élection de domicile en son étude à 4620 Fléron, rue de Romsée 2.

Dont acte signé, lecture faite par le comparant et le greffier.

Pour extrait conforme : le greffier, (signature illisible).

(2529)

Tribunal de première instance de Mons

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège,

A COMPARU :

Madame PESELLI, Alicia, née à Mons, le 19 mars 1988, domiciliée à 7022 Hyon, rue du By 18, agissant en son nom personnel et en qualité de tutrice de sa sœur mineure d'âge, à savoir :

PESELLI, Cynthia, née à Mons le 27 août 1995, domiciliée à 7022 Hyon, rue du By 18.

La comparante, ès dites qualités, dûment habilitée aux fins des présentes par ordonnance de Madame le Juge de paix du second canton de Mons, en date du sept janvier 2013, que nous annexons ce jour, au présent acte, en copie conforme,

nous a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE DELVALLEE, Jacques, né à Ixelles le 22 mai 1945, en son vivant domicilié à Mons (Jemappes), rue Henri Tournelle 27, et décédé le 10 avril 2012 à Mons (Jemappes).

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître par avis recommandé leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Maître HAMAIDE, Antoine, notaire de résidence à 7000 Mons, rue des Telliers 4.

Le greffier délégué, (signé) P. TURU.

(2530)

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège,

A COMPARU :

Madame LAURENT, Joëlle Livinia L., née à Masnuy-Saint-Jean le 11 décembre 1955, domiciliée à 7000 Mons, avenue du Général de Gaulle 163, porteur d'une procuration spéciale sous seing privé à lui donnée à Mons, le 08 janvier 2013 par :

Madame BELKHEIR, Anissa, née à Mons, le 1^{er} juin 1979, domiciliée à 7000 Mons, chaussée de Ghlin 129, agissant en qualité de mère, seule titulaire de l'autorité parentale sur ses filles mineures d'âge, à savoir :

JAKUBOWSKI, Estelle Aliya, née à Mons le 09 mars 2005;

JAKUBOWSKI, Sarah Alexandra, née à Mons le 05 juillet 2006;

domiciliées avec leur mère.

Procuration non légalisée, que nous annexons ce jour, au présent acte.

Madame BELKHEIR, Anissa, ès dites qualités, dûment habilitée aux fins des présentes par ordonnance de Monsieur le Juge de paix du premier canton de Mons, en date du 11 décembre 2012, que nous annexons ce jour, au présent acte, en simple copie.

La comparante, agissant comme dit ci-dessus, nous a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE JAKUBOWSKI, Fabian, né à Basse-Sambre le 30 juillet 1977, en son vivant domicilié à MONS (Maisières), cité des Espinois 57, et décédé le 24 septembre 2012 à Mons (Maisières).

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître par avis recommandé leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Maître BILLER, Stéphanie, notaire de résidence à 7000 Mons, rue des Soeurs Grises 7.

Le greffier délégué, (signé) P. TURU.

(2531)

Suivant acte dressé au greffe du tribunal de ce siège,

A COMPARU :

Maître FRIES, Deborah, avocate, dont le cabinet est sis à Mons (Cuesmes), rue Emile Vandervelde 104, porteur d'une procuration spéciale sous seing privé à lui donnée à Hornu le 30 novembre 2012, par :

Madame LION, Marie-Christine Simone, née à Pâturages le 23 avril 1966, domiciliée à Colfontaine (Warquignies), rue Baille Cariotte 15, agissant en son nom personnel.

Procuration dont la signature a été vue pour légalisation par Maître LEMBOURG, Marie-France, notaire à 7301 Boussu (Hornu), rue Grande 44, et que nous annexons, ce jour, au présent acte.

La comparante, agissant comme dit ci-dessus, nous a déclaré ACCEPTER SOUS BENEFICE D'INVENTAIRE LA SUCCESSION DE DUCOBU, Gaston, né à Boussu le 30 avril 1948, en son vivant domicilié à DOUR, rue de l'Avaleresse 30, et décédé le 23 juin 2012 à Boussu.

Les créanciers et les légataires sont invités à faire connaître par avis recommandé leurs droits dans un délai de trois mois à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Maître LEMBOURG, Marie-France, notaire de résidence à 7301 Boussu (Hornu), rue Grande 44.

Le greffier délégué, (signé) P. TURU.

(2532)

Tribunal de première instance de Namur

L'an deux mil treize, le quinze janvier.

Au Greffe du Tribunal de Première Instance de Namur, et par-devant nous, Fabienne LISSOIR, greffier chef de service, a comparu :

Madame DUIKERS, Isabelle, née à Ixelles le 30 décembre 1960, domiciliée à 5001 Belgrade, rue du 2ème Chasseur 23, agissant en sa qualité d'administrateur provisoire des biens de :

Madame GENON, Nancy (fille du défunt), née à Ottignies le 6 janvier 1987, domiciliée à 5001 Belgrade, rue du 2ème Chasseur 23, mais résidant à 5000 Namur, « Accueil Mosan », rue de la Marlagne 205;

désignée à cette fonction en vertu d'une ordonnance rendue par le Juge de Paix du premier canton de Namur, en date du douze avril deux mil cinq et dûment autorisée en vertu d'une ordonnance rendue par Monsieur Eddy DESTRÉE, Juge de paix dudit canton en date du vingt-quatre décembre deux mil douze.

Laquelle comparante, a déclaré en langue française, agissant comme dit ci-dessus, accepter sous bénéfice d'inventaire la succession de Monsieur GENON, Rudy, né à Forrières le vingt-trois novembre mil neuf cent soixante et un, domicilié en son vivant à 5031 Grand-Leez, rue de l'Etang 31, et décédé à Grand-Leez en date du dix-neuf juillet deux mil douze.

Dont acte requis par la comparante, qui après lecture, signe avec nous, Fabienne LISSOIR, greffier chef de service.

Les créanciers et légataires sont invités à faire connaître, par avis recommandé, leurs droits, dans un délai de trois mois, à compter de la date de la présente insertion.

Cet avis doit être adressé à Maître Jean TYTGAT, notaire à 5190 Jemeppe-sur-Sambre, place de l'Eglise 19.

Namur, le 15 janvier 2013.

Le greffier chef de service, (signé) Fabienne LISSOIR.

(2533)

Réorganisation judiciaire – Gerechtelijke reorganisatie

Hof van Beroep te Gent

Bij arrest van het Hof van beroep te Gent, zevende kamer, d.d. 14 januari 2013, in de zaak 2012/ÉV/80 van VAN HESE, Eliana, landbouwster, wonende te 9240 Zele, Schoolstraat 70, ingeschreven met KBO-nummer 0584.950.580, recht doende in hoger beroep van het vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, zesde kamer, d.d. 3 december 2012, werd als volgt beslist :

« Doet het bestreden vonnis teniet;

En, opnieuw recht doende :

Verklaart het verzoek ontvankelijk en gegrond in de zin die volgt :

Verklaart de procedure van gerechtelijke reorganisatie geopend met het oog op het bewerkstelligen van een collectief akkoord over een reorganisatieplan, onder toezicht van de gedelegeerd rechter, de heer Eddy GYSENS, rechter in handelszaken, conform art. 44-58 WCO, ten behoeve van mevrouw Eliane VAN HESE, landbouwster, wonende te 9240 Zele, Schoolstraat 70, ingeschreven in de KBO onder nummer 0594.950.580.

Bepaalt de duur van de in art. 16 van de wet op de continuïteit van de ondernemingen bedoelde opschorting op een periode van vier maanden, ingaand op heden om te eindigen op 14 mei 2013.

Verzendt de zaak terug naar de rechtbank van koophandel te Dendermonde voor de verdere opvolging als naar recht.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) Benny Caignau.

(2593)

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel Gent, eerste kamer, d.d. 11 januari 2013, werd in de procedure gerechtelijke reorganisatie van de heer Dennis DE MEYER, caféhouder, geboren op 13 augustus 1972, wonende te 9000 Gent, Nieuwevaart 217, met ondernemingsnummer 0586.889.788, de duur van de opschorting verlengd om te verstrijken op 08 februari 2013.

Bepaalt de terechtzitting waarop zal worden gestemd over het reorganisatieplan op 01 februari 2013, om 9 uur, in de zittingszaal 1.3, eerste verdieping, in het gerechtsgebouw te 9000 Gent, Opgeëistenlaan 401.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) R. Van de Wynkele, hoofdgriffier.

(2594)

Rechtbank van koophandel te Hasselt

UITTREKSEL UIT EEN VONNIS UITGESPROKEN DOOR DE ZEVENDE KAMER VANDE RECHTBANK VAN KOOPHANDEL TE HASSELT OP DATUM VAN 14 JANUARI 2013, IN ZAKE : TRANSPORT LOUIS NV, ingeschreven in de KBO onder het nummer 0414.519.602, met zetel te 3530 Houthalen-Helchteren, Europark 2010;

OM DEZE REDENEN, de rechtbank, rechtdoende op tegenspraak

Homologeert het reorganisatieplan, zoals ter griffie neergelegd op 19 december 2012 niet; sluit de reorganisatieprocedure;

Beveelt dat huidig vonnis door toedoen van de griffier bij uittreksel zal worden bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*;

Legt de kosten van de voornoemde publicatie ten laste van verzoekerster.

Hasselt, 14 januari 2013.

Voor éénsluitend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2595)

In zake : International Transport Louis - Yvaro BVBA, ingeschreven in de KBO onder het nummer 0426.288.670, met zetel te 3530 Houthalen-Helchteren, Europark 2010; verzoekerster, bijgestaan door Mr. Bossers, C., advocaat te 2018 Antwerpen, Van Eycklei 10A.

OM DEZE REDENEN, de rechtbank, rechtdoende op tegenspraak

Homologeert het reorganisatieplan, zoals ter griffie neergelegd op 19 december 2012 niet;

Sluit de reorganisatieprocedure;

Beveelt dat huidig vonnis door toedoen van de griffier bij uittreksel zal worden bekend gemaakt in het *Belgisch Staatsblad*;

Legt de kosten van de voornoemde publicatie ten laste van verzoekerster.

Hasselt, 14 januari 2013.

Voor éénsluitend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2596)

Rechtbank van koophandel te Kortrijk

Bij vonnis van de vierde Kamer van de rechtbank van koophandel te Kortrijk, d.d. 14 januari 2013, werd voor de besloten vennootschap met beperkte aansprakelijkheid BIOGAS GOETRY, met vennootschapszetel te 8720 Wakken, Tieltstraat 18; ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen onder het nummer 0825.514.342; hebbende als voornaamste handelsactiviteit : productie, verkoop en verdeling van elektriciteit, opgewekt op basis van biomassa.

De procedure van gerechtelijke reorganisatie geopend en werd de duur van de opschorting bepaald voor een termijn die eindigt op 10 juni 2013, om 24 uur.

In deze werd als gedelegeerd rechter aangesteld : de heer Guido Smaghe, rechter in handelszaken in deze rechtbank.

(Get.) L. Nolf, griffier. (2600)

Tribunal de commerce de Huy

Par jugement du 9/1/2013, le Tribunal de Commerce de Huy a déclaré ouverte une procédure de réorganisation judiciaire par accord collectif au nom de la SPRL VAICAS, dont le siège social et l'établissement sont sis rue des Houssales 45, à 4550 NANDRIN, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0449.201.456, ayant pour activité d'entreprise de terrassements.

Juge délégué : Jacques PLEINEVAUX.

Un sursis prenant cours le 9/1/2013 et venant à échéance le 9/07/2013 a été accordé à l'entreprise.

Le vote des créanciers sur le plan de réorganisation de l'entreprise aura lieu à l'audience du 20/06/2013 à 09.30' heures.

Pour extrait conforme : le greffier, (signé) Mottet, G. (2597)

Tribunal de commerce de Nivelles

Par jugement du 14/01/2013, le Tribunal de Commerce de Nivelles a déclaré ouverte une procédure de réorganisation judiciaire au nom de IT FOOD SA, dont le siège social est établi à 1410 WATERLOO, CHAUSSEE DE BRUXELLES 58, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0840.832.127, exerçant l'exploitation d'un point de vente « commerce de bouche » de qualité sous l'enseigne « FOODSTOCK ».

Juge délégué : BETTONI, BORTOLOMEO.

Un sursis prenant cours le 14/01/2013 et venant à échéance le 17/06/2013 a été accordé à l'entreprise.

Le vote des créanciers sur le plan de réorganisation judiciaire de l'entreprise aura lieu à l'audience du 10/06/2013 à 10 heures en l'auditoire de la troisième Chambre du Tribunal de Commerce de Nivelles, rue Clarisse 115, à 1400 NIVELLES.

Invite le débiteur à déposer au greffe le plan visé à l'article 44 de la loi au moins quatorze jours avant cette audience, soit le vendredi 24/05/2013.

Pour extrait conforme : (signé) M. KEERSTOCK, greffière déléguée. (2598)

Par jugement du 14/01/2013, le Tribunal de Commerce de Nivelles ordonne la prorogation du sursis octroyé le 29/10/2012 à :

HEINTZEN, JEAN, dont le siège social est établi à 1380 LASNE, GRAND CHEMIN 4, inscrite à la Banque-Carrefour des Entreprises sous le n° 0858.224.227,

autorise la modification de l'objectif de la procédure et autorise le transfert de tout ou partie de l'entreprise ou des activités de M. Heintzen, Jean,

dit que le sursis prorogé prend cours le 14/01/2013 pour se terminer le 11/03/2013,

fixe au lundi 11/03/2013 à 10 heures en l'auditoire de la troisième Chambre du Tribunal de Commerce de Nivelles, rue Clarisse 115, à 1400 Nivelles, l'audience à laquelle il sera procédé à l'examen des conditions du transfert de tout ou partie de l'entreprise.

Pour extrait conforme : (signé) M. KEERSTOCK, greffière déléguée. (2599)

Faillite – Faillissement

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par liquidation la faillite de la ANDENPHAR SA, avec siège social à 1040 ETTERBEEK, PLACE DES ACACIAS 17.

Numéro d'entreprise : 0429.958.735.

Numéro de faillite : 20041479.

Curateur : Me HUART, SOPHIE.

Liquidateur : CHRISTOPHE SMET, domicilié en son temps, AVENUE WINSTON CHURCHILL 236, 1180 UCCLE.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (2540)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij vereffening het faillissement van de ANDENPHAR NV, met maatschappelijke zetel te 1040 ETTERBEEK, ACACIA'SPLEIN 17.

Ondernemingsnummer : 0429.958.735.

Faillissementsnummer : 20041479.

Curator : Mr. HUART, SOPHIE.

Vereffenaar : CHRISTOPHE SMET, voorheen wonende, WINSTON CHURCHILLLAAN 236, 1180 UKKEL.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (2540)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par liquidation la faillite de la BASCULE MANAGEMENT SPRL, avec siège social à 1200 WOLUWE-SAINT-LAMBERT, AVENUE DE BROQUEVILLE 297/5.

Numéro d'entreprise : 0478.776.954.

Numéro de faillite : 20061166.

Curateur : Me HUART, SOPHIE.

Liquidateur : PAYEN, PHILIPPE, RUE DE WASHINGTON 208, 1050 IXELLES.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (2541)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij vereffening het faillissement van de BASCULE MANAGEMENT BVBA, met maatschappelijke zetel te 1200 SINT-LAMBRECHTS-WOLUWE, DE BROQUEVILLELAAN 297/5.

Ondernemingsnummer : 0478.776.954.

Faillissementsnummer : 20061166.

Curator : Mr. HUART, SOPHIE.

Vereffenaar : PAYEN, PHILIPPE, WASHINGTONSTRAAT 208, 1050 ELSENE.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (2541)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par insuffisance d'actif la faillite de la J.D.C. CONSULTING & MARKETING SPRL, avec siège social à 1190 FOREST, RUE DE FIERLANT 137.

Numéro d'entreprise : 0887.142.697.

Numéro de faillite : 20082148.

Curateur : Me VANDAMME, ALAIN G.

Liquidateur : JACQUES DE COOMAN, RUE DE FIERLANT 137/0003, 1190 FOREST.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (2542)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij ontoereikend actief het faillissement van de J.D.C. CONSULTING & MARKETING BVBA, met maatschappelijke zetel te 1190 VORST, FIERLANTSTRAAT 137.

Ondernemingsnummer : 0887.142.697.

Faillissementsnummer : 20082148.

Curator : Mr. VANDAMME, ALAIN G.

Vereffenaar : JACQUES DE COOMAN, FIERLANTSTRAAT 137/0003, 1190 VORST.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (2542)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par insuffisance d'actif la faillite de la M.N.-KAN SPRL, avec siège social à 1020 LAEKEN, PLACE JOSEPH WILLEMS 54/10.

Numéro d'entreprise : 0875.841.605.

Numéro de faillite : 20111935.

Curateur : Me TERLINDEN, Vincent.

Liquidateur : MBUEMBUE NYUNYI, WOLVERTEMSESTEENWEG 296, 1850 GRIMBERGEN.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (2543)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij ontoereikend actief het faillissement van de M.N.-KAN BVBA, met maatschappelijke zetel te 1020 LAKEN, JOSEPH WILLEMS PLEIN 54/10.

Ondernemingsnummer : 0875.841.605.

Faillissementsnummer : 20111935.

Curator : Mr. TERLINDEN, Vincent.

Vereffenaar : MBUEMBUE NYUNYI, WOLVERTEMSESTEENWEG 296, 1850 GRIMBERGEN.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch. (2543)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par insuffisance d'actif la faillite de DEPASSE, MARIE, domicilié à 1040 ETTERBEEK, RUE DES TONGRES 60.

Numéro d'entreprise : 0838.200.457.

Numéro de faillite : 20121491.

Curateur : Me GASIA, CHRISTOPHE.

EXCUSABLE.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch. (2544)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij ontoereikend actief het faillissement van DEPASSE, MARIE, wonende te 1040 ETTERBEEK, TONGERENSTRAAT 60.

Ondernemingsnummer : 0838.200.457.

Faillissementsnummer : 20121491.

Curator : Mr. GASIA, CHRISTOPHE.

VERSCHOONBAAR.

Voor eensluitend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch.
(2544)

Tribunal de commerce de Bruxelles

—

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif la faillite de la PRESTAL SPRL, avec siège social à 1030 SCHAERBEEK, RUE MASUI 208/2.

Numéro d'entreprise : 0428.732.377.

Numéro de faillite : 20111630.

Curateur : Me HENDERICKX, ALAIN.

Liquidateur : MARC DE SAINT-HUBERT, INCONNU AU REGISTRE NATIONAL.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch.
(2545)

Rechtbank van koophandel te Brussel

—

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief het faillissement van de PRESTAL BVBA, met maatschappelijke zetel te 1030 SCHAARBEEK, MASUISTRAAT 208/2.

Ondernemingsnummer : 0428.732.377.

Faillissementsnummer : 20111630.

Curator : Mr. HENDERICKX, ALAIN.

Vereffenaar : MARC DE SAINT-HUBERT, ONBEKEND BIJ HET RIJKSREGISTER.

Voor eensluitend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch.
(2545)

Tribunal de commerce de Bruxelles

—

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif la faillite de la THE CONCEPT COMPANY SPRL, avec siège social à 1050 IXELLES, RUE WASHINGTON 57.

Numéro d'entreprise : 0880.370.911.

Numéro de faillite : 20120925.

Curateur : Me TERLINDEN, Vincent.

Liquidateur : COGIS de FRAITEUR JEAN MANUEL, INCONNU AU REGISTRE NATIONAL.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch.
(2546)

Rechtbank van koophandel te Brussel

—

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief het faillissement van de THE CONCEPT COMPANY BVBA, met maatschappelijke zetel te 1050 ELSENE, WASHINGTONSTRAAT 57.

Ondernemingsnummer : 0880.370.911.

Faillissementsnummer : 20120925.

Curator : Mr. TERLINDEN, Vincent.

Vereffenaar : COGIS de FRAITEUR JEAN MANUEL, ONBEKEND BIJ HET RIJKSREGISTER.

Voor eensluitend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch.
(2546)

Tribunal de commerce de Bruxelles

—

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif la faillite de la CICEK HORECA SPRL, avec siège social à 1000 BRUXELLES, RUE DUQUESNOY 43.

Numéro d'entreprise : 0890.704.973.

Numéro de faillite : 20120927.

Curateur : Me TERLINDEN, Vincent.

Liquidateur : ULRICH MAGLOIRE JUPITH, RADIE D'OFFICE.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch.
(2547)

Rechtbank van koophandel te Brussel

—

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief het faillissement van de CICEK HORECA BVBA, met maatschappelijke zetel te 1000 BRUSSEL, DUQUESNOYSTRAAT 43.

Ondernemingsnummer : 0890.704.973.

Faillissementsnummer : 20120927.

Curator : Mr. TERLINDEN, Vincent.

Vereffenaar : ULRICH MAGLOIRE JUPITH, AMBTSHALVE GESCHRAPT.

Voor eensluitend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch.
(2547)

Tribunal de commerce de Bruxelles

—

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif la faillite de la CHAUCONFORT SPRL, avec siège social à 1020 LAEKEN, RUE FRANSMAN 54.

Numéro d'entreprise : 0439.152.751.

Numéro de faillite : 20120929.

Curateur : Me TERLINDEN, Vincent.

Liquidateur : EL GARNAOUI AZZEDDINE, AVENUE DE L'EQUINOXE 8/B2, 1200 WOLUWE-SAINT-LAMBERT.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch.
(2548)

Rechtbank van koophandel te Brussel

—

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief het faillissement van de CHAUCONFORT BVBA, met maatschappelijke zetel te 1020 LAKEN, FRANSMANSTRAAT 54.

Ondernemingsnummer : 0439.152.751.

Faillissementsnummer : 20120929.

Curator : Mr. TERLINDEN, Vincent.

Vereffenaar : EL GARNAOUI AZZEDDINE, EVENINGLAAN 8/B2,
1200 SINT-LAMBRECHTS-WOLUWE.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch.
(2548)

Tribunal de commerce de Bruxelles

Par jugement du 14-01-2013, le tribunal de commerce de Bruxelles a déclaré close par faute d'actif la faillite de la E.S.A. TRADING SPRL, avec siège social à 1080 MOLENBEEK-SAINT-JEAN, RUE MOMMAERTS 38B.

Numéro d'entreprise : 0894.394.141.

Numéro de faillite : 20111360.

Curateur : Me HENDERICKX, ALAIN.

Liquidateur : BELAJ SHEMSEDIN, RADIE POUR L'ESPAGNE.

Pour extrait conforme : le greffier en chef, J.-M. Eylenbosch.
(2549)

Rechtbank van koophandel te Brussel

Bij vonnis van 14-01-2013, gewezen door de rechtbank van koophandel te Brussel, werd gesloten verklaard bij gebrek aan actief het faillissement van de E.S.A. TRADING BVBA, met maatschappelijke zetel te 1080 SINT-JANS-MOLENBEEK, MOMMAERTSSTRAAT 38B.

Ondernemingsnummer : 0894.394.141.

Faillissementsnummer : 20111360.

Curator : Mr. HENDERICKX, ALAIN.

Vereffenaar : BELAJ SHEMSEDIN, GESCHRAPT VOOR SPANJE.

Voor eensluidend uittreksel : de hoofdgriffier, J.-M. Eylenbosch.
(2549)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge

Bij vonnis van de tijdelijke eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 10/01/2013, werd op BEKENTENIS het faillissement uitgesproken van de heer Damien VERRAES, geboren te Knokke-Heist op 04/06/1971, wonende te 8020 OOSTKAMP, Stokhovestraat 46, met als ondernemingsnummer 0673.343.316, met als handelsactiviteit : steenkapper, natuursteenbewerker.

Datum van staking van betalingen : 10/01/2013.

Curator : Mr. MAES, NICO, advocaat te 8000 BRUGGE, GULDEN VLIESLAAN 28.

De aangiften van schuldvorderingen dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 8000 Brugge, Kazernest 3, voor 10/02/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgens van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Fail. W.

Het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal dienen neergelegd te worden op de griffie van de rechtbank uiterlijk op 20/02/2013.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) F. Hulpia.
(2550)

Bij vonnis van de tijdelijke eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 11/01/2013, werd op bekentenis het faillissement uitgesproken van DEMIR, Durak, geboren te Cekerek (Turkije) op 14 april 1962, gedomicilieerd en met uitbating (tot 20/12/2012), gevestigd te 8020 Oostkamp, Sationsstraat 6, doch momenteel verblijvende in het opvangtehuis van het OCMW te Brugge, met contactadres te 8000 Brugge, Hoogstraat 9, met als handelsactiviteit (volgens verklaring aangever) pittzaak, met als ondernemingsnummer 0835.614.814.

Datum van staking van betalingen : 11/01/2013.

Curator : Mr. CARTON, SERGE, advocaat te 8000 BRUGGE, GERARD DAVIDSTRAAT 46/1.

De aangiften van schuldvorderingen dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 8000 Brugge, Kazernest 3, voor 11/02/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgens van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Fail. W.

Het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal dienen neergelegd te worden op de griffie van de rechtbank uiterlijk op 21/02/2013.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) F. Hulpia.
(2551)

Bij vonnis van de tijdelijke eerste kamer bis van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Brugge, d.d. 10/01/2013, werd op BEKENTENIS het faillissement uitgesproken van ART VENTURE BVBA, met maatschappelijke- en uitbatingsetel gevestigd te 8200 Brugge, Sint-Ewoudsstraat 21, met als handelsactiviteit (volgens verklaring aangever) : grafische vormgeving, met als ondernemingsnummer 0476.636.323.

Datum van staking van betalingen : 10/01/2013.

Curator : Mr. DINNEWETH FRANK, advocaat te 8000 BRUGGE, ASTRIDLAAN 172.

De aangiften van schuldvorderingen dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 8000 Brugge, Kazernest 3, voor 10/02/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgens van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Fail. W.

Het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal dienen neergelegd te worden op de griffie van de rechtbank uiterlijk op 20/02/2013.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de hoofdgriffier, (get.) F. Hulpia.
(2552)

Rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende

Bij vonnis van de derde kamer van de rechtbank van koophandel te Brugge, afdeling Oostende, werd op 15.01.2013, op bekentenis het faillissement uitgesproken van Y.D. NV, met zetel en handelsuitbating gevestigd te 8434 Middelkerke, Priorijlaan 31, gekend onder het ondernemingsnummer 0460.069.317, met als handelsactiviteiten : eetgelegenheden met volledige bediening, onder de benaming « Route 66 ».

De datum van staking van betaling is vastgesteld op 15/01/2013. Tot curator werd aangesteld : Mr. JAN D'HULSTER, advocaat te 8400 OOSTENDE, HEILIG HARTLAAN, 26.

De aangiften van schuldvordering dienen neergelegd te worden ter griffie van de rechtbank van koophandel te 8400 Oostende, Canada-plein, voor 15/02/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgens van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Fail. W.

Het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen zal dienen neergelegd te worden op de griffie van de rechtbank uiterlijk op 25/02/2013.

Voor eensluidend uittreksel : (get.) H. Crombez.
(2553)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 14/01/2013 werd XYZ METAL SERVICES BVBA, HEIRBAAN 9, 9150 KRUIBEKE, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0818.072.561

Rechter-Commissaris : EVELYNE MARTENS

Curator : Mr. JOHAN COLPAERT, 9112 SINAAI-WAAS, HULSTBAAN 233A.

Datum staking van betaling : 14/01/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 22/02/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.)

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Ch. Leunis, griffier.
(2554)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 14/01/2013 werd VGJ BVBA, SCHRIJNWERK, LANGE DWEERSSTRAAT 41, 9190 STEKENE, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0897.828.139

Rechter-Commissaris : EVELYNE MARTENS

Curator : Mr. GUY VAN DEN BRANDEN, 9100 SINT-NIKLAAS, COLMARSTRAAT 2A.

Datum staking van betaling : 14/01/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 22/02/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.)

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Ch. Leunis, griffier.
(2555)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 14/01/2013 werd GROENPUIT BVBA, ACTIVITEITEN OP VLAK VAN BEDRIJFSBEHEER, GENTSESTEENWEG 101, 9420 ERPE-MERE, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0806.640.023

Rechter-Commissaris : CHRISTOPHE MEERT.

Curator : Mr. ALBERT COPPENS, 9300 AALST, PARKLAAN 101.

Datum staking van betaling : 14/01/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 22/02/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring. (art. 63 F.W.)

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Ch. Leunis, griffier.
(2556)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 14/01/2013 werd ART'N WOOD BVBA, BRAKELSESTEENWEG 210, 9400 NINOVE, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0881.393.270

Rechter-Commissaris : DIRK NEVENS.

Curator : Mr. ERIC CREYTENS, 9400 NINOVE CENTRUM-LAAN 48.

Datum staking van betaling : 14/01/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 22/02/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.)

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Ch. Leunis, griffier.
(2557)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 14/01/2013 werd VINCENT VAN RIET BVBA, LOOD- EN ZINKWERKEN, SANITAIR, VELDSTRAAT 305, 9140 TEMSE, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0458.514.248

Rechter-Commissaris : EVELYNE MARTENS

Curator : Mr. JOZEF DAUWE, 9200 DENDERMONDE, GROTE MARKT 19.

Mr. MAGDA JANNIS, 9200 DENDERMONDE, GROTE MARKT 19.

Datum staking van betaling : 14/01/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 22/02/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.)

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Ch. Leunis, griffier. (2558)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 14/01/2013 werd VAN CLEEMPUT, JAN, ANTWERPSE STEENWEG 68, 9140 TEMSE, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0593.918.924.

Rechter-Commissaris : EVELYNE MARTENS

Curator : Mr. JOHAN BOGAERT, 9200 DENDERMONDE, SCHOOLSTRAAT 15.

Datum staking van betaling : 14/01/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 22/02/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.)

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Ch. Leunis, griffier. (2559)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, van 14/01/2013 werd CAFE 'T HOEKSKE CVOA, CAFE-RESTAURANTS, SCHELDESTRAAT 142, 9140 TEMSE, in staat van faillissement verklaard.

Ondernemingsnummer : 0842.879.817.

Rechter-Commissaris : EVELYNE MARTENS

Curator : Mr. ALAIN CLEYMAN, 9100 SINT-NIKLAAS, PR. JOS. CHARLOTTELAAN 71.

Datum staking van betaling : 14/01/2013, onder voorbehoud van art. 12, lid 2 F.W.

Indienen van schuldvorderingen met bewijsstukken, uitsluitend op de griffie van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, binnen de 30 dagen vanaf datum faillissementsvonnis.

Het eerste proces-verbaal van nazicht van de ingediende schuldvorderingen zal neergelegd worden op de griffie van de rechtbank op vrijdag 22/02/2013.

Elke schuldeiser die geniet van een persoonlijke zekerheidstelling vermeldt dit in zijn aangifte van schuldvordering of uiterlijk binnen zes maanden vanaf de datum van het vonnis van faillietverklaring (art. 63 F.W.).

Om te kunnen genieten van de bevrijding, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde op de griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen, waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is. (art. 72bis F.W. en art. 10 Wet 20.07.2005).

Voor eensluidend uittreksel : (get.) Ch. Leunis, griffier. (2560)

Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van KOOLEN, JOHANNES, UITB : DORP 30, 3920 LOMMEL SLINKERSTRAAT 95, te 3920 LOMMEL, ondernemingsnummer 698.367.534, dossiernummer : 4899, gesloten verklaard, sluiting bij vereffening-verschoonbaar (art. 80 FW).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2561)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van GRILLO, GUISEPPE, KLEINE HEMMENWEG 48A, te 3520 ZONHOVEN, ondernemingsnummer 773.081.783, dossiernummer : 7174, gesloten verklaard, sluiting bij vereffening-verschoonbaar (art. 80 FW).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2562)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van LIMAIR INDUSTRY BVBA, STEENKUILSTRAAT 20, te 3800 SINT-TRUIDEN, ondernemingsnummer 456.300.668, dossiernummer : 6228, gesloten verklaard, sluiting bij vereffening.

Worden als vereffenaars beschouwd : Crets, Robert; Claes, Paul.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2563)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van ICE STAR EUROPE BVBA, HELDENPLEIN 40, te 3945 HAM, ondernemingsnummer 885.752.332, dossiernummer : 7215, gesloten verklaard, sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Baldewyns, Louis.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2564)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van SOCABELGE NV, CENTRUM ZUID 2028, te 3530 HOUTHALEN, ondernemingsnummer 417.647.059, dossiernummer : 5973, gesloten verklaard, sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Nulens, Robert.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2565)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van B & S BVBA, KONINGSSTRAAT 37, te 3970 LEOPOLDSBURG, ondernemingsnummer 897.412.623, dossiernummer : 6806, gesloten verklaard, sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Swinnen, Karen.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2566)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van OZ BILAL, UITB.: 3500 HASSELT, KEMPISCHE STEENWEG 287, BAZELSTRAAT 230, te 9150 KRUIBEKE, ondernemingsnummer 820.010.383, dossiernummer : 7292, gesloten verklaard, sluiting ontoereikend actief-verschoonbaar (art. 73 FW).

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2567)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van VERTI BVBA, RODE KRUISPLEIN 14, te 3940 HECHTEL, ondernemingsnummer 895.876.954, dossiernummer : 6675, gesloten verklaard, sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Verreck, Martine.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2568)

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van AMERICA BVBA, BEVERLOSESTEENWEG 311/1, te 3583 PAAL, ondernemingsnummer 811.800.819, dossiernummer : 7319, gesloten verklaard, sluiting bij vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd : America, Brenda.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2569)

Rechtbank van koophandel te Gent

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent, d.d. 11/01/2013, OP BEKENTENIS, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake VAN HILLE, LUCAS, verzekeringen, geboren te Sint-Denijs-Westrem (thans Gent) op 21/05/1950, wonende te 9160 LOKEREN, KON. BOUDEWIJNLAAN 37, hebbende als ondernemingsnummer 0851.443.927.

Rechter-commissaris : Dhr CLAERHOUT, GEERT.

Datum staking der betalingen : 10/01/2013

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401/E, 9000 Gent, vóór 08/02/2013.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 22/02/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. RYDANT, GERT, advocaat, kantoorhoudende te 9050 GENTBRUGGE, BRUSSELSESTEENWEG 691.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) C. Van Kerckhove. (2570)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent d.d. 11/01/2013, OP BEKENTENIS, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake KANTOOR LUC VAN HILLE BVBA, bank-verzekeringen, met maatschappelijke zetel gevestigd te 9180 MOERBEKE (Waas), MARKT 6, hebbende als ondernemingsnummer 0894.426.409.

Rechter-commissaris : Dhr CLAERHOUT, GEERT.

Datum staking der betalingen : 30/11/2012

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401/E, 9000 Gent, voor 08/02/2013.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 22/02/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. RYDANT, GERT, advocaat, kantoorhoudende te 9050 GENTBRUGGE, BRUSSELSESTEENWEG 691.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) C. Van Kerckhove. (2571)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Gent d.d. 11/01/2013, OP BEKENTENIS, eerste kamer, werd het faillissement vastgesteld inzake DE KEYSER, SABINE, Madeleine, geboren te Deinze op 02/08/1971, winkel- en personeelsverantwoordelijke, wonende te 9820 MERELBEKE, OTTERBOS 8, hebbende als ondernemingsnummer 0782.173.851.

Rechter-commissaris : dhr. LOUWERS, FRANK.

Datum staking der betalingen : 10/01/2013

Indienen schuldvorderingen : griffie rechtbank van koophandel, Opgeëistenlaan 401/E, 9000 Gent, voor 08/02/2013.

Neerlegging ter griffie van het eerste proces-verbaal van nazicht der ingediende schuldvorderingen : 22/02/2013.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (zoals onder meer de personen die zich borg hebben gesteld) kunnen hiervan een verklaring ter griffie afleggen (art. 72bis en art. 72ter Faill.W.).

De curator : Mr. VAN ASCH, VERONIQUE, advocaat, kantoorhoudende te 9000 GENT, SUZANNE LILARSTRAAT 91, BUS 201.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier-hoofd van dienst, (get.) C. Van Kerckhove. (2572)

Rechtbank van koophandel te Hasselt

De rechtbank van koophandel te Hasselt, tweede kamer, heeft bij vonnis van 10/01/2013, het faillissement op naam van : Jeandarme NV, Schurhovenveld 2441, te 3800 Sint-Truiden, ondernemingsnummer 453.167.568, dossiernummer : 5647, gesloten verklaard, sluiting vereffening.

Wordt als vereffenaar beschouwd : Jeandarme, Willy.

Voor eensluidend uittreksel : de griffier, (get.) V. Bossens. (2591)

Rechtbank van koophandel te Leuven

Bij vonnis van de rechtbank van Koophandel te Leuven, d.d. 15.01.13, werd BVBA EUROP-WORLD-LOGISTIC, met zetel thans te 6040 JUMET (Charleroi), Zoning Industriel, Première rue 1-3, en voorheen te 3200 AARSCHOT, Nieuwlandlaan 11, bus 4, en met als activiteiten : goederenvervoer over de weg, algemeen onderhoud en reparatie van motorvoertuigen, vervoerondersteunende activiteiten, enz.; met ondernemingsnummer 0828.406.823; in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Faill. W.

Curator: Mr. Jan CONVENTS, advocaat te 3000 LEUVEN, Bondgenotenlaan 161/0401.

Rechter-commissaris: F. DE BAERDEMAEKER.

Staking der betalingen: 15.01.13.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 22.02.13 ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen: 05.03.13.

De hoofdgriffier, (get.) L. Vangronsveld.

(2573)

Bij vonnis van de rechtbank van Koophandel te Leuven, d.d. 15.01.13, werd B.V.B.A. PIROUETTE KIDS, met zetel te 3200 AARSCHOT, Nieuwlandlaan 14, Unit B 412, en met als activiteiten: groot- en kleinhandel in kleding; met ondernemingsnummer 0445.656.305; in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Faill. W.

Curator: Mr. Jan CONVENTS, advocaat te 3000 LEUVEN, Bondgenotenlaan 161/0401.

Rechter-commissaris: F. DE BAERDEMAEKER.

Staking der betalingen: 15.01.13.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 22.02.13 ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen: 05.03.13.

De hoofdgriffier, (get.) L. Vangronsveld.

(2574)

Bij vonnis van de rechtbank van Koophandel te Leuven, d.d. 15.01.13, werd B.V.B.A. SINT KARAS, met zetel te 3120 TREMELO, Werchtersebaan 3, en met als activiteiten: eetgelegenheden met beperkte bediening, cafe-restaurant, enz.; met ondernemingsnummer 0820.627.423; in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Faill. W.

Curator: Mr. Jan CONVENTS, advocaat te 3000 LEUVEN, Bondgenotenlaan 161/0401.

Rechter-commissaris: F. DE BAERDEMAEKER.

Staking der betalingen: 15.01.13.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 22.02.13 ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen: 05.03.13.

De hoofdgriffier, (get.) L. Vangronsveld.

(2575)

Bij vonnis van de rechtbank van Koophandel te Leuven, d.d. 15.01.13, werd B.V.B.A. NAJO, met zetel te 3290 DIEST, Hasseltsestraat 48, en met als activiteiten: eetgelegenheden met beperkte bediening, detailhandel in groenten en fruit, enz.; met ondernemingsnummer 0817.572.319; in staat van faillissement verklaard.

De personen die zich persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde (onder meer de borgen van de gefailleerde), kunnen hiervan ter griffie een verklaring neerleggen overeenkomstig artikel 72^{ter} Faill. W.

Curator: Mr. Jan CONVENTS, advocaat te 3000 LEUVEN, Bondgenotenlaan 161/0401.

Rechter-commissaris: F. DE BAERDEMAEKER.

Staking der betalingen: 15.01.13.

Indienen van schuldvorderingen tot en met 22.02.13 ter griffie dezer rechtbank.

Uiterste datum voor neerlegging van het eerste proces-verbaal van verificatie van de schuldvorderingen: 05.03.13.

De hoofdgriffier, (get.) L. Vangronsveld.

(2576)

Rechtbank van koophandel te Kortrijk

Bij vonnis van de Rechtbank van Koophandel te Kortrijk, BUITENGEWONE ZITTING VIJFDE KAMER, d.d. 15/01/2013, werd OP BEKENTENIS failliet verklaard: LEWANDOWSKA, BEATA, BARASTRAAT 146, te 1070 ANDERLECHT, geboren op 14/12/1971, handelsbenaming: New Concept, 8531 HARELBEKE, BRUGSESTEENWEG 45.

Ondernemingsnummer: 0817.514.020

Bar.

Rechter-commissaris: VAN EECKHOUT, MONIQUE.

Curator: Mr. DE GEETER, Stefaan, PLEIN 4, BUS 61, 8500 KORTRIJK.

Datum der staking van betaling: 15/01/2013

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 13/02/2013

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen: 13/03/2013, te 10 uur, in zaal A, rechtbank van Koophandel, gerechtshoeft II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden: om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72^{ter} van de Faillissementswet.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(2577)

Bij vonnis van de Rechtbank van Koophandel te Kortrijk, BUITENGEWONE ZITTING VIJFDE KAMER, d.d. 15/01/2013, werd OP BEKENTENIS failliet verklaard: LIBEL EBVBA, MEENSESTEENWEG 295, te 8800 ROESELARE.

Ondernemingsnummer: 0476.949.295

Activiteiten van fotografen, met uitzondering van persfotografen.

Rechter-commissaris: VAN EECKHOUT, MONIQUE.

Curator: Mr. BEERNAERT, Nathalie, DAMMESTRAAT 93, 8800 ROESELARE.

Datum der staking van betaling: 15/01/2013

Indienen der schuldvorderingen ter griffie vóór 13/02/2013

Neerlegging eerste PV van verificatie der schuldvorderingen: 13/03/2013, te 9 u. 45 m., in zaal A, rechtbank van Koophandel, gerechtshoeft II, Beheerstraat 41, 8500 Kortrijk.

Belangrijk bericht aan de belanghebbenden: om in voorkomend geval te kunnen genieten van de bevrijding waarvan sprake in art. 73 of in art. 80 van de Faillissementswet, moeten de natuurlijke personen die zich kosteloos persoonlijk zeker hebben gesteld voor de gefailleerde, ter griffie van de rechtbank van koophandel een verklaring neerleggen die hun identiteit, hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun beroep en hun woonplaats vermeldt en waarin zij bevestigen dat hun verbintenis niet in verhouding met hun inkomsten en hun patrimonium is, en waarbij de stukken zijn gevoegd zoals bepaald is in art. 72^{ter} van de Faillissementswet.

De griffier, (get.) V. Soreyn.

(Pro deo) (2578)

Rechtbank van koophandel te Ieper

Bij vonnis van de Rechtbank van Koophandel te Ieper, Enige Kamer, de dato veertien januari tweeduizend en dertien, werd op aangifte het faillissement vastgesteld inzake VAN CAYSEELE, Sibylle Denise, geboren te Ieper op 5 september 1972, ingeschreven in de Kruispuntbank van Ondernemingen met als ondernemingsnummer 0822.281.767, wonende te 8900 Ieper, Diksmuidestraat 39, bus 1A, voorheen handelsdrijvende te 8900 Ieper, Diksmuidestraat 39, onder de volgende activiteiten: « Overige detailhandel in nieuwe artikelen in gespecialiseerde winkels - Kleinhandel in imitatiesieraden, gadgets, enz - Gespecialiseerde kleinhandel in geschenken met betrekking tot de woninginrichting » en met als handelsbenaming: « BIZOE », Vestigingseenheid stopgezet op 31 december 2012.

Rechter-Commissaris: de Heer G. Pyck, Rechter in Handelszaken bij de Rechtbank van Koophandel te Ieper.

Curator: Mr. A. Vanryckeghem, advocaat te 8900 Ieper, Rijselsestraat 132.

Datum staking der betalingen: donderdag twintig december tweeduizend en twaalf.

Indienen der schuldvorderingen:

ter griffie van de Rechtbank van Koophandel te Ieper, Grote Markt 10, 8900 Ieper, voor maandag vier februari tweeduizend en dertien.

Neerlegging ter griffie van de Rechtbank van Koophandel van het eerste proces-verbaal van verificatie der schuldvorderingen: woensdag dertien februari tweeduizend en dertien, om 9 u. 30 m.

Er werd voor recht gezegd dat de personen, die zich persoonlijk zeker hebben gesteld (zoals ondermeer de personen die zich borg hebben gesteld) voor de gefailleerde, hiervan een verklaring ter griffie kunnen afleggen.

Voor eensluidend uittreksel: de griffier, (get.) C. Melsens. (2579)

Tribunal de commerce de Namur

Par jugement du 10 janvier 2013, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur citation, la faillite de la SPRL Lou-Eliflor, dont le siège social est sis à 5070 Vitruval, rue Jean-Touseul 5, ayant comme activité le commerce de gros de fleurs et de plantes, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0830.451.939.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 10 janvier 2013 l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire: M. Van Outryve d'Ydewalle, Tanguy, juge consulaire.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 20 février 2013, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme: le greffier en chef f.f., (signé) A.-P. Dehant. (2580)

Par jugement du 10 janvier 2013, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Baili Construct, dont le siège social est sis à 5100 Jambes, avenue Jean Materne 160, ayant une activité de rénovation de façades, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0835.139.415.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 10 janvier 2013 l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire: M. Hermant, Bernard, juge consulaire.

Curateur: Me Chauvaux, Françoise, route de Gembloux 12, 5002 Saint-Servais.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 20 février 2013, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme: le greffier en chef f.f., (signé) A.-P. Dehant. (2581)

Par jugement du 10 janvier 2013, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Cap-Ten, dont le siège social et le siège d'exploitation sont sis à 5000 Namur, rue des Fossés Fleuris 33, ayant une activité horeca sous la dénomination « Le Passé Simple », inscrite à la B.C.E. sous le n° 0879.604.116.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 10 janvier 2013 l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire: M. Van Outryve d'Ydewalle, Tanguy, juge consulaire.

Curateur: Me Buysse, Patrick, chaussée de Dinant 776, 5100 Wépion.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 20 février 2013, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme: le greffier en chef f.f., (signé) A.-P. Dehant. (2582)

Par jugement du 10 janvier 2013, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de M. Hof, Cédric Marc, né à Braine-l'Alleud le 3 décembre 1969, radié le 2 octobre 2009 du registre de la population, mais résidant actuellement à 5310 Leuze, rue Cortil Wodon 17, exerçant sous la dénomination « 3D Hof » une activité d'infographie, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0556.543.735.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 10 janvier 2013 l'époque de la cessation des paiements.

Juge commissaire: M. Hermant, Bernard, juge consulaire.

Curateur: Me Ghislain, Paul Emmanuel, avenue de la Gare 70, 6840 Neufchâteau.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 20 février 2013, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme: le greffier en chef f.f., (signé) A.-P. Dehant. (2583)

Par jugement du 10 janvier 2013, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur aveu, la faillite de la SPRL Full Metal Industry, dont le siège social est sis à 5140 Sombreffe, chaussée de Nivelles 51, ayant pour objet social la fabrication de structure métallique, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0808.190.934.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 10 janvier 2013 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire: M. Hermant, Bernard, juge consulaire.

Curateur: Me Ghislain, Paul Emmanuel, avenue de la Gare 70, 6840 Neufchâteau.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 20 février 2013, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour copie conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A.-Pascale Dehant.

(2584)

Par jugement prononcé le 14 juin 2012, le tribunal de commerce de Namur a rapporté les opérations de la faillite de Mme Sylvie Tonglet, née le 22 août 1984, domiciliée à 5300 Andenne, rue du Presbytère 5, ayant comme activité l'enseignement de disciplines sportives et d'activités de loisirs, exploitation de viviers, hippodromes et manèges, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0866.126.361.

Cette faillite a été prononcée par jugement du tribunal de commerce de Namur, en date du 3 mai 2012.

Ledit jugement donne décharge à Me Th. Bouvier, avocat au barreau de Namur de son mandat de curateur.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A.-P. Dehant.

(2585)

Par jugement du 6 septembre 2012, le tribunal de commerce de Namur a déclaré, sur citation, la faillite de Techniques de Construction Engineering SPRL, dont le siège social est sis à 5190 Jemeppe-sur-Sambre (section Moustier-sur-Sambre), rue de Jemeppe 22, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0816.946.866, ayant comme activité la construction générale de bâtiments résidentiels.

Le même jugement reporte à la date provisoire du 6 septembre 2012 l'époque de la cessation des paiements.

Juge-commissaire : M. Thibaut de Maisières, François, juge consulaire.

Curateur : Me Humblet, Bénédicte, rue de Gembloux 136, 5002 Saint-Servais.

Les créanciers doivent produire leurs créances au greffe du tribunal de commerce, rue du Collège 37, dans les trente jours.

Les personnes physiques, qui se sont constituées sûreté personnelle du failli, sont invitées à en faire déclaration au greffe, conformément à l'article 72ter de la loi sur les faillites.

Le dépôt du premier procès-verbal de vérification des créances se fera au greffe du tribunal de commerce de Namur le 16 octobre 2012, avant 16 heures, au 2^e étage.

Pour extrait conforme : le greffier en chef f.f., (signé) A.-Pascale Dehant.

(2586)

Faillite rapportée – Intrekking faillissement

Bij vonnis, d.d. 17.12.12, van de rechtbank van koophandel te Tongeren, werd het vonnis, d.d. 12.11.2012, waarmee de BVBA GAJABO, met zetel gevestigd te 3660 Opglabbeek, Weg naar Zwartberg 251, gekend onder KBO nr BE 00461.973.980, failliet werd verklaard, ingetrokken.

Het faillissement werd m.a.w. opgeheven.

De BVBA GAJABO werd gemachtigd om het vonnis, d.d. 17.12.12 te publiceren in het *Belgisch Staatsblad*.

Voor eensluidend verklaard uittreksel : de zaakvoerder, (get.) de heer Jean-Louis Gabriels.

(2589)

Bij vonnis van de rechtbank van koophandel te Dendermonde, zesde kamer, ter openbare terechtzitting van 24 december 2012 werd het faillissement, (faillissementsvonnis van 10 december 2012 Rechtbank van Koophandel te Dendermonde), van de BVBA ELECTRO GVVV, met zetel te 9190 Stekene, Kloosterstraat 44, met ondernemingsnummer 0881.653.388, opgeheven.

(Get.) Johan Colpaert, advocaat.

(2590)

Bij arrest 2012/AR/1571 van 17 december, heeft het Hof van Beroep te Gent, als volgt geoordeeld omtrent het faillissement van Dhr. VUYLSTEKER, wonende en handel drijvende te 8940 Wervik, Kruisekestraat 426, KBO 0704.211.585 :

hervormt het bestreden vonnis;

doet opnieuw recht en herroept het faillissement van de heer Vuylsteker, uitgesproken op 21/5/2012 door de Rechtbank van Koophandel te leper;

verklaart de oorspronkelijke vordering tot faillietverklaring ongegrond.

(Get.) Alain Vanryckeghem, advocaat.

(2592)

Dissolution judiciaire — Gerechtelijke ontbinding

Par jugement du 13/12/12 le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SCRL DB TECHNIQUE, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0461.781.960 et dont le siège social est sis à 1420 Braine-l'Alleud, rue Cloquet 10B1.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie CROCHELET, avocat, place Riva bella 12, à 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire.

(2605)

Par jugement du 13/12/12 le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SA WILSON LEARNING BELGIUM, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0446.792.391 et dont le siège social est sis à 1480 Tubize, boulevard Derycke 26/12.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie CROCHELET, avocat, place Riva bella 12, à 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire.

(2606)

Par jugement du 13/12/12 le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SA PIC PARTS, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0465.930.689 et dont le siège social est sis à 1490 Court-Saint-Etienne, avenue des Métallurgistes 1B.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie CROCHELET, avocat, place Riva bella 12, à 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire.

(2607)

Par jugement du 13/12/12 le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution judiciaire de la SA IMMO GBM, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0434.217.233 et dont le siège social est sis à 1410 Waterloo, avenue Napoléon 29.

Liquidatrice judiciaire : Nathalie CROCHELET, avocat, place Riva bella 12, 1420 Braine-l'Alleud.

Pour extrait conforme : (signé) N. Crochelet, liquidatrice judiciaire.

(2608)

Par jugement du 13.12.12, le tribunal de commerce de Nivelles a prononcé la dissolution de la société S.A CARDIO LIFE RESEARCH, dont le siège social est établi rue de Clairvaux 40, à 1348 Ottignies-Louvain-la-Neuve, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0473.467.193.

Le Tribunal a désigné en qualité de liquidateur judiciaire Me Xavier IBARRONDO, avocat, dont le cabinet est établi rue de la Procession 25, à 1400 Nivelles.

(Signé) Xavier IBARRONDO, liquidateur judiciaire. (2609)

Par jugement du 13.12.12, le tribunal de Commerce de Nivelles, a prononcé la dissolution de la société SALAMA EUROPA INDUSTRIES BELGIUM, dont le siège social est établi avenue Léon Champagne 2, 1480 SAINTES, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0479.245.128

Le Tribunal a désigné en qualité de liquidateur judiciaire Me Xavier IBARRONDO, avocat, dont le Cabinet est établi rue de la Procession n° 25, à 1400 Nivelles.

(Signé) Xavier Ibarrondo, liquidateur judiciaire. (2611)

Par jugement du 13.12.12, le tribunal de Commerce de Nivelles, a prononcé la dissolution de la société SPRL T.M.B., dont le siège social est établi chaussée Bara 211, 1410 WATERLOO, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0894.739.777

Le Tribunal a désigné en qualité de liquidateur judiciaire Me Xavier IBARRONDO, avocat, dont le Cabinet est établi rue de la Procession n° 25, à 1400 Nivelles.

(Signé) Xavier Ibarrondo, liquidateur judiciaire. (2612)

Par jugement du 13.12.12, le tribunal de Commerce de Nivelles, a prononcé la dissolution de la société S.A TELCO RESEARCH, dont le siège social est établi rue de la Station 150, 1410 WATERLOO, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0417.969.436

Le Tribunal a désigné en qualité de liquidateur judiciaire Me Xavier IBARRONDO, avocat, dont le Cabinet est établi rue de la Procession n° 25, à 1400 Nivelles.

(Signé) Xavier Ibarrondo, liquidateur judiciaire. (2613)

Par jugement du 13.12.12, le tribunal de Commerce de Nivelles, a prononcé la dissolution de la société SCRL GUTENBERG, dont le siège social est établi rue du Marais 11, 1495 SART-DAMES-AVELINES, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0436.667.571

Le Tribunal a désigné en qualité de liquidateur judiciaire Me Xavier IBARRONDO, avocat, dont le Cabinet est établi rue de la Procession n° 25, à 1400 Nivelles.

(Signé) Xavier Ibarrondo, liquidateur judiciaire. (2614)

Par jugement du 13.12.12, le tribunal de Commerce de Nivelles, a prononcé la dissolution de la société S.A B. HOME INVEST, dont le siège social est établi avenue du Quatre Mai 42, 1380 OHAIN, inscrite à la B.C.E. sous le n° 0461.215.994

Le Tribunal a désigné en qualité de liquidateur judiciaire Me Xavier IBARRONDO, avocat, dont le Cabinet est établi rue de la Procession n° 25, à 1400 Nivelles.

(Signé) Xavier Ibarrondo, liquidateur judiciaire. (2615)

Hof van Beroep Antwerpen

Bij arrest van de vijfde *bis* kamer van het hof van beroep te Antwerpen, de dato 10 januari 2013, dat op eenzijdig verzoek gewezen werd, inzake de heer Hermans, Raf, advocaat te 3920 Lommel, Michiel Jansplein 40, in zijn hoedanigheid van vereffenaar van de BVBA VART, met maatschappelijke zetel te 3920 Lommel, Koning Leopoldlaan 245, met ondernemingsnummer 0899.332.530, hiertoe aangewezen bij het

vonnis van de rechtbank van koophandel te Hasselt van 26 mei 2010, werd het plan van verdeling van de activa onder de schuldeisers goedgekeurd en de vereffening afgesloten. De vereffenaar werd bevolen alle bescheiden van de vennootschap, dewelke in zijn bezit zijn gedurende een periode van vijf jaar, bij te houden.

Antwerpen, 15 januari 2013.

De griffier, (get.) R. Van Goethem. (2616)

Régime matrimonial – Huwelijksvermogensstelsel

Bij akte verleden voor Meester Erika Redel, geassocieerd notaris te Lovendegem op 14 januari 2013, werd het huwelijksvermogensstelsel gewijzigd tussen de heer en mevrouw Hans Buysse-De Wispelaere, Ann, samenwonend te 9940 Evergem, Doornzeelsestraat 6.

De echtgenoten de heer Hans Buysse en mevrouw Ann De Wispelaere waren gehuwd te Evergem op 26 oktober 1985, onder het wettelijk stelsel blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Tom DE SAGHER te Evergem op 17 oktober 1985, niet gewijzigd tot op heden. Krachtens voormelde wijzigende akte werd door de heer Buysse, Hans, onroerende goederen in de gemeenschap ingebracht.

Lovendegem, 15 januari 2013.

Voor gelijkluidend uittreksel: (get.) Erika Redel, notaris te Lovendegem. (2469)

Uit een akte verleden voor Notaris Astrid DE WULF, Notaris, met standplaats te Dendermonde, op 20 december 2012, blijkt dat de heer CORNELIS, Alfons Aloïs, geboren te Sint-Gillis-bij-Dendermonde op 5 december 1951, nationaal nummer 51.12.05 293-33, en zijn echtgenote, mevrouw VAN DAELEM, Nicole Jeanne Louise, geboren te Asse op 3 juli 1953, nationaal nummer 53.07.03 286-10, samenwonende te 9200 Dendermonde, Korte Haagstraat 16.

Gehuwd onder het stelsel van de wettelijke gemeenschap blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Christian VAN DEN STEEN te Dendermonde op 7 mei 1981.

Gebruik hebben gemaakt van de mogelijkheid hen verschaft bij artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, hun voormeld huwelijkscontract te wijzigen.

Krachtens voormelde wijzigende akte werd door de heer Alfons CORNELIS een onroerend goed in de gemeenschap gebracht en werd een bijzondere regeling getroffen met betrekking tot de toedeling van de gemeenschap.

Voor beredeneerd uittreksel: (get.) Astrid De Wulf, notaris. (2470)

Bij akte verleden voor notaris Benoit LEVECQ, te Herk-de-Stad, op 17/12/2012, hebben de heer VANHOLST, Marc Dominique Gaston Josephine, geboren te Genk op een september negentienhonderd drieënzestig (NN: 63.09.01-017.78), en zijn echtgenote mevrouw VANDEVOORDT, Myriam, geboren te Sint-Truiden op vierentwintig september negentienhonderd tweeënzestig (NN: 62.09.24-492.56), wonende te Geetbets (Rummen), Grote Steenweg 201, gehuwd onder het stelsel van scheiding van goederen, blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Jean-Pierre Dincq te Halen op twintig augustus negentienhonderd zeventachtig tot op heden ongewijzigd, zoals zij het verklaren, een minnelijke wijziging aan hun voormeld huwelijksvermogensstelsel aangebracht.

Herk-de-Stad, 17 december 2012.

Voor verzoekers, (get.) Benoit LEVECQ, notaris. (2471)

Er blijkt uit een akte verleden voor Meester Kathleen PEETERS, notaris met standplaats te Heist-op-den-Berg (Itegem), op 21 december 2012, geregistreerd te Heist-op-den-Berg op 3 januari 2013, boek 297, blad 27, vak 5, dat de heer WUYTS, Jan Bruno, geboren te Heist-op-den-Berg op 15/01/1953, en zijn echtgenote mevrouw

MERTENS, Iolanda Maria Josephina, geboren te Hamont op 19/12/1953, samenwonend te 2220 Heist-op-den-Berg (Hallaar), Averegtenlaan 27, een minnelijke wijziging van hun huwelijksvermogensstelsel hebben laten opmaken door inbreng van een onroerend goed door mevrouw Mertens.

Voormelde echtgenoten huwden voor de ambtenaar van de Burgerlijke Stand te Heist-op-den-Berg op 24/06/1977, onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract.

Opgemaakt door ondergetekende notaris, te Heist-op-den-Berg (Itegem), op 15/01/2013.

Voor ontleidend uittreksel : (get.) Kathleen Peeters, notaris.

(2472)

Ingevolge akte verleden voor geassocieerd notaris Kristiaan TRIAU te Rotselaar op 18 december 2012 (geregistreerd drie bladen geen verzendingen te Haacht op 26 december 2012 boek 5/75 blad 76 vak 19. Ontvangen : vijftiengintig euro (€ 25,00). De Ontvanger (get.) Hubert Van Linter), hebben de heer Yves GEYS en zijn echtgenote, mevrouw Karina Anna Jenny VANDEN BOSSCHE, samenwonende te Tielt-Winge, Rillaarseweg 81, gehuwd onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, hun huwelijksvermogensstelsel als volgt gewijzigd, met behoud van het oorspronkelijk stelsel :

- inbreng van een onroerend goed en een hypothecaire schuld door Mevrouw Karina Vanden Bossche in het gemeenschappelijk vermogen;

- aanneming van een verblijvingsbeding m.b.t. de toebedeling van het gemeenschappelijk vermogen aan de langstlevende echtgenoot.

Voor ontleidend uittreksel : (get.) Kristiaan Triau, geassocieerd notaris.

(2473)

Uit een akte verleden op 18/12/2012 voor geassocieerd notaris Christian Van Belle te Gent geregistreerd te Gent 2 op 24 DEC 2012, boek 241, blad 26, vak 11, 5 rollen, twee verzendingen, ontvangen : vijftiengintig euro (€ 25), de Eerststaanwezende Inspecteur, (getekend) S. Haegeman, blijkt dat de heer Jacobs, Luc Jules Maria, geboren te Zele op 24 februari 1942, en zijn echtgenote mevrouw Vanderbeken, Josepha Marie Marcel Gaby, geboren te Gent op 20 maart 1943, gedomicilieerd en verblijvende te 9000 Gent, De Pintelaan 78, gehuwd onder het beheer van de gemeenschap beperkt tot de aanwinsten, ingevolge voorafgaand huwelijkscontract verleden voor notaris Willy Van Belle te Gent op 24 juni 1968, welk huwelijkscontract werd gewijzigd, evenwel zonder wijziging aan het stelsel zelf, ingevolge akte verleden voor notaris Christian Van Belle te Gent op 12 juli 2001, hun huwelijkscontract minnelijk hebben gewijzigd voor notaris Christian Van Belle op 18 december 2012, waarbij een inbreng in het gemeenschappelijk vermogen werd gedaan door mevrouw Vanderbeken, Josepha.

(Onleesbare handtekeningen.)

(2474)

De heer Goodman Reginald, geboren te Hoeilaart op zeventien november negentienhonderd tweeëndertig, en zijn echtgenote, Mevr. Keyaert, Paula, geboren te Ukkel op twee januari negentienhonderd achtendertig, samenwonende te 1560 Hoeilaart, Albert Vanlaethemstraat 1, hebben bij akte verleden voor notaris Maryelle Van den Moortel, te Overijse op zeventien december tweeduizend en twaalf, hun huwelijksvermogensstelsel minnelijk gewijzigd met behoud van het stelsel.

De echtgenoten zijn thans gehuwd onder het stelsel van gemeenschap van aanwinsten ingevolge huwelijkscontract, verleden voor notaris Van Slype Joseph te Hoeilaart op vijf februari negentienhonderd negenenvijftig, gewijzigd, met behoud van het stelsel, ingevolge akte verleden voor notaris Maryelle Van Den Moortel, te Overijse, op zeventiengintig oktober negentienhonderd vierennegentig, gehomologeerd door de Rechtbank van Eerste Aanleg te Brussel op éénendertig januari negentienhonderd vijfennegentig, en gewijzigd, met behoud van het stelsel, ingevolge akte verleden voor notaris Maryelle Van Den Moortel, te Overijse op zevenentwintig juni tweeduizend en vijf.

Via de akte wijziging huwelijksvermogensstelsel werd onder andere het volgende gewijzigd :

I. Mevrouw Keyaert, heeft volgende onroerende goederen in gemeenschap gebracht : GEMEENTE HOEILAART VROEGER GEMEENTE HOEILAART

Een woonhuis met aanhorigheden op en met grond gelegen aan de Albert Vanlaethemstraat 1, thans gekadastraerd wijk A, nummer 0735/A/30, met een oppervlakte van acht are drieënvijftig centiare.

II. Zij hebben ter vervanging van artikel vijf van het oorspronkelijk huwelijkscontract, zoals gewijzigd bij hoger vermelde wijziging huwelijkscontracten, een alternatief verdelingsbeding ingelast.

Overijse, 14 januari 2013.

(Get.) M. Van den Moortel, notaris.

(2475)

De heer Collaer, Roger, geboren te Elsene op zes mei negentienhonderd negenendertig, en zijn echtgenote, Mevr. Van Holsbeek, Denise, geboren te Relegem op zestien september negentienhonderd vierenveertig, samenwonende te 3090 Overijse, Kortevelde 24, hebben bij akte verleden voor notaris Marvella Van den Moortel, te Overijse, op zeventien december tweeduizend en twaalf, hun huwelijksvermogensstelsel minnelijk gewijzigd met behoud van het stelsel.

De echtgenoten zijn thans gehuwd onder het stelsel van scheiding van goederen met gemeenschap van aanwinsten ingevolge huwelijkscontract, verleden voor notaris Donck Bernard te Wezembeek-Oppem op zeventien juli negentienhonderd vierenzestig.

Via de akte wijziging huwelijksvermogensstelsel werd onder andere het volgende gewijzigd :

I. De heer Collaer heeft volgende onroerende goederen in gemeenschap gebracht :

1) STAD BIANKENBERGF. (tweede afdeling)

In een appartementsgebouw 'Residentie 'fer Linde', gelegen aan de Prins Karellaan 8, thans gekadastraerd wijk B, nummer 201/L/2 voor dezelfde oppervlakte

De studio genummerd 2C2 gelegen op de tweede verdieping in Blok II

De autostaanplaats genummerd 2 gelegen in de kelderverdieping

2) GEMEENTE OVERIJSE (vierde afdeling)

Deel van een woonhuis met aanhorigheden op en met grond gelegen aan de Kortevelde 24, thans gekadastraerd wijk D nummer 535/E, met een oppervlakte van vijf are tweeëntachtig centiare (5 a 82 ca).

II. Zij hebben ter vervanging van artikel 6 van het oorspronkelijk huwelijkscontract een alternatief verdelingsbeding ingelast.

Overijse, 14 januari 2013.

(Get.) M. Van den Moortel, notaris.

(2476)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Nathalie Desimpel, te Waregem, op negentien december tweeduizend en twaalf, houdende de wijziging huwelijksvermogensstelsel tussen de heer DE BOUVRIE, Benedikt Gilbert, en zijn echtgenote, Mevr. BONNET, Axèle Monique, samenwonend te 8570 Anzegem, Holdestraat 20;

in die zin dat voornoemde echtgenoten een beperkte gemeenschap hebben toegevoegd en een onroerend goed hebben ingebracht in de gemeenschap.

Voor de echtgenoten De Bouvrie Benedikt-Bonnet Axèle : (get.) Nathalie Desimpel, notaris, te Waregem.

(2477)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Hans De Decker, te Brasschaat, op 20 december 2012, geregistreerd drie bladen, vier verzendingen, te Brasschaat Registratie II, op 27 december 2012, boek 193, blad 37, vak 20, ontvangen vijftiengintig euro (€ 25,00), de eerststaanwezende Inspecteur (getekend) J. Rombouts, dat : de heer HELSEN, Erik

Magdalena Leo, [IK. 591-0099697-83] [R.R. 51.09.13-335.21], erebedrijfs-revisor, geboren te Antwerpen (Merksem) op 13 september 1951, en echtgenote, Mevr. CAZAERCK, Liliane Firmin Theresia, [I.K. 590-8627075-18] [R.R. 52.04.20- 364.59], zonder beroep, geboren te Antwerpen (Merksem) op 20 april 1952, samen wonende te 2900 Schoten, Struikenlei 23.

Gehuwd, voor beiden in eerste en enige echt, te Antwerpen (Merksem), op 6 september 1974, onder het stelsel van scheiding van goederen met een gemeenschap beperkt tot een aantal roerende goederen, blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Frederic Deckers, te Antwerpen, op 19 augustus 1974, conventioneel niet gewijzigd, zo verklaard.

hun bestaand huwelijksvermogensstelsel hebben behouden maar hieraan, bij wijze van huwelijksvereenkomst, een KEUZEBEDING (eventueel geheel of ten dele onder uitgestelde last) in voordeel van de langstlevende onder hen, hebben toegevoegd.

en mits inbreng, door beide echtgenoten, in het bestaand gemeenschappelijk vermogen van de blote eigendom van een woonhuis te Schoten, Struikenlei 23.

en mits inbreng door mevrouw Cazaerck Liliane, voornoemd, in het bestaand gemeenschappelijk vermogen van de blote eigendom van een woonhuis te Koksijde — Oostduinkerke, Dewittelaan 24.

Voor ontleidend uittreksel : (get.) H. De Decker, notaris, te Brasschaat. (2478)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Harold DECKERS, te Antwerpen, op 26/12/2012, met melding van volgende registratiegegevens : « Geregistreerd twee bladen, één renvoeien, te Antwerpen, zevende kantoor der registratie op 2 januari 2013, boek 165, blad 90, vak 13 (F2013/441/0100/N), ontvangen : vijfentwintig euro (€ 25,00), De Ontvanger : a.i. (getekend) J. MARTENS », hebben de heer Frans Samyn en mevrouw Hilde De Vooght, samenwonende te 9830 Sint-Martens-Latem, Nelemeersstraat 7 /A000, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel (met behoud van hun stelsel).

(Get.) Harold Deckers, geassocieerd notaris. (2479)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Steven Morrens, te Bonheiden, 14 januari 2013, hebben de heer T'SAS, Davy, geboren te Mechelen op 2 juni 1987, en zijn echtgenote, Mevr. GYPEN, Beatrijs, geboren te Bonheiden op 1 december 1986, samenwonend te Bonheiden, Zwarte Leeuwstraat 65/A000, hun huwelijksstelsel gewijzigd zonder wijziging van het stelsel. De heer T'SAS heeft verzaakt aan het recht van natrekking op de grond die hem persoonlijk toebehoort, gelegen te Tremelo, Pater Daminaanstraat, ten kadaster gekend sectie B, nummer 403/T, in het voordeel van de huwelijksgemeenschap.

Voor de verzoekers : (get.) Steven Morrens, notaris te Bonheiden. (2480)

Bij akte verleden voor notaris Annelies Verstraete, te Sint-Niklaas (Sinaai) op 17/12/2012, hebben de Heer Sijmons, Erik-Jozef-Leo-Dominique, geboren te Sint-Niklaas op 9 januari 1959, en zijn echtgenote, Mevr. Thys, Veerle-Wivina-Arthur, geboren te Sint-Niklaas op 14 februari 1961, wonend te 9700 Oudenaarde, Tuinwijk 30, die gehuwd zijn te Sint-Niklaas op 20/12/1986 zonder huwelijkscontract, de op hen toepasselijke huwelijksvermogensregeling gewijzigd zonder dat deze wijziging leidt tot de vereffening van hun huidige stelsel.

Blijkens de wijzigingsakte word de samenstelling der vermogens gewijzigd.

(Get.) Annelies Verstraete, notaris, te Sint-Niklaas. (2481)

Bij akte verleden voor notaris Annelies Verstraete, te Sint-Niklaas (Sinaai) op 28/12/2012, hebben de heer De Messemaeker, André Edmond, geboren te Lokeren op 15/04/1935, en zijn echtgenote, Mevr. Van Eynde, Jacqueline Alice Gustaaf, geboren te Sinaai op 25/09/1937, beiden wonende te 9112 Sint-Niklaas (Sinaai), Stenenmuurstraat 55, die gehuwd zijn te Sinaai op 21/03/1975 onder het

stelsel van gemeenschap beperkt tot de aanwinsten, blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Jan Verstraete, te Sinaai op 20/01/1975, gewijzigd, doch met behoud van stelsel, blijkens akte verleden voor geassocieerd notaris Johan Verstraete, te Sinaai op 30/10/2009, de op hen toepasselijke huwelijksvermogensregeling geijzigd zonder dat deze wijziging leidt tot de vereffening van hun huidige stelsel.

Blijkens de wijzigingsakte worden onroerende goederen ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Annelies Verstraete, notaris, te Sint-Niklaas (Sinaai). (2482)

Bij akte verleden voor notaris André Costa te Sint-Katelijne-Waver (Onze-Lieve-Vrouw-Waver) op 19 december 2012, « Geregistreerd Mechelen 2e kantoor vier Blad(en) één Verzending(en) Boek 313 Blad 74 Vak 15 op 27 DECEMBER 2012 », hebben de heer NAGELS, Bart Marcel Mathilde, geboren te Wilrijk op 12 september 1963, en zijn echtgenote mevrouw DE RIDDER, Ilse, geboren te Deurne (Antwerpen) op 12 mei 1969, beiden samenwonende te 2500 Lier (Koningshooikt), Beekstraat 71, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel aangebracht, inhoudende inbreng in hun huwelijksgemeenschap van de woning met aanhorigheden en tuin, groot 21 a 96 ca, gelegen te Lier (Koningshooikt), Beekstraat 71, én wijziging van hun huwelijksvoorwaarden.

Voor ontleidend uittreksel : (get.) André Costa, notaris. (2483)

Bij akte verleden voor geassocieerd notaris Frank Liesse te Antwerpen op 21 november 2012 (Geregistreerd 5 bladen 2 renvoeien te Antwerpen 5e kantoor der registratie op 23 november 2012, boek 203 blad 46 vak 2. Ontvangen € 25. De ontvanger, DE BELDER, M.), hebben de heer DE CROM, Marc Christiaan Joannes Maria, landbouwer, en zijn echtgenote mevrouw VAN DEN BERGH, Greta Maria Ludovica, bediende, beiden van Belgische nationaliteit, samenwonende te 2910 Essen, Donkweg 101, hun huwelijksstelsel gewijzigd zonder dat deze wijziging heeft geleid tot vereffening van het vorige stelsel, onder meer door inbreng van een onroerend goed door voornoemde heer De Crom in het gemeenschappelijk vermogen.

(Get.) Frank Liesse, geassocieerd notaris. (2484)

De heer FEMONT, Christian Philippe Dominique, geboren te Wilrijk op 06 november 1981 (RR 81.11.06-177.63), en zijn echtgenote mevrouw SAELEN, Sabine Michèle Marie-Paule, geboren te Brugge op 10 juni 1982 (RR 82.06.10-094.12), samenwonende te Jabbeke, Westernieuwweg 61 /A000, gehuwd onder het stelsel van de scheiding van goederen blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Arnold Vermeersch te Oudenburg op 15 juli 2008 hebben blijkens akte verleden voor notaris Arnold Vermeersch, te Oudenburg op 26 december 2012 hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd door toevoeging van een gemeenschappelijk vermogen en inbreng van een onroerend goed, schuld en aandelen met behoud van het stelsel van de scheiding van goederen.

Voor de verzoekers, (get.) Arnold Vermeersch, notaris. (2485)

De akte wijziging huwelijksvermogensstelsel tussen de heer GOBEYN, Georges Louis Renatus, geboren te Middelburg op vierentwintig september negentienhonderd negenendertig, IK-nummer 591-3920673-35, RR-nummer 39.09.24-155.07, en zijn echtgenote mevrouw VANDYCKE, Marcella Marcel Augusta, geboren te Maldegem op drie september negentienhonderd vierenveertig, IK-nummer 591-4343260-90, RR-nummer 44.09.03-144.74, samenwonende te 9992 Maldegem, Waterpolder 46.

Gehuwd onder het stelsel der gemeenschap van aanwinsten, ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris José Verstrynghe, destijds te Gent, op negentien november negentienhonderd vierenzestig. Niet gewijzigd tot op heden.

Verleden voor Frank Desmet, notaris te Eeklo, op zeventien december tweeduizend en twaalf, geregistreerd op het registratiekantoor van Eeklo op vierentwintig tweeduizend en twaalf, boek 661, blad 35, vak 17, drie bladen, geen verzendingen, ontvangen vijftwintig euro (25,00 EUR), getekend de Eerstaanwezende Inspecteur : T. Gaillez.

Deze wijziging betreft :

1) de inlassing van de inbreng in de gemeenschap van volgende onroerende goederen door de heer Georges Gobeyn :

I) GEMEENTE MALDEGEM vierde afdeling

MIDDELBURG :

De grond gelegen Waterpolder 46, gekadastraerd sectie A, volgens titel deel van nummers 494/A en 495/A en volgens huidig kadaster nummer 494/B, met een oppervlakte volgens titel en huidig kadaster van tweeduizend vijfhonderd vierkante meter (2 500 m²).

De erop gerichte gebouwen met name de woning Waterpolder 46 behoort reeds tot de huwgemeenschap Georges Gobeyn-Vandycke, Marcella, gezien deze woning werd opgericht gedurende het huwelijk van voornoemde heer Georges Gobeyn met voornoemde mevrouw Marcella Vandycke en de heer Georges Gobeyn in navermelde akte verdeling verleden voor notaris José Verstrynge, destijds te Gent, op dertien januari negentienhonderd achtenzestig - waarin deze grond hem werd toebedeeld - het volgende heeft verklaard, hetgeen alhier letterlijk wordt overgenomen :

De heer Georges Gobeyn verklaart uitdrukkelijk dat bij het oprichten van eventuele gebouwen gedurende zijn gemeenschap met zijn echtgenote, er geen natrekking zal zijn van de grond op de gebouwen, en dat deze gebouwen, alhoewel opgericht op eigen grond, zullen toebehoren aan de gemeenschap, de grond hem eigen blijvende.

II) GEMEENTE MALDEGEM vierde afdeling

MIDDELBURG :

Een perceel weiland ter plaatse gelegen volgens kadaster genaamd « Gravinne », volgens huidig kadaster gekadastraerd sectie A, nummer 498/E, met een huidige kadastrale oppervlakte van tweeduizend negenhonderd achtennegentig vierkante meter (2 998 m²).

Voorheen volgens titel onder grotere oppervlakte gekend onder sectie A, (deel van) nummers 492/B, 498/C en 499/B.

2) Toevoeging van een keuzebeding.

Voor gelijkkluidend uittreksel : voor de echtgenoten, (get.) Frank Desmet, notaris te Eeklo.

(2486)

Uit een akte verleden voor meester Daisy Bracke, geassocieerd notaris te Ninove-Meerbeke, op 27 december 2012, blijkt dat de heer MICHIELS, François Joseph Guillaume, geboren te Brussel op twintig augustus negentienhonderd tweeëndertig, en zijn echtgenote mevrouw WAUTERS, Elise Jeanne Clara, geboren te Ukkel op tweeëntwintig januari negentienhonderd negenendertig, samenwonende te 1630 Linkebeek, Kerkstraat 20, een wijziging aanbrachten aan hun huwelijksvermogensstelsel, met behoud van het wettelijk stelsel, doch met inbreng door mevrouw Wauters, Elise, van een onroerend goed te Linkebeek.

(Get.) Daisy Bracke, geassocieerd notaris.

(2487)

De heer DE COCK, Piet Maurice Cecile, geboren te Deinze op 27 april 1964, en zijn echtgenote mevrouw VAN QUICKELBERGHE, Veerle, geboren te Oudenaarde op 22 maart 1977, samenwonende te 8720 Dentergem, Wontergemstraat 18, hebben bij akte verleden voor NOTARIS NICOLAS VERSTRAETE, ter standplaats Tielt, op 31 december 2012, geboekt te Tielt, Registratiekantoor (2013/194/0029/N), twee bladen, geen verwijzingen, op 8 januari 2013, Reg. : 5, Boek : 438, blad : 16, vak : 02. Ontvangen : vijftwintig euro (25,00 EUR). Voor de Inspecteur a.i. de Adm. Assistent D. Levrau, (get.) D. Levrau, een wijziging gedaan van hun huwelijksvermogensstelsel, waarbij zij van het stelsel van scheiding van goederen (ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Luc Verhelst, te Dentergem, op 19 mei 2008) zijn overgegaan naar het wettelijk stelsel, met inbreng van een onroerend goed en de daarmee verband houdende kredieten.

Voor ontleidend uittreksel opgemaakt door notaris Nicolas Verstraete, te Tielt (Aarsele) op 15 januari 2013.

(Get.) Nicolas Verstraete, notaris.

(2488)

Bij akte verleden voor notaris Francis van Schoubroeck, te Herentals, op 10 december 2012, hebben de heer VAN LEUVEN, Jozef Joanna, geboren te Oostmalle op 15 april 1940, en zijne echtgenote, Mevr. DIELS, Maria Cecilia Joanna, geboren te Lille op 22 oktober 1942, samenwonende te Lille, Poederleeseweg 89, gehuwd te Lille op 13 mei 1961 onder het stelsel der wettelijke gemeenschap bij gebrek aan huwelijkscontract, een wijziging aan hun huwelijksstelsel ondertekend.

Het wijzigend contract bevat het behoud van hun bestaand huwelijksvermogensstelsel en een inbreng door Mevrouw Diels Maria Cecilia Joanna van onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen en een inbreng door de heer Van Leuven Jozef Joanna en Mevrouw Diels Maria Cecilia Joanna van roerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen en een toevoeging van een keuzebeding.

(2489)

Bij vonnis uitgesproken op 12 juni 2012, door de Burgelijke rechtbank van eerste aanleg te Hasselt, werd de akte houdende wijziging van huwelijksvermogensstelsel tussen de heer KENNIS, Hendrikus Antonius, rentenier, geboren te Budel (Nederland) op 24 januari 1936 (rijksregister nummer 36.01.24-349.82), van Nederlandse nationaliteit, en zijn echtgenote, Mevr. van den BROEK, Martina Maria Dorothea, rentenier, geboren te Budel (Nederland) op 13 maart 1937 (rijksregister nummer 37.03.13-340.68), van Nederlandse nationaliteit, samenwonende te 3930 Hamont-Achel, de Schijf 28, inhoudende vervanging van hun huidig Nederlands huwelijksstelsel door de bepalingen van het Belgisch wettelijk stelsel, zoals voorzien door de artikelen 1398 en volgende van het Belgisch Burgerlijk Wetboek, verleden voor notaris Bart Van Der Meersch, te Bree op 23 december 2011, gehomologeerd.

Dat zij aanvankelijk gehuwd zijn onder het stelsel der algehele gemeenschap naar Nederlands recht bij ontstentenis van een huwelijkscontract, en vermits zij beiden de Nederlandse nationaliteit bezaten bij het aangaan van hun huwelijk;

Voor eensluidend verklaard uittreksel : voor de verzoekers : (get.) Bart Van Der Meersch, notaris.

(2490)

Er blijkt uit een akte, verleden op zeven december tweeduizend en twaalf voor notaris Samuël Van der Linden, met standplaats te Diepenbeek, geregistreerd te Hasselt eerste kantoor op dertien december tweeduizend en twaalf, boek 793, blad 73, vak 02, ontvangen vijftwintig euro (€ 25,00), getekend de e.a. inspecteur K. Blondeel, dat de heer DEBRABANDERE, Adelson Edmond Paul, kinesist op rust, geboren te Roeselare op zeventwintig april negentienhonderd veertig, en zijn echtgenote, Mevr. De Mey, Marie Christine Julie Eugénie, huisvrouw, geboren te Brugge op vier februari negentienhonderd negenendertig, samenwonende te 3590 Diepenbeek, Hoogblookstraat 20, en gehuwd te Brugge op éénentwintig september negentienhonderd vijftenzestig, onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd hebben, echter zonder dat deze wijziging de vereffening van het vorige stelsel tot gevolg had.

Aldus gedaan te Diepenbeek, op 03 januari 2013.

(Get.) Samuël Van der Linden, notaris.

(2491)

Uit een akte verleden op 19 december 2012 voor notaris Carl MAERE, plaatsvervangend notaris, vervangende notaris Luc Hertecant, met standplaats te Neerijse, aangewezen bij beschikking van de Voorzitter van de Rechtbank van Eerste Aanleg te Leuven op 7 november 2012, blijkt dat de heer ALSTEENS, Maurice Alfons Joseph, geboren te Leuven op 21 februari 1937, en zijn echtgenote, Mevr. VANDERLINDEN, Martha, geboren te Overijse op 10 maart 1940, samenwonende te 3040 Huldenberg (Ottenburg), Neerpoortenstraat 131.

Gehuwd onder het stelsel van gemeenschap van aanwinsten blijkens huwelijkscontract verleden voor notaris Charles ROBERTI DE WINGHE, te Leuven op 24 juni 1960.

Gebruik hebben gemaakt van de mogelijkheid hen verschaft bij artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek, hun voormeld huwelijkscontract te wijzigen.

Krachtens voormelde wijzigende akte werd :

door de heer Maurice ALSTEENS een onroerend goed in de gemeenschap gebracht.

Een keuzebeding bedongen.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Karen Hauwaerts, plaatsvervangend notaris.

(2492)

Uit een akte verleden voor notaris Greet DEBOODT, notaris, met standplaats te Diksmuide, op 7 januari 2013, blijkt dat de heer COUFFEZ, Wouter Daniel, geboren te Roeselare op 27 april 1979, nationaal nummer 79.04.27 203-92, en zijn echtgenote, Mevr. TAVEIRNE, Patricia Rita Cornélia, geboren te Roeselare op 9 september 1979, nationaal nummer 79.09.09 102-89, samenwonende te 8650 Houthulst, Nieuwstraat 1/E000.

Gehuwd onder het wettelijk stelsel, bij gebrek aan een huwelijkscontract.

Dat zij thans hun huwelijksvermogensstelsel minnelijk gewijzigd hebben, doch niet wat betreft het stelsel, door inbreng door de heer Wouter COUFFEZ en Mevr. Patricia TAVEIRNE van een onroerend goed in de gemeenschap.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) Greet Deboodt, notaris.

(2493)

Uit een akte verleden voor Mr. Eric Himpe, geassocieerd notaris, vennoot van de burgerlijke maatschap « Eric HIMPE - Annelies HIMPE, Geassocieerde Notarissen », met zetel te Ieper op zeventwintig december tweeduizend en twaalf, dragende volgende melding van registratie : « Geboekt drie bladen, geen verzendingen, te Ieper op 3 januari 2013, boek 177, blad 70, vak 7. Ontvangen : vijftwintig euro (25 EUR). De Ontvanger a.i. (getekend) JEAN-PIERRE LEMAIRE. »

Blijkt dat de heer EECKMAN, Philip Eric Johan, geboren te Brugge op twee juni negentienhonderd eenenzeventig, nationaal nummer 710602-235.74, en zijn echtgenote, Mevr. VANDAELE, Iris Marie-José Emma, geboren te Waregem op vierentwintig augustus negentienhonderd zeventig, nationaal nummer 700824-012.18, samenwonende te 8790 Waregem, Goelevenweg 14.

hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd door toevoeging van een beperkt gemeenschappelijk vermogen met inbreng van roerende goederen in dit beperkt gemeenschappelijk vermogen

VOOR GELIJKVORMIG ONTLEDEND UITTREKSEL opgemaakt door Meester Eric Himpe, geassocieerd notaris, vennoot van de burgerlijke maatschap « Eric HIMPE - Annelies HIMPE, Geassocieerde Notarissen » met zetel te Ieper op 11 januari 2013.

(Get.) Eric Himpe, geassocieerd notaris, te Ieper.

(2494)

Bij akte verleden voor het ambt van notaris Niek Van der Straeten, geassocieerd notaris, te Destelbergen, op 21 december 2012, hebben de heer Foncke, Patrick Astère geboren te Deinze op 1 oktober 1963, (identiteitskaartnummer : 591-1895258-77/rijksregisternummer : 63.10.01-441.49) en zijn echtgenote mevrouw Coppens, Christine Martha, geboren te Deinze op 2 maart 1965, (identiteitskaartnummer : 590-5817071-07/rijksregisternummer : 65.03.02-392.611 samenwonend te 9800 Deinze, Schipdonkstraat 18, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, doch met behoud van stelsel, houdende ondermeer de onttrekking uit het gemeenschappelijk vermogen door de echtgenoten Foncke-Coppens van roerende goederen.

(Get.) Pierre Moulin, geassocieerde notaris.

(2495)

Bij akte verleden voor het ambt van notaris Niek Van der Straeten, geassocieerd notaris, te Destelbergen, op 18 december 2012, hebben de heer Vandermeersch, Pascal Marcel Achiel, geboren te Roeselare op 9 juni 1965, (identiteitskaartnummer : 590-7780442-01/rijksregister nummer : 65.06.09-233.31) en zijn echtgenote mevrouw Boucqué, Hilde Maria Paula, geboren te Zottegem op 27 februari 1964, (identiteitskaart nummer : 591-1007325-82/rijksregisternummer : 64.02.27-194.63), wonend te 9520 Sint-Lievens-Houtem, Luikerveld 66, een wijziging aangebracht aan hun huwelijksvermogensstelsel, doch met behoud van stelsel, houdende ondermeer de onttrekking uit het gemeenschappelijk vermogen door de echtgenoten Vandermeersch-Boucqué, van roerende goederen.

(Get.) Pierre Moulin, geassocieerd notaris.

(2496)

Er blijkt uit een akte, verleden op 20 december 2012 voor notaris Samuël Van der Linden, met standplaats te Diepenbeek, geregistreerd te Hasselt eerste kantoor op 27 december daarna, boek 793, blad 78, vak 01, ontvangen vijftwintig euro (25,00), getekend de e.a. inspecteur K. Blondeel, dat de heer QUETIN, Etienne Henri, geboren te Zolder op twaalf augustus negentienhonderd negenvijftig, en zijn echtgenote mevrouw Weynants, Sonja Linda Jozefa, geboren te Leuven op tweeëntwintig februari negentienhonderd éenenzeventig, samenwonende te 3590 Diepenbeek, Keizersteegveld 3, en gehuwd te Heusden-Zolder op vierentwintig november negentienhonderd drieëntachtig, onder het wettelijk stelsel, ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Hendrik HENDRICKX, destijds te Zolder op zesentwintig oktober negentienhonderd drieëntachtig, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd hebben, echter zonder dat deze wijziging de vereffening van het vorige stelsel tot gevolg had.

Aldus gedaan te Diepenbeek, op 11 januari 2013.

(Get.) Samuël Van der Linden, notaris.

(2497)

Uit een akte wijziging huwelijkscontract opgemaakt door geassocieerd notaris Karlos Dewagtere, met standplaats te Jabbeke, lid van de maatschap « Van Hoestenberghes & Dewagtere », op 21.12.2012, (Geregistreerd te Brugge, tweede kantoor bevoegd voor REGISTRATIE twee bladen één verzending op 2 januari 2013 boek 273 blad 40 vak 10 ontvangen : vijftwintig euro (25 EUR) P. BAILLEUL eerstaanwezend inspecteur (getekend)), blijkt dat : de heer DESMET, Roland Victor Pascal, geboren te Gistel op 3 april 1926, en zijn echtgenote mevrouw VAN BELLEGHEM, Alice Virginie, geboren te Oudenburg op 25 mei 1925, wonende te 8460 Oudenburg, Marktstraat 30, bus 3, gehuwd zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Oudenburg op 6 juli 1949, na voorafgaandelijk een huwelijkscontract te hebben laten opmaken voor notaris Jacques Ghyoot te Oostende op 1 juli 1949, een wijziging hebben aangebracht aan hun huwelijksstelsel, waarin onder andere de heer Roland Desmet onroerende goederen heeft ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) K. Dewagtere, geassocieerd notaris.

(2498)

Uit een akte wijziging huwelijkscontract opgemaakt door geassocieerd notaris Karlos Dewagtere, met standplaats te Jabbeke, lid van de maatschap « Van Hoestenberghes & Dewagtere », op 21.12.2012 (Geregistreerd te Brugge, 2de kantoor bevoegd voor REGISTRATIE twee bladen één verzending op 02 januari 2013 boek 273 blad 40 vak 9 ontvangen : vijftwintig euro (25 EUR) P. BAILLEUL eerstaanwezend inspecteur (getekend)), blijkt dat : de heer DENYS, Jozef Julien, geboren te Brugge op 17/03/1950, en zijn echtgenote, mevrouw LOGGHE, Linda Maria, geboren te Torhout op 10/12/1952, wonende te 8820 Torhout, Jan Van Eycklaan 8, gehuwd zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Torhout op 20 oktober 1972, zonder voorafgaandelijk een huwelijkscontract te hebben laten opmaken, een wijziging hebben aangebracht aan hun huwelijksstelsel, waarin onder andere de heer Jozef Denys een onroerend goed heeft ingebracht in het gemeenschappelijk vermogen.

Voor beredeneerd uittreksel : (get.) K. Dewagtere, geassocieerd notaris.

(2499)

Par acte reçu le 6 décembre 2012, par le notaire Quentin Vanhalewyn à Kraainem, contenant modification du régime matrimonial entre Monsieur DE MEESTER Pascal Julien Marie Henriette, né à Ixelles, le 18 août 1974 et son épouse, Madame MEERSCHMAN Karine, née à Grenoble, le 22 janvier 1976, domiciliés à Tokyo (Japon) #303 Arisugawa Homes 5-5-14 Minami — Azabu Minato-Ku, le régime matrimonial de communauté légale est maintenu, et il est fait apport à la communauté par les époux leurs droits indivis d'un bien immeuble sis à Kraainem, avenue Arthur Dezangré 83.

(Signé) Quentin Vanhalewyn, notaire. (2500)

Ingevolge akte verleden voor notaris Quentin Vanhalewyn te Kraainem op 28 juni 2012, om 10 uur 30, inhoudende wijziging van huwelijksstelsel tussen de Heer POELS, Geert Edward, geboren te Leuven op 21 november 1969 en RONSMANS, Natalie, geboren te Leuven op 27 december 1968, gedomicilieerd te Zaventem (Sterrebeek), Windmolenlaan, 37, werd het wettelijk gemeenschapsstelsel behouden en werd er een inbreng in gemeenschap gedaan door de heer Poels, voornoemd, van een onroerend goed gelegen te Zaventem (Sterrebeek), Acht Bundersstraat, 61.

(Get.) Quentin Vanhalewyn, notaris. (2501)

De akte wijziging huwelijksvermogensstelsel tussen de heer WILLE, Antonin Cyriel, geboren te Assenede op drie februari negentienhonderd vierenzestig, IK-nummer 591-0864962-18, RR-nummer 64.02.03-313.82 en zijn echtgenote mevrouw DE VLEESCHOUWER Noëlla Clara Cyrilla, geboren te Oprakel op vijftien augustus negentienhonderd tweeënvijftig, IK-nummer 591-5787983-95, RR-nummer 52.08.15-176.37, samenwonende te 9982 Sint-Laureins, Sint-Jansstraat 60.

Gehuwd te Assenede op vierentwintig april negentienhonderd achtennegentig onder het wettelijk stelsel ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris Anton Sintobin, te Zelzate, op zes maart negentienhonderd achtennegentig.

Verleden voor Frank Desmet, notaris te Eeklo, op negentien december tweeduizend en twaalf, geregistreerd op het registratiekantoor van Eeklo op vierentwintig december tweeduizend en twaalf, boek 661, blad 36, vak 08, twee bladen, geen verzendingen, ontvangen vijftientig euro (25,00 EUR), getekend de Eerstaanwezende Inspecteur : T. Gaillez.

Deze wijziging betreft : de inlassing van de inbreng in de gemeenschap van volgend onroerend goed door de heer Antonin Wille :

GEMEENTE ASSENEDE - eerste afdeling - ASSENEDE :

Percelen land gelegen ter plaatse volgens titel en huidig kadaster genaamd « De Maat », « Kapel » en « De Wilde », gekadastreerd sectie E, nummers 115, 116, 1534, 1535, 1536, 1537, 1538, 601E, 59/B, 58/C, 148/B, 149/C, 166, 119/A, 1281K en 1533/A, met een totale oppervlakte volgens titel en huidig kadaster van acht hectare drieëntwintig aren vierenzestig centiare (8ha 23a 64ca).

Voor gelijkkluidend uittreksel : Frank Desmet, notaris. (2502)

Uit een akte verleden voor JAN STOEL, geassocieerd notaris te Merksplas, op 26 december 2012, blijkt dat de heer Hermanus Josephus Maria BAX, geboren te Baarle-Hertog op 14 maart 1934, en zijn echtgenote, Mevr. Maria Theresia ONGHENA, geboren te Merksem op 3 augustus 1940, samenwonend te 2387 Baarle-Hertog, Molenstraat 1, overeenkomstig artikel 1394 van het Burgerlijk Wetboek hun huwelijksvermogensstelsel hebben gewijzigd, welke akte onder meer voorziet in de toevoeging van een intern gemeenschappelijk vermogen aan hun stelsel van scheiding van goederen en de inbreng van een onroerend goed in het toegevoegd intern gemeenschappelijk vermogen door de heer Bax.

Voor ontledend uittreksel : (get.) Jan Stoel, geassocieerd notaris, te Merksplas. (2503)

Uit een akte verleden voor Xavier de Boungne, geassocieerd notaris te Kalmthout, op 21 december 2012, geregistreerd twee bladen, geen verzendingen, te Brasschaat, Registratie II, de 26 december 2012, Boek 194, blad 37 vak 1, Ontvangen vijftientig euro (25 EUR), De wn eerstaanwezende Inspecteur J. Rombouts, BLIJKT DAT : de heer APPEL, Pierre Florent Leopold Marcel, geboren te Wilrijk op 20 juli 1950, en zijn echtgenote, Mevr. JACOBS, Ingrid Louisa Odilon, geboren te Antwerpen op 7 januari 1947, samenwonende te Kalmthout, Leopoldstraat 39; gehuwd te Antwerpen op 27 oktober 1978, onder het beheer van het stelsel van scheiding van goederen, ingevolge huwelijkscontract verleden voor notaris GHYS, Ferdinand, te Hoboken op 24 oktober 1978, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel hebben aangebracht overeenkomstig artikel 1394 zonder dat deze wijziging de vereffening van hun stelsel of een dadelijke verandering in de samenstelling van hun patrimonium tot gevolg heeft.

Voor uittreksel : de notaris, (get.) Xavier De Boungne. (2504)

Uit een akte wijziging huwelijkscontract opgemaakt door geassocieerd notaris Karlos Dewagtere, met standplaats te Jabbeke, lid van de maatschap « Van Hoestenberghes & Dewagtere », op 20.12.2012, (Geregistreerd te Brugge, tweede kantoor bevoegd voor REGISTRATIE, drie bladen, één verzending, op 02 JAN 2013, boek 273, blad 39, vak 1, ontvangen : vijftientig euro (25 EUR) P. BAILLEUL eerstaanwezende inspecteur (getekend)), blijkt dat de heer LONNEVILLE, Bart Danny, geboren te Oostende op 30 juni 1971, en zijn echtgenote, Mevr. BLANCKE, Nadescha Jeanne, geboren te Oostende op 18 augustus 1978, samenwonende te 8490 Jabbeke, Merelstraat 24; gehuwd zijn voor de ambtenaar van de burgerlijke stand te Middelerkerke op 23 oktober 1998, na voorafgaandelijk een huwelijkscontract te hebben laten opmaken voor notaris Patrick Van Hoestenberghes, te Jabbeke op 19 oktober 1998;

een wijziging hebben aangebracht aan hun huwelijksstelsel, waarin onder andere de heer Lonnevillie een inbreng van tegenwoordige goederen in het toegevoegd intern gemeenschappelijk vermogen heeft gedaan.

Uittreksel opgemaakt in toepassing van artikel 1395, paragraaf 2, derde lid van het burgerlijk wetboek.

(Get.) K. Dewagtere, geassocieerd notaris, te Jabbeke. (2505)

Blijkens akte verleden voor notaris Wouter Nouwkens, te Malle, op 19/12/2012, hebben dhr. Renders, Jan Jozef, geboren te Rijkvorsel op 20/08/1934, en echtgenote Mevr. De Vry, Emma Angelina Franciscus, geboren te Vlimmeren op 30/09/1937 wonend te Beerse, Gierledijk 9, gehuwd onder het wettelijk stelsel bij gebrek aan huwelijkscontract, een wijziging hebben aangebracht in de zin van art. 1394 BW, door de inbreng van onroerende goederen in het gemeenschappelijk vermogen.

Gereg. 4, blad 0, verz. te ZANDHOVEN. Reg. de 03.01.2013, Boek 127, blad 53, vak 12, Ontv. C 25,00 Get. de E.a. inspecteur, W. LAUREYS

Malle, 15 januari 2013.

Voor beknopt uittreksel : (get.) Wouter Nouwkens, notaris, te Malle. (2506)

Er blijkt uit een akte verleden voor notaris Bart Vandercruysse, te Wervik, op 7 januari 2013, dat de heer VERBRUGGE, Vincent Julien Albert, geboren te Wervik op 5 maart 1956, en zijn echtgenote, Mevr. CHRISTIAENS, Brigitta Christine Yvonne, geboren te Wervik op 12 augustus 1957, samenwonende te 8940 Wervik, Bakkerstraat 1, een wijziging aan hun huwelijksvermogensstelsel hebben aangebracht, houdende inbreng door de echtgenoot van een eigen onroerend goed in het gemeenschappelijk vermogen.

Wervik, 7 januari 2013.

Namens voormelde echtgenoten : (get.) Bart Vandercruysse, notaris. (2507)

Krachtens akte verleden voor Mr. Anton Sintobin, geassocieerd notaris, te Zelzate, op 14 januari 2013, hebben de heer en mevrouw André STRYBOS-Nicole DE MEULEMEESTER, samenwonende te 9050 Gent (Ledeberg), Alexis Dalliërestraat 35, hun huwelijksvermogensstelsel gewijzigd, in die zin dat zij zijn overgegaan van het tussen hen bestaande stelsel van scheiding van goederen, naar het stelsel van de algehele gemeenschap.

Namens verzoekers : (get.) Anton Sintobin, geassocieerd notaris.
(2508)

Bij akte verleden voor notaris Heidi Blervacq, te Dessel, op 3 januari 2013, hebben de heer DILLEN, Rob Constant Juul, bediende, geboren te Turnhout op 10 oktober 1971, en zijn echtgenote, Mevr. KELDERS, Melissa, bediende, geboren te Herentals op 16 juli 1973, beiden van Belgische nationaliteit, samenwonende te 2480 Dessel, Akkerstraat 41, hun huwelijksvoorwaarden gewijzigd zonder het stelsel zelf te wijzigen, doch wel de samenstelling van de vermogens, meer bepaald door inbreng in het gemeenschappelijk vermogen van een eigen onroerend goed door voornoemde heer DILLEN, Rob, van roerende goederen door voornoemde Mevr. KELDERS, Melissa, vorderingen door beide echtgenoten, en door wijziging van de bedingen met betrekking tot de verdeling van het gemeenschappelijk vermogen ingeval van overlijden van één der echtgenoten.

Namens verzoekers : (get.) Heidi Blervacq, notaris.
(2509)

Suivant acte reçu par le notaire Eric LOSSEAU de résidence à Solresur-Sambre, le 24/08/2011, il résulte que : M. MASSON, Alain Olivier, né à Cousolre (France), le quatorze février mil neuf cent quarante-huit, (numéro au registre national 48.02.14-331.77), et son épouse, Mme WALLEMME, Lucile Ghislaine, née à Hantes-Wihéries, le six avril mil neuf cent cinquante et un, (numéro au registre national 51.04.06-042.04), domiciliés et demeurant à 6560 Erquelinnes, rue de Leval 3, ont apporté une modification conventionnelle à leur contrat de mariage en adoptant les dispositions suivantes : maintien du régime de communauté légale avec ameublement d'un bien : apport au patrimoine commun par Monsieur d'un immeuble propre.

(2510)

D'un acte reçu par moi, Vincent DAPSENS, notaire résidant à Marchin, en date du 10 décembre 2012, acte enregistré à Huy 1, le 13 décembre 2012, volume 766, folio 15, case 11, trois rôles, sans renvoi, signé l'inspecteur principal Berrewaerts, auquel comparaissaient :

M. de ROSEN de BORGHAREN, Philippe Charles Michel Marie Ghislain, (Baron), né à Namur le neuf avril mil neuf cent septante-quatre (numéro national : 74.04.09-343.96), et son épouse, Mme de la CROIX, Tatiana Viviane Philippine Ghislaine Marie-Joseph, née à Verviers le neuf janvier mil neuf cent septante-six (numéro national : 76.01.09-090.79), domiciliés ensemble à Namur (Boninne), rue Arthur Mahaux 53.

Lesquels ont déclaré s'être mariés à Yvoir le 4 juillet 1998 sous le régime de la séparation des biens en vertu de leur contrat de mariage reçu par le notaire soussigné le 6 juin 1998.

Il résulte que ces derniers ont modifié leur régime matrimonial, en apportant à la communauté un bien immeuble.

POUR EXTRAIT ANALYTIQUE CONFORME, délivré pour être publié, conformément à l'article 1396 du Code civil, au *Moniteur belge*.

(Signé) Vincent Dapsens, notaire résidant à Marchin.
(2511)

En vertu d'un acte reçu par le notaire Vincent Berquin, notaire associé à Bruxelles, du 11 mai 2012, les conventions matrimoniales entre M. VAN VLAENDEREN, Philippe Joseph Eugène Antoine Marie, et son épouse, Mme CAPART, Jacqueline Denise Marie Paule, domiciliés à 1030 Schaerbeek, avenue Louis Bertrand 100, bte A17, ont été modifiées.

La modification comporte à :

ajouter une société accessoire conventionnelle entre les époux;

apporter un propre bien de M. VAN VLAENDEREN, Philippe dans cette société accessoire;

adopter une clause d'attribution à options de la société accessoire.

Pour expédition conforme : de la part des époux VAN VLAENDEREN-CAPART : (signé) Vincent Berquin, notaire associé.
(2512)

En vertu d'un acte reçu par le notaire Vincent Berquin, notaire associé à Bruxelles, du 29 mai 2012, les conventions matrimoniales entre M. JESPERS, Paul Gustave Amélie, et son épouse, Mme SMITS, Denise Jeanne Emilie Thérèse, domiciliés à 3080 Tervuren, Karel van Lorrenenlaan 4, ont été modifiées.

La modification comporte à :

apporter un bien propre de M. JESPERS, Paul, dans la communauté existante entre époux;

adopter une clause d'attribution à options du patrimoine commun.

Pour expédition conforme de la part des époux JESPERS-SMITS : (signé) Vincent Berquin, notaire associé.
(2513)

Suivant acte reçu par Maître Marie-Antoinette Léonard, notaire associé à Wemmel, le 28 novembre 2012, enregistré à Asse 1 le 10 décembre 2012, volume 636, folio 40, case 5, M. LEDERHANDLER, Maurice, né à Forest, le 12 février 1930, et son épouse, Mme LOPES CARDOZO, Esther, née à Amsterdam (Pays-Bas), le 19 septembre 1934, domiciliés ensemble à Wemmel, avenue des Allées Fleuries 10, marié sous le régime de la séparation de biens pure et simple aux termes de leur contrat de mariage reçu par le notaire Michel Steenebruggen, alors à Forest, le 28 février 1955, régime non modifié à ce jour, ont modifié leur contrat de mariage comme suit : 1. adjonction d'un patrimoine commun interne; 2. apport d'immeubles dans le patrimoine commun interne; 3. adoption d'une clause d'attribution du patrimoine commun interne au choix du survivant des époux.

Pour extrait conforme : (signé) Marie-Antoinette Léonard, notaire.
(2514)

Par acte du 08.01.2013 du notaire Emmanuel Estienne, à Genappe, les époux GODFRIAUX, Claude Joseph Gaston Ghislain, né à Nivelles le 23 juillet 1953, et DETOURNAY, Marguerite Ghislaine, née à Houtain-le-Val le 16 novembre 1947, domiciliés à Houtain-le-Val (1476 Genappe), rue du Patronage 7, mariés sous le régime de la séparation de biens pure et simple suivant contrat de mariage reçu par le notaire Alfred Molle, à Nivelles, le 3 août 1987, ont modifié leur régime matrimonial.

Le contrat modificatif comporte le maintien du régime existant avec adjonction d'une société limitée, apport à la société de biens propres aux époux et clause d'attribution de la société.

(Signé) Emmanuel Estienne, notaire.
(2515)

Succession vacante – Onbeheerde nalatenschap

Bij beschikking van de derde kamer bij de rechtbank van eerste aanleg te Gent, verleend op 29 november 2012, werd Francis De Decker, advocaat met kantoor te 9000 Gent, Steendam 77, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer Goyvaerts, Jean-Claude, in leven laatst bediende, geboren te Gent op 25.12.1964, laatst wonende te De Pinte, Pont Zuid 45 en overleden te De Pinte op 20.01.2012.

Alle schuldeisers dienen zich binnen de drie maanden vanaf heden kenbaar te maken aan de curator.

(Get.) Francis De Decker, curator.
(2587)

Bij vonnis, d.d.18.12.2012, van de derde kamer van de Rechtbank van Eerste Aanleg te Mechelen, werd Mevr. Nancy VANNUETEN, advocaat met kantoor te 2580 Putte, Lierbaan 209, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen de heer Jan Lodewijk Victor DE BOEY, geboren te Leuven op 22 augustus 1953, in leven laatst wonende te 2800 Mechelen, Botzestraat 1/1, overleden te Mechelen op 9 januari 2012. De schuldeisers worden verzocht hun schuldvordering in te dienen bij de curator binnen de drie maanden na huidig publicatie.

(Get.) Vandebroek, Nicolas, advocaat.

(2588)

Bij beschikking, d.d. 03.01.2013, van de derde kamer van de rechtbank van eerste aanleg te Gent, gekend onder AR 12/1841/B, werd de heer Philippe Beuselinck, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Zilverhof 2B, aangesteld als curator over de onbeheerde nalatenschap van wijlen Vanderlinden, Genevieve, geboren te Gent op 26 juni 1923, in leven laatst wonende te 9040 Sint-Amandsberg, Antwerpsesteenweg 776, en overleden te Gent op 28 juni 2012.

De schuldeisers moeten hun rechten per aangetekend bericht kenbaar maken aan de curator binnen de drie maanden vanaf heden.

(Get.) Ph. Beuselinck, curator.

(2517)

**Bekendmaking
gedaan in uitvoering van de wet van 6 augustus 1990
betreffende de ziekenfondsen
en de landsbonden van ziekenfondsen**

**Publication faite en exécution de la loi du 6 août 1990
relative aux mutualités et aux unions nationales de mutualités**

**Mutualité chrétienne de la Province de Luxembourg
établie à 6700 Arlon, rue de la Moselle 7-9
affiliée à l'Alliance nationale des Mutualités chrétiennes**

Membres du conseil d'administration

Conformément aux dispositions légales et statutaires, l'assemblée générale a, lors de sa séance du 29 novembre 2012, acté la démission des administrateurs suivants :

M. Poncelet, Pierre, directeur régional et secrétaire du conseil d'administration;

M. Incoul, Edmond, trésorier.

Lors de cette même réunion, l'assemblée générale a élu les administrateurs suivants :

Mme Lehaut, Joëlle, chaussée Verte 47, à 4367 Crisnée, comme directeur régional et secrétaire du conseil d'administration et M. Richard, Jean-Marc, rue des Mélèzes 7, à 6700 Arlon, comme trésorier.

(2610)